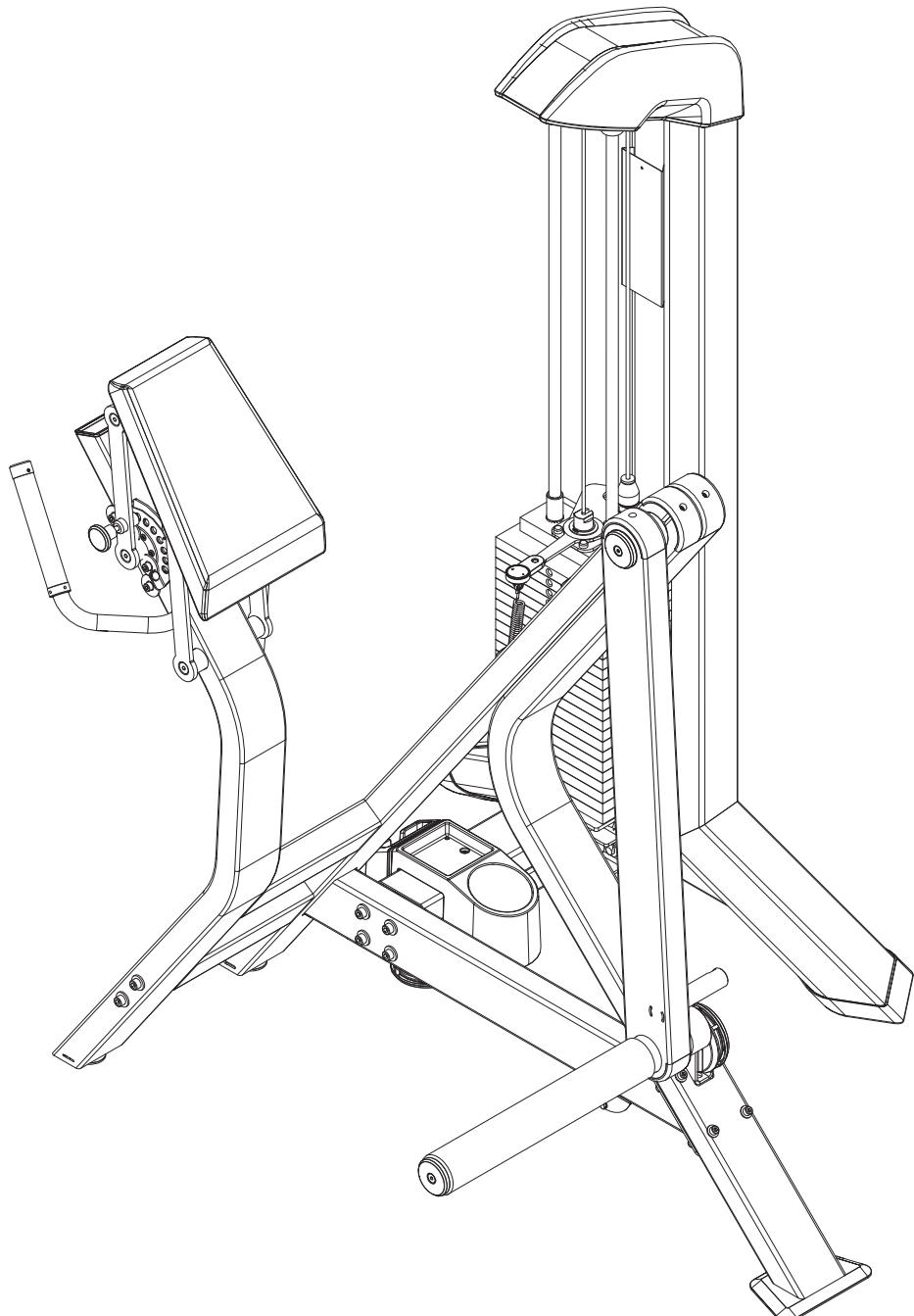


MANUAL DE MONTAGEM

LEIA ATENTAMENTE ESTE MANUAL ANTES DE UTILIZAR ESTE EQUIPAMENTO.
GUARDE ESTE MANUAL PARA CONSULTA E REFERÊNCIA FUTURA.

movement 



EDGE
GLÚTEO

SEJA BEM VINDO À MOVEMENT!

Parabéns, agora você faz parte do universo MOVEMENT!

Para confirmar a Garantia MOVEMENT, registre seu equipamento no site www.movement.com.br/garantia. O cadastro é gratuito, prático e rápido. Ele permitirá uma maior cobertura do seu investimento, facilitando nossa comunicação e agilizando eventuais pedidos de serviços ou assistência técnica.

De acordo com o manual de instruções, a ausência do cadastro prejudicará seu direito de garantia. Para mais informações, consulte a página de GARANTIA deste manual.

Com o objetivo de oferecer produtos, serviços e soluções inovadoras que atendam à necessidade de lazer, bem-estar e conforto, despertando as pessoas para uma vida mais prazerosa e saudável, a Brudden Equipamentos Ltda. criou a marca MOVEMENT.

Fundada para desenvolver e produzir equipamentos de ginástica, a Movement logo se destacou no mercado brasileiro pela tradição em praticidade e durabilidade, que faz da Brudden ícone em qualidade nos mercados em que atua.

Com alto investimento em pesquisa e desenvolvimento junto à instituições de renome, como a Escola de Educação Física e Esportes da Universidade de São Paulo - EEEFE/USP, a Movement promove a melhoria da qualidade de vida aos mais diferentes perfis e hábitos, com a presença marcante em Residência, Condomínios, Academias, Clubes, Hotéis, Clínicas, Empresas e Organizações.

A qualidade em equipamentos se estende aos serviços prestados por sua ampla rede de atendimento e Pontos Autorizados, espalhados por todo território nacional.

Trazendo a Movement sempre próxima a você e sua família em prol de uma vida mais saudável, rentável aos investidores, prazerosa e saudável a quem treina em um dos nossos equipamentos.

Acesse nosso site, registre seu produto e saiba mais sobre o que nossa empresa oferece para melhorar a qualidade da sua vida.

INFORMAÇÕES IMPORTANTES SOBRE SEGURANÇA

INFORMAÇÕES IMPORTANTES SOBRE SEGURANÇA

ANTES DE INICIAR QUALQUER PROGRAMA DE ATIVIDADE FÍSICA CONSULTE UM MÉDICO PARA REALIZAÇÃO DE EXAMES, QUE DETERMINARÃO SE HÁ ALGUMA CONTRA INDICAÇÃO PARA A PRÁTICA DE EXERCÍCIOS FÍSICOS, SÓ ASSIM VOCÊ SE EXERCITARÁ COM MAIOR SEGURANÇA.

Ao utilizar os equipamentos da linha EDGE, é necessário tomar algumas precauções básicas para garantir sua segurança e a de terceiros.

LEIA todas as instruções antes de utilizar o equipamento.

NUNCA deixe crianças brincarem no equipamento.

Não deixe, próximas aos equipamento, crianças ou pessoas não familiarizadas com seu funcionamento durante a realização de exercícios.

MANTENHA SEMPRE as mãos longe das roldanas e partes móveis.

FAÇA a entrada ou saída do equipamento com cuidado, evitando possíveis acidentes.

Se sentir náuseas, falta de ar, dor de cabeça, tremor ou dores no peito, PARE imediatamente o uso do equipamento e procure ajuda médica.

NÃO utilize este equipamento sob efeito de analgésicos, sedativos, estimulantes ou qualquer substância que altere suas faculdades sensorias, motoras e de julgamento tempo- espacial.

NÃO faça exercícios descalço, com calçados de salto ou solado escorregadio.

Utilize um calçado adequado para esportes.

MANTENHA o piso no entorno dos aparelhos sempre seco e limpo, evitando possíveis escorregões e tombos.

NÃO exagere na execução dos exercícios.

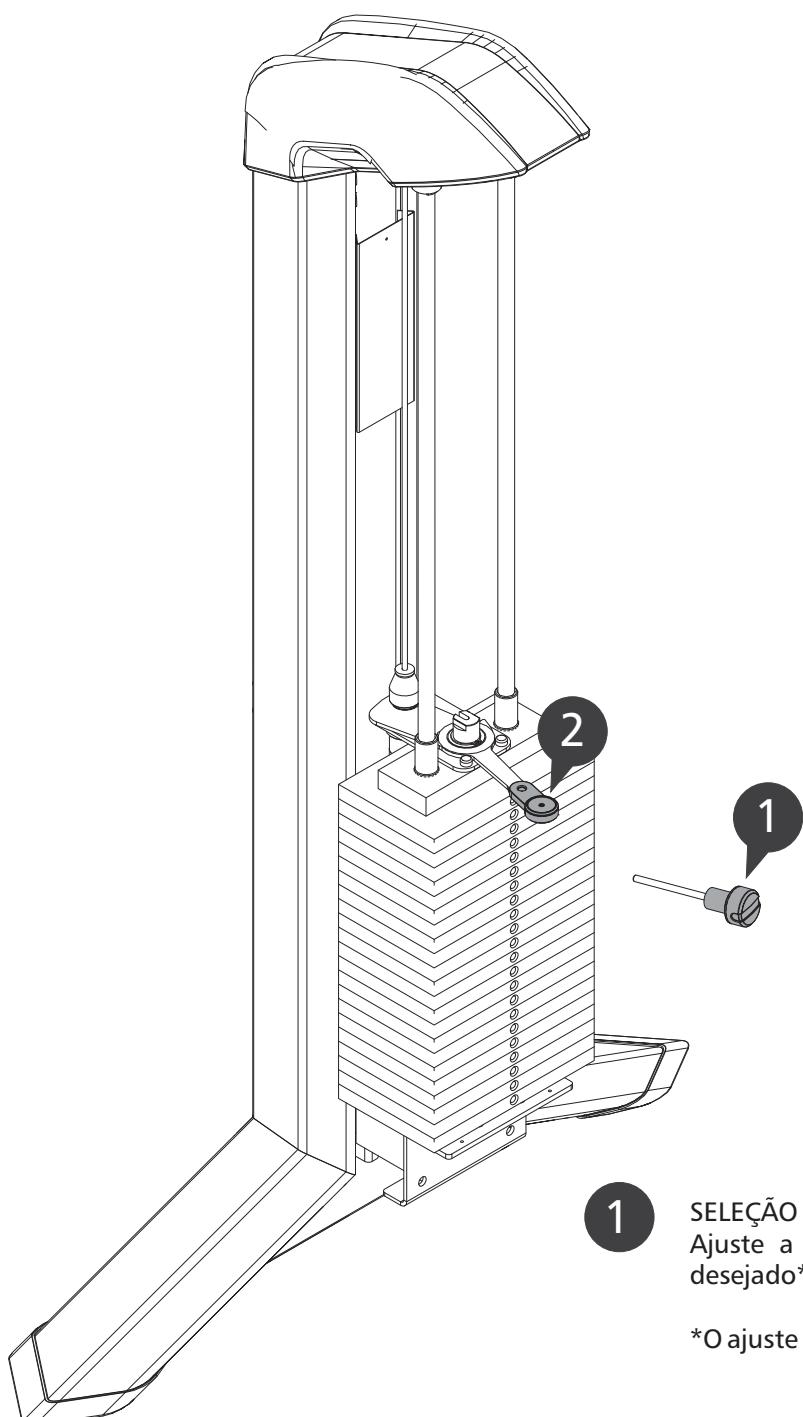
O excesso não trará vantagens e poderá causar lesões.

NUNCA proceda ou implante modificações/adaptações nos dispositivos e partes do aparelho.

O descumprimento destas determinações poderá resultar em lesões ao usuário e a perda da garantia das peças.

MANTENHA qualquer peça de vestuário solta ou longa, bem como cadarços de calçados e cordames de qualquer tipo, em uso ou não, afastados das partes móveis do equipamento.

USE o equipamento somente como é recomendado pelo manual do fabricante.



5 kg	10 kg
10 kg	20 kg
15 kg	30 kg
20 kg	40 kg
25 kg	50 kg
30 kg	60 kg
35 kg	70 kg
40 kg	80 kg
45 kg	90 kg
50 kg	100 kg
55 kg	110 kg
60 kg	120 kg
65 kg	130 kg
70 kg	140 kg
75 kg	150 kg
80 kg	160 kg
85 kg	170 kg
90 kg	180 kg
95 kg	190 kg
100 kg	200 kg
105 kg	210 kg
110 kg	220 kg
115 kg	230 kg
120 kg	240 kg
125 kg	
130 kg	
135 kg	
140 kg	

1 SELEÇÃO DE CARGA

Ajuste a carga de trabalho (Peso) de acordo com o desejado*.

*O ajuste de carga varia de acordo com o equipamento

2 SELEÇÃO DE CARGA FRACIONADA

Ajuste a carga fracionada para trabalho com peso fracionado (2,5kg, 5kg, ou 7,5kg) ou (5kg, 10kg ou 15kg) de acordo com o desejado*

O ajuste de carga fracionada varia de acordo com o equipamento.



INSTRUÇÕES

Os adesivos em forma de Triângulo, na cor amarela, indica relativo risco ao usuário, caso as instruções não sejam seguidas.



CUIDADO!

NÃO COLOCAR AS MÃOS ENTRE OS PESOS.
RISCO DE ESMAGAMENTO.



CUIDADO!

NÃO COLOCAR AS MÃOS NAS ROLDANAS.
RISCO DE ESMAGAMENTO.



CUIDADO!

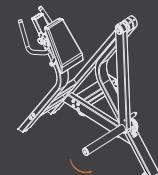
EQUIPAMENTO NÃO DESENVOLVIDO PARA CRIANÇAS. MANTENHA CRIANÇAS LONGE DO EQUIPAMENTO.
RISCO DE ACIDENTES.

INFORMAÇÕES DO EQUIPAMENTO

NOME DO EQUIPAMENTO

EDGE

GLÚTEO
glute



MÚSCULOS TRABALHADOS



INSTRUÇÕES

- 1 Selecione o nível da carga (peso) desejado.

- 2 Posicione-se adequadamente no equipamento e execute o exercício.



movement

Evite acidentes. Não permita crianças próximas ao equipamento. Consulte um médico antes de iniciar qualquer atividade física. O fabricante não se responsabiliza pelo uso inadequado do equipamento.

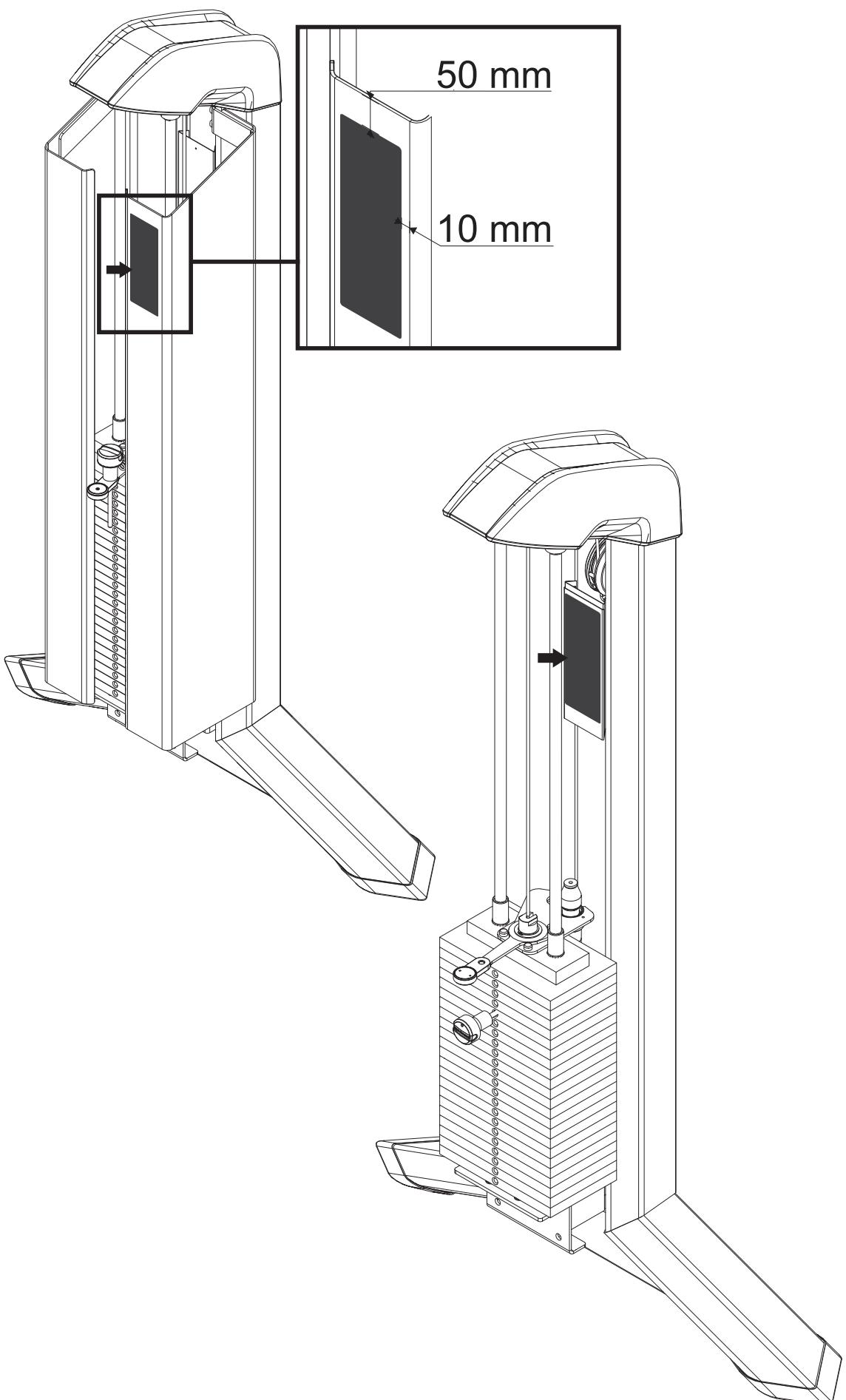
POSIÇÃO INICIAL



POSIÇÃO FINAL

Na carenagem frontal do equipamento*, você encontra informações relativas ao modelo como:
Nome do equipamento, Posições de Uso Inicial e Final, além dos relativos Grupos Musculares abrangidos no exercício.

* Não existente em todos os modelos.



ATENÇÃO!

TABELA DE MANUTENÇÃO

Na carenagem frontal de cada equipamento, você encontra informações relativas a SEGURANÇA E MANUTENÇÃO DOS CABOS DE AÇO.

Verifique DIARIAMENTE os ítems citados para segurança do usuário.

Na carenagem traseira de cada equipamento, você encontra uma TABELA DE MANUTENÇÃO.

A tabela sugere a verificação de diversos ítems do equipamento, assim como a Periodicidade de verificação.

ATENÇÃO

SEGURANÇA E MANUTENÇÃO DOS CABOS DE AÇO

IMPORTANTE

Os cabos são itens de desgaste. É de sua responsabilidade evitar a ruptura inesperada dos cabos.

A inspeção dos cabos deve ser realizada **diariamente**

Inspecione todos os cabos, o revestimento de nylon em todos os cabos, e na área perto da fixação em cada extremidade do cabo.

SUBSTITUA QUAISQUER CABOS DANIFICADOS OU GASTOS IMEDIATAMENTE

Não deixe que o equipamento seja usado até que os cabos danificados ou desgastados sejam substituídos.

Utilizar ou permitir que uma máquina seja usada com cabo suspeito pode resultar em ferimentos graves.

Ver manual para mais informações.

TABELA DE MANUTENÇÃO

Verifique o funcionamento e a integridade dos seguintes componentes. Ispecionar o equipamento conforme esta tabela. Substituir todos os componentes danificados, quebrados ou desgastados imediatamente.

	DIARIAMENTE	SEMANALMENTE
CABOS Verifique a tensão, acabamentos, e revestimento. Verifique se a porca de fixação na pilha de pesos é apertado.	●	●
ESTOFADOS / ASSENTOS Limpar e secar Higienizar	●	●
ESTRUTURA: Limpar e secar Polir / Encerar	●	●
PORCAS / PARAFUSOS / FIXAÇÃO: Aperte e/ou ajustes necessários		●
GUIAS DOS PESOS: Lubrificar e limpar		●
ASSENTO: Limpar e higienizar		●
AJUSTES / PINO DE TRAVA		●
PINO DE TRAVA DOS PESOS	●	
ADESIVOS DE ADVERTÊNCIA		●
PEGAS / ROLAMENTOS		●

PARA MAIS INFORMAÇÕES, LEIA O MANUAL DE INSTRUÇÕES DO PRODUTO.

* A localização dos adesivos podem variar de acordo com o modelo de equipamento.

INFORMAÇÕES GERAIS DE MANUTENÇÃO

INFORMAÇÕES GERAIS DE MANUTENÇÃO

ESTOFADOS:

- Para garantir uma vida prolongada aos estofados e a higiene adequada, limpe-o apenas com pano úmido: (água e sabão ou detergente neutro) após cada treino.
- Evitar utilizar produtos abrasivos ou produtos de limpeza não destinados ao uso em vinil.
- Substitua os estofados danificados imediatamente.
- Mantenha objetos pontiagudos ou cortantes longe dos estofados.

ADESIVOS:

- Inspecionar e familiarizar-se com todos os avisos de segurança ou outras informações para usuário descritos em cada adesivo.

PORCAS E PARAFUSOS:

- Verifique periodicamente todas as porcas e parafusos.

Se necessário, reaperte-os, assegurando que todo os componentes estejam devidamente encaixados.

ATENDENDO REQUISITOS DE SEGURANÇA

- Os parafusos e porcas seguem normas e tolerâncias.

SUPERFÍCIES ANTI-DERRAPANTES:

- Estas superfícies são projetadas para fornecer bases seguras e devem ser substituídas se apresentarem desgastes ou se tornarem escorregadias.

LUBRIFICAÇÃO:

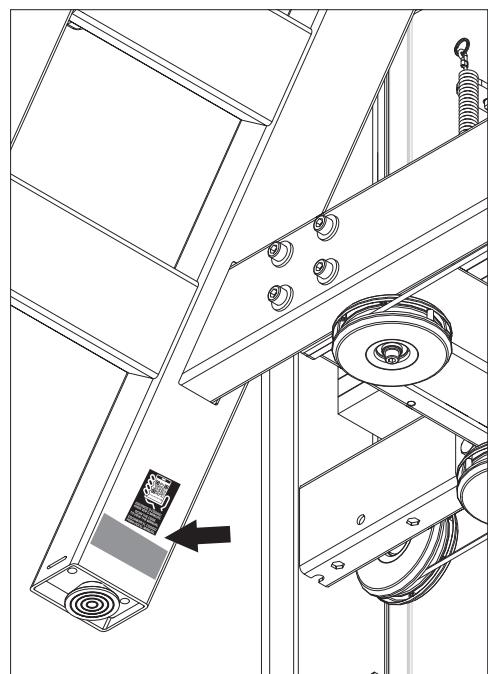
- 1 - Para limpar os eixos use pano seco e limpo, removendo toda a sujeira e o pó.
- 2 - Posteriormente passe um pano seco e limpo com vaselina sólida, deixando uma camada fina.
- 3 - Em seguida simular 4 vezes os movimentos do exercício da máquina sem peso.
- 4 - Por fim, remova o excesso de vaselina com outro pano seco e limpo.

Não tente consertar seu equipamento sozinho. Siga apenas as tarefas de manutenção descritas neste manual.

Caso sejam necessárias mais informações, entre em contato com a assistência técnica Brudden/Movement ou consulte em nosso site uma assistência técnica autorizada mais próxima.

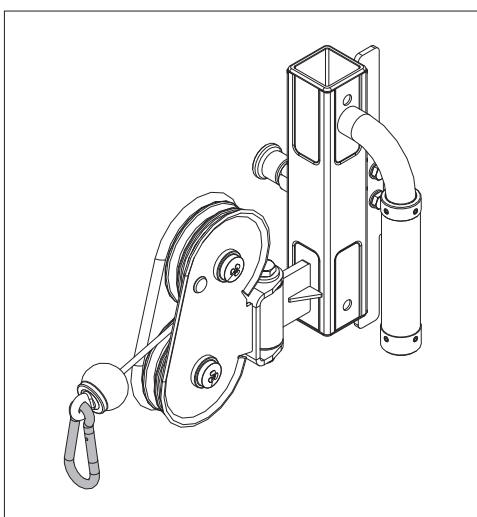
NÚMERO DE SÉRIE

O número de série contém informações pertinentes à classe do equipamento e dados do fabricante. Não remova o adesivo do número de série, pois ele facilita o fornecimento de informações para um ponto autorizado ou para o fabricante. Se o adesivo com o número de série descolar, entre em contato imediatamente com o fabricante.



INFORMAÇÕES GERAIS DE MANUTENÇÃO

	Durante o uso do equipamento o cabo pode se danificar por mau uso ou por falta de manutenção. Caso o cabo venha danificar mesmo que não fique exposto essa fratura do cabo. Fique atento para fraturas próximo a componentes do cabo de aço como por exemplo a bola de borracha.
	Cheque sempre o cabo de aço caso encontre torções faça a substituição do cabo imediatamente.
	Caso o cabo se rompa internamente uma protuberância pode vir a surgir na parte externa do cabo, fazer a substituição do cabo imediatamente.
	Substituir qualquer cabo de aço exposto nas extremidades
	Cabo de aço amassado ou fora da sua forma original pode causar rompimento ou danos a outras partes do equipamento.
	Cabo de aço torcido ou fora de sua forma original pode causar rompimento ou danos a outras partes do equipamento.
	Exposição da ponta do cabo de aço.



Substituição do Mosquetão

Substitua o mosquetão sempre que houver o menor sinal de desgaste, deformações, dificuldade para fechar e tudo que possa ser prejudicial à sua resistência.

Para a substituição, utilizar sempre um mosquetão fornecido diretamente pela MOVEMENT. Caso não seja possível obter um mosquetão fornecido pela MOVEMENT, utilizar um mosquetão que cumpra rigorosamente os seguintes requisitos.

- Material de composição: Inox AISI 316;
- Capacidade máxima fechado: 1600 kg;
- Capacidade máxima aberto: 350kg.

ADVERTÊNCIAS

- **Mensalmente, verificar com atenção as condições do mosquetão;**
- **Não modificar de modo algum os mosquetões;**
- **A abertura do mosquetão deve ser feita voltada para a coluna de pesos.**

INFORMAÇÕES GERAIS DE MANUTENÇÃO

ROTINAS DE MANUTENÇÃO

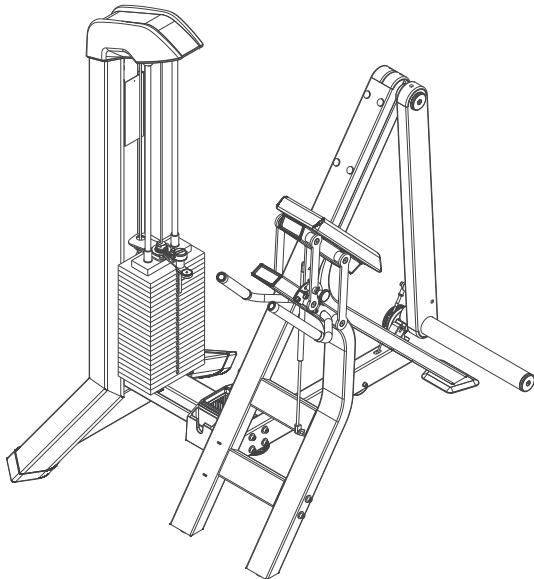
A Movement projetou todos os aparelhos com componentes e sistemas que proporcionem baixa manutenção. As instruções a seguir possuem orientações de manutenção com caráter mais preventivo do que corretivo. As tabelas abaixo servirão de controle e anotações das manutenções efetuadas.

Como recomendação geral para conservação, o equipamento não deverá ser exposto a incidência direta ou indireta de luz solar, intempéries (ação da chuva, vento, areia/poeira), a elementos ou produtos abrasivos e/ou corrosivos, e elementos químicos em geral.

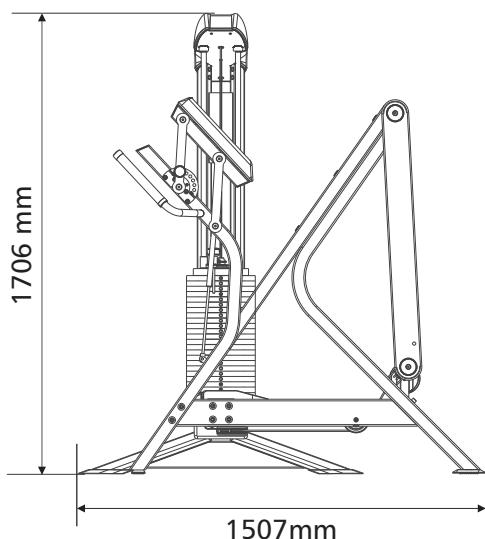
EQUIPAMENTOS E COMPONENTES	PERIODICIDADE	
	USO INTENSO Grandes Academias/Clubes/ Centros de Treinamento	USO MODERADO Pequenas Academias/Residências/ Clínicas de Reabilitação
1 - Verificar estado e ajustar, se necessário: conexões, presilhas, pinos de regulagem, roldanas e pinos de carga	DIARIAMENTE	SEMANALMENTE
2 - Verificar estado das barras e alavancas articuladas	SEMANALMENTE	A CADA 3 MESES
3 - Verificar e apertar, se necessário, porcas e parafusos	SEMANALMENTE	A CADA 3 MESES
4 - Inspecionar superfícies antiderrapantes	SEMANALMENTE	A CADA 3 MESES
5 - Limpeza dos estofados	DIARIAMENTE	SEMANALMENTE
6 - Limpeza ou lubrificação das guias dos pesos	MENSAL OU QUANDO NECESSÁRIO	MENSAL OU QUANDO NECESSÁRIO
7 - Limpeza da estrutura (partes de metal não lubrificadas)	A CADA 6 MESES OU SE NECESSÁRIO	A CADA 6 MESES OU SE NECESSÁRIO

GLÚTEO

- CARGA MÁXIMA para uso: EDGE: 112,5 kg
- Peso do EQUIPAMENTO: EDGE: 270 kg



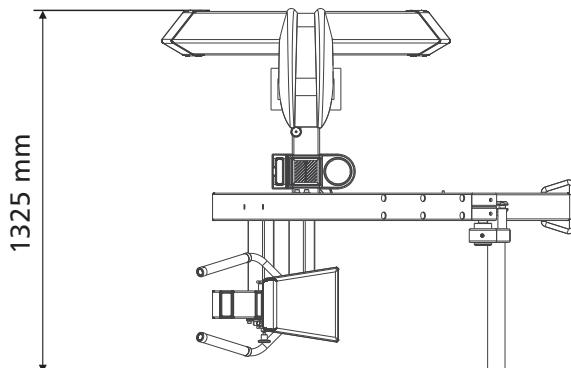
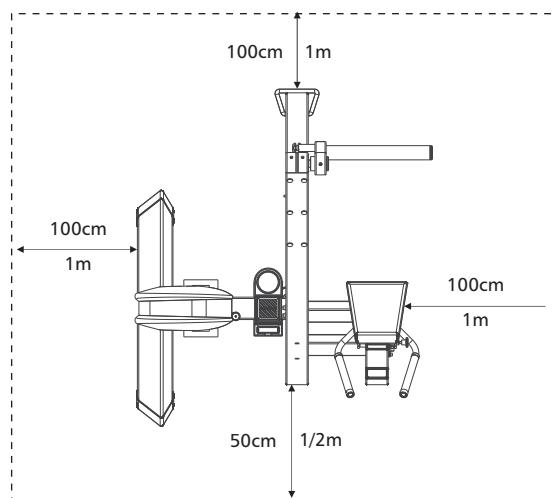
DIMENSÕES



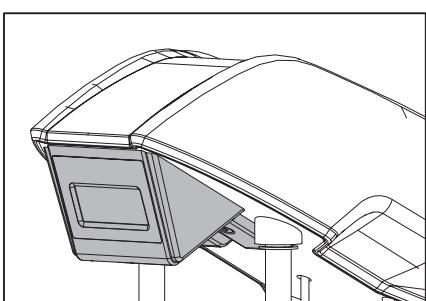
ÁREA MÍNIMA PARA MONTAGEM



Recomendamos que em torno do aparelho sejam respeitadas as seguintes medidas:



Pontos de movimento: 1m (100cm)
Laterais: 1/2m (50cm)



CONTADOR

A linha EDGE possui uma versão que vem acompanhada com um contador de ciclos, tempo do exercício e tempo de descanso. Esse contador tem como objetivo ajudar o usuário a saber como está o seu ritmo de exercício. O contador acompanha somente modelos NEW EDGE PLUS. Para entrar no modo de manutenção do contador deve-se aproximar um imã ao contador e ele entrara em modo de manutenção. O contador irá exibir a versão, % da bateria de 0 a 100 e o total de repetições, as informações serão mostradas automaticamente. Para entrar no modo de manutenção do contador não pode estar em stand by e deve estar com as pilhas carregadas. Para retirar o contador do stand by deve-se realizar uma repetição. Caso tenha terminado de verificar as informações o contador voltara ao modo normal automaticamente.

INFORMAÇÕES DO EQUIPAMENTO

A quantidade de pesos podem variar de acordo com o equipamento e a tabela abaixo.

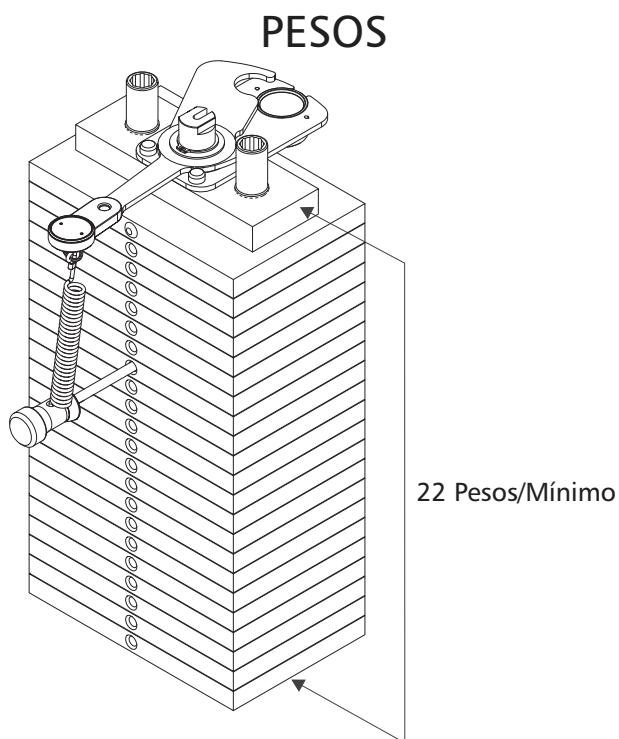


TABELA DE PESOS

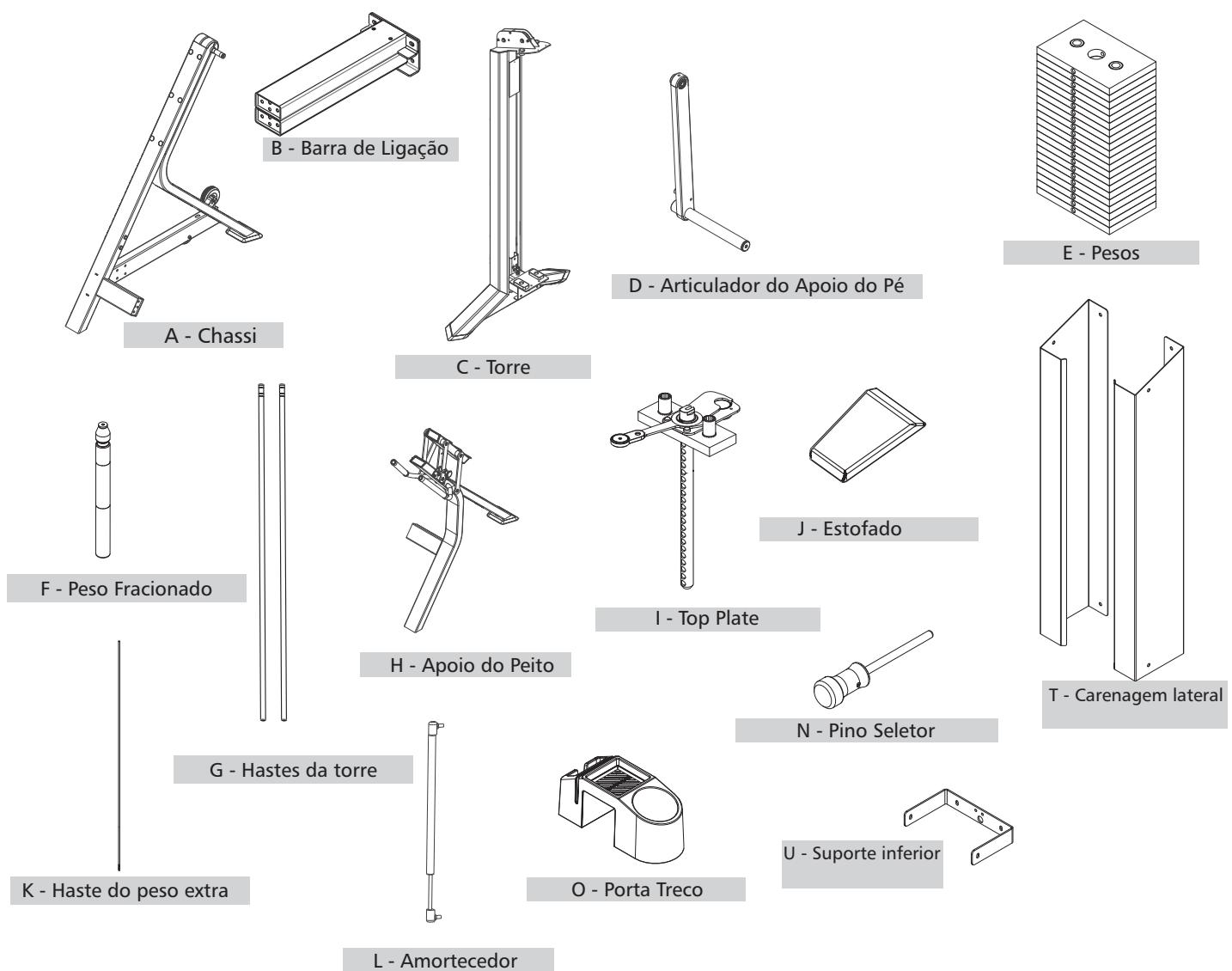
DESCRÍÇÃO

QUANTIDADE DE PESOS

EDGE

GLÚTEO	22 PESOS
PUXADA GUIADA	22 PESOS
LEG PRESS	22 PESOS
BÍCEPS/TRÍCEPS	22 PESOS
PUXADA ALTA REMADA	22 PESOS
MULTIPRESS (SHOULDER/SUPINO)	22 PESOS
PECK FLY/REAL DELT	29 PESOS
EXTENSORA/FLEXORA	24 PESOS
ADUTOR/ABDUTOR	22 PESOS
ABDOMINAL	22 PESOS

MONTAGEM



P1 - Cabo de Aço da Torre

P2 - Cabo de Aço do Chassi



0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

Escala: 1:1

RÉGUA PARA REFERÊNCIA

Milímetros

QUADRO DE FERRAMENTAS



Chave 17 mm
Chave 13 mm
Chave 10 mm
Chave 22 mm
Chave Philips
Chave Allen nº4,5,6,8

TABELA DE ESPECIFICAÇÃO DE TORQUE DE APERTO DOS PARAFUSOS.

Diâmetro [mm]	Torque [N.m]
M6	9-12
M8	22-29
M10	45-58

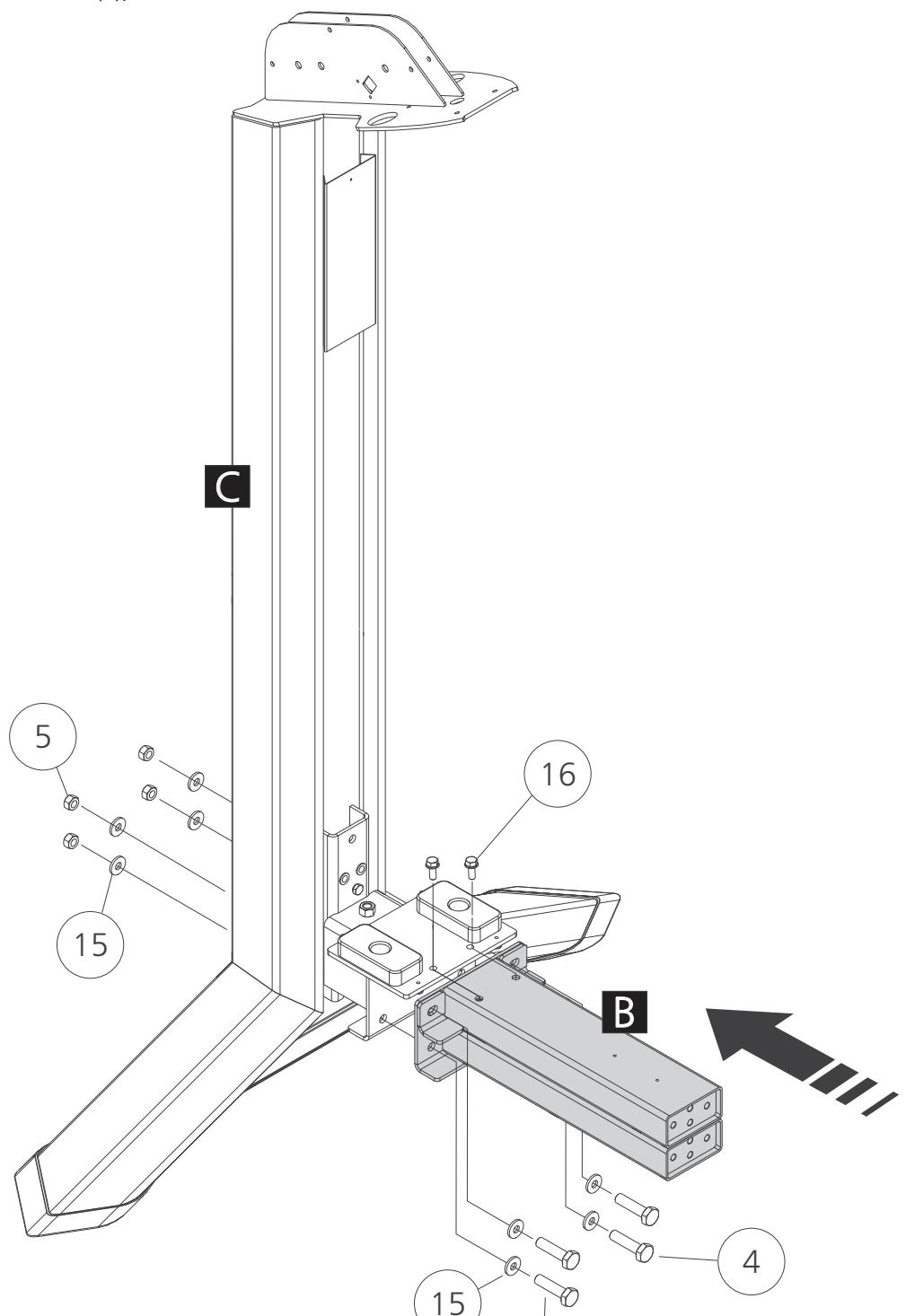
PASSO 1

Fixe a Barra de Ligação (B) na Torre de Peso (C);



Chave Fixa 13 mm
Chave Fixa 17 mm

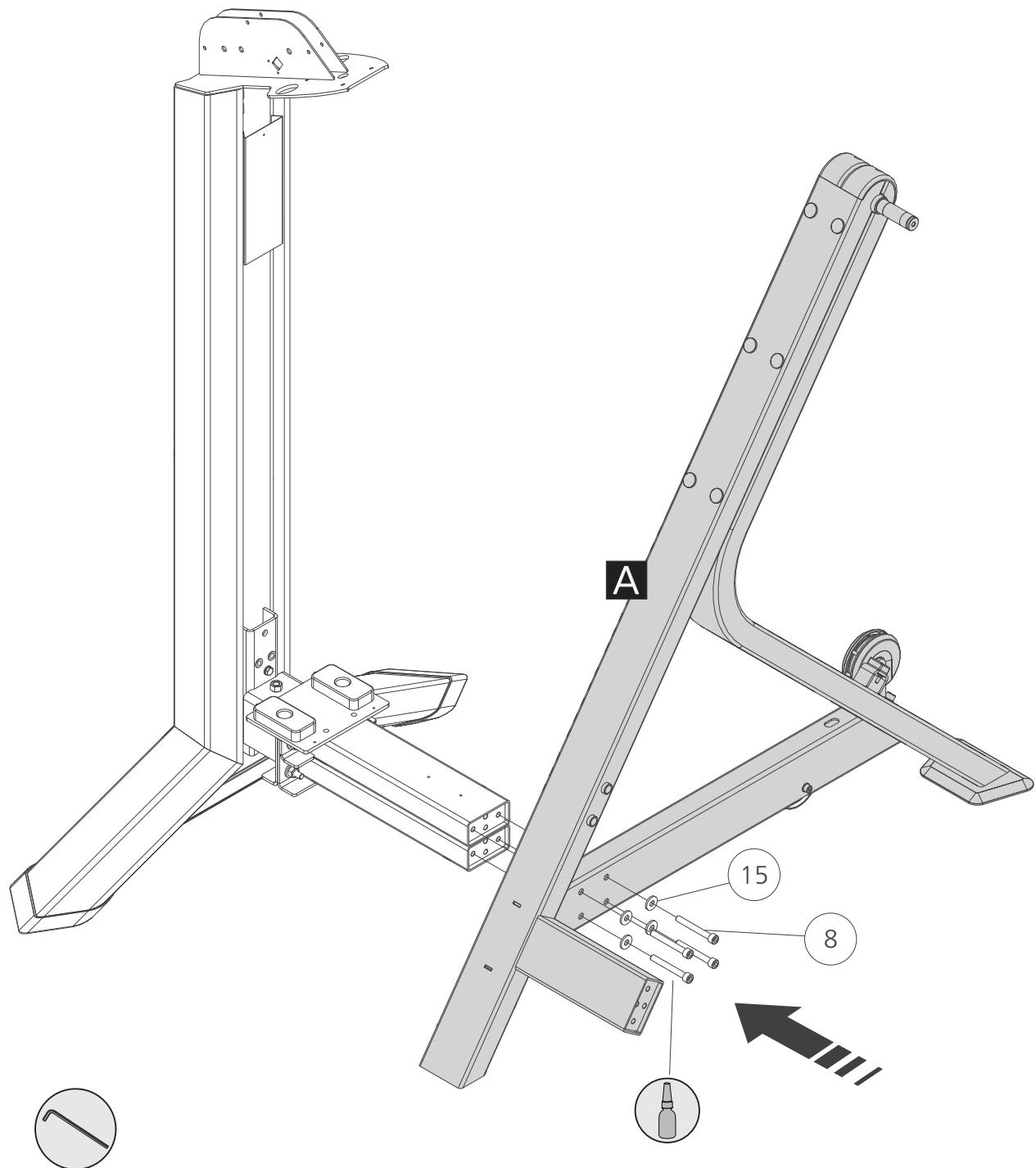
ID.	PEÇA	DESCRÍÇÃO	QUANT.
16	Parafuso Cab.Sext. Flangeada	M8X20	2
4	Parafuso Cabeça Sextavada	M10X35	4
5	Porca sextavada inserto nylon	M10	4
15	Arruela Lisa	M10	8



Adesivo Trava Rosca
Torque Médio

PASSO 2

Após montar a Barra de Ligação com a Torre de Pesos, una o conjunto com o chassi do equipamento (A).



Chave Allen 8 mm

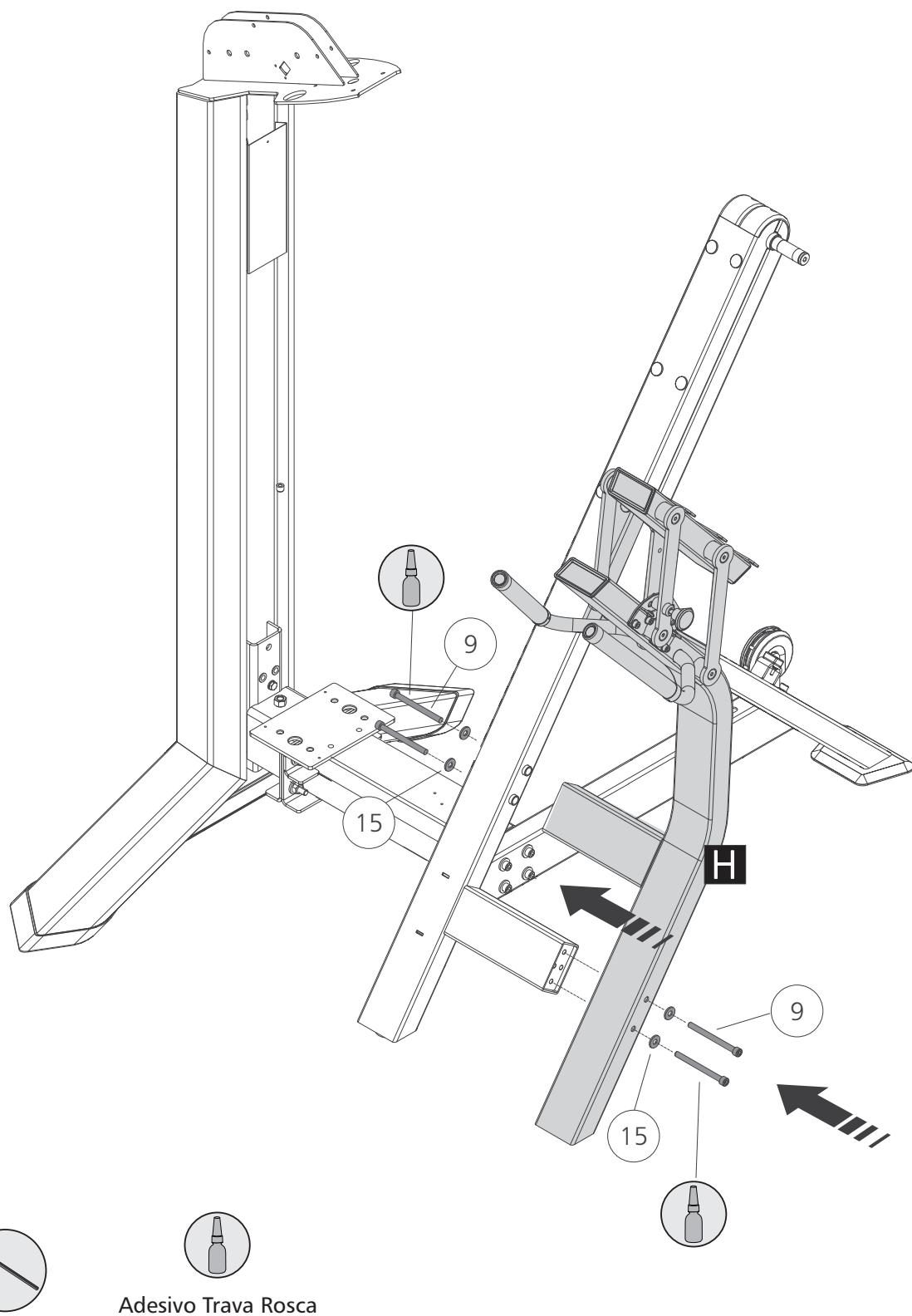
ID.	PEÇA	DESCRÍÇÃO	QUANT.
15	Arruela Lisa	M10	4
8	Parafuso Cab. Cil. Sext. Interno	M10X80	4



Adesivo Trava Rosca
Torque Médio

PASSO 3

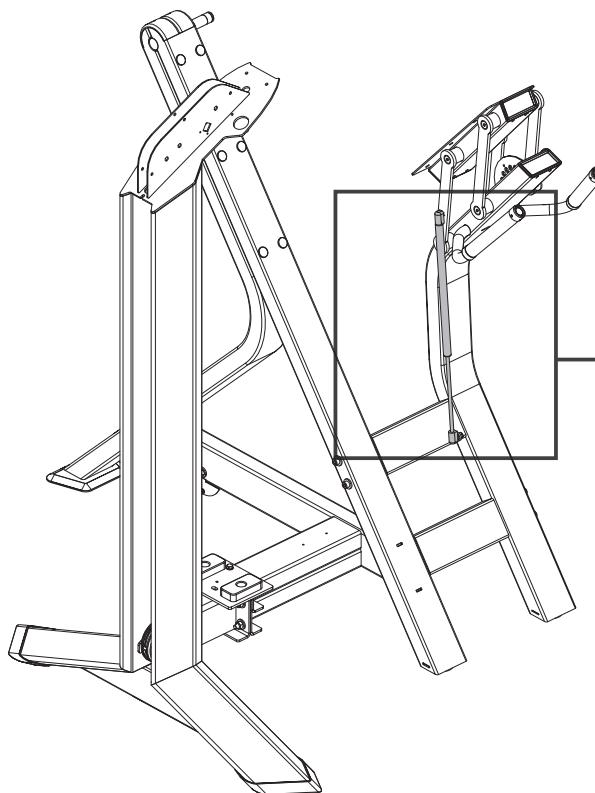
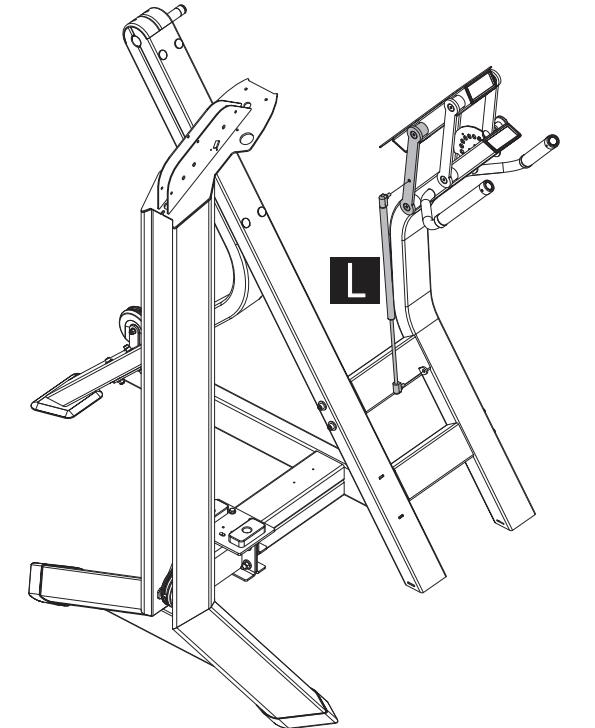
Fixe ao conjunto montado o apoio do Peito completo (H).



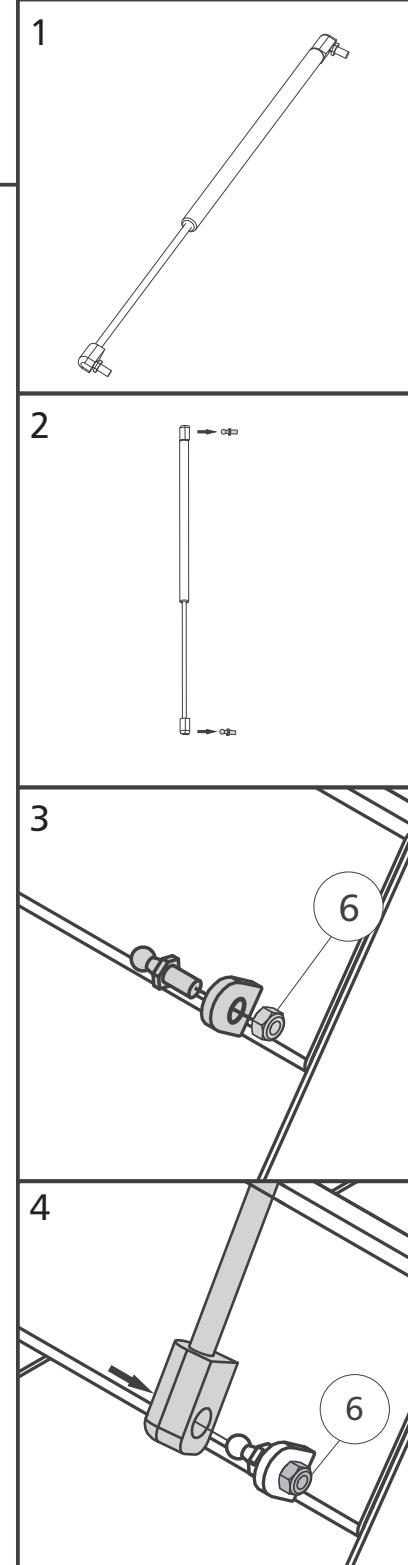
ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
9	Parafuso Cab. Cil. Sext. Interno	M10X120	4
15	Arruela Lisa	M10	4

PASSO 4

Monte o amortecedor (L) no suporte do apoio do peito.



DETALHE L



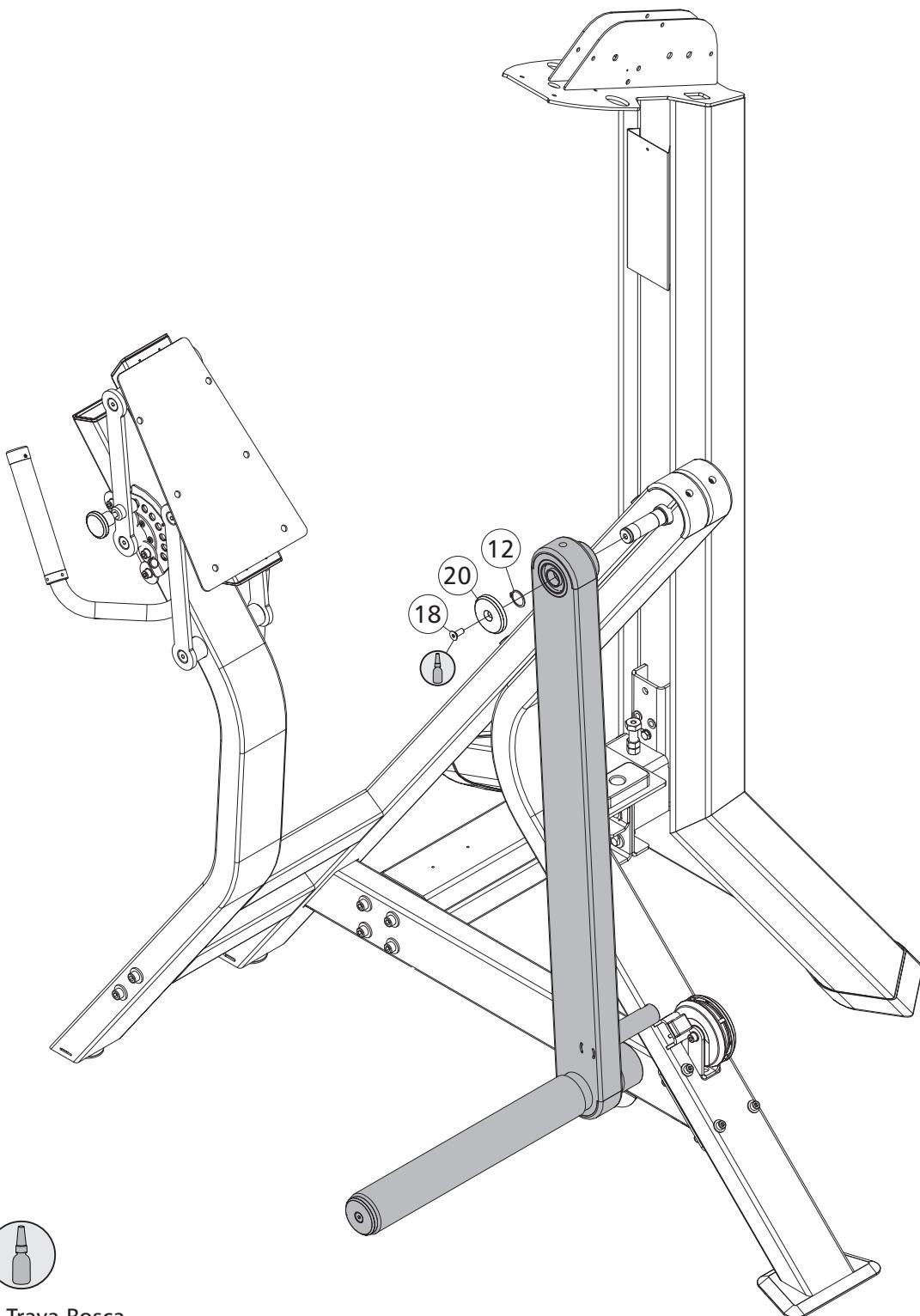
ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
6	Porca Sextavada Inserto	M8	2



Chave Fixa 13 mm

PASSO 5

Monte o Articulador do Apoio do Pé (D).



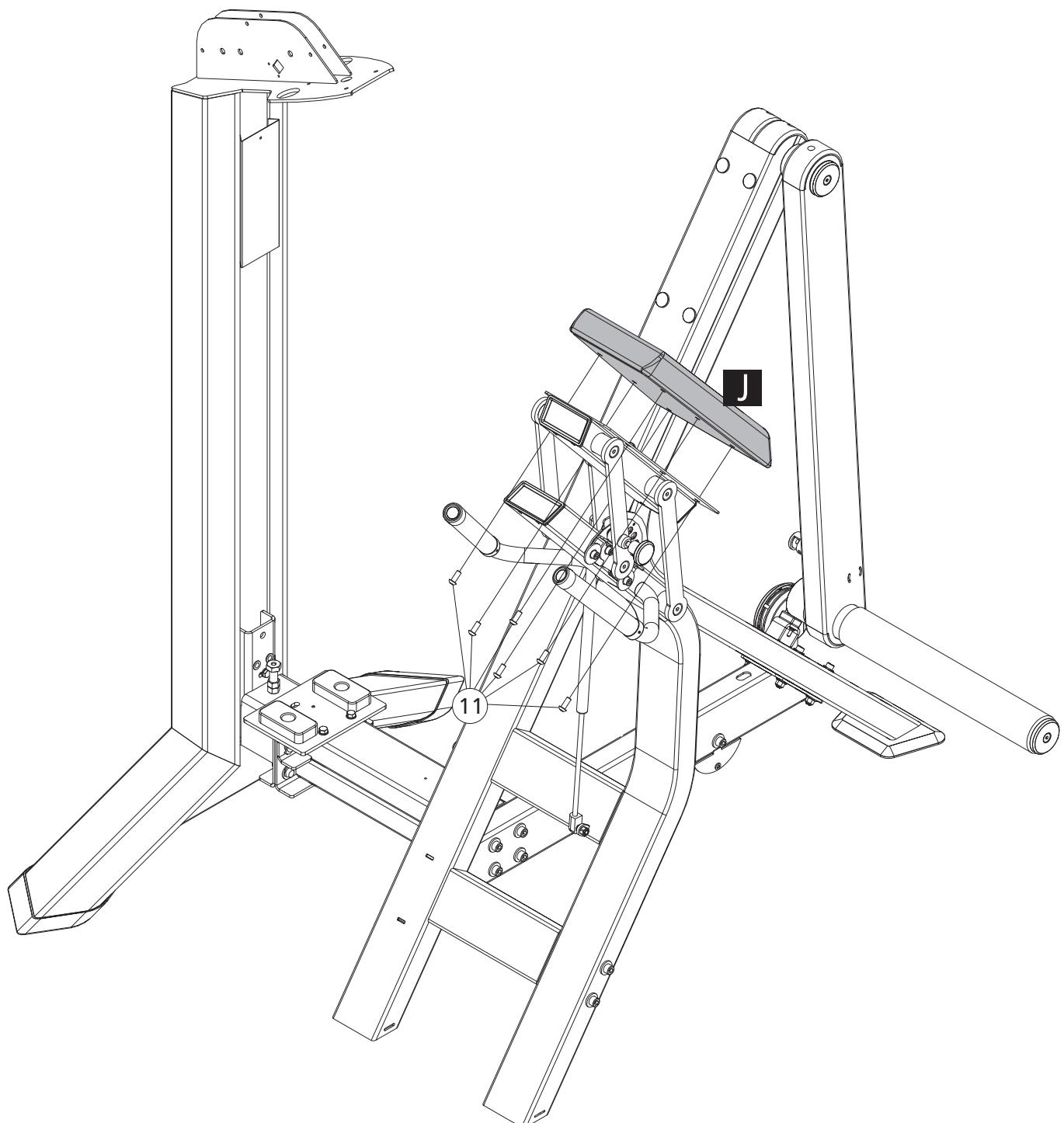
Adesivo Trava Rosca
Torque Médio

ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
18	Parafuso Cab. Chat. Sext. Interno	M08X20	1
12	Anel para Eixo	Ø 25mm	1
20	Tampão		1

Ferramentas
Alicate para anel elástico Chave Allen 5 mm

PASSO 6

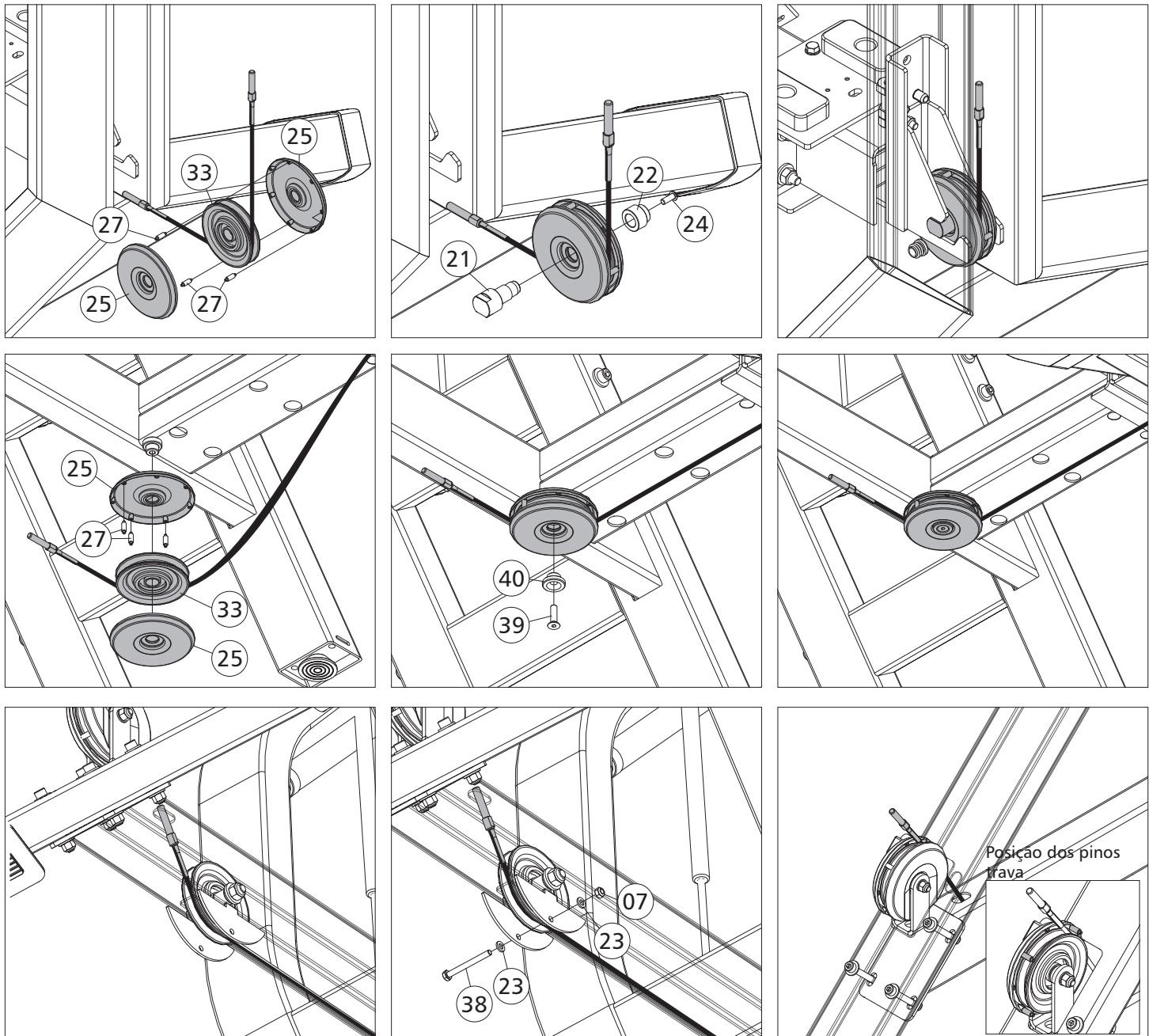
Monte o Estofado (J).



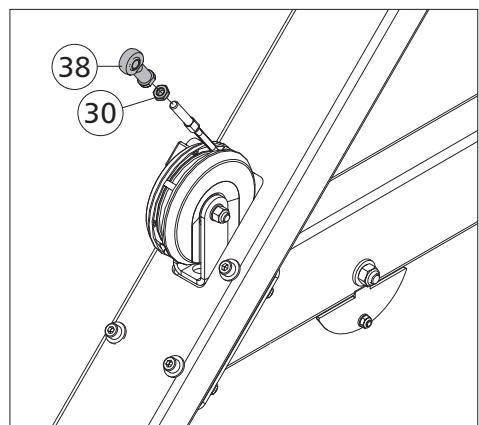
Chave Allen 5 mm

ID.	PEÇA	DESCRÍÇÃO	QUANT.
11	Parafuso Cab.Ab.Sex.Interno	M8x25	6

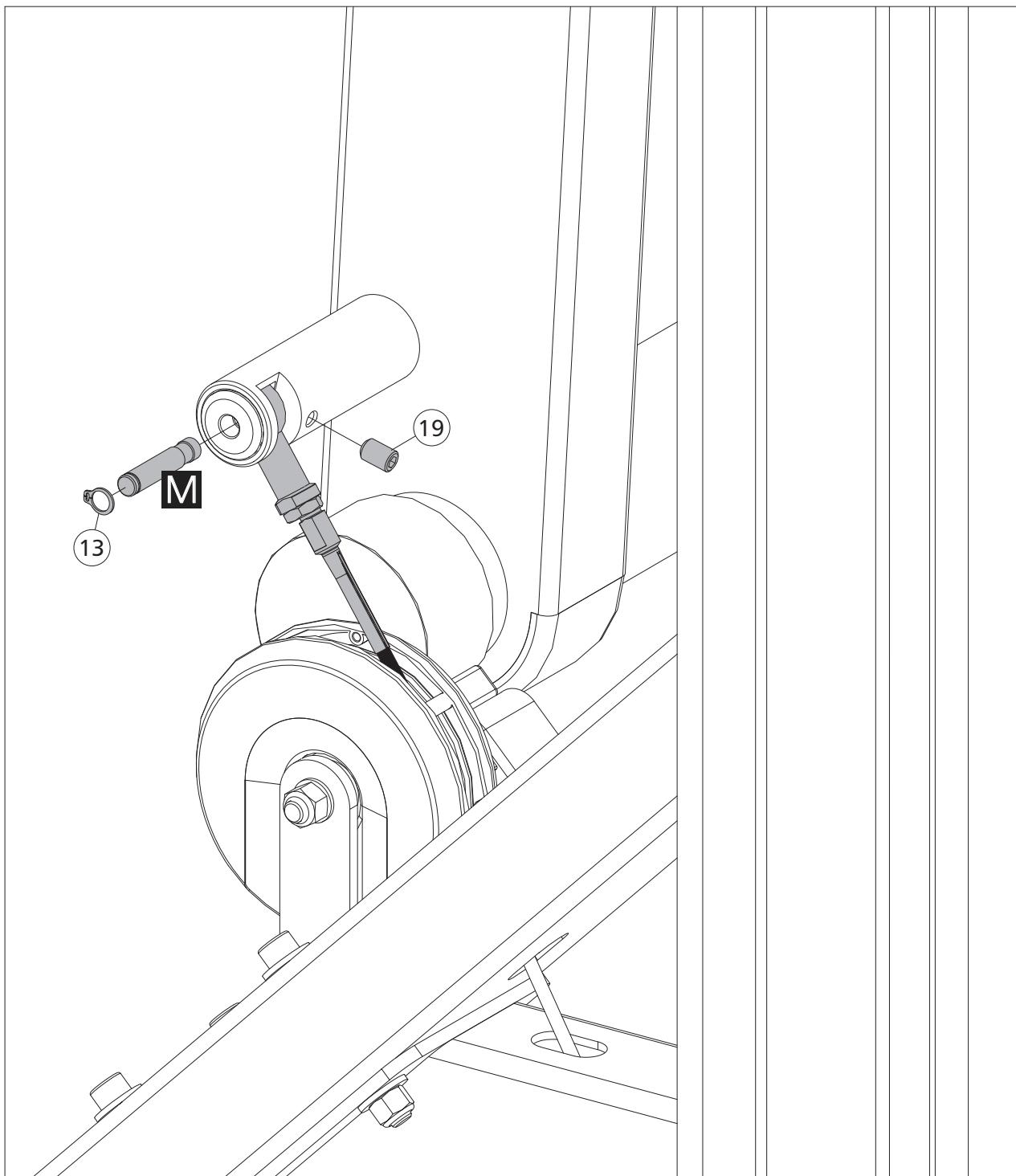
PASSO 7



ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
07	Porca sext. inserto nylon	M6	1
21	Eixo da Roldana	-	1
22	Bucha do eixo	-	1
23	Arruela lisa	M6	2
24	Parafuso Cab. Aba. Sext. Int.	M6X16	1
25	Capa da roldana	-	2
27	Pino trava do cabo de aço	-	9
28	Terminal Rotular	-	1
30	Porca Sextavada perfil baixo	M8	1
33	Roldana	-	1
38	Parafuso cabeça sextavada	M6X60	1
39	Parafuso Cab. Chata Sext. Int.	M8X30	1
40	Bucha	-	1



PASSO 8

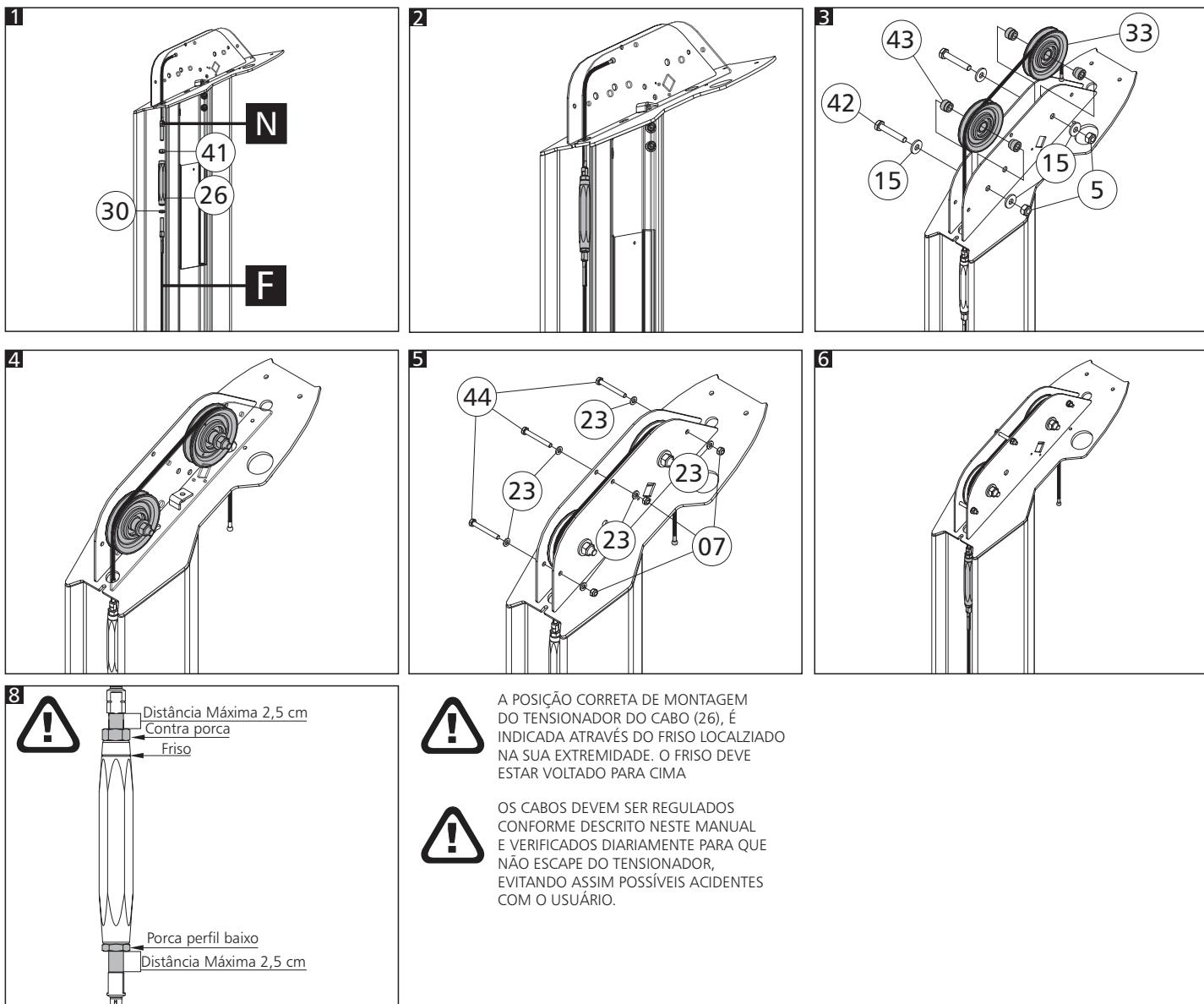


ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
19	Parafuso sem Cabeça	M6x8	1
13	Anel	Ø8 mm	1
M	Eixo do Terminal		1

Ferramentas
Alicate para anel elástico Chave Allen 4 mm



PASSO 9

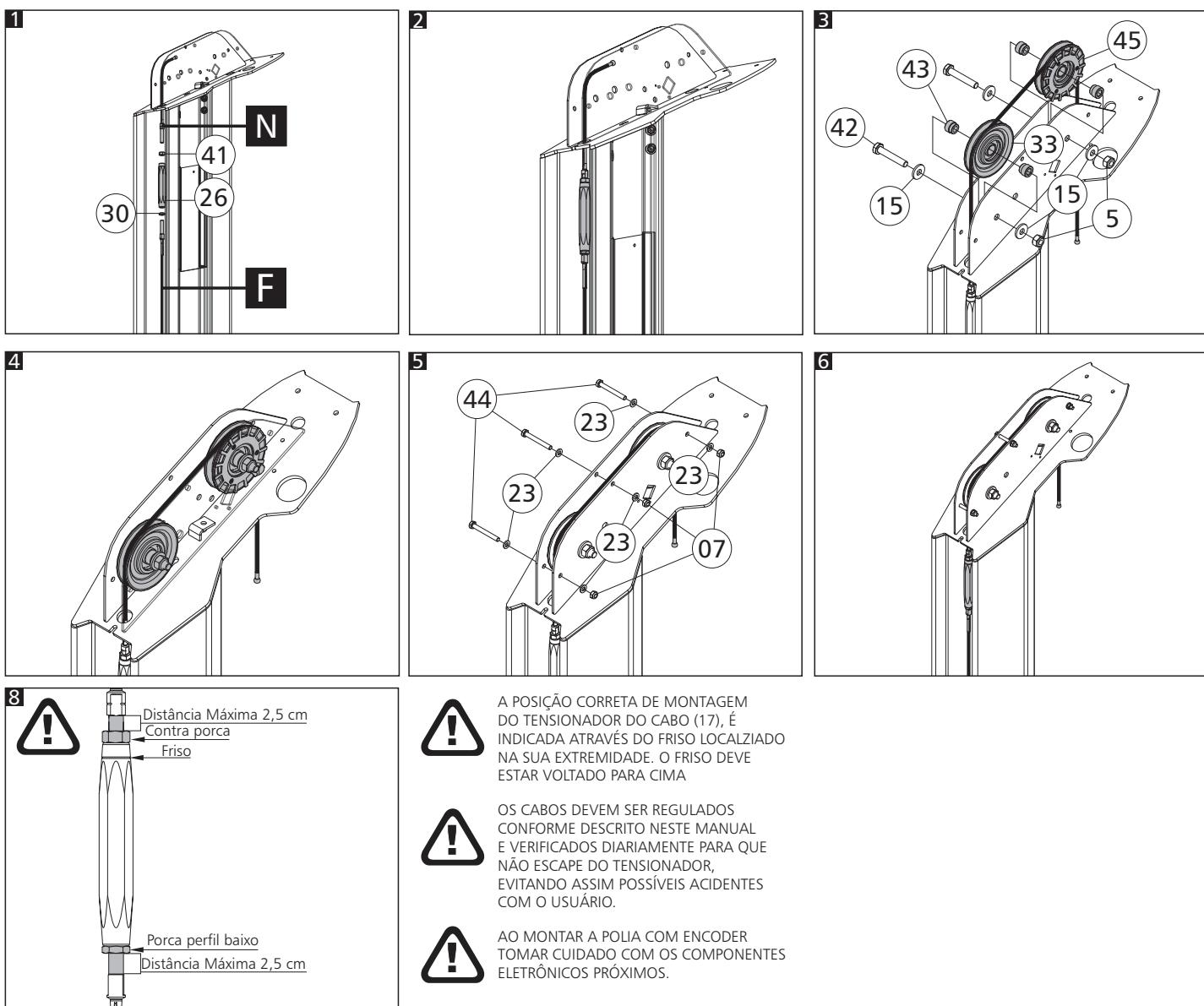


ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
07	Porca sext. inserto nylon	M6	3
05	Porca Sextavada Inserto Nylon	M10	2
15	Arruela lisa	M10	4
23	Arruela lisa	M6	6
26	Tensionador do cabo de aço	-	1
30	Porca Sextavada perfil baixo	M8	1
33	Roldana	-	2
41	Porca sext. rosca esquerda	M8	1
42	Parafuso Cab. Sextavado	M10X60	2
43	Bucha	-	4
44	Parafuso Cab. Sextavado	M6X50	3



Ferramentas
Chave fixa 17 mm
Chave fixa 10 mm

PASSO 9 - PASSAGEM DO CABO DE AÇO (PLUS) - OPCIONAL



ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
07	Porca sext. inserto nylon	M6	1
05	Porca Sextavada Inserto Nylon	M10	2
15	Arruela lisa	M10	4
23	Arruela lisa	M6	6
26	Tensionador do cabo de aço	-	1
30	Porca Sextavada perfil baixo	M8	1
33	Roldana	-	1
41	Porca sext. rosca esquerda	M8	1
42	Parafuso Cab. Sextavado	M10X60	2
43	Bucha	-	4
44	Parafuso Cab. Sextavado	M6X50	3
45	Roldana com encoder	-	1



Ferramentas
Chave fixa 17 mm
Chave fixa 10 mm

PASSO 10

FIXAÇÃO DA CARENAGEM

INSTRUÇÕES:

1 - Os suportes da carenagem devem ser fixados antes da fixação dos pesos.

2 - Fixe o suporte inferior (U) usando os parafusos (31)

3 - Em seguida fixe um suporte superior (S) de cada vez usando os parafuso (31) (Figura 10-1 e 10-2)

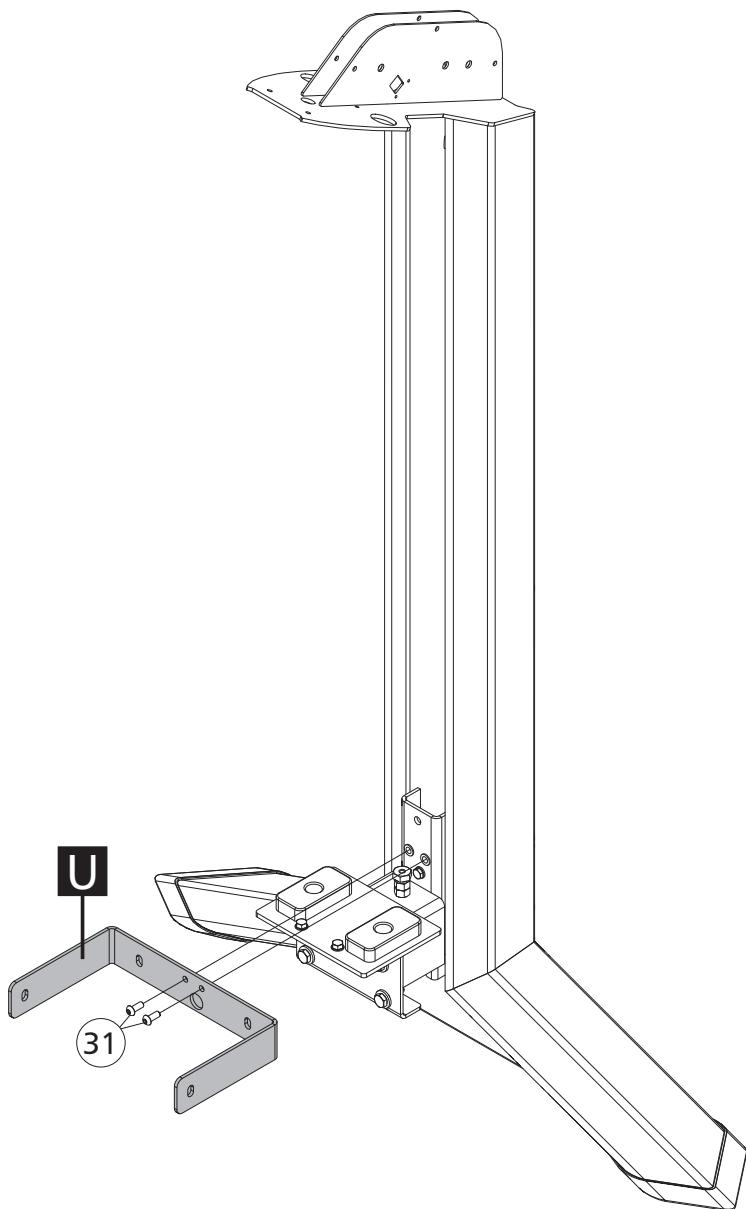


Figura 10-1

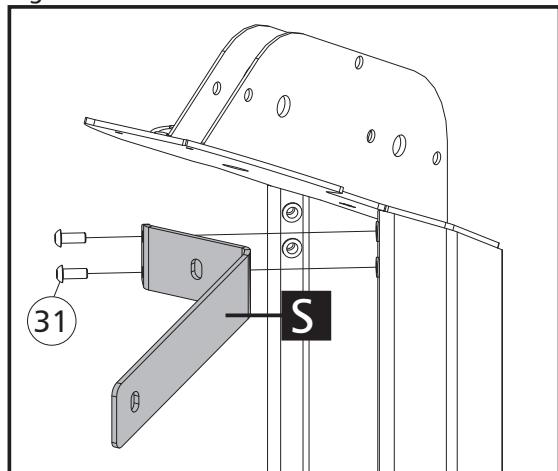
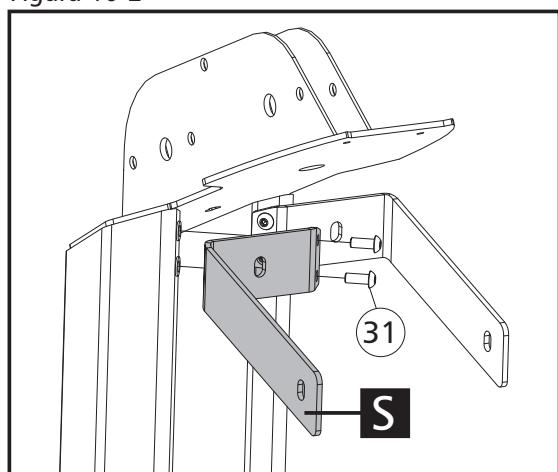


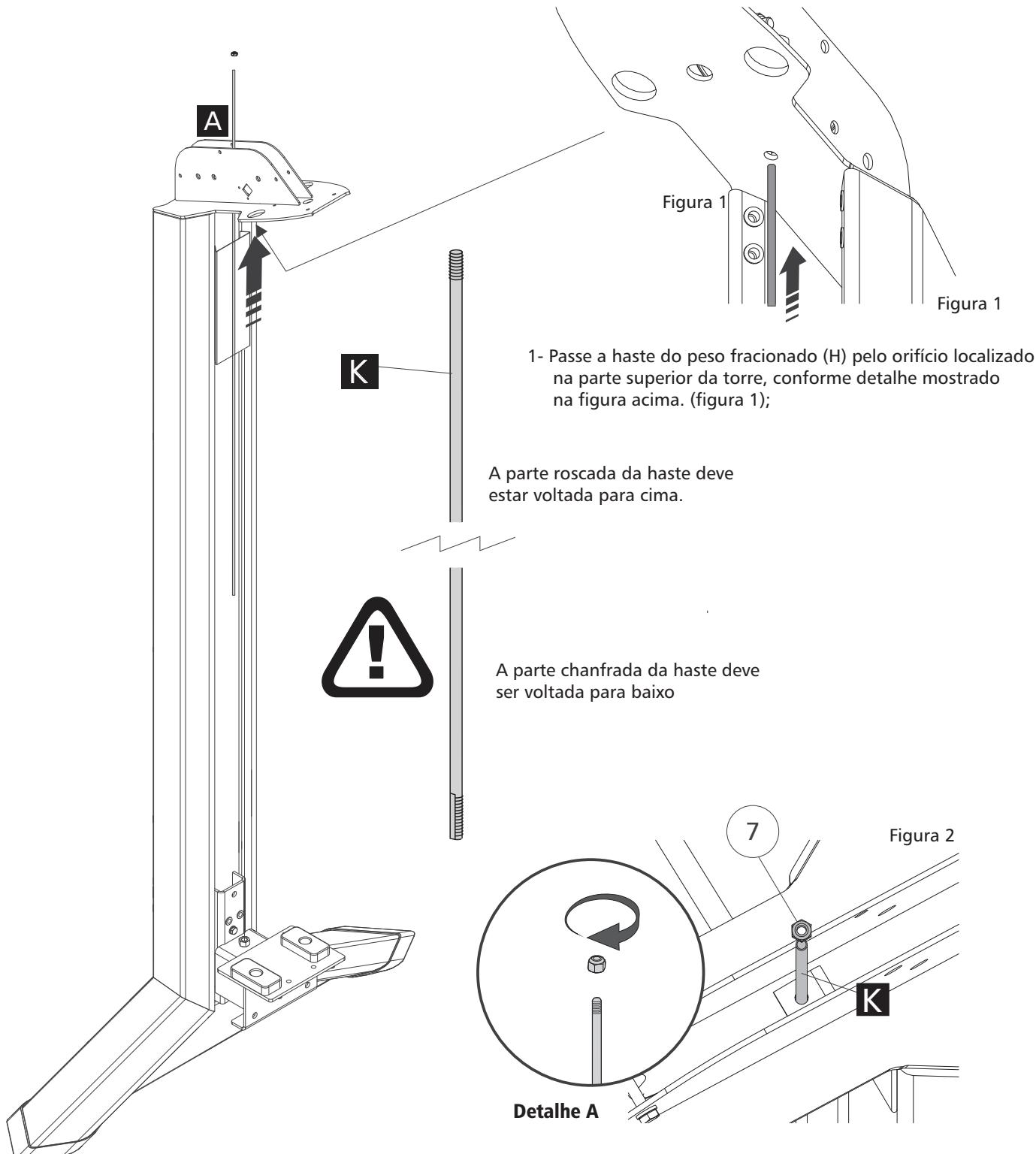
Figura 10-2



ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
31	Parafuso Cab. Aba. Sext. Interno	M8X20	6

PASSO 11

MONTAGEM DA TORRE DE PESO
MONTAGEM DA HASTE DO PESO FRACIONADO (5,0 Kg)



- 1- Passe a haste do peso fracionado (H) pelo orifício localizado na parte superior da torre, conforme detalhe mostrado na figura acima. (figura 1);

A parte roscada da haste deve estar voltada para cima.

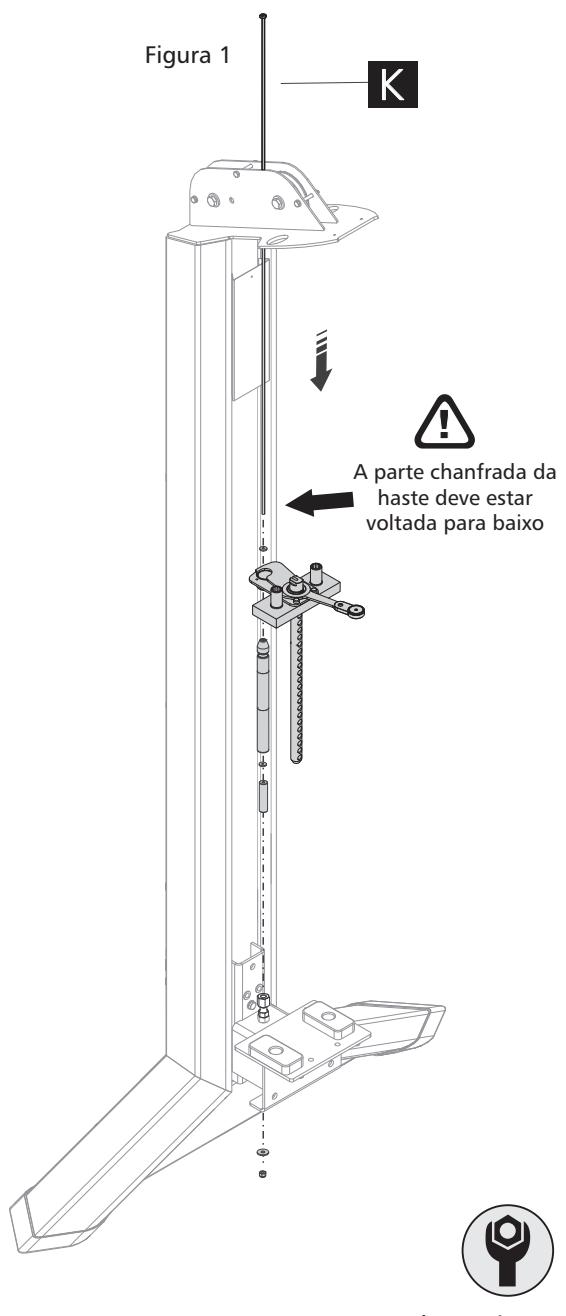
A parte chanfrada da haste deve ser voltada para baixo

ID.	PEÇA	DESCRÍÇÃO	QUANT.
7	Porca sexta inserto Nylon	M6	1

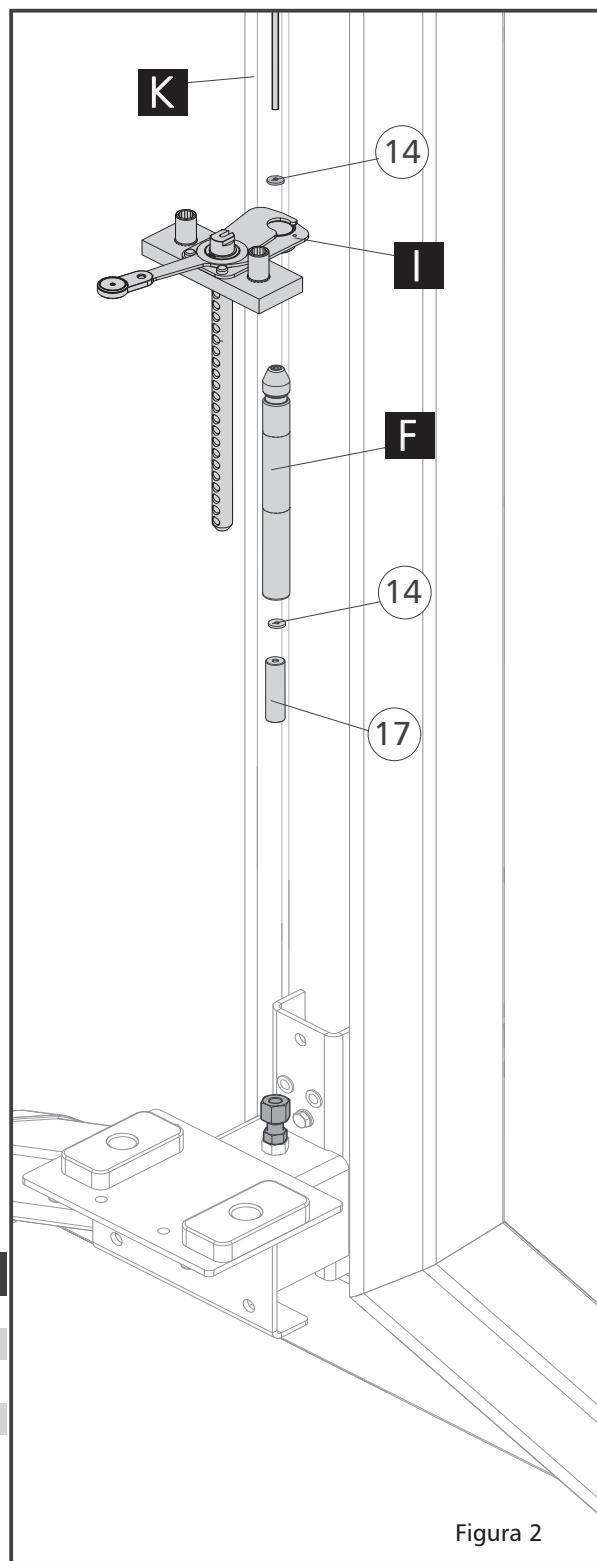


PASSO 12

Posicione a HASTE GUIA DO PESO EXTRA (K) com a PORCA SEXTAVADA INSERTO DE NYLON M6, já travada, na parte superior (figura 1);

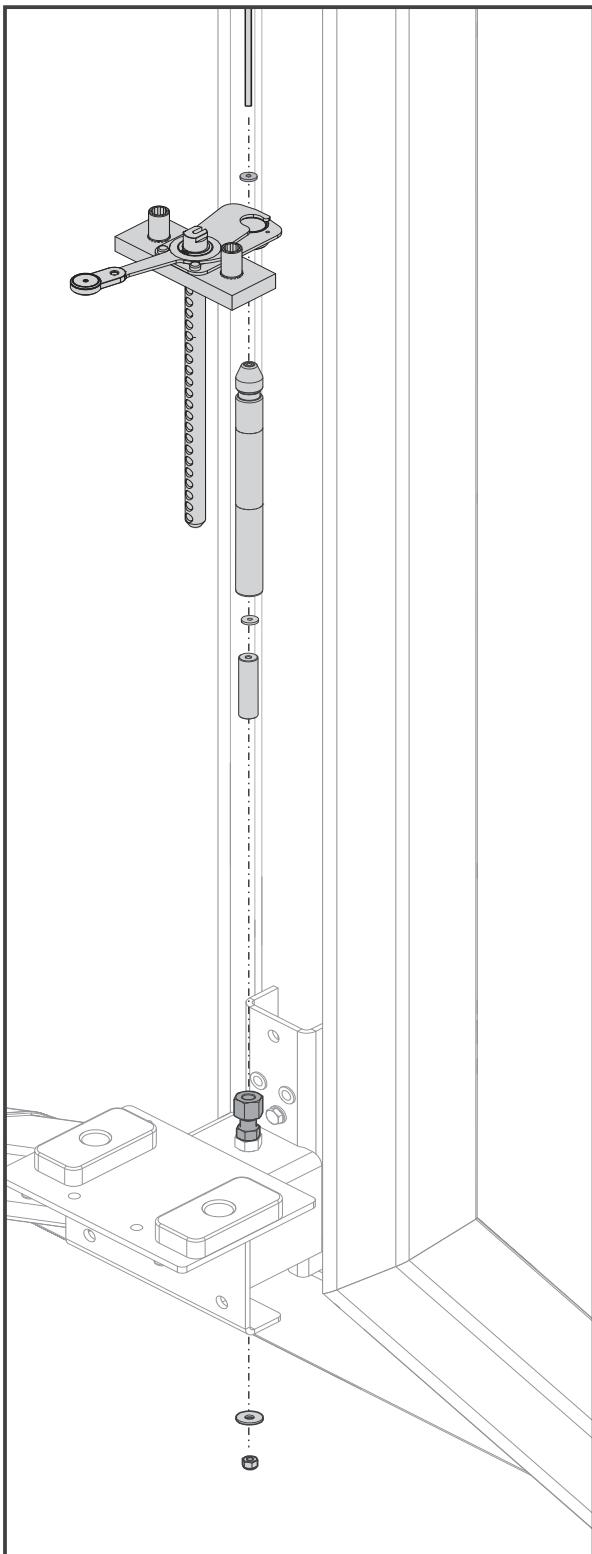


Desça a mesma passando pelo TOP PLATE, ARRUELA DE BORRACHA e PESO EXTRA (5,0 Kg)

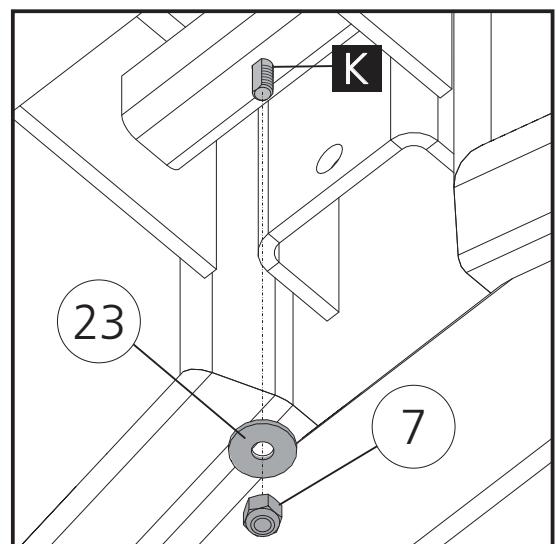
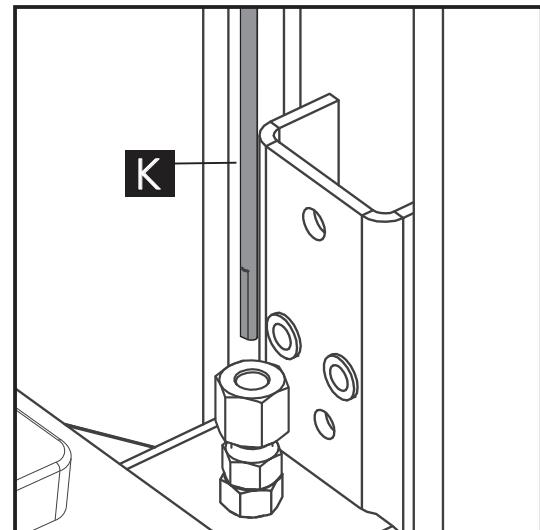


ID.	PEÇA	DESCRÍÇÃO	QUANT.
14	Arruela de Borracha		2
17	Batente		1
F	Peso Fracionado		1
I	Top Plate		1

PASSO 12 (CONTINUAÇÃO)



A parte chanfrada da haste deve estar virada para baixo



Aperte a porca até fixar a haste guia do peso extra, evitando folgas na mesma.

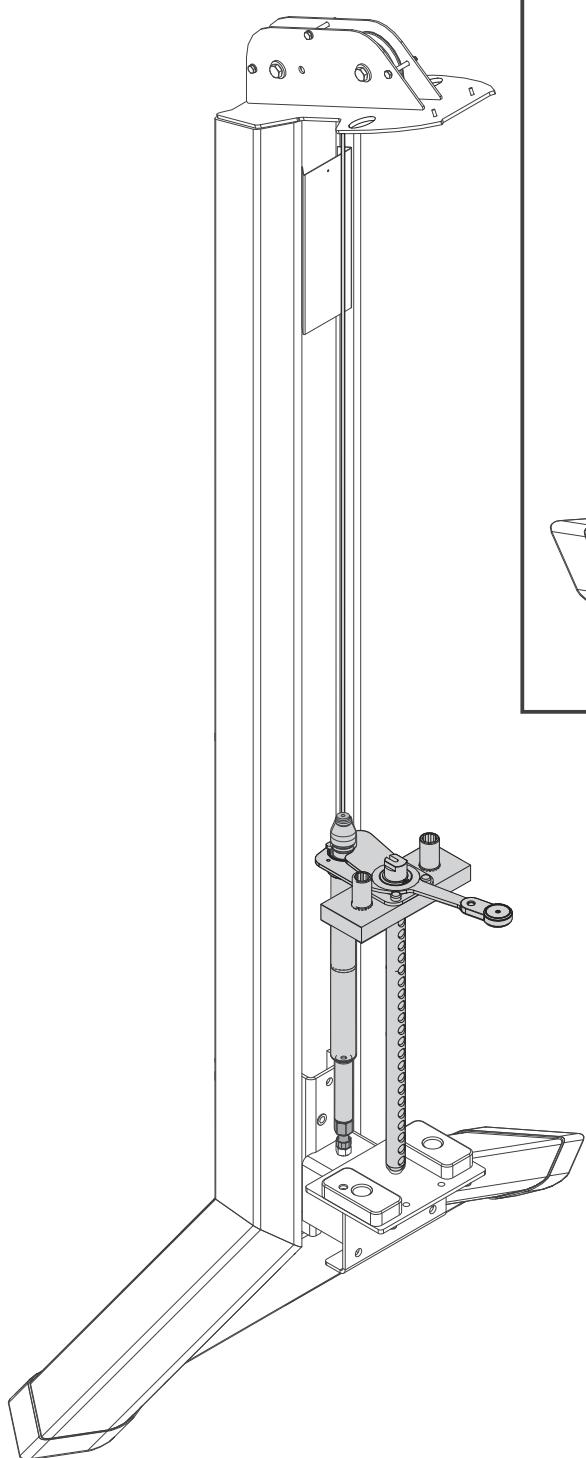
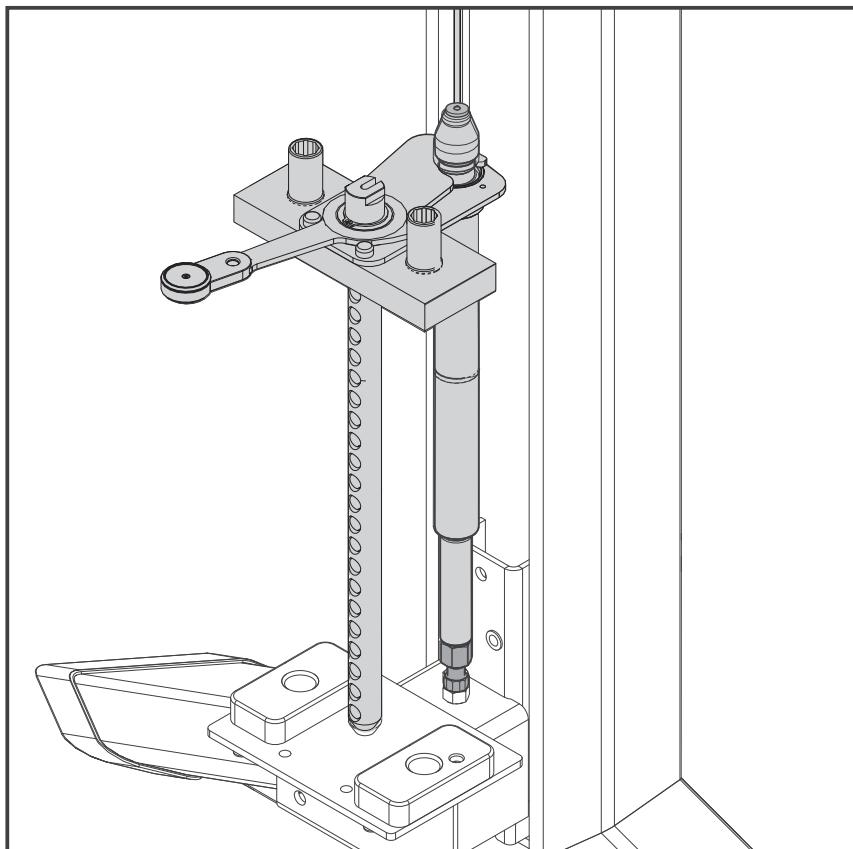
ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
7	Porca Sextavada Inserto	M6	1
23	Arruela lisa	M6	1



Chave Fixa 10 mm

PASSO 12 (CONTINUAÇÃO)

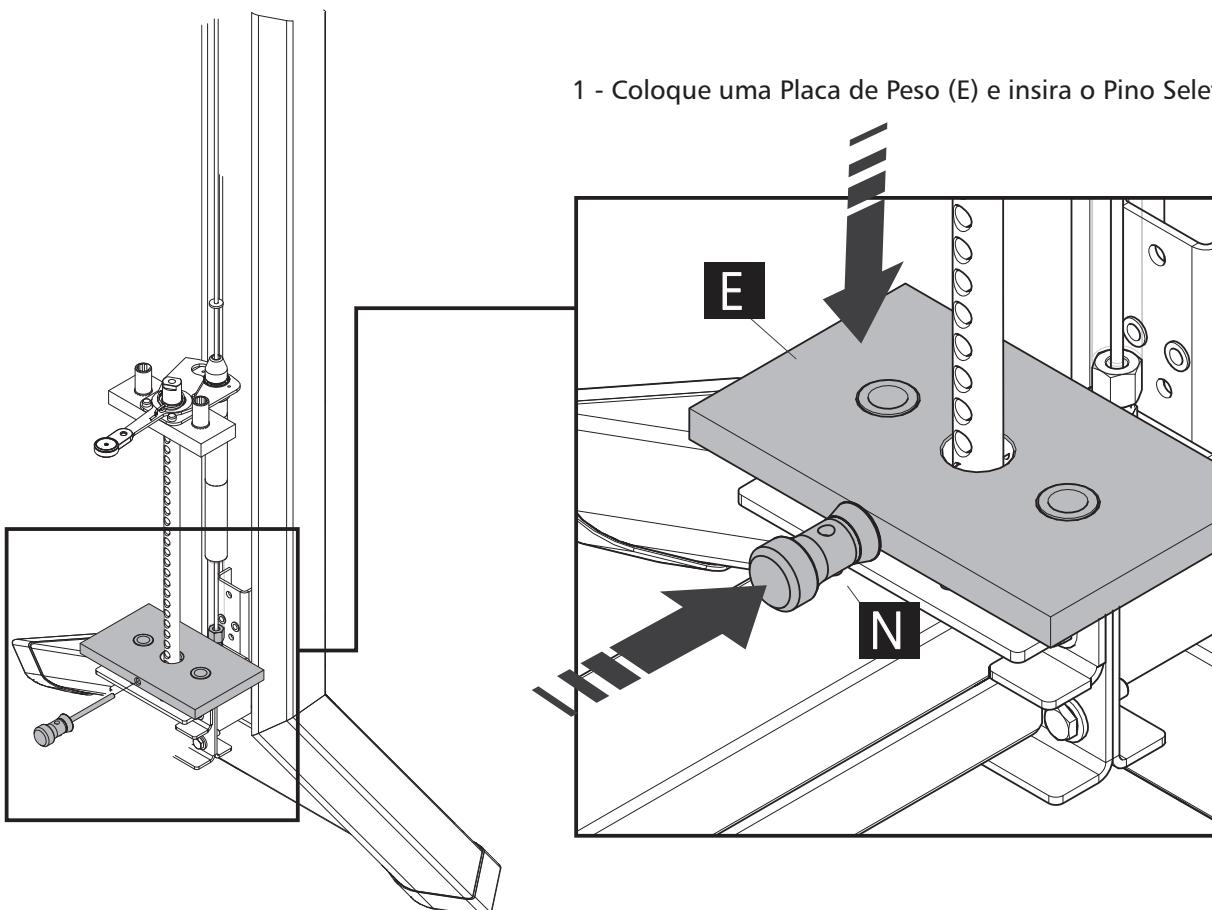
CONJUNTO MONTADO



PASSO 13

AJUSTE DE ALTURA DO PESO FRACIONADO

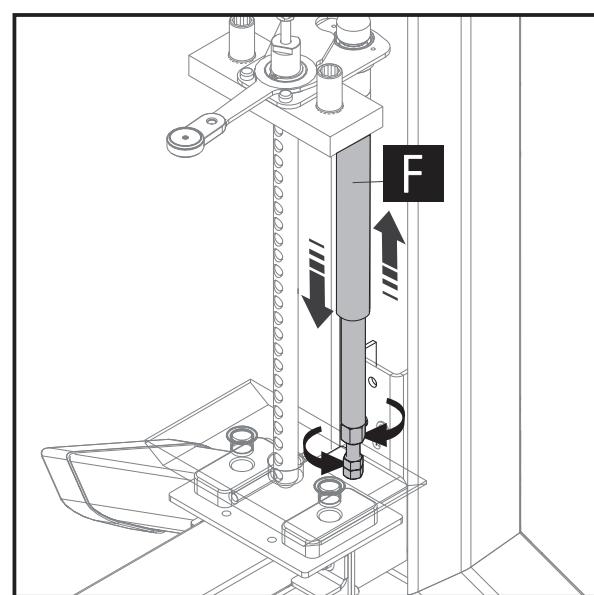
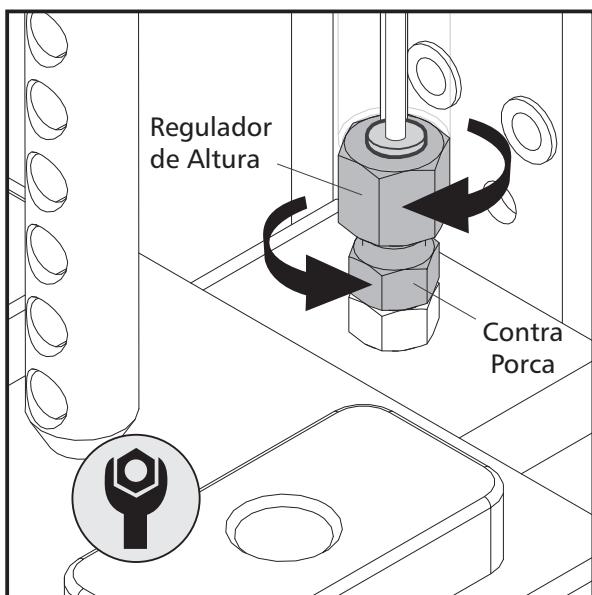
1 - Coloque uma Placa de Peso (E) e insira o Pino Seletor (N);



2 - Regule a altura do peso fracionado girando o regulador de altura.

Verifique se a contra porca está livre para a regulagem.

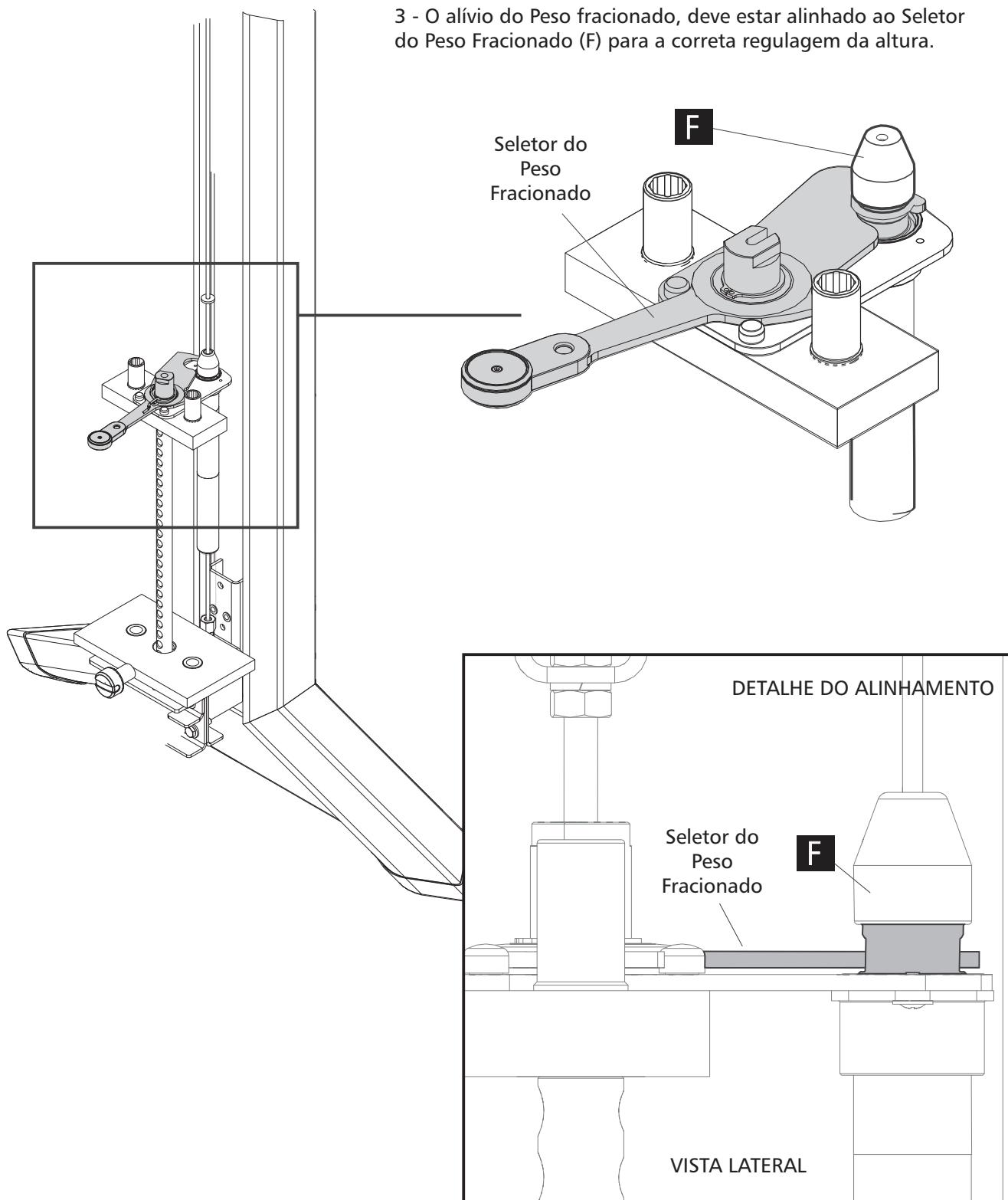
Após regular, aperte-a novamente até trava-la usando uma chave fixa de 22mm. Chave Fixa 22mm



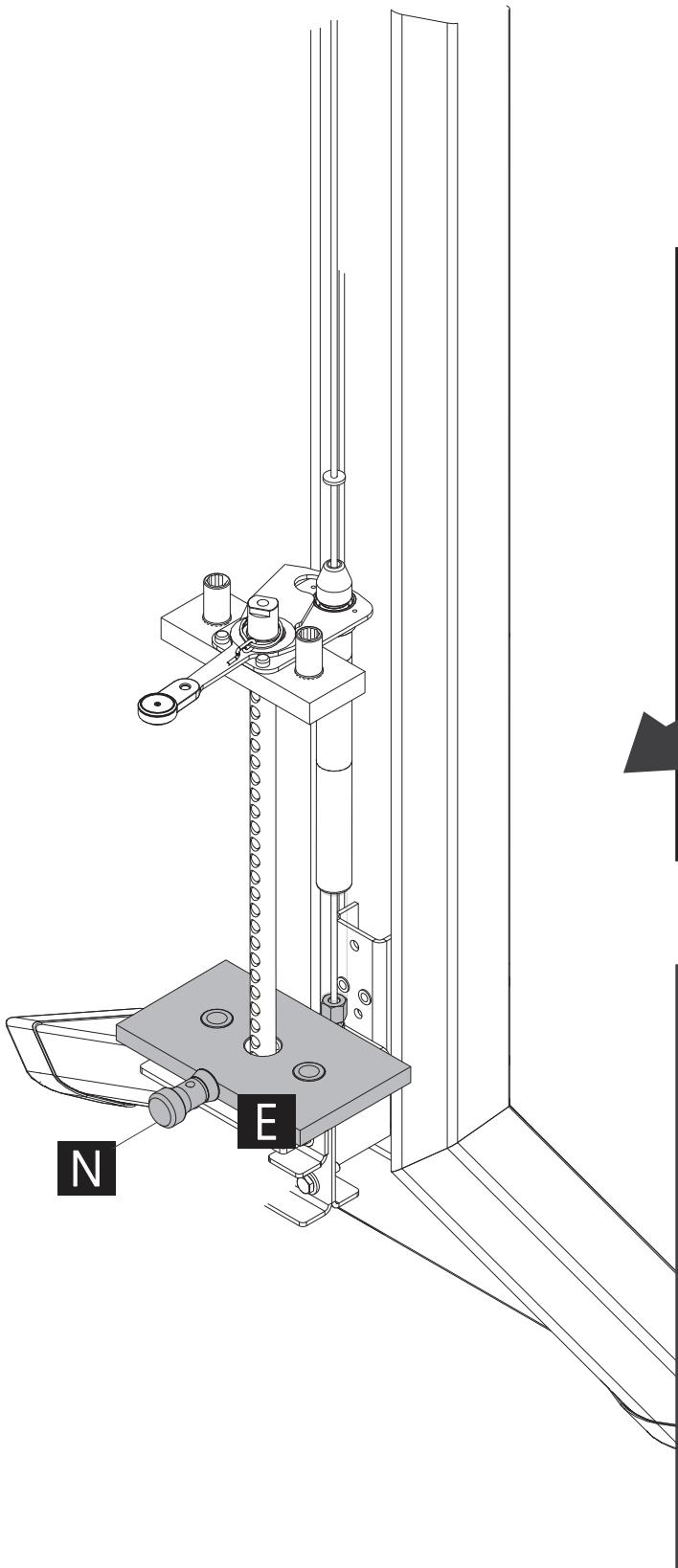
* Apenas no Equipamento Versão EDGE PLUS

PASSO 13 (CONTINUAÇÃO)

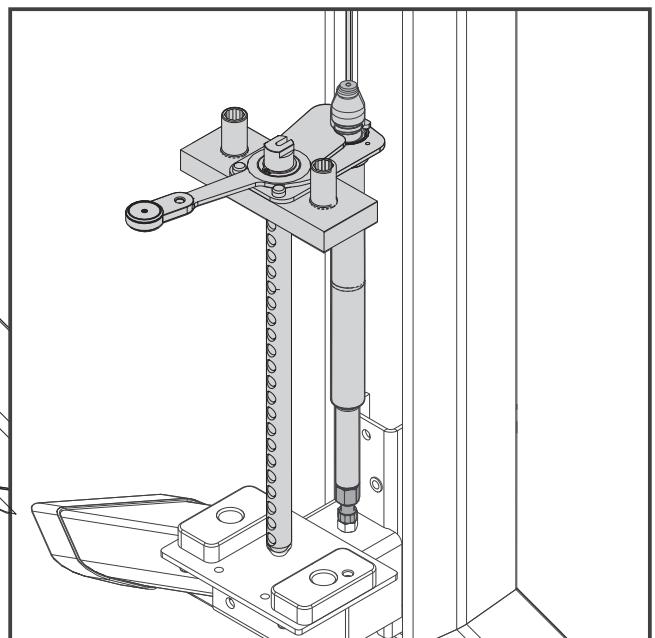
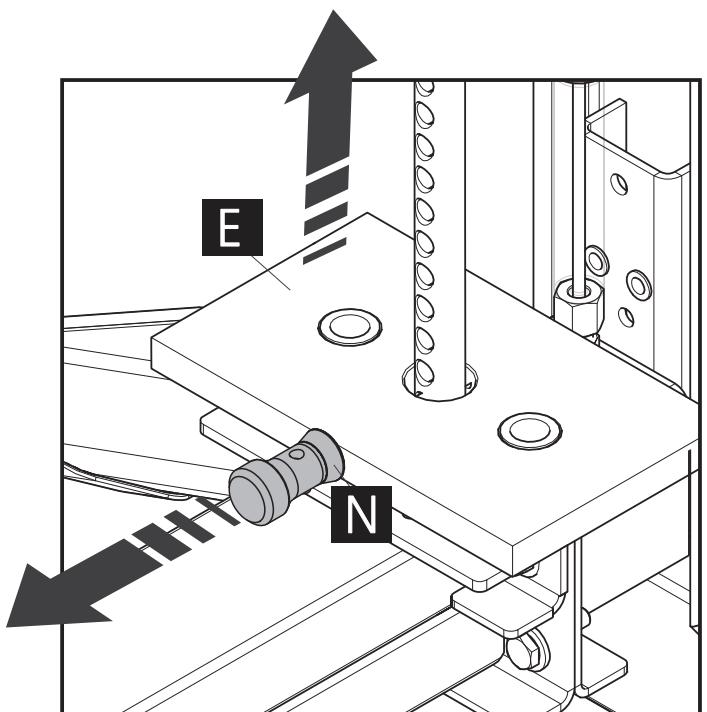
3 - O alívio do Peso fracionado, deve estar alinhado ao Seletor do Peso Fracionado (F) para a correta regulagem da altura.



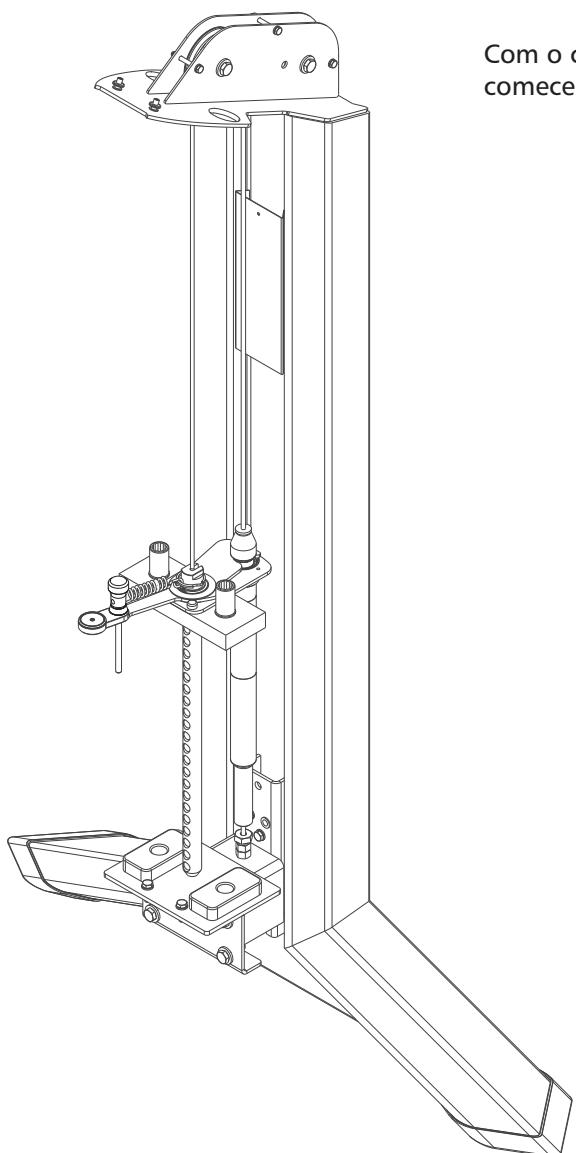
PASSO 13 (CONTINUAÇÃO)



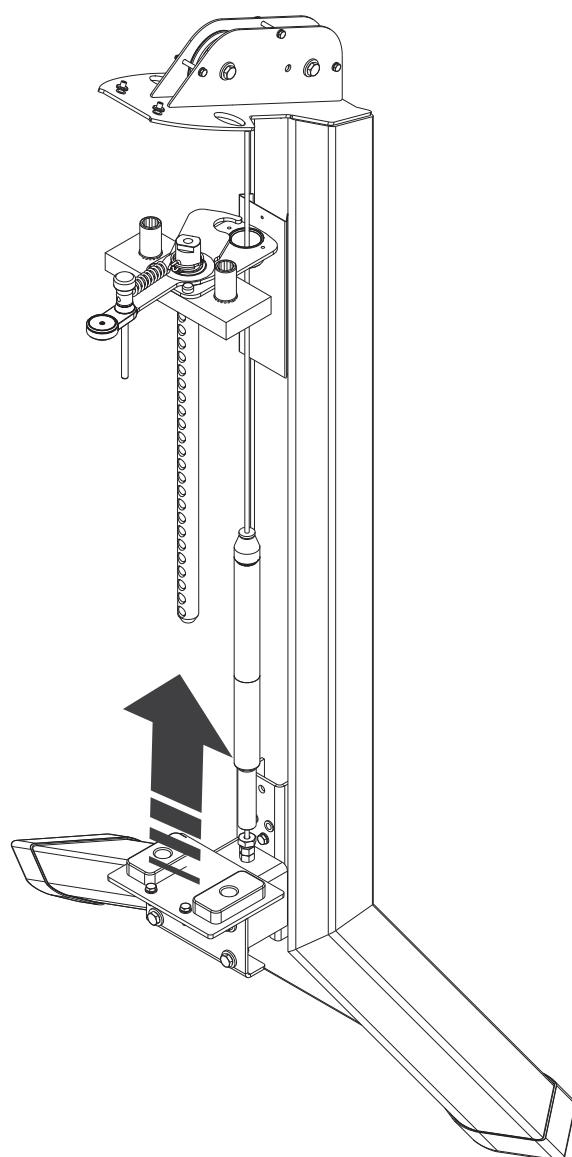
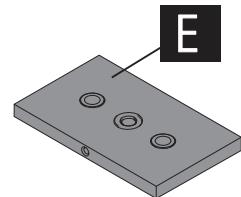
4- Após regular a altura do peso fracionado, retire o Pino Seletor de Pesos e a Placa de Peso colocada para fazer o ajuste.



PASSO 13 (CONTINUAÇÃO)



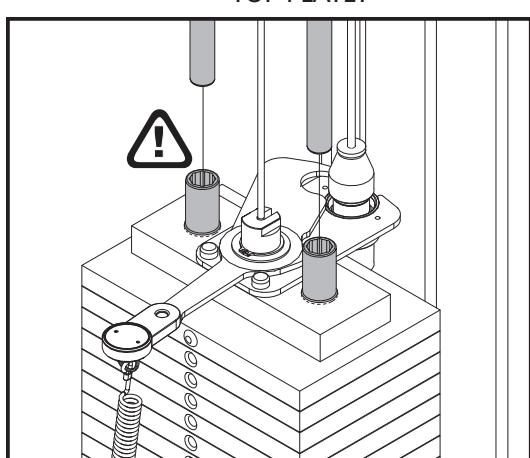
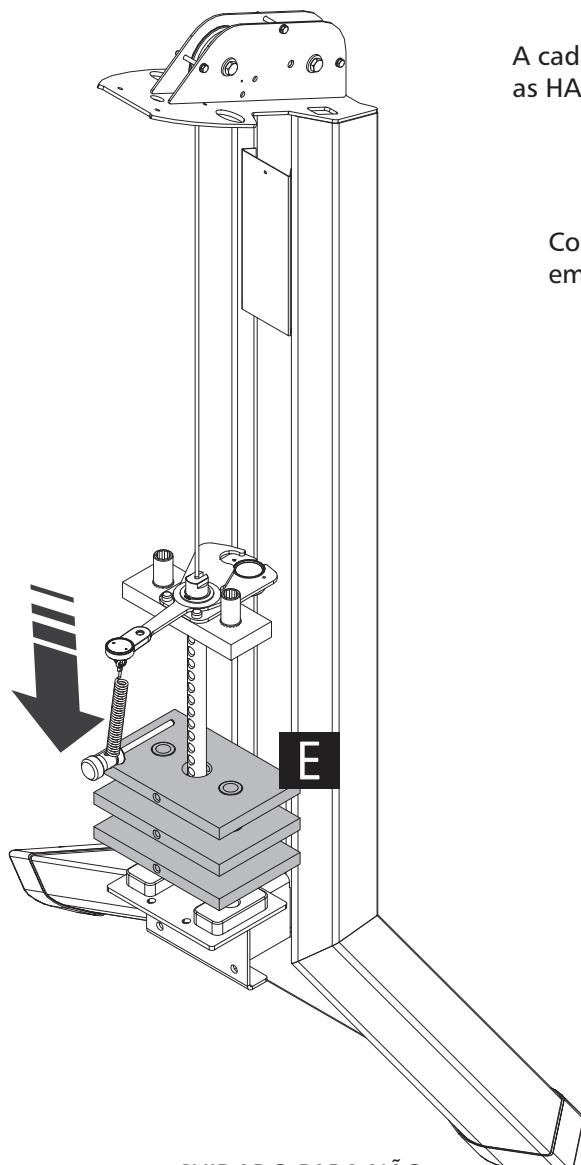
Com o conjunto Peso Fracionado / Top Plate montado, comece a colocação das Placas de Peso (E).



Levante o conjunto , para iniciar a colocação das placas de peso.

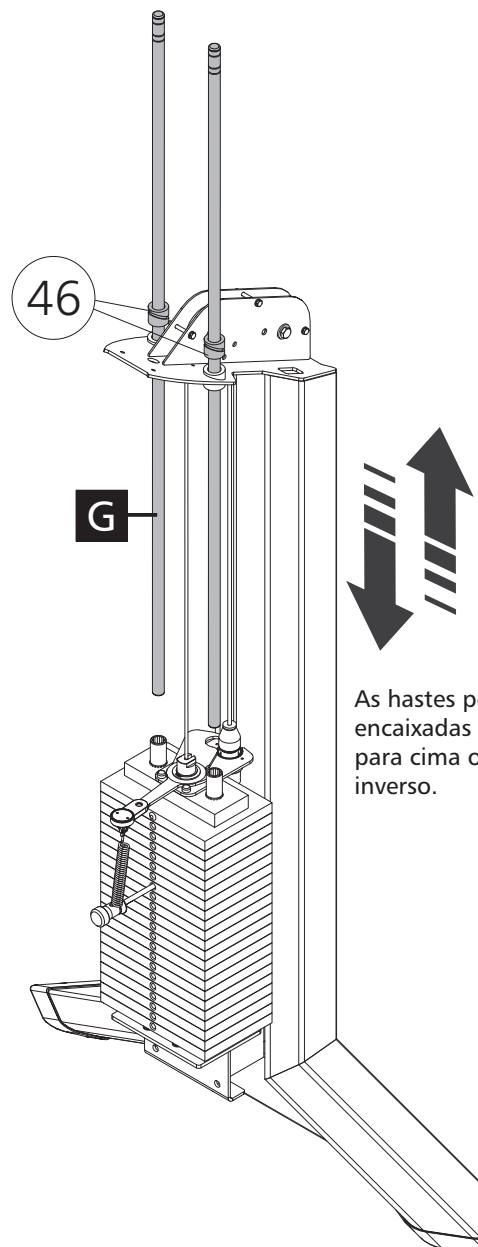
PASSO 14

MONTAGEM DOS PESOS



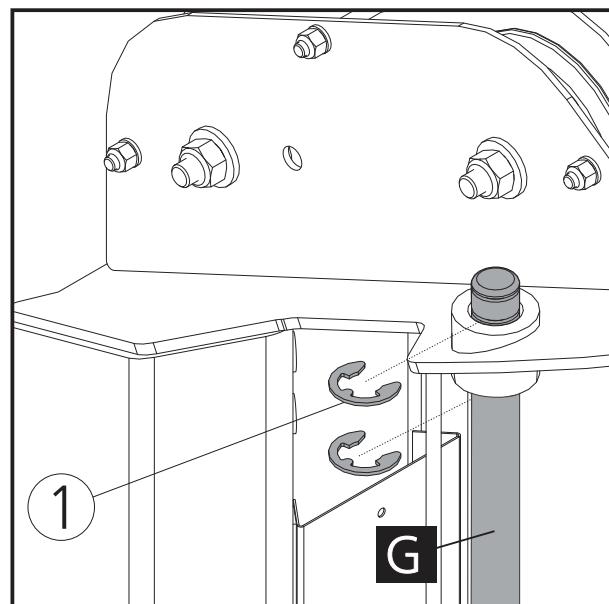
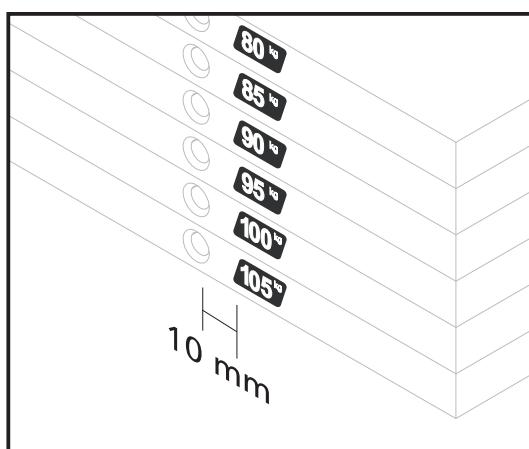
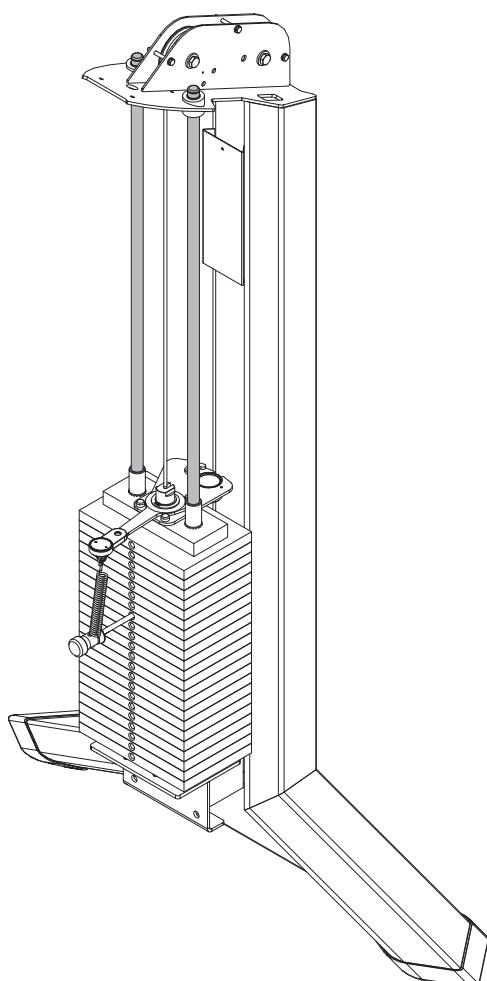
A cada 3 (três) Placas de Peso (E), faça o alinhamento utilizando as HASTES (G) para posicioná-los e alinhá-los à torre;

Colocado todos os pesos, desça o TOP PLATE até os pesos e em seguida insira as hastes e as fixe com os anéis de retenção.

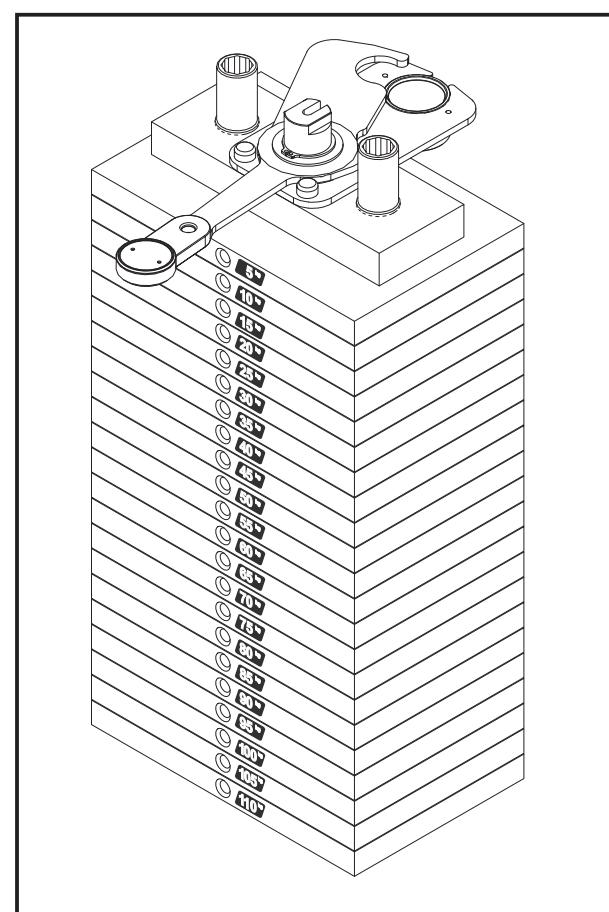


ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
46	Guia da haste	-	2

PASSO 14 (CONTINUAÇÃO)



REPITA A OPERAÇÃO EM AMBAS AS HASTES DA TORRE (G)

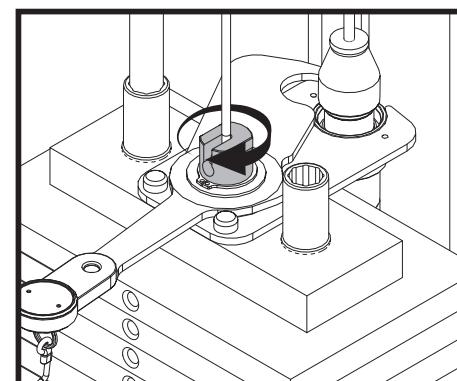
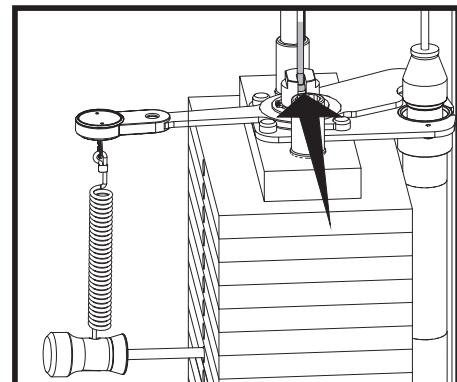
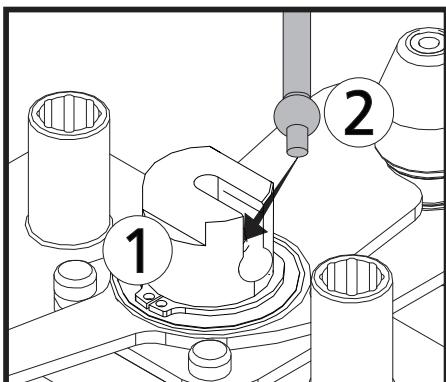
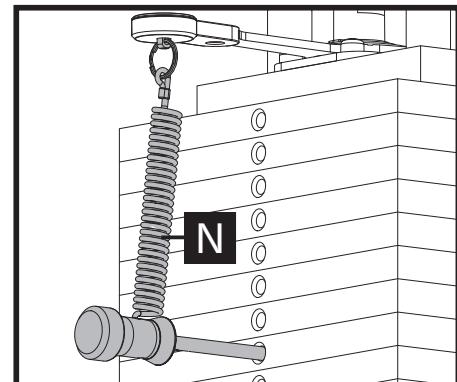
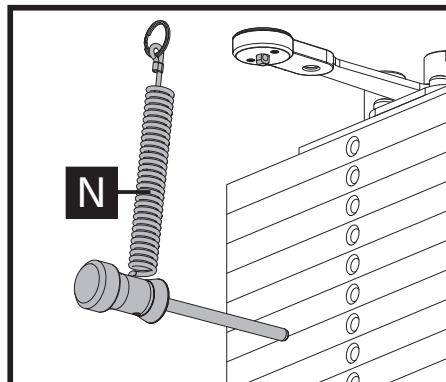
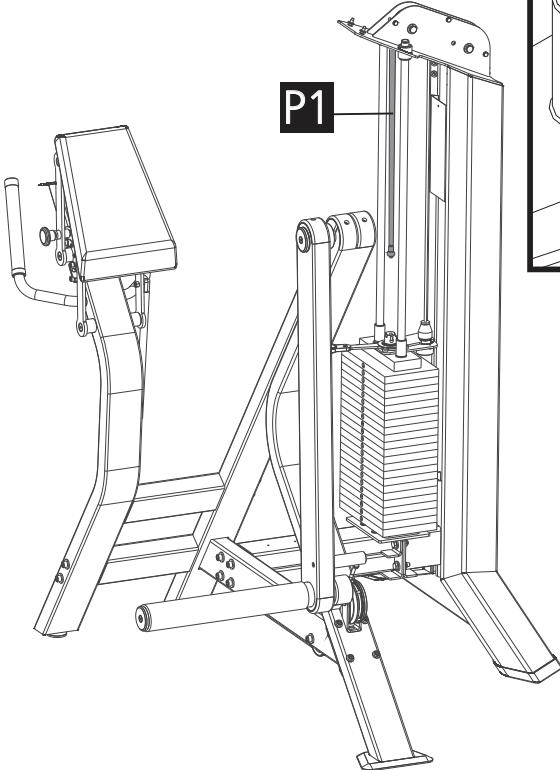


ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
1	Anel de retenção		4



Para uma melhor fixação dos adesivos, fazer uma limpeza no local de aplicação utilizando álcool, retirando assim, poeira e/ou resíduos de gordura.

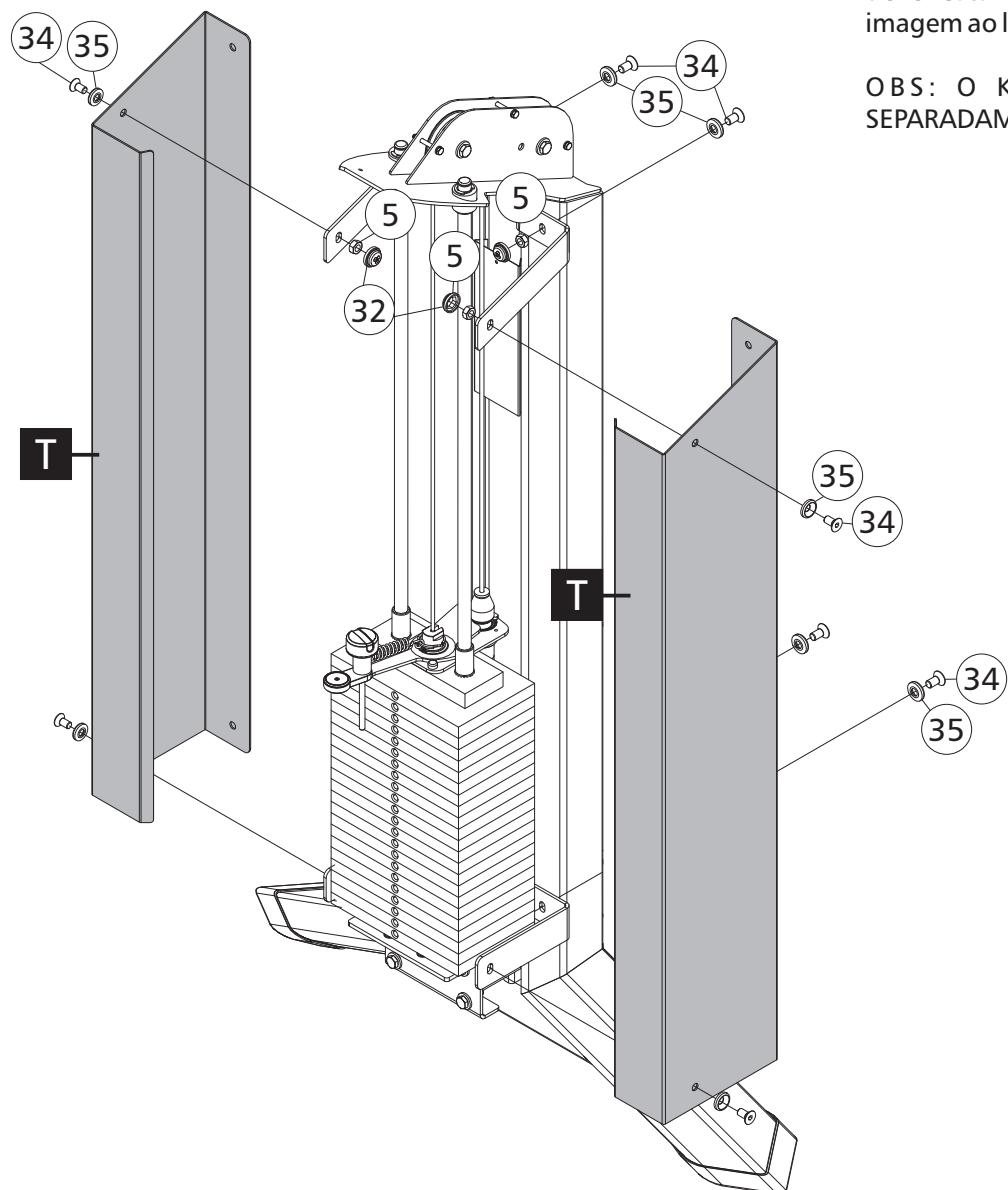
PASSO 15 (CONTINUAÇÃO)




Ferramenta
Chave fixa 22 mm

PASSO 16

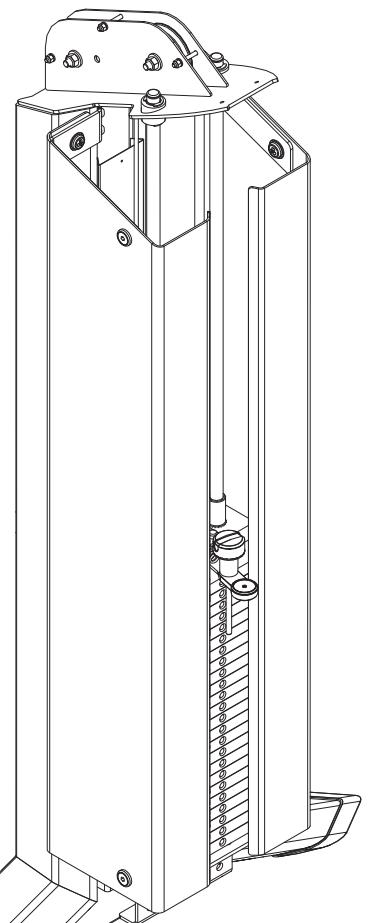
MONTAGEM DA CARENAGEM LATERAL



INSTRUÇÕES:

1 - Fixe as carenagens (T) usando o Parafuso (34), bucha (35) Plug (32) e porca (5). A carenagem deve estar montada conforme mostrado na imagem ao lado.

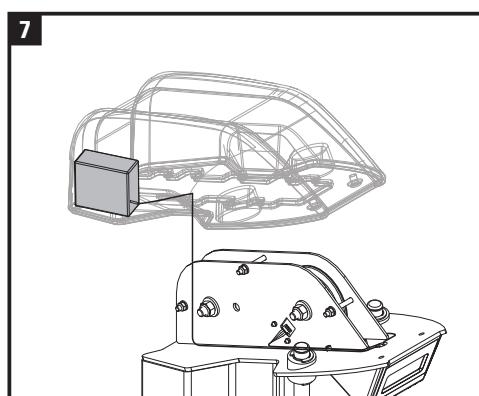
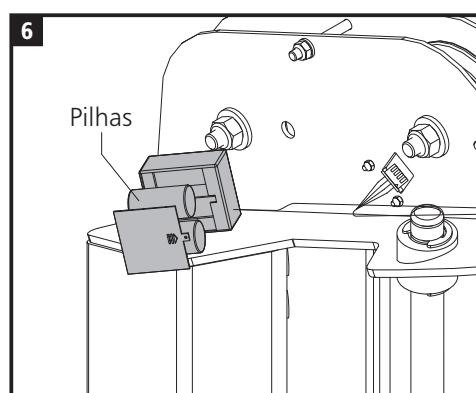
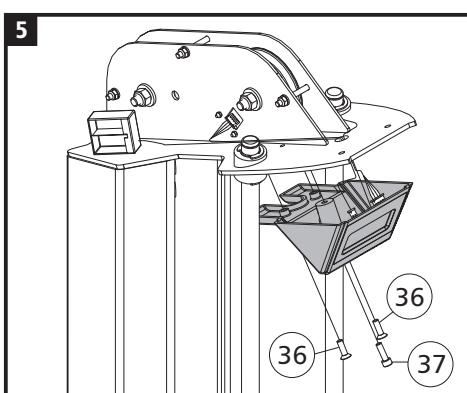
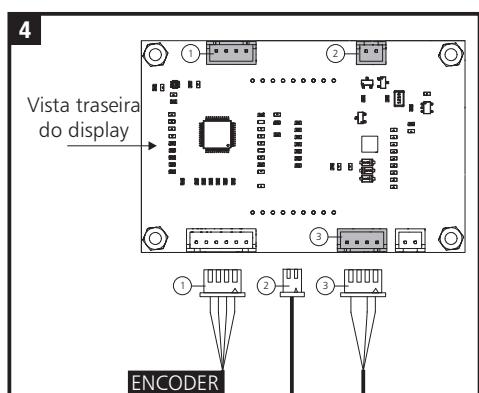
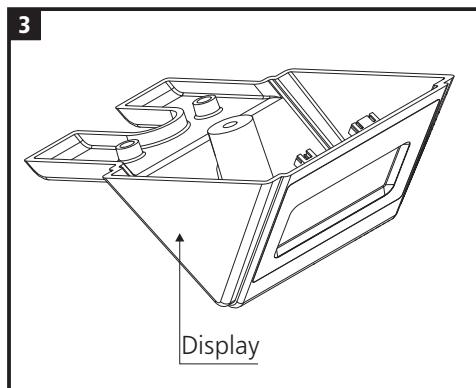
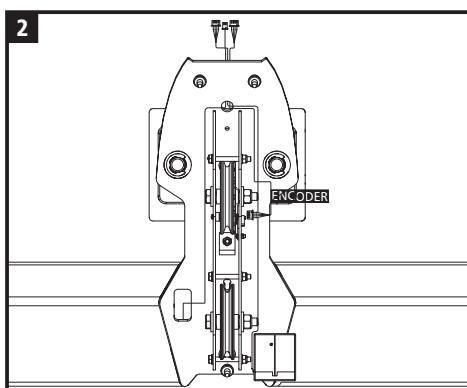
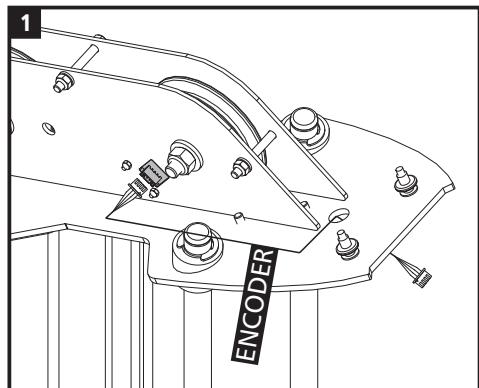
OBS: O KIT CARENAGEM É VENDIDO SEPARADAMENTE.



ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
05	Porca sextavada nylon	M8	8
32	Plug	-	8
34	Parafuso Cab. Chat. Sext. Int.	M10X20	8
35	Bucha	-	8

PASSO 17

MONTAGEM DO CONTADOR (OPCIONAL)



OBS: Coloque o porta pilha dentro da
carenagem com o velcro antes de
montar a carenagem na torre

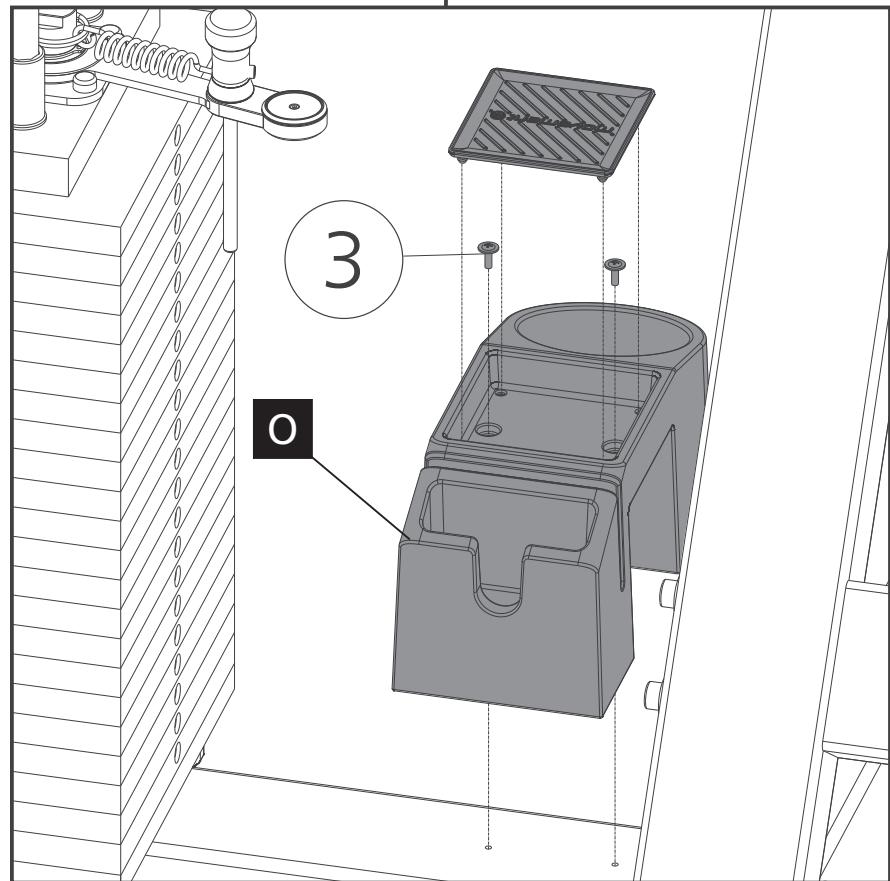
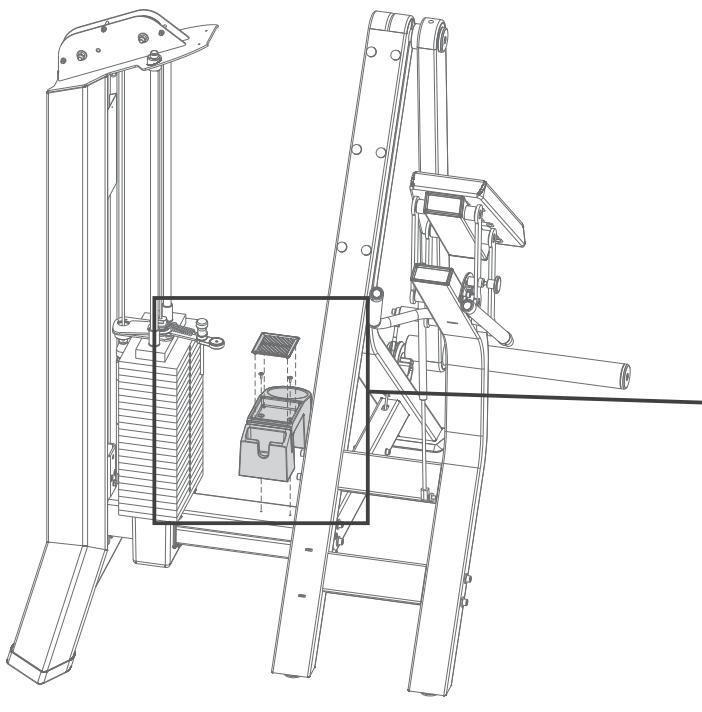
ID.	PEÇA	DESCRIÇÃO	QUANT.
36	Parafuso Cab. Chat. Sext. Int.	M6X16	2
37	Parafuso Cab. Cil. Sext. Int.	M6X20	1



Allen n°8
Allen n°5

PASSO 17

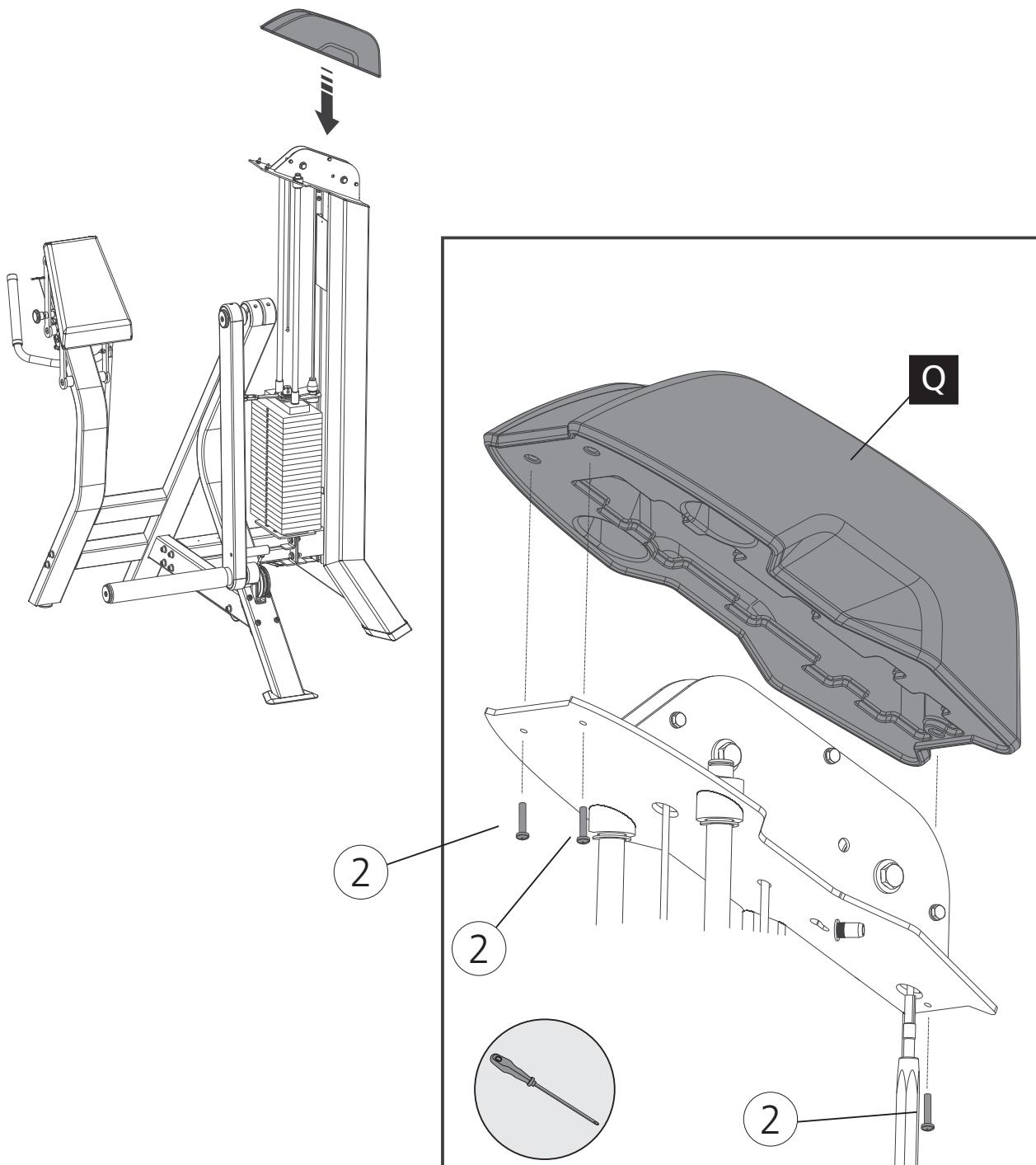
MONTE O PORTA TRECO (O) NO CHASSI.



ID.	PEÇA	DESCRÍÇÃO	QUANT.
3	Parafuso Tril. Cab. Flangeada	M4X12	2

PASSO 17

Monte a Carenagem Superior da Torre (V).



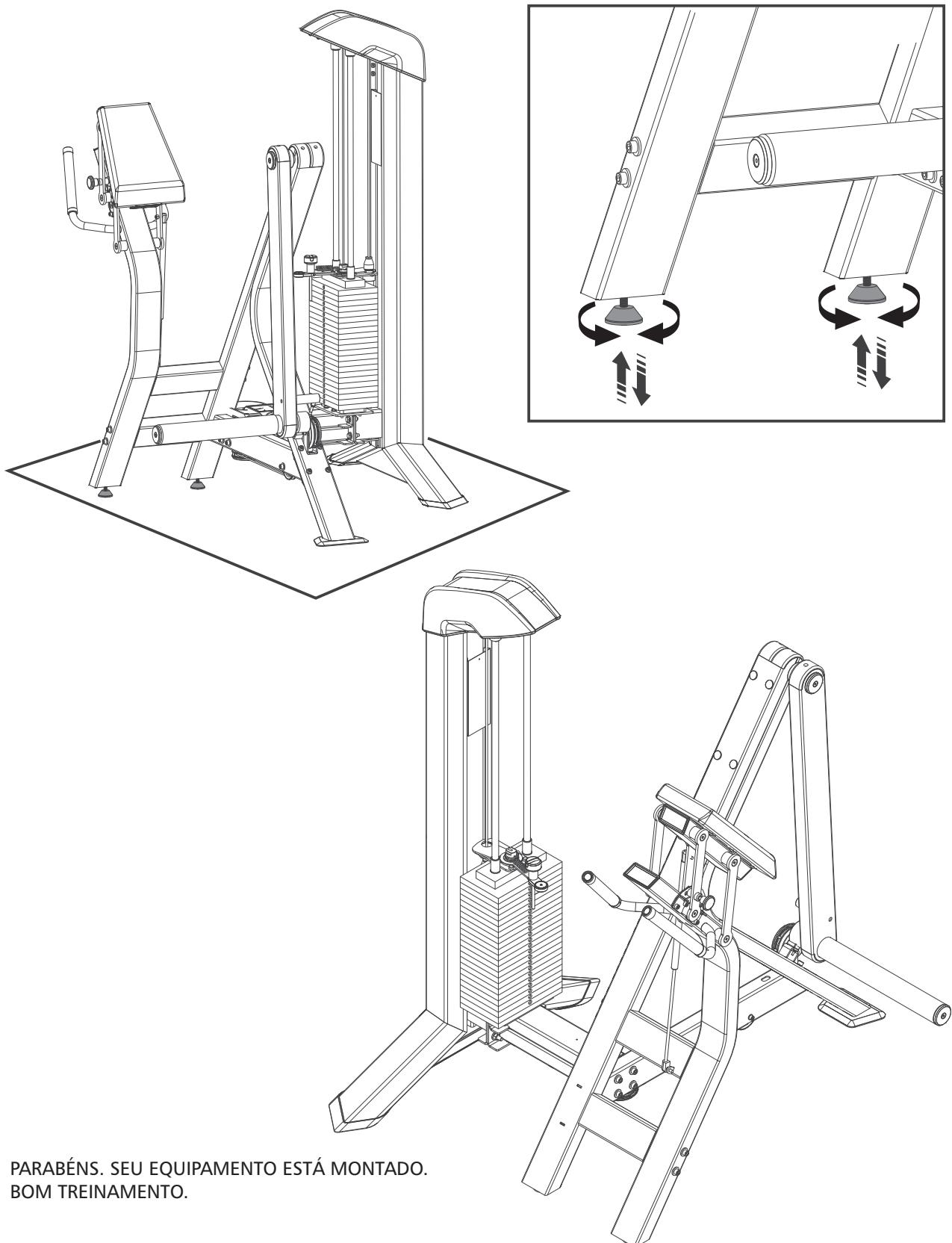
ID.	PEÇA	DESCRÍÇÃO	QUANT.
2	Parafuso Cab. Fenda Philips	M5x25mm	3



Chave Philips

PASSO 18

Verifique o Nivelamento do Equipamento, caso necessário use os Pés Reguláveis para o mesmo.



PARABÉNS. SEU EQUIPAMENTO ESTÁ MONTADO.
BOM TREINAMENTO.

GARANTIA LIMITADA - LINHA MUSCULAÇÃO

Por favor, leia cuidadosamente os termos e condições dessa garantia antes de utilizar seu equipamento MOVEMENT. Ao utilizar o equipamento, você estará concordando em seguir os seguintes termos e condições da garantia. A BRUDDEN EQUIPAMENTOS LTDA garante todos os produtos novos MOVEMENT livre de defeitos em materiais e fabricação para os períodos de garantia estabelecidos abaixo. Os períodos de garantia iniciam-se na data de emissão da nota fiscal da compra do produto emitida pela BRUDDEN ou pelo revendedor credenciado. Essa garantia se aplicará somente em defeitos descobertos durante o período de garantia e somente ao comprador original do produto. Para utilizar-se desta garantia, o comprador deverá entrar em contato com um assistente técnico autorizado MOVEMENT em menos de 30 dias após descobrir qualquer não conformidade e deixar o equipamento disponível para inspeção da BRUDDEN ou de sua assistência técnica autorizada. O compromisso da BRUDDEN nesta garantia está limitado como demonstrado adiante.

GANHE ATÉ 3 ANOS DE GARANTIA CADASTRANDO SEU EQUIPAMENTO NA GARANTIA ONLINE MOVEMENT!

IMPORTANTE: para ser coberto totalmente pelo prazo descrito, **É NECESSÁRIO REGISTRAR SEU PRODUTO** no site www.movement.com.br/garantia. Caso o cadastro NÃO SEJA EFETUADO, SOMENTE a garantia legal do Código de Defesa do Consumidor (art. 26, II) de 90 (noventa) dias será válida.

3 (Três) anos, já incluída a garantia legal do Código de Defesa do Consumidor (art. 26, II) de 90 (noventa) dias:

- Chassi (exceto pintura) e estruturas metálicas

1 (um) anos, já incluída a garantia legal do Código de Defesa do Consumidor (art. 26, II) de 90 (noventa) dias:

- Partes e peças mecânicas
- Polias
- Mosquetões
- Rolamentos
- Molas
- Componentes de fixação
- Pintura em geral, incluindo os itens cromados e zincados.
- Componentes eletrônicos (exceto pilhas).

6 meses - já incluída a garantia legal do Código de Defesa do Consumidor (art. 26, II) de 90 (noventa) dias:

- Cabo de aço

90 dias - Garantia legal do Código de Defesa do Consumidor (art. 26, II)

- Mão de obra.
- Knob
- Rodas de transporte
- Carenagens e acabamentos plásticos
- Adesivos
- Estofados em geral
- Manoplas

CONDIÇÕES E RESTRIÇÕES

A GARANTIA É VÁLIDA SE ESTIVER DE ACORDO COM AS CONDIÇÕES ABAIXO:

1. A garantia aplica-se aos produtos Movement somente quando:
 - 1-1. O produto estiver com o comprador original e com a prova de compra original (nota fiscal de compra);
 - 1-2. Não tiver sido objeto de: acidentes, uso inadequado ou negligência, operação indevida, abuso, transporte e armazenamento inadequado, manutenção em desacordo com as especificações contidas no manual de instruções, serviço impróprio, ou modificação não realizada pela Brudden;
 - 1-3. As peças de reposição utilizadas forem fornecidas pela Brudden;
 - 1-4. Reclamações feitas dentro do prazo de garantia.
2. Esta garantia não cobre danos ou falhas em equipamentos causados por falha na manutenção básica e necessária como descrita no manual.

A GARANTIA NÃO SE APlica:

- * Produtos reparados ou modificados por terceiros, sem prévia autorização por escrito da Brudden;
- * Chamada de serviços para instalação do produto ou instruções aos proprietários sobre como utilizar o produto;
- * Consertos efetuados em produtos Movement sem o número de série ou com a identificação alterada ou danificada;
- * Retirada e entrega referente a consertos;
- * Nenhuma despesa de serviços ocorrida após o período de garantia de serviços.

CONDIÇÕES GERAIS DA GARANTIA

O serviço da Garantia Limitada Brudden pode ser obtido contatando-se um revendedor autorizado ou de quem foi comprado o produto.

As despesas decorrentes de eventuais transportes do produto até uma assistência técnica deslocamento (visita técnica) realizada por assistente autorizado ocorrem por conta do comprador, estando ou não o produto coberto por esta garantia.

A responsabilidade da presente garantia se limita exclusivamente ao reparo, modificação ou substituição do produto fornecido.

A Brudden não se responsabiliza por danos a pessoas, a terceiros, a outros equipamentos e instalações, lucro cessante ou quaisquer danos emergentes.

À Brudden reserva-se o direito de paralisar a fabricação de seus produtos sem prévio aviso e/ou modificar as especificações e introduzir melhoramentos nos produtos em qualquer época, sem incorrer na obrigação de efetuar o mesmo em produtos anteriormente fabricados.

Conheça outros equipamentos e saiba mais sobre
linhas de Produtos Movement, acessando nosso site

www.movement.com.br



A Brudden reserva-se o direito de paralisar a fabricação de seus produtos sem prévio aviso e/ou modificar as especificações e introduzir melhoramentos nos mesmos produtos em qualquer época, sem incorrer na obrigação de efetuar o mesmo em produtos anteriormente fabricados.

ATENDIMENTO AO CONSUMIDOR
Cx. Postal 11 - CEP 17580-000 - Pompéia - SP - Tel.0800-7724080
falecom@movement.com.br

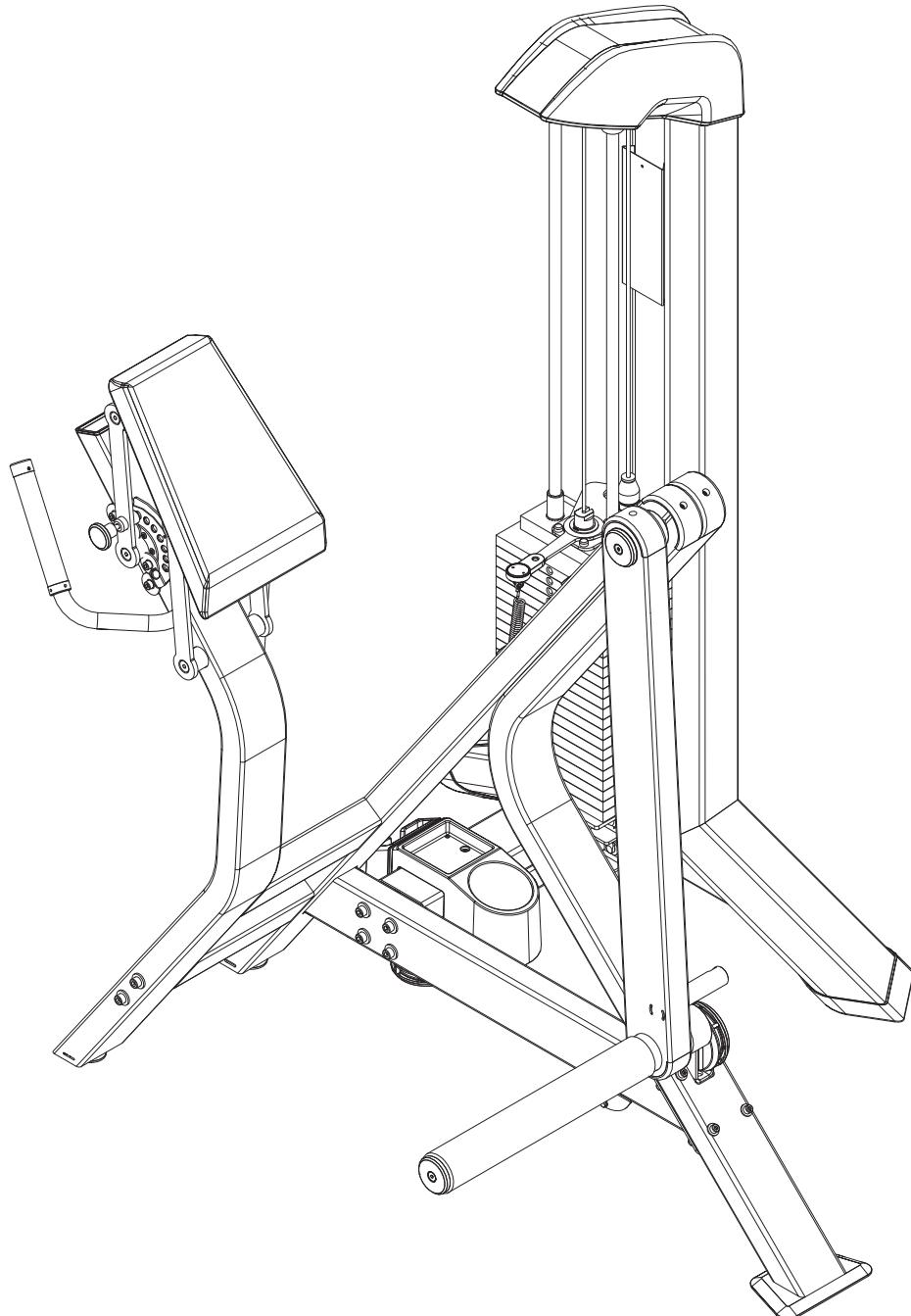
FABRICADO POR:

BRUDDEN EQUIPAMENTOS LTDA.
AV. INDUSTRIAL, 700 DISTRITO INDUSTRIAL.
CEP 17580-000 POMPÉIA SP
CNPJ:43.061.654/0001-38

ASSEMBLING MANUAL

READ THIS MANUAL CAREFULLY BEFORE USING THIS EQUIPMENT
KEEP THIS MANUAL TO CHECK AND FOR FUTURE REFERENCE

movement 



EDGE

GLUTE

WELCOME TO MOVEMENT!

Congratulations, now you are part of Movimento Universe!

In order to confirm MOVEMENT warranty, register your equipment in the site www.movement.com.br/garantia. The registration is free, fast and practicable. It will allow a greater coverage of your investment, facilitating our communication and streamlining possible services orderings or technical assistance.

According to the instructions manual, the register absence strengthens your security interest. More information see the page WARRANTY of this manual.

Looking forward to offering products, services and innovating solutions directed to your recreation needing, welfare and comfort, awakening the people to more pleasurable and healthier. Bruden Equipments LTDA. Developed the brand MOVEMENT.

Founded to develop and produce gym equipments, Movement shortly stood out on the Brazilian market for the long lasting and practicality tradition, that turns Bruden a quality icon the market in which it operates.

With high investment in technology and research next to renowned institutions, as the Physical Education School and Sports of São Paulo University - EEP/USP, movement promotes the quality life improvement to the ones with the most different profiles and habits, with a remarkable presence in Residences, Condominiums, Academies, Clubs, Hotels, Clinics, Enterprises and Organizations.

The quality in equipments extend to the services rendered by its extensive service network and allowed workshops, spread in all national territory.

So Movement is always near you and your family towards a better life, profitable to the investors pleasurable and healthier to whom Work out in our equipments.

Access our site, register your product and get to know more about what our enterprise offers to improve your life quality.

IMPORTANT INFORMATION ABOUT SAFETY

IMPORTANT INFORMATION ABOUT SAFETY

BEFORE BEGINNING ANY WORK OUT PROGRAM **SEE A DOCTOR** FOR A CHECK UP EXAMS THAT WILL TELL IF THERE IS ANY CONTRA INDICATION FOR PRACTICISING PHYSICAL EXERCISES, DOING SO YOU WILL WORK OUT MORE SAFELY.

Using EDGE line equipment, it is necessary to take so basic precautions to guarantee your safety and of the third ones.

READ all the instructions before using the equipment.

NEVER allow children play in the equipment.

Do no allow children or people not familiarized with the equipment get next to it while you are exercising.

ALWAYS KEEP the hands far from the pulley and the moving parts.

GET ON OR GET OFF the equipment carefully, avoiding so possible accidents.

IN CASE OF nausea, shortness of breath, headache, shivering or chest pain, STOP exercising immediately and seek medical help.

DO NOT use the equipment taking analgesics, sedatives, stimulants or any substance which may alter your sensor, motor and the time-space judgment faculties.

DO NOT exercise in bare foot, high heels or slippery shoes soles wear appropriate shoes for sports - like tennis shoes.

KEEP the floor around the equipments always dry, avoiding possible slips and tumbles.

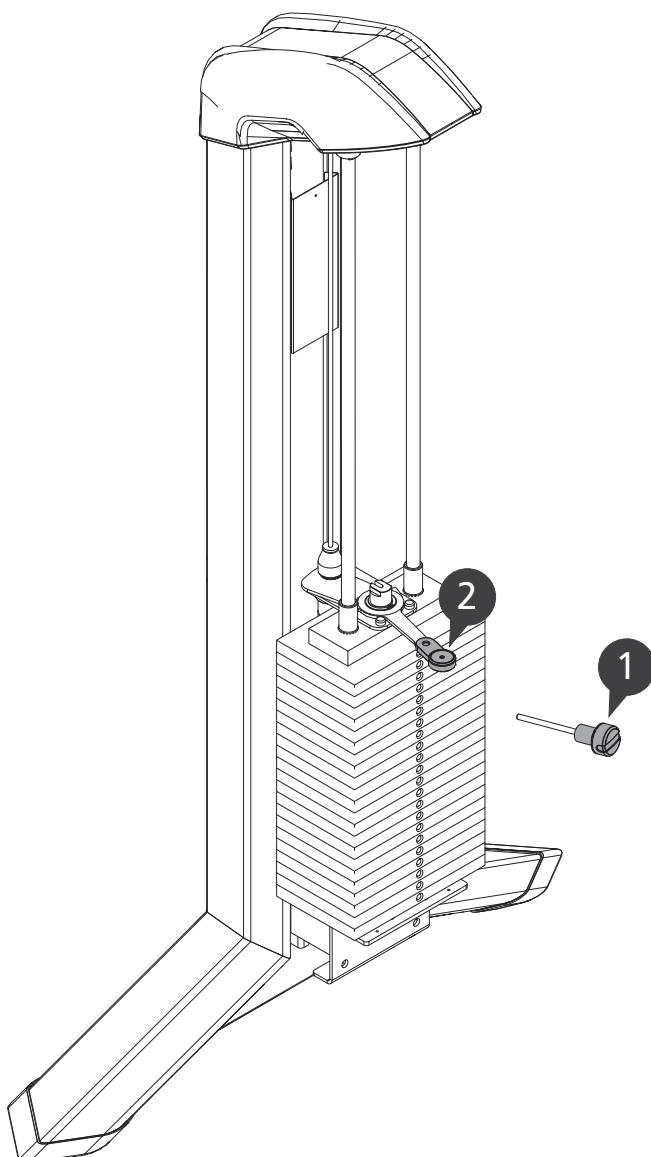
DO NOT over exercise. Over exercising will not bring any advantages and it may result health related injuries.

NEVER proceed or implement any modifications/ adaptations in the devices and in the equipment parts.

Noncompliance those determinations can result in injuries to the user and the parts warranty loss

KEEP any loose or long clothing, as well as shoes lace or any kind, of cordage whether being used or not, away from the moving parts of the equipment.

JUST use the equipment as recommended by the manufacturer's manual.

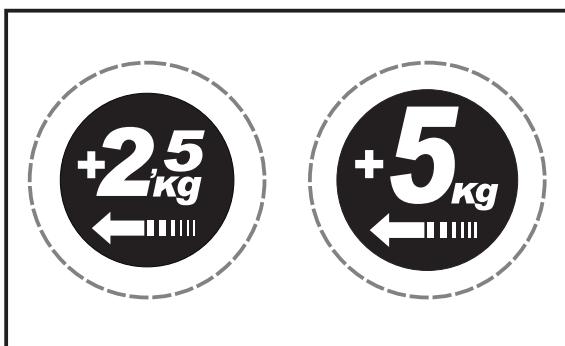


5 kg	10 kg
10 kg	20 kg
15 kg	30 kg
20 kg	40 kg
25 kg	50 kg
30 kg	60 kg
35 kg	70 kg
40 kg	80 kg
45 kg	90 kg
50 kg	100 kg
55 kg	110 kg
60 kg	120 kg
65 kg	130 kg
70 kg	140 kg
75 kg	150 kg
80 kg	160 kg
85 kg	170 kg
90 kg	180 kg
95 kg	190 kg
100 kg	200 kg
105 kg	210 kg
110 kg	220 kg
115 kg	230 kg
120 kg	240 kg
125 kg	
130 kg	
135 kg	
140 kg	

LOAD SELECTION

Adjust the work out load (weight according to how much weight load is desired).

The weight load adjustment varies according to the equipment.



FRACTIONAL WEIGHT LOAD SELECTION (EDGE PLUS)

Set the fractional weight load to work out with fractional weight (2kg, 5kg, or 7,5kg) or (5kg, 10kg, or 15kg) according to how much weight is desired. The fractional weight load adjustment varies according to the equipment.

INSTRUCTIONS

WARNINGS

The stickers in triangle shape, in yellow color means relative risk to the users, in case the instructions are not followed.



BE CAREFUL!

DO NOT PUT THE HANDS BETWEEN THE WEIGHTS. CRUSHING RISK



BE CAREFUL!

DO NOT PUT HANDS IN THE PULLEY
CRUSHING RISK.



BE CAREFUL!

EQUIPMENT NOT MADE FOR CHILDREN,
KEEP CHILDREN OUT OF THE EQUIPMENT
ACCIDENTS RISK

NAME OF THE EQUIPMENT

MUSCLES WORKED

START POSITION

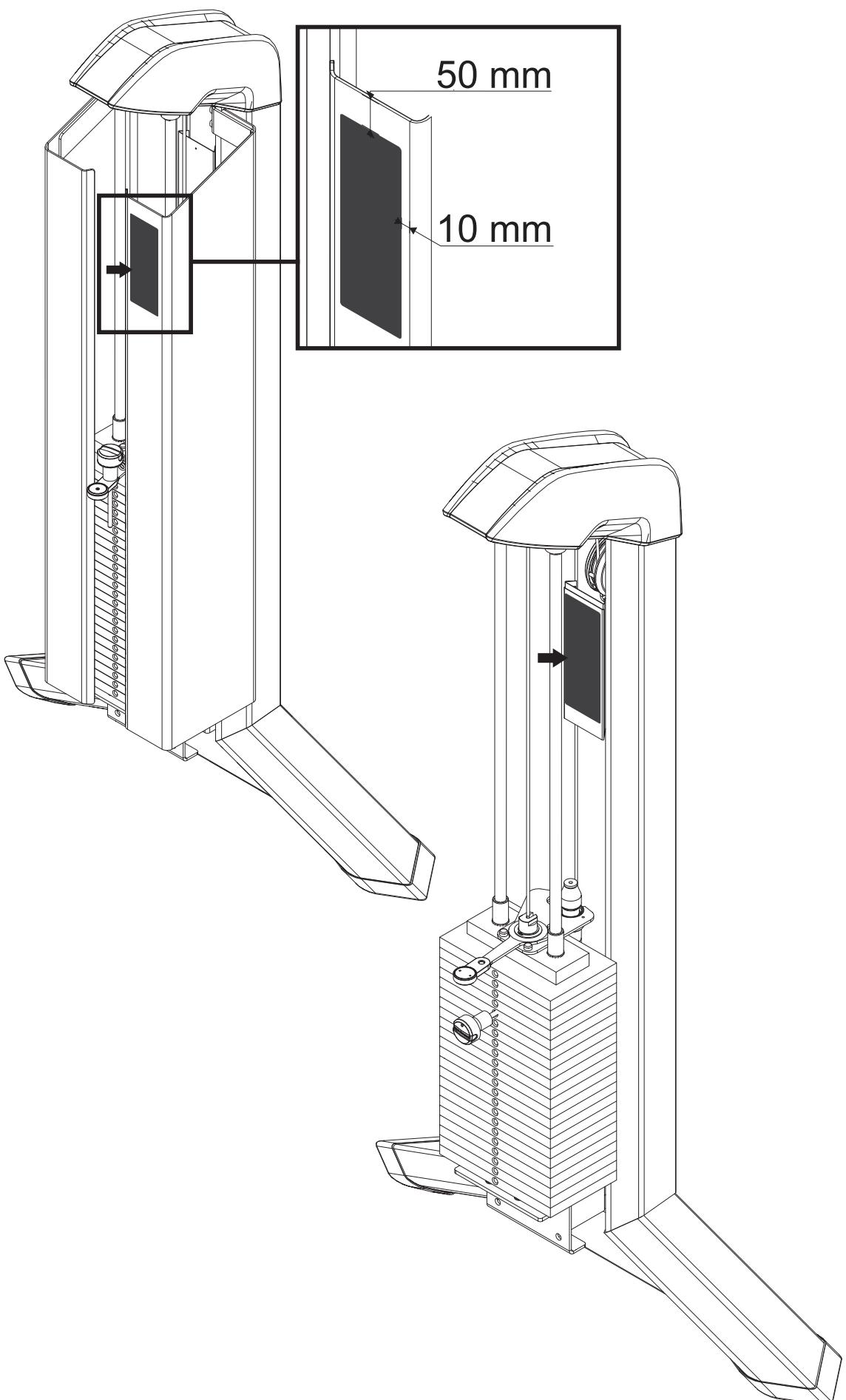
END POSITION



On the front equipment cover you will find information related to the model as: The name of the equipment. Start and End use positions, Besides the related Mucles Groups covered in the exercises.

*It does not exist in all models.

INSTRUCTIONS



ATTENTION

On the tower of each equipment of the edge line you find related information to safety and maintenance of the steel cables.

CHECK OUT DAILY THE QUOTED ITEMS FOR THE USER'S SAFETY

*The stickers place may vary according to the model of the equipment.

ATTENTION!

SAFETY AND MAINTENANCE OF STEEL CABLES

IMPORTANT

The cables are wear, it is your responsibility in avoiding unexpected cable break

The cable check out must be done **daily**

Check out all the cables, the nylon coating in every cable, and the area near the fixation in every cable extremity.

REPLACE ANY OF THE DAMAGED OR WEAR CABLES IMMEDIATELY

DO NOT allow the equipment being used until the wear or damaged cables are replaced. Either use or allow that any equipment being used with a suspected cable, it may result in several injuries.

See the manual for more information.

* The stickers's local may vary according to the equipment model.

MAINTENACE TABLE

In the tower of each EDGE line equipment you find a MAINTENANCE TABLE

The table suggests the checking out of several equipment items, as well the frequency of checking

TABLE MAINTENANCE

Check operation and the integrity of the components. Inspect the equipment as this table. Replace any damaged, broken or worn components immediately

	DAILY	WEEKLY
CABLES Check tension, finishing and coating. make sure the lock nut on the weight stack is tight	●	●
UPHOLSTERY / SEATS: Clean and dry Sanitize	●	●
STRUCTURES: Clean and dry Polishing / waxing	●	●
NUTS / BOLTS / FIXING: Press and or adjustments	●	●
GUIDES WEIGHTS: Lubricate and clean	●	
SEAT: Clean and Sanitize	●	
ADJUSTMENTS / LOCK PIN	●	
LOCK PIN WEIGHTS	●	
WARNING STICKERS	●	
HANDLES / BEARING	●	

FOR MORE INFORMATION, READ THE INSTRUCTION MANUAL OF THE PRODUCT

GENERAL MAINTENANCE INFORMATION

GENERAL MAINTENANCE INFORMATION

UPHOLSTERY:

- To ensure a long life of the upholstery and proper hygiene, clean only with damp cloth: (water and soap or a neutral detergent) after each workout.
- Avoid using abrasive cleaners or cleaners not intended for use on vinyl.
- Replace damaged upholstery immediately.
- Keep sharp or pointy objects away from upholstered furniture.

STICKERS:

- Inspect and familiarize yourself with all safety warnings or other information for the user described on each sticker.

NUTS AND BOLTS:

- Periodically check all the nuts and bolts.
- If necessary, tighten them, ensuring that all the components are properly seated. MEETING SAFETY REQUIREMENTS
- The nuts and bolts follow standards and tolerances.

ANTI-SLIP SURFACES:

- These surfaces are designed to provide secure bases and should be replaced if they are worn or become slippery.

LUBRICATION:

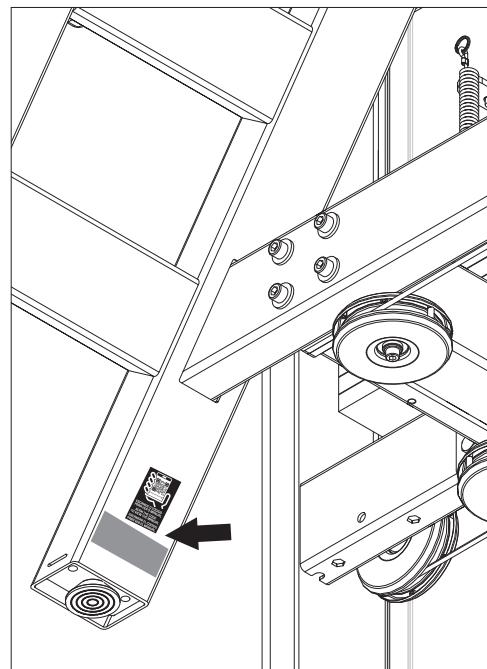
- 1- To clean the shafts, use a dry, clean cloth, removing all the dirt and dust.
- 2- Then wipe dry and clean with solid petroleum jelly, leaving a thin layer.
- 3 - Next simulate the exercise movements of the equipment 4 times without weight.
- 4 - Finally, remove excess petroleum jelly with another clean, dry cloth.

Do not attempt to repair your equipment yourself. Follow only the maintenance tasks described in this manual.

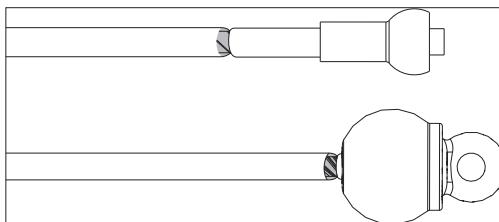
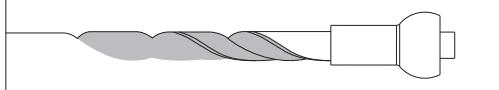
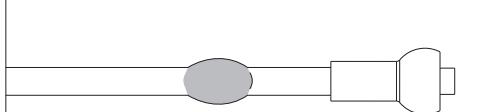
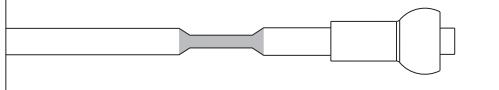
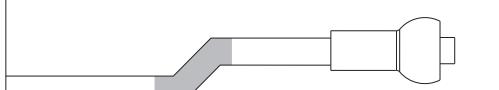
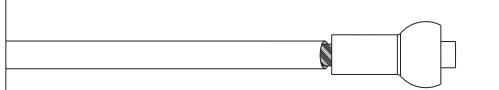
If further information is required, contact Brudden/Movement technical assistance or use our website to find the nearest authorized technical assistance.

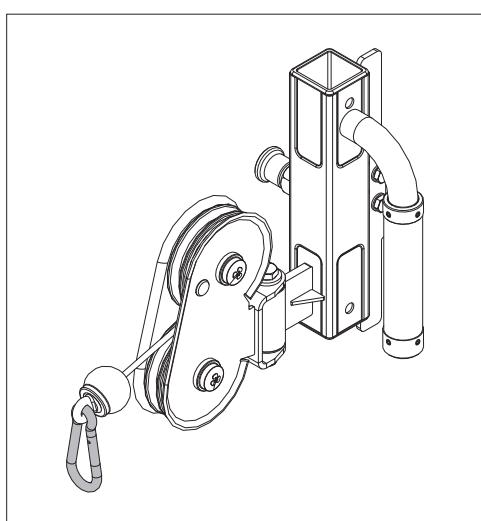
SERIAL NUMBER

The serial number contains the information relating to the equipment class and manufacturer data. Do not remove the series number sticker as it helps to provide information for an authorized agent or the manufacturer. If the sticker comes loose, contact the manufacturer immediately.



GENERAL MAINTENANCE INFORMATION

	During the equipment use the cable may be damaged for misuse or lack of maintenance. If the cable is damaged even if the cable's fracture is not exposed. Be aware of fracture close to the steel cable's components such as the rubber ball.
	Always check the steel cable if you find twists immediately replace the cable.
	If the cable ruptures internally, a bulge may emerge on the exterior part of the cable, immediately replace the cable.
	Replace any steel cable exposed in the ends.
	Smashed steel cable or outside of its original form may cause rupture or damage to other parts of the equipment.
	Twisted steel cable or outside of its original form may cause ruptures or damage other parts of the equipment.
	Exposure of the tip of the steel cable.



Carabiner Replacement

Replace the carabiner whenever there is the smallest hint of wear, distortions, hardship to close and anything that may be harmful to your resistance.

For replacement, always use a carabiner supplied directly by MOVEMENT. If it is not possible to obtain a carabiner provided by MOVEMENT, use a carabiner that rigorously meets the following requirements.

- Composition material: AISI 316 Stainless Steel;
- Maximum capacity closed: 1600 kg
- Maximum capacity open: 350kg

WARNINGS

- **Monthly, verify with attention the conditions of the carabiner;**
- **Do not modify the carabiners in any way;**
- **The opening of the carabiner must be turned to the weights column.**

MAINTENANCE GERAL INFORMATION

MAINTENACE ROUTINES

Movement projected all its equipments with componentes and system that provides a low maintenance.

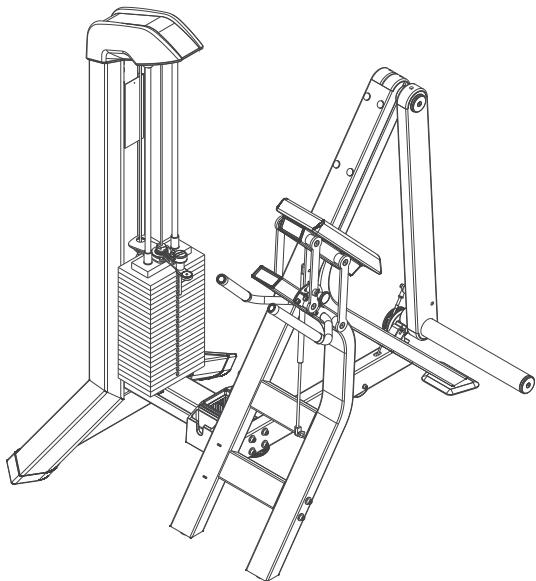
The following instructions have a guide of maintenance with a character more preventive than corrective. The table below will serve as a control ass well to take notes of the done maintenances.

As general recommendation to keep the equipment: It shoulde not be exposed to solar light incidence directly or indirectly, the weather actions (rain, wind, sand/dust), elements or abrasive productions and/or corrosives and chemical elements in general.

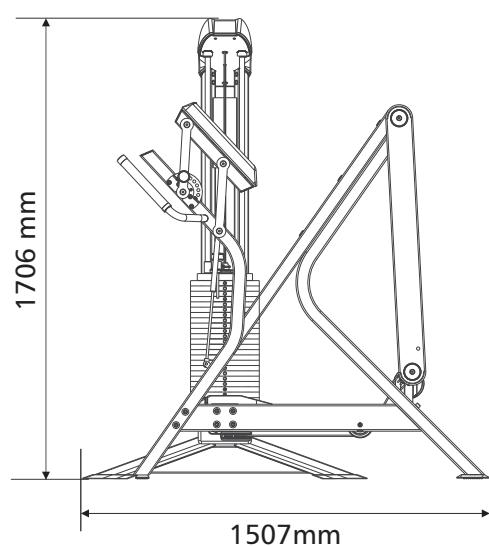
EQUIPMENT AND COMPONENTS	FREQUENCY	
	HEAVY USE Grandes Academias/Clubes/ Centros de Treinamento	MODERATE USE Pequenas Academias/Residências/ Clínicas de Reabilitação
1 - Check the condition and, adjust if necessary: connections, clamps, regulation pins, pulleys, and load pins.	DAILY	WEEKLY
2 - Check the condition of the bars and articulated levers	WEEKLY	EVERY 3 MONTHS
3 - Check and tighten nuts and bolts, if necessary	WEEKLY	EVERY 3 MONTHS
4 - Inspect anti-slip surfaces	WEEKLY	EVERY 3 MONTHS
5 - Cleaning of upholstery	DAILY	WEEKLY
6 - Cleaning or lubrication of the guides of the weights	MONTHLY OR WHEN NECESSARY	MONTHLY OR WHEN NECESSARY
7 - Cleaning of the structure (unlubricated metal parts)	EVERY 6 MONTHS OR WHEN NECESSARY	EVERY 6 MONTHS OR WHEN NECESSARY

GLUTE

- MAXIMUM LOAD for using: Edge: 112,5 kg
- Weight: Edge: 270 kg



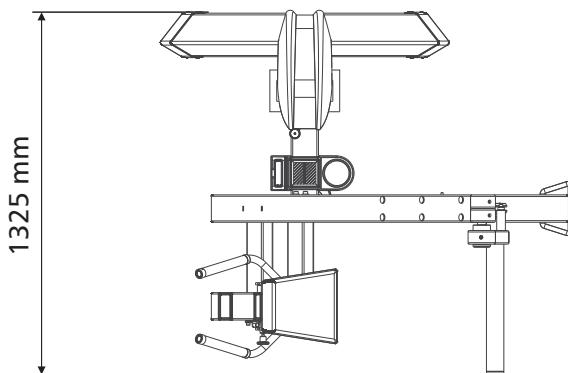
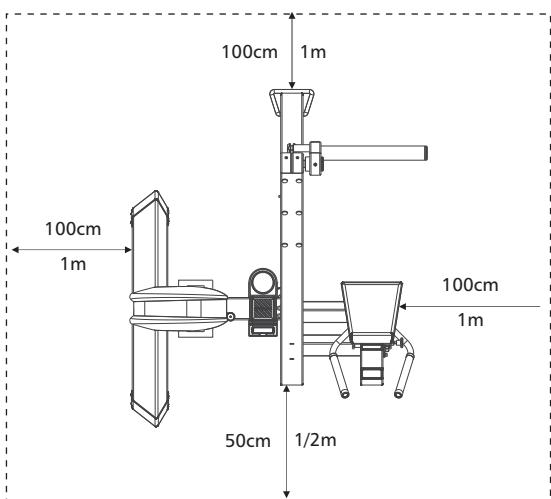
DIMENSIONES



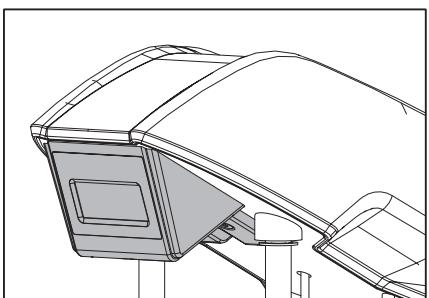
MINIMUM AREA TO ASSEMBLE



We recommend the around the equipment
Respect the following measures:



Movement points: 1m (100 cm)
Sides: 1/2 m (50 cm)

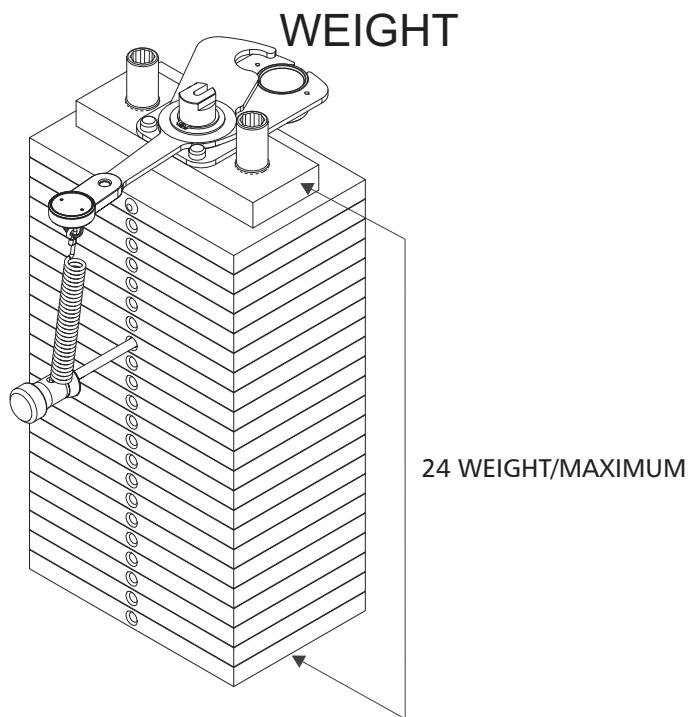


COUNTER

The EDGE line has a version that comes with a cycle counter, exercise time and rest time. This counter is meant to help the user know how his or her exercise rate is. The counter only comes with NEWEDGE PLUS models. To enter the meter maintenance mode, a magnet must be brought close to the meter and it will enter maintenance mode. The counter will display the version, % of the battery from 0 to 100 and the total of repetitions, the information will be shown automatically. To enter the meter maintenance mode it can not be in standby mode and must be charged. To remove the counter from the stand by, a repetition must be performed. If you have finished checking the information, the counter will automatically return to normal mode.

EQUIPMENT INFORMATION

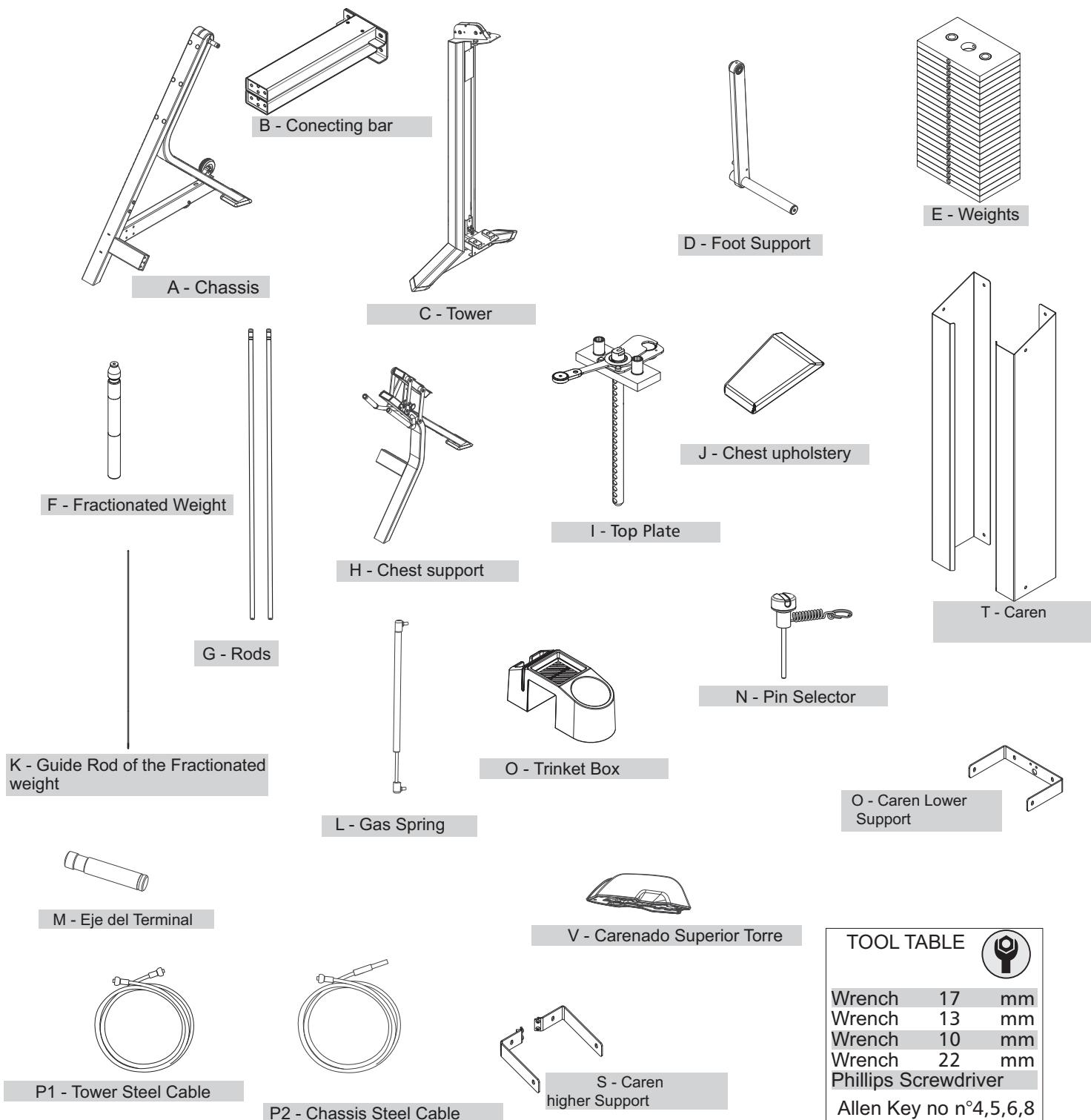
The amount of weight may vary according to the table below



WEIGHT TABLE

DESCRIPCIÓN	AMOUNT OF WEIGHT
GLÚTEO	22 WEIGHT
REMADA GUIADA	22 WEIGHT
LEG PRESS	22 WEIGHT
BÍCEPS/TRÍCEPS	22 WEIGHT
ESTIRÓN ALTA REMADA MULTIPRESS (SHOULDER/SUPINO)	22 WEIGHT
PECK FLY/REAL DELT	29 WEIGHT
EXTENSORA/FLEXORA	24 WEIGHT
ADUCTOR/ABDUCTOR	22 WEIGHT
ABDOMINAL	22 WEIGHT

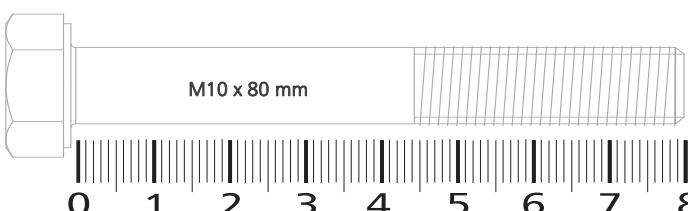
COMPONENTS LIST



TOOL TABLE



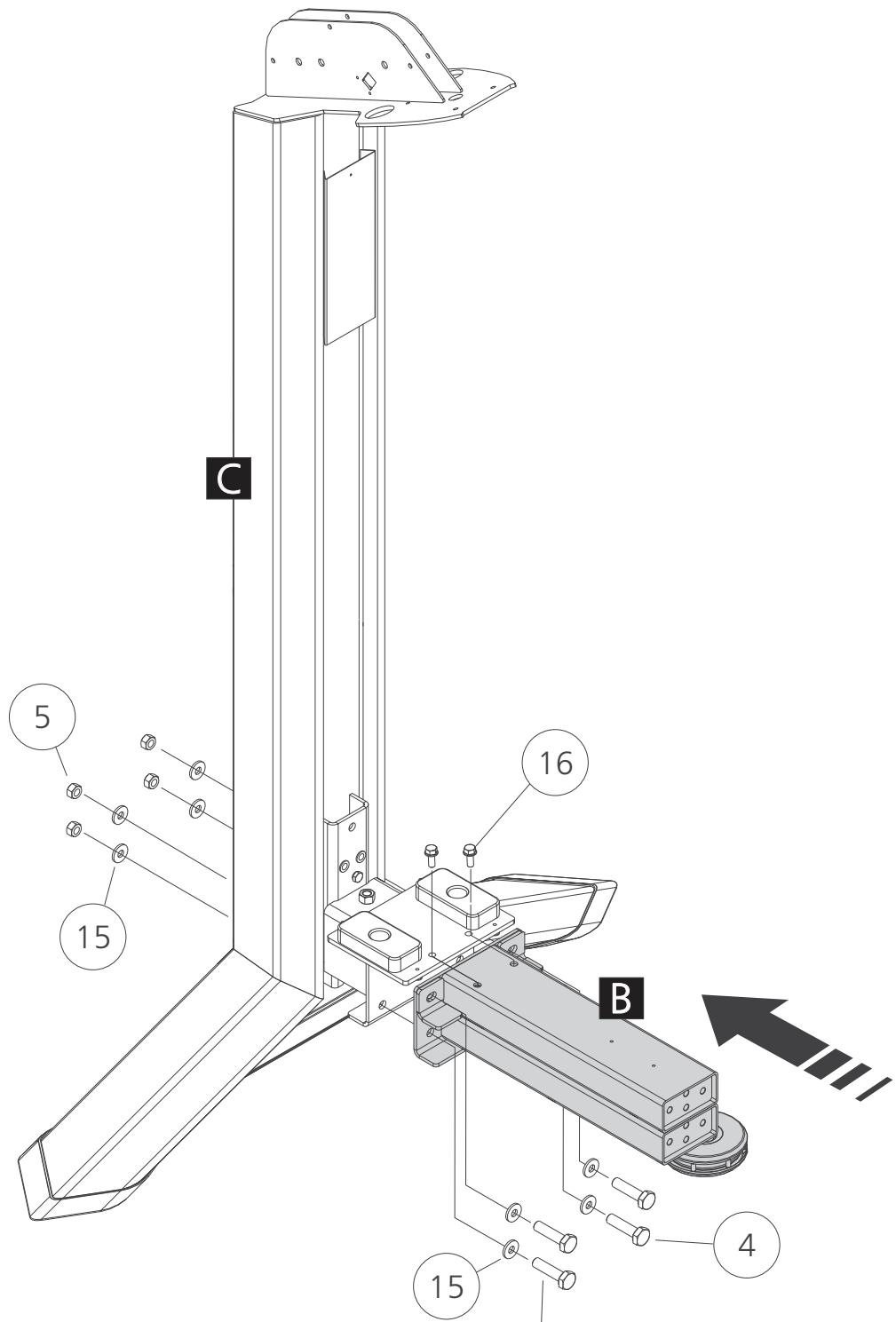
Wrench	17	mm
Wrench	13	mm
Wrench	10	mm
Wrench	22	mm
Phillips Screwdriver		
Allen Key no n°	4,5,6,8	



Diâmetro [mm]	Torque [N.m]
M6	9-12
M8	22-29
M10	45-58

STEP 1

ASSEMBLY INSTRUCTIONS



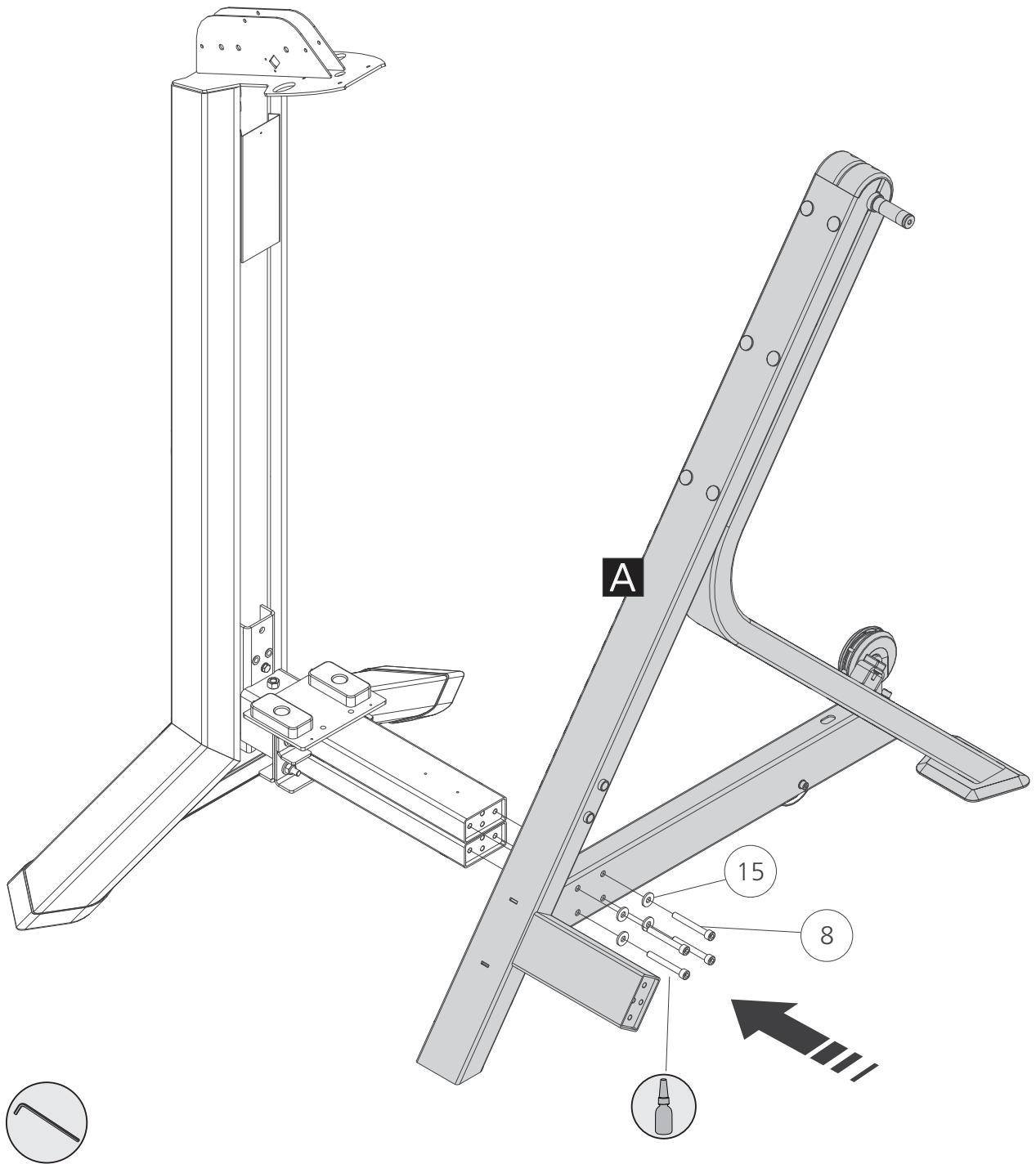
Allen 13 mm
Allen 17 mm

ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
16	Flanged Hex head Bolt	M8X20	2
4	Hex Head Bolt	M10X35	4
5	Insert Hex Nut	M10	4
15	Flat Washer	M10	8



Sticker Thread
Lock medium torque

STEP 2

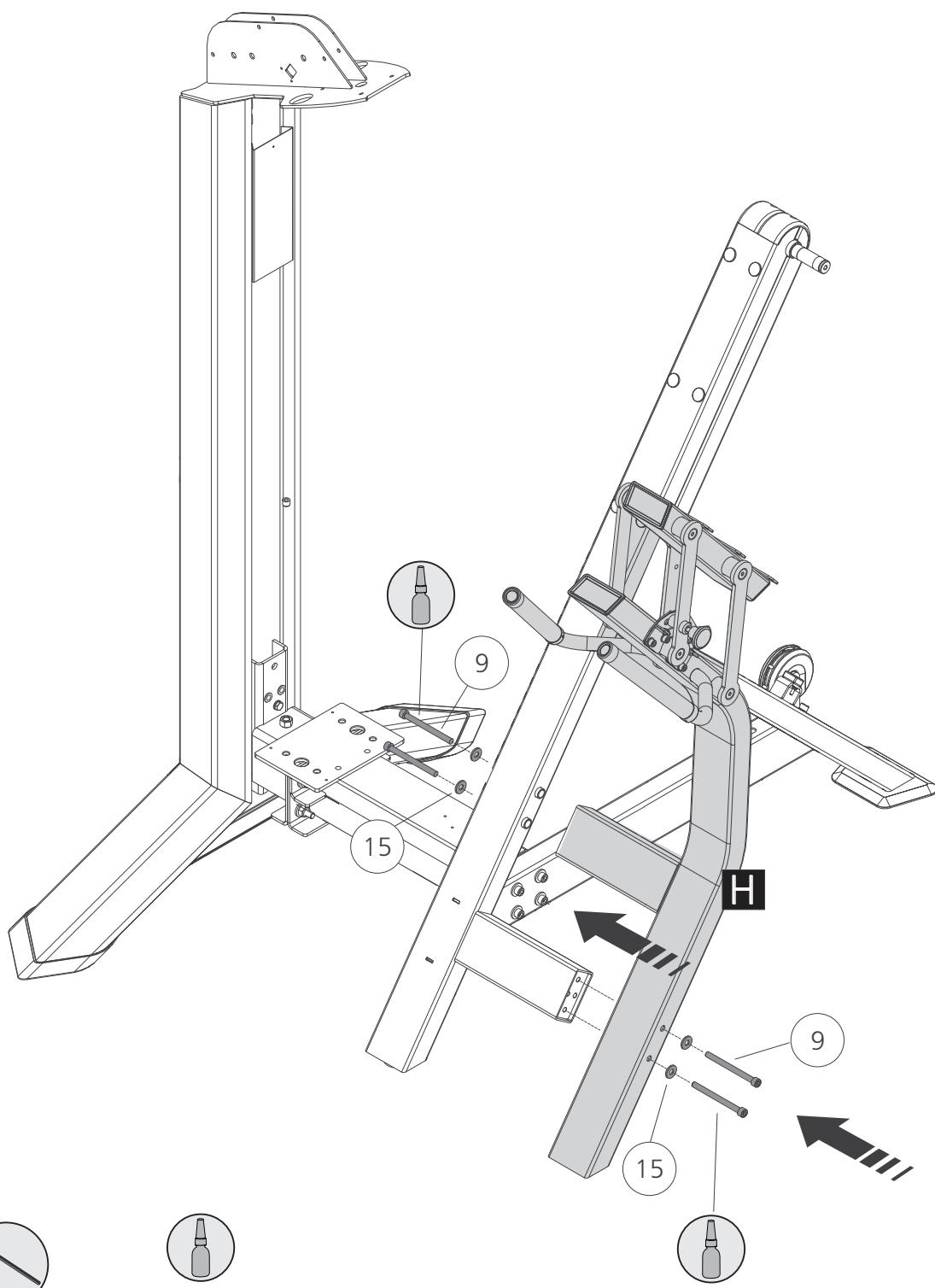


Allen Key 8 mm

ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
15	Flat Washer	M10	4
8	Internal Hex Cyl. Head Bolt	M10X80	4


Sticker Thread
Lock medium torque

STEP 3



Allen 8 mm



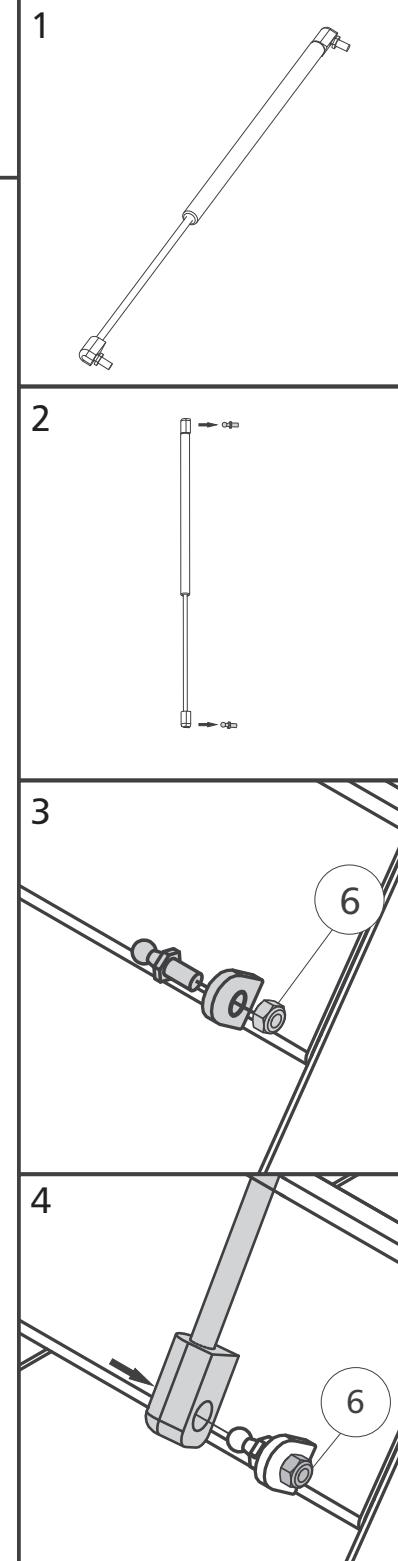
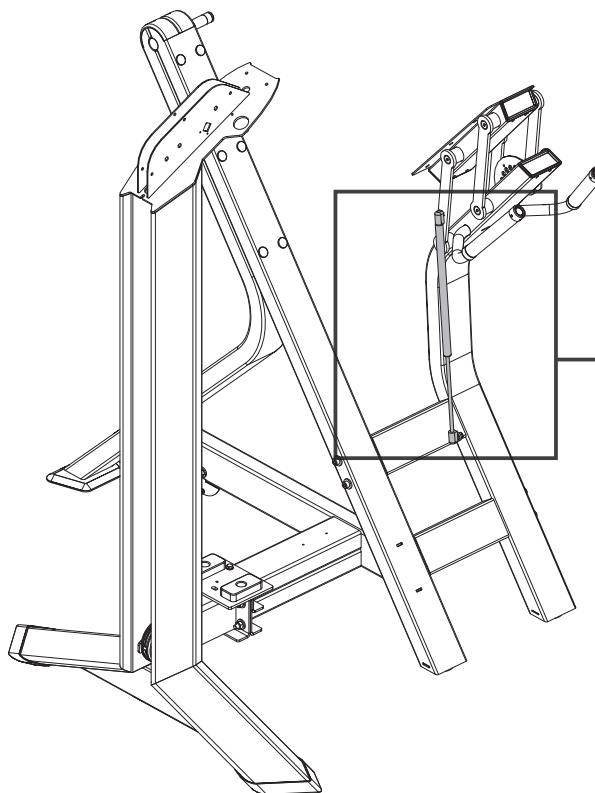
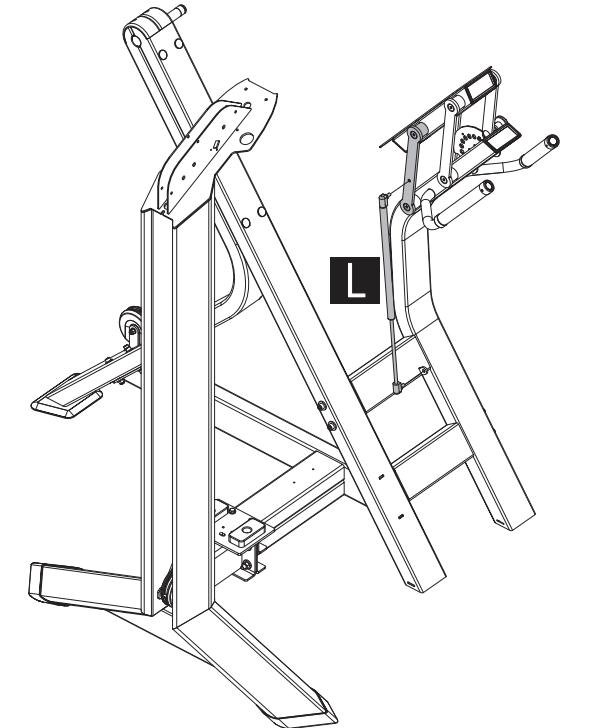
Sticker Thread

Lock medium torque

ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
9	Internal Hex Cyl Head Bolt	M10X120	4
15	Flat Washer	M10	4

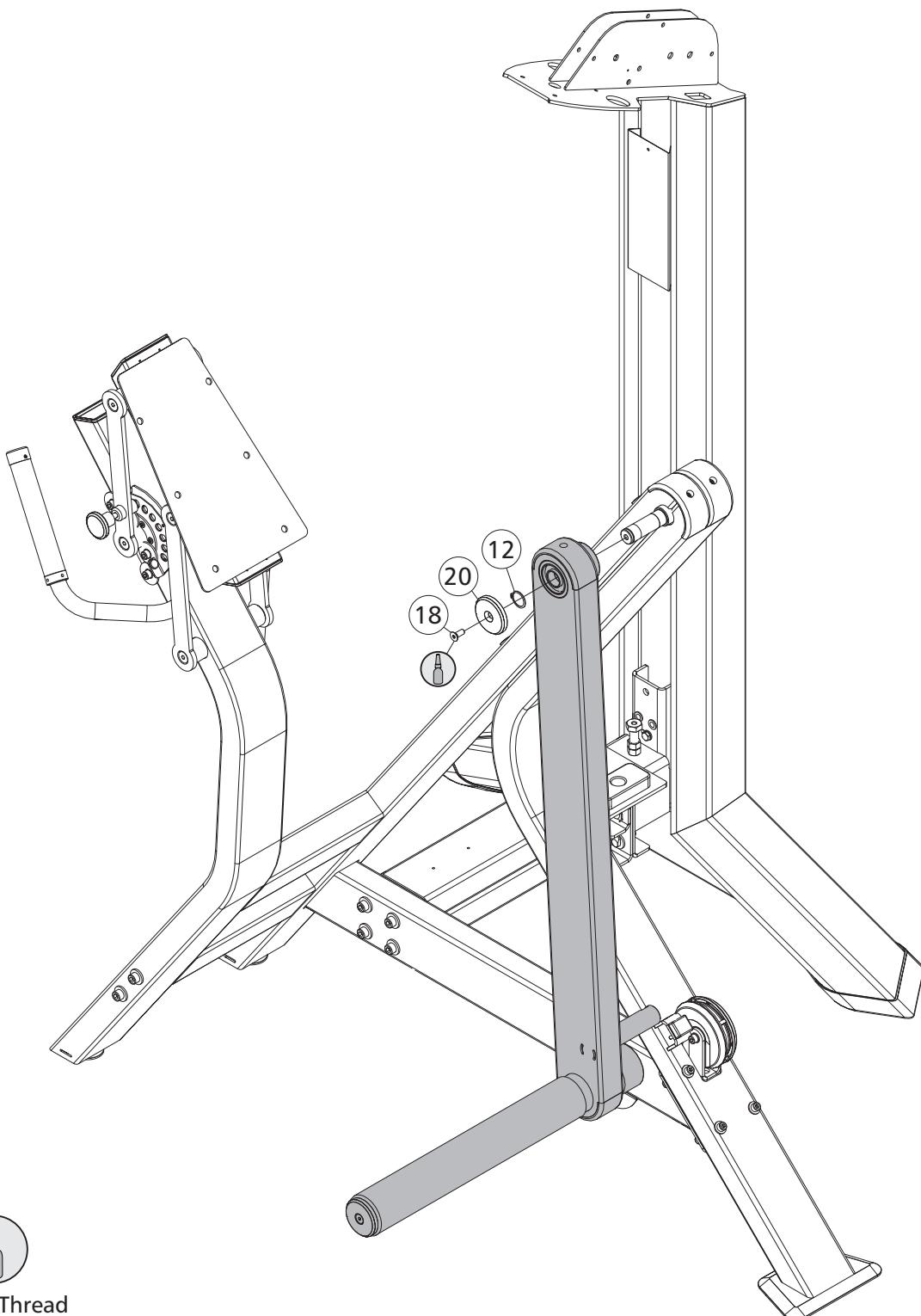
STEP 4

Detail L



ID.	PART	DESCRIPTION	QTY
6	Hex nut	M8	2

STEP 5

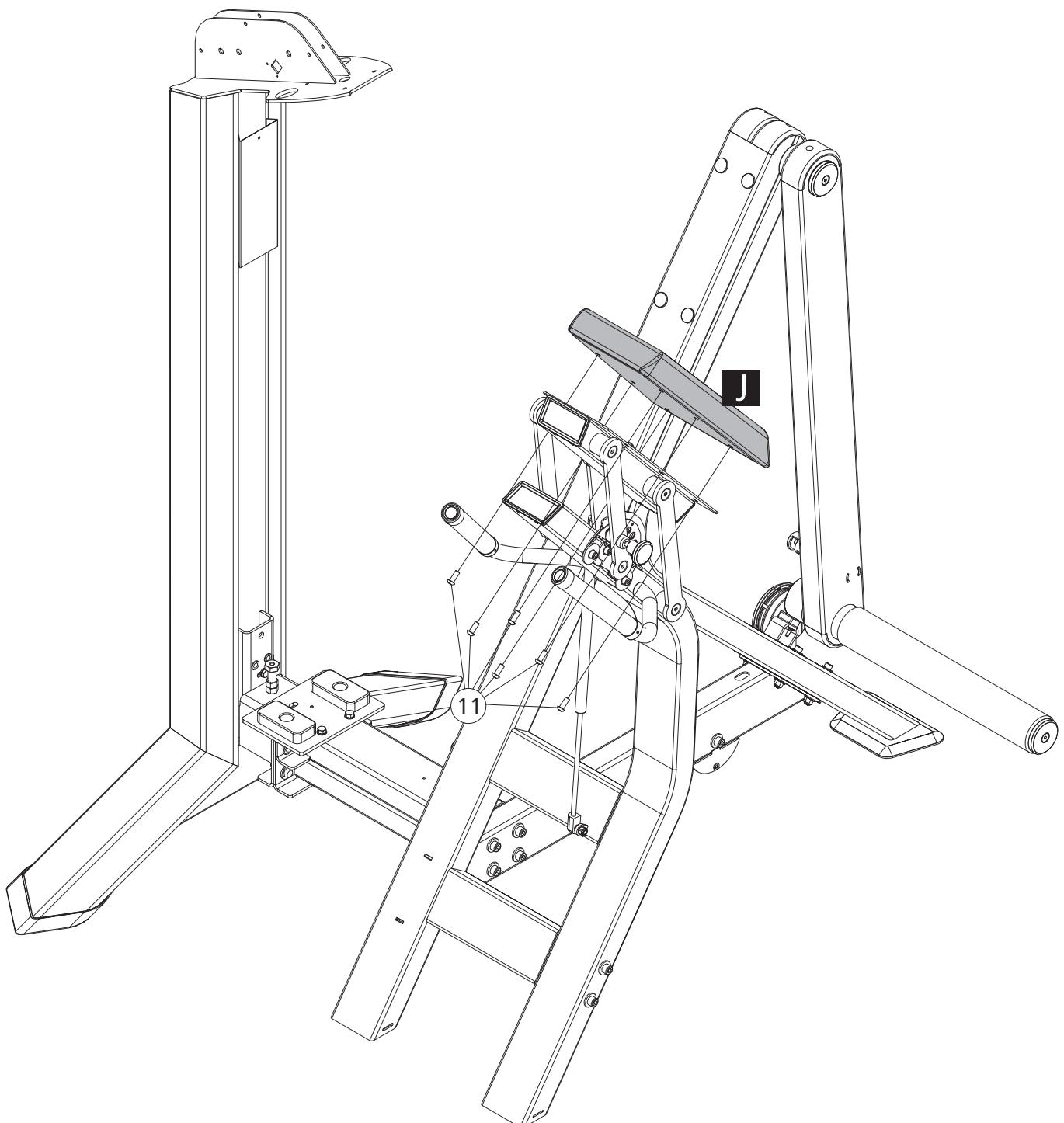


Sticker Thread
Lock medium torque

ID.	PART	DESCRIPTION	QTY
18	Internal Hex Flat Head Bolt	M08X20	1
12	Retaining Ring	Ø 25mm	1
20	Plug		1

Pliers for elastic ring
Allen 5 mm

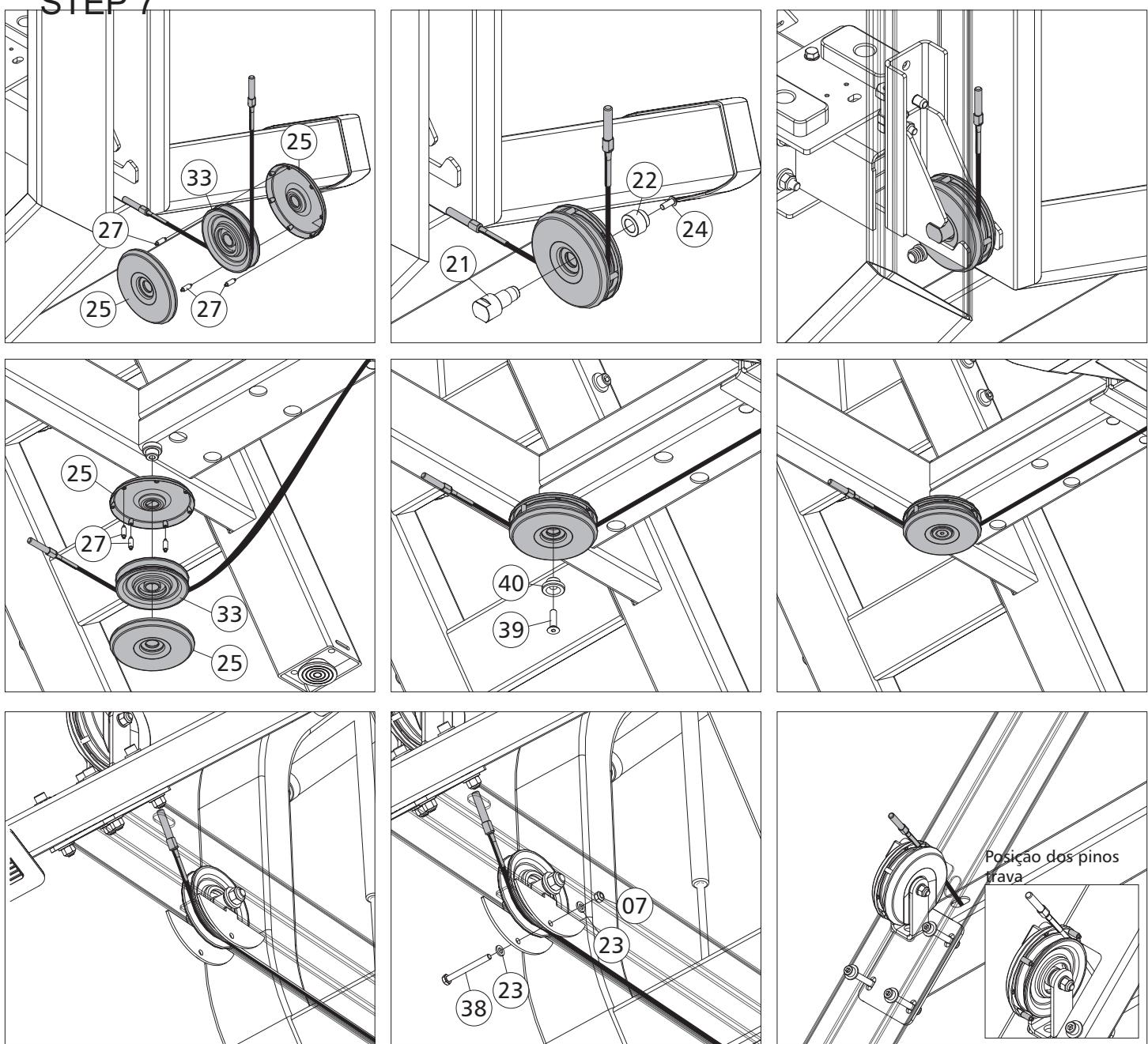
STEP 6



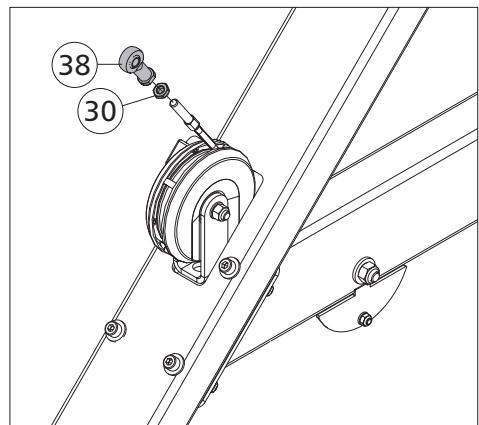
Allen 5 mm

ID. PART	DESCRIPTION	QTY
11	Inter. Hex. domed head screw	M8x25
		6

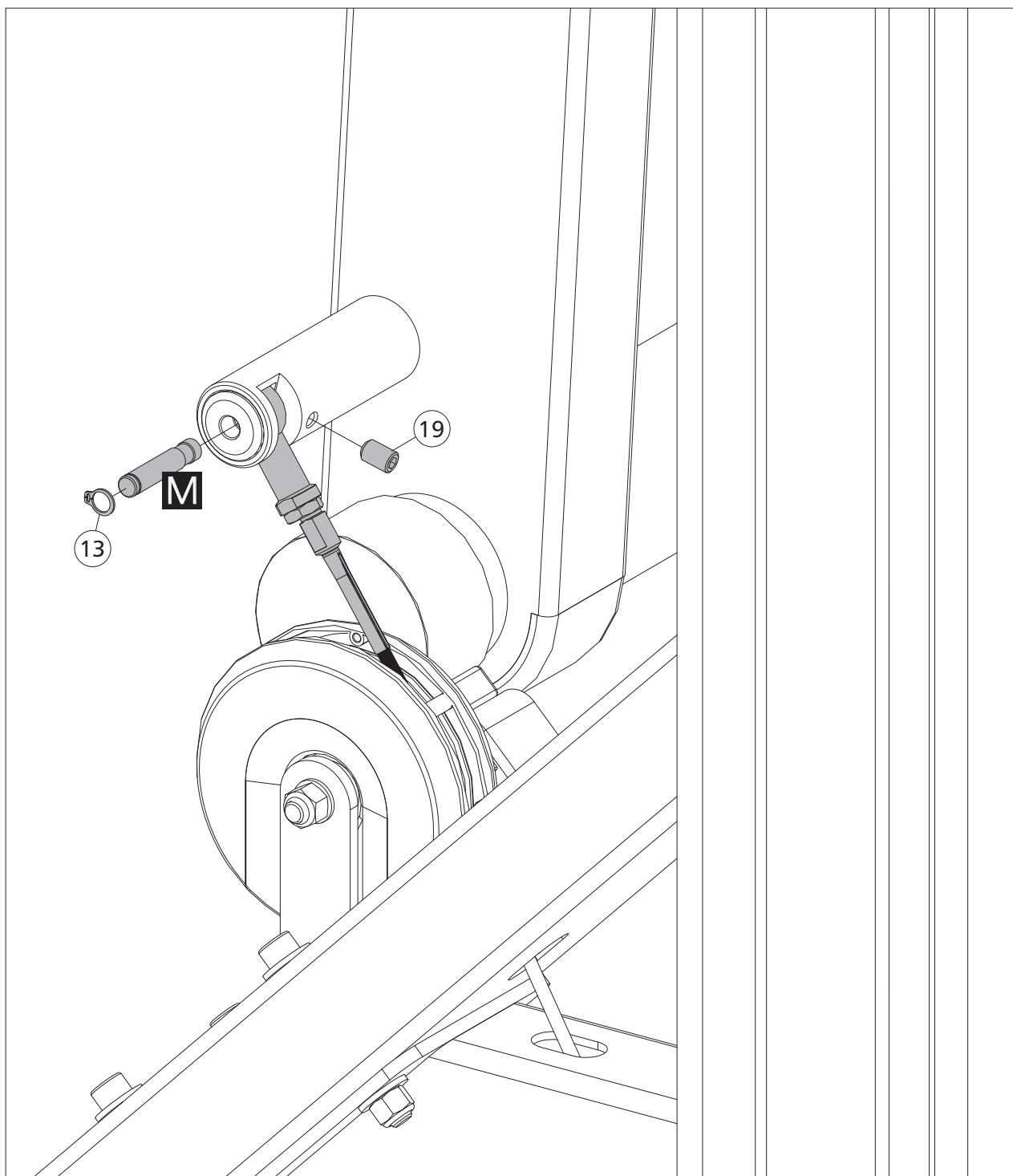
STEP 7



ID.	PART	DESCRIPTION	QUANT.
07	Hex Nut Insert Nylon	M6	1
21	Pulley shaft	-	1
22	Bush	-	1
23	Flat washer	M6	2
24	Internal Hex. Dom. Head. Screw	M6X16	1
25	Pulley cover	-	2
27	Lock pin of the steel cable	-	9
28	Rode end of the wire rope	-	1
30	Hex Nut Low profile	M8	1
33	Pulley	-	1
38	Hex Head Screw	M6X60	1
39	Internal Hex Flat. Head Screw	M8X30	1
40	Bush	-	1

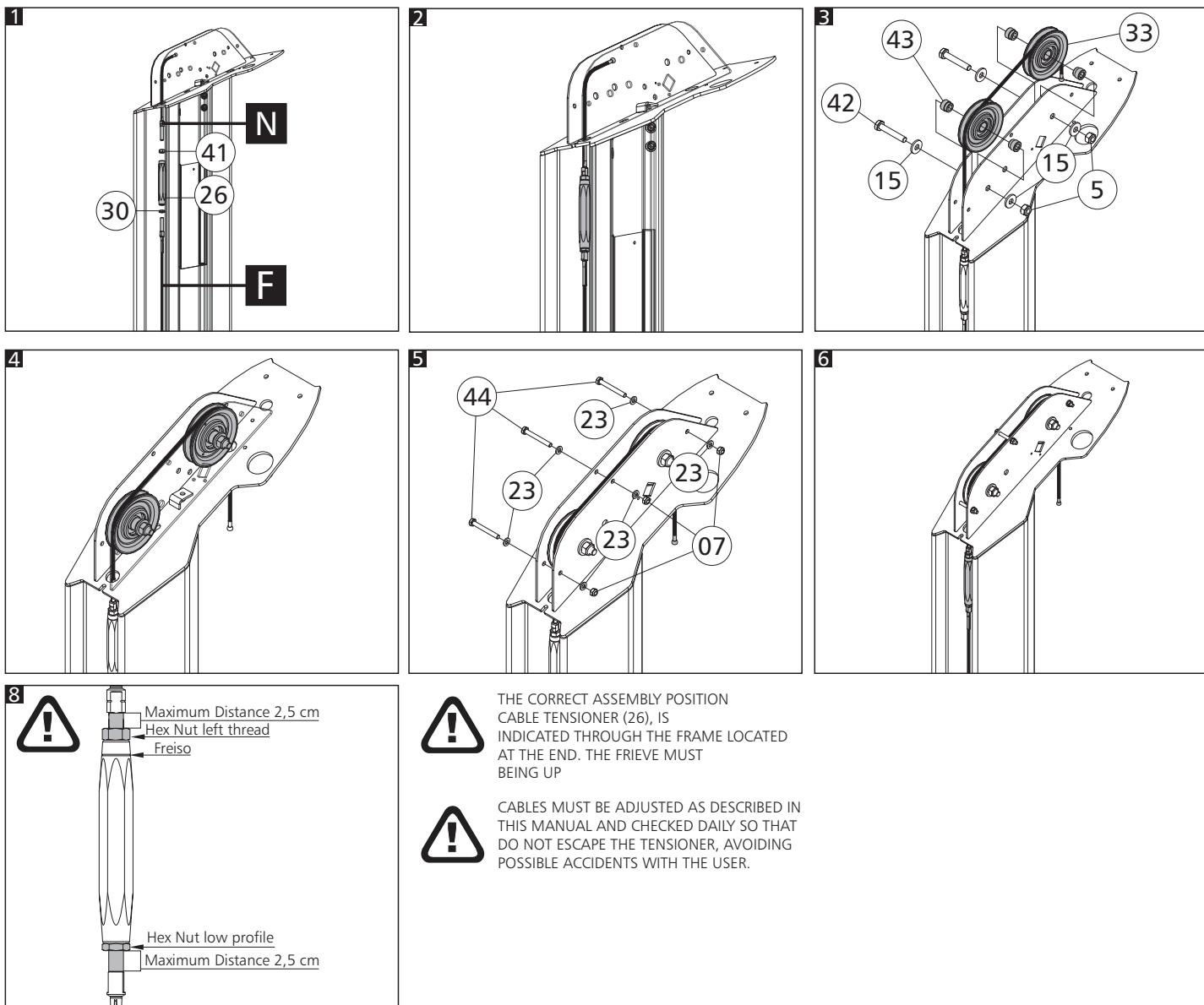


STEP 8



ID.	PART	DESCRIPTION	QTY
27	Cable pin locker		3
28	Rod end of the wire rope		1
30	Low Profile hex Nut	M8	1

STEP 9

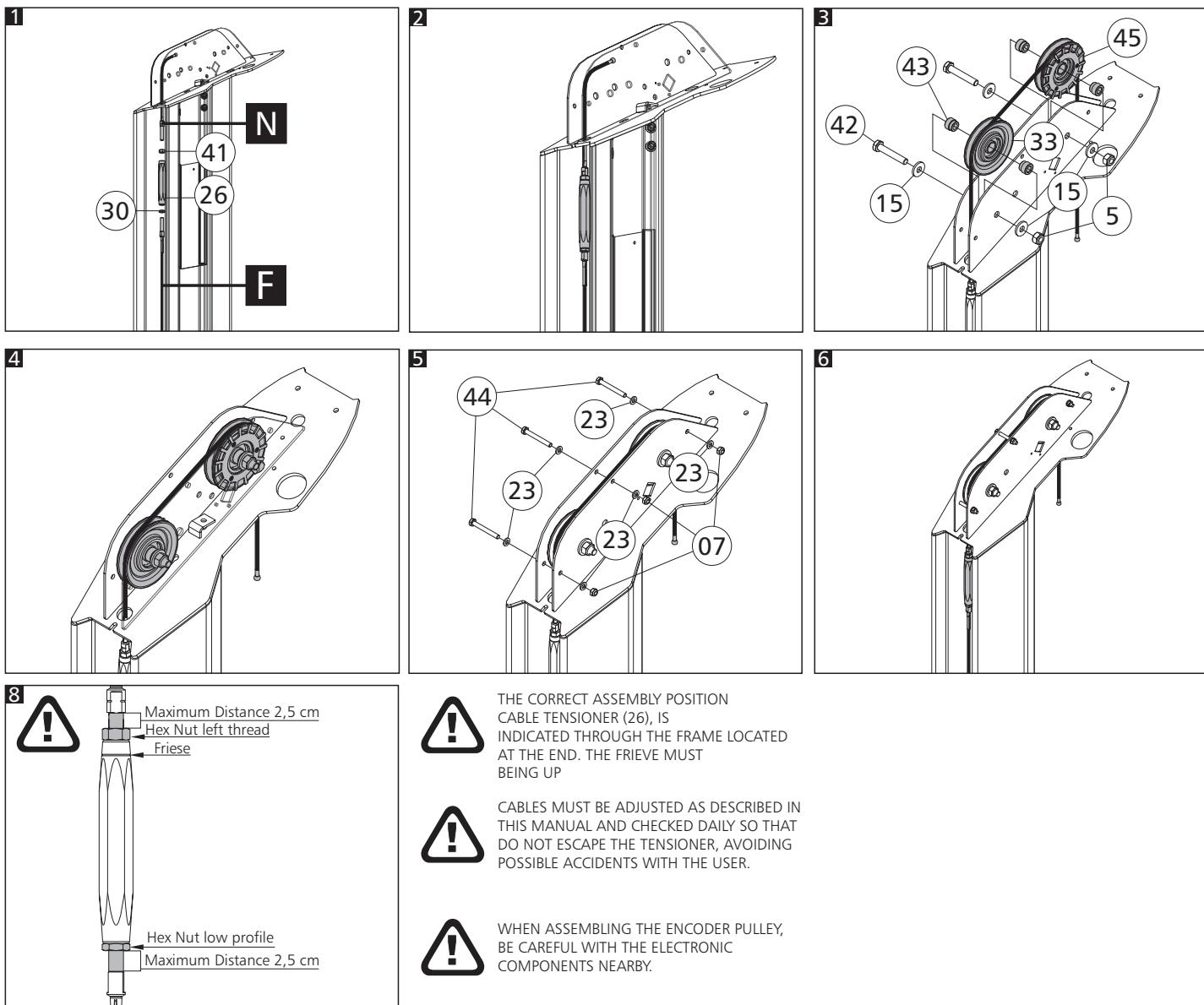


ID.	PART	DESCRIPTION	QUANT.
07	Hex Nut Low profile	M6	3
05	Hex Nut Low profile	M10	2
15	Flat washer	M10	4
23	Flat washer	M6	6
26	Steel cable tensioner	-	1
30	Hex Nut Low profile	M8	1
33	Pulley	-	2
41	Hex Nut Left Thread	M8	1
42	Hex Head Screw	M10X60	2
43	Bush	-	4
44	Hex Head Screw	M6X50	3



Ferramentas
Chave fixa 17 mm
Chave fixa 10 mm

STEP 9 - STEEL CABLE TENSIOER (PLUS) - OPTIONAL



ID.	PART	DESCRIPTION	QUANT.
07	Hex Nut Low profile	M6	3
05	Hex Nut Low profile	M10	2
15	Flat washer	M10	4
23	Flat washer	M6	6
26	Steel cable tensioner	-	1
30	Hex Nut Low profile	M8	1
33	Pulley	-	1
41	Hex Nut Left Thread	M8	1
42	Hex Head Screw	M10X60	2
43	Bush	-	4
44	Hex Head Screw	M6X50	3
45	Encoder pulley	-	1



Fixed Wrench 17 mm
Fixed Wrench 10 mm

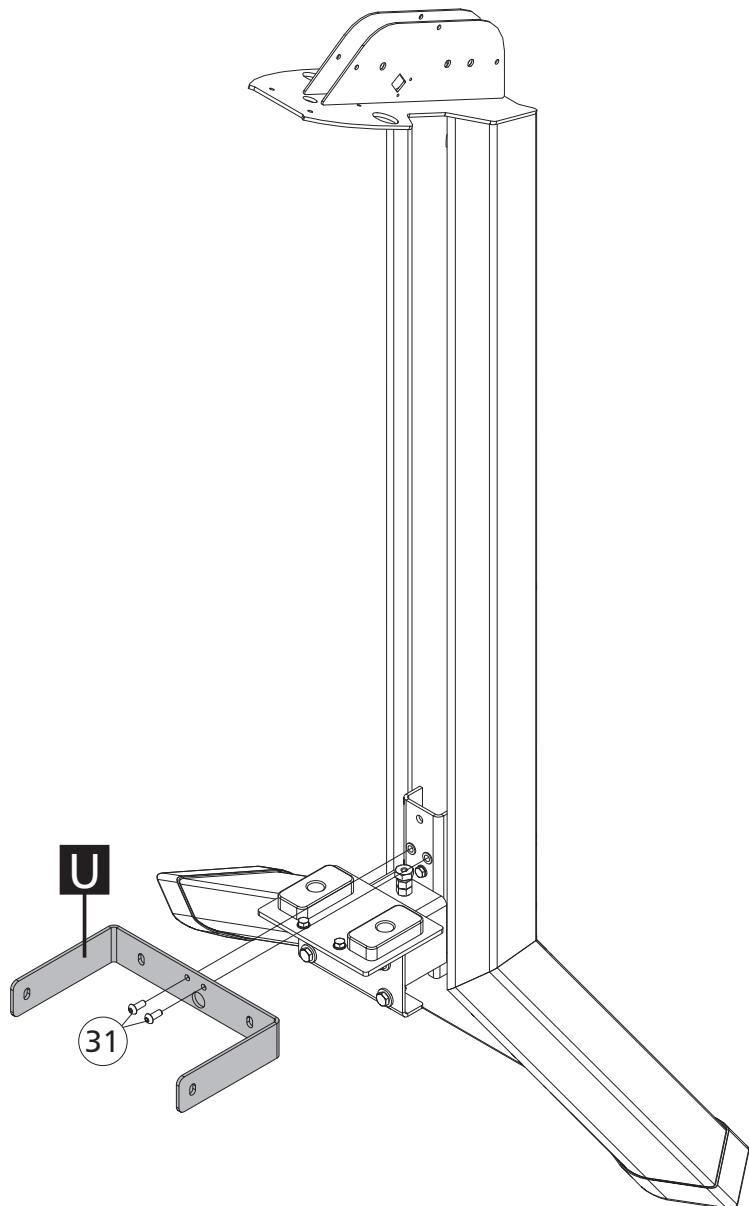
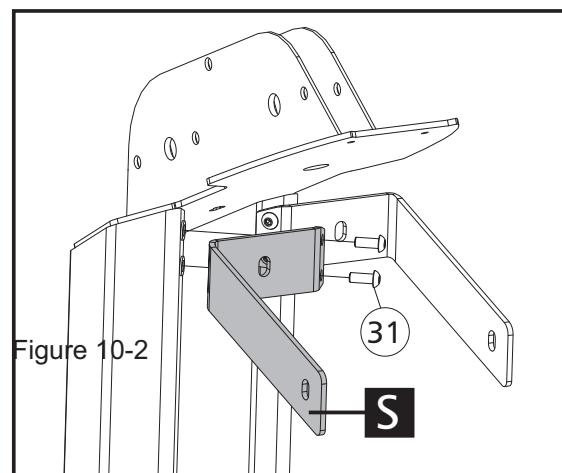
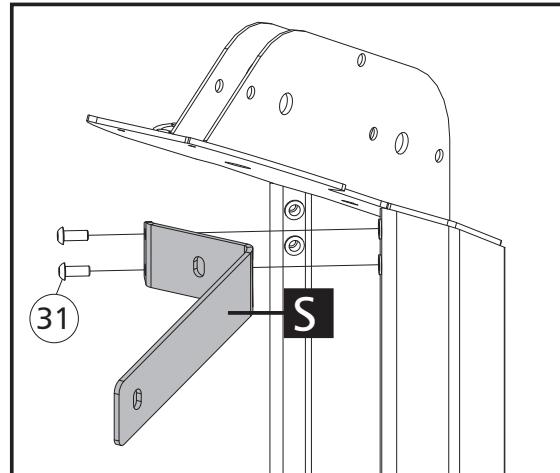
STEP 10
ASSEMBLY THE CAREN

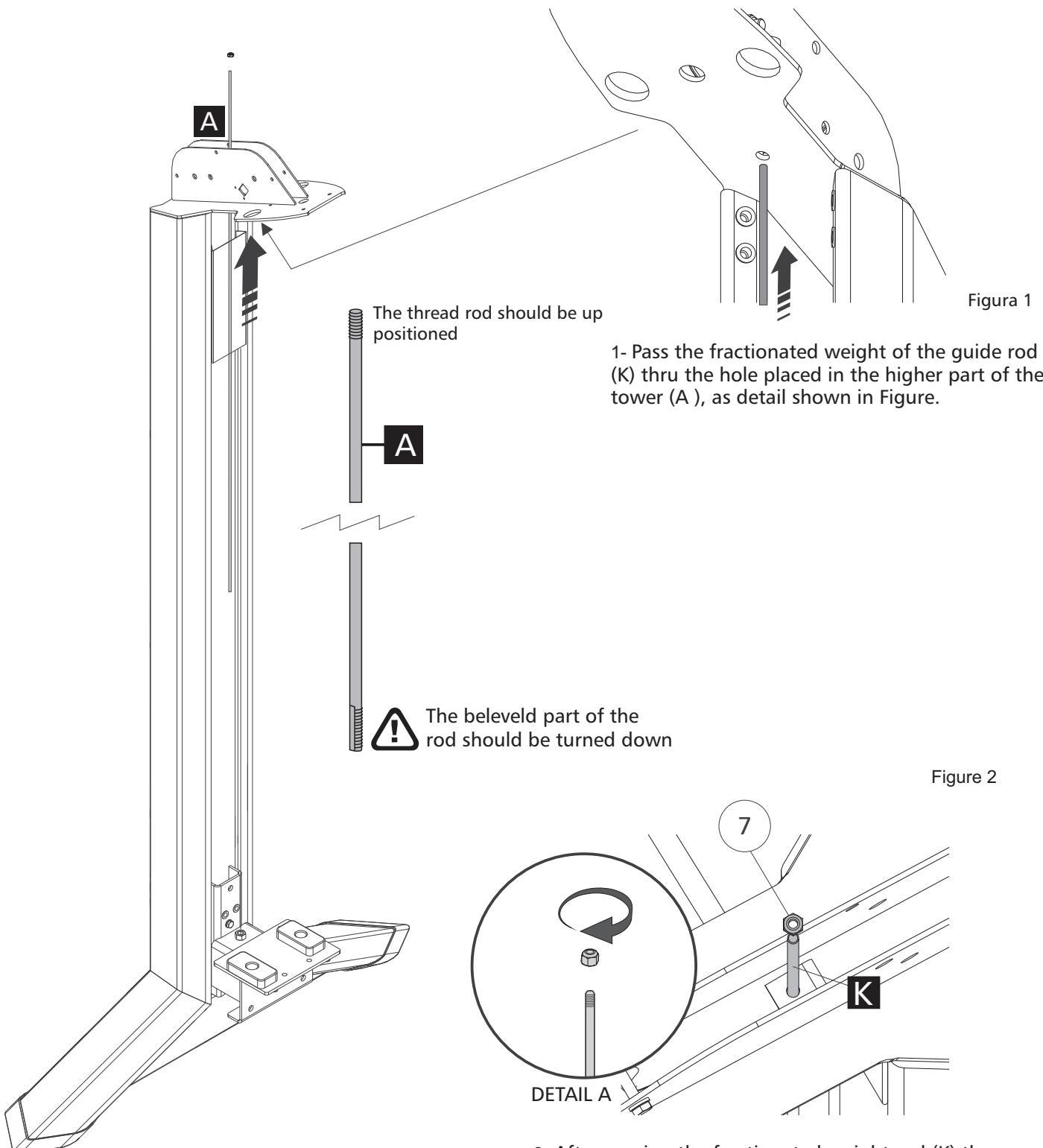
figure 10-1



ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
31	Inter hex Domed Head Screw	M8X20	6

STEP 11

IN CASE YOUR EQUIPMENT IS EDGE VERSION
GO TO PAGE 26 TO ASSEMBLE

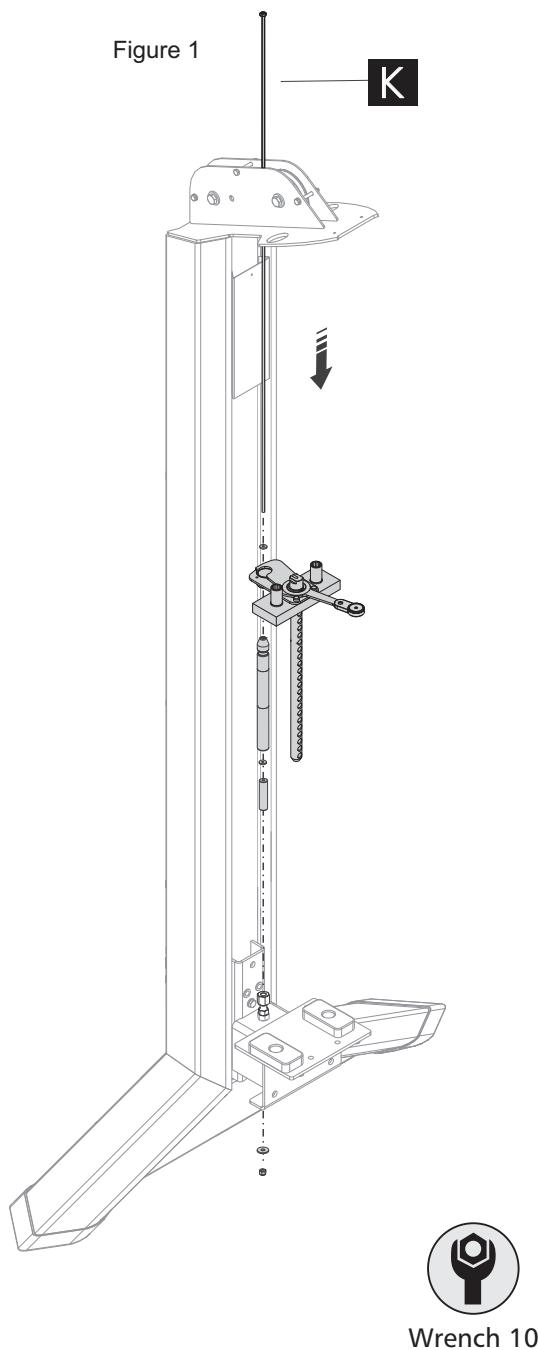


2- After passing the fractionated weight rod (K) thru the hole placed in the upper part of the tower (A), lock the Rod using the nut (7).

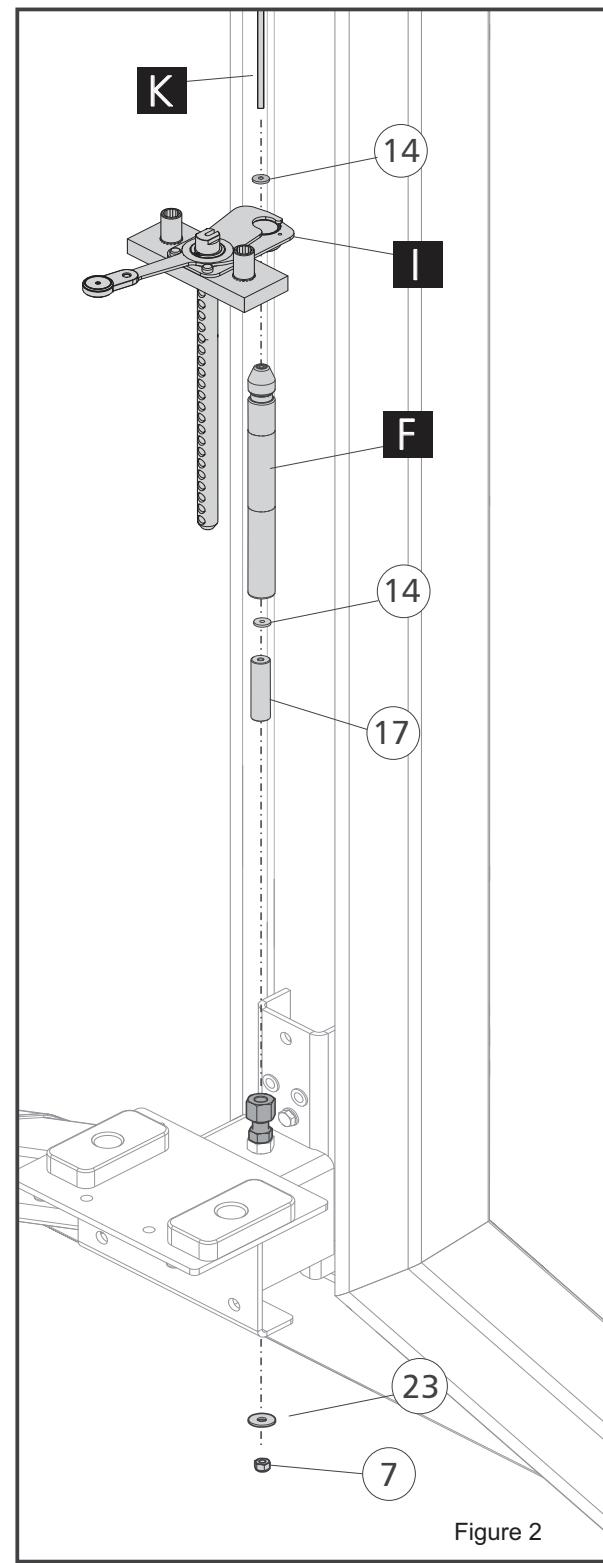
ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
7	Nylon insert hex nut	M6	1



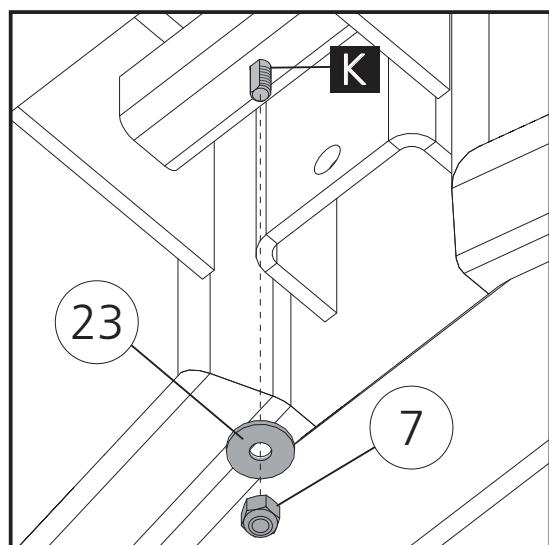
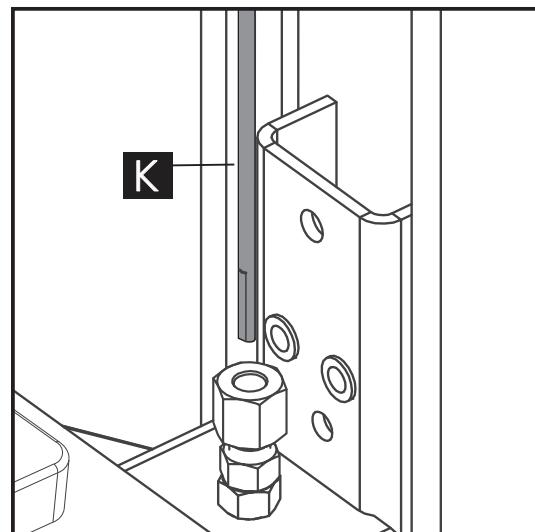
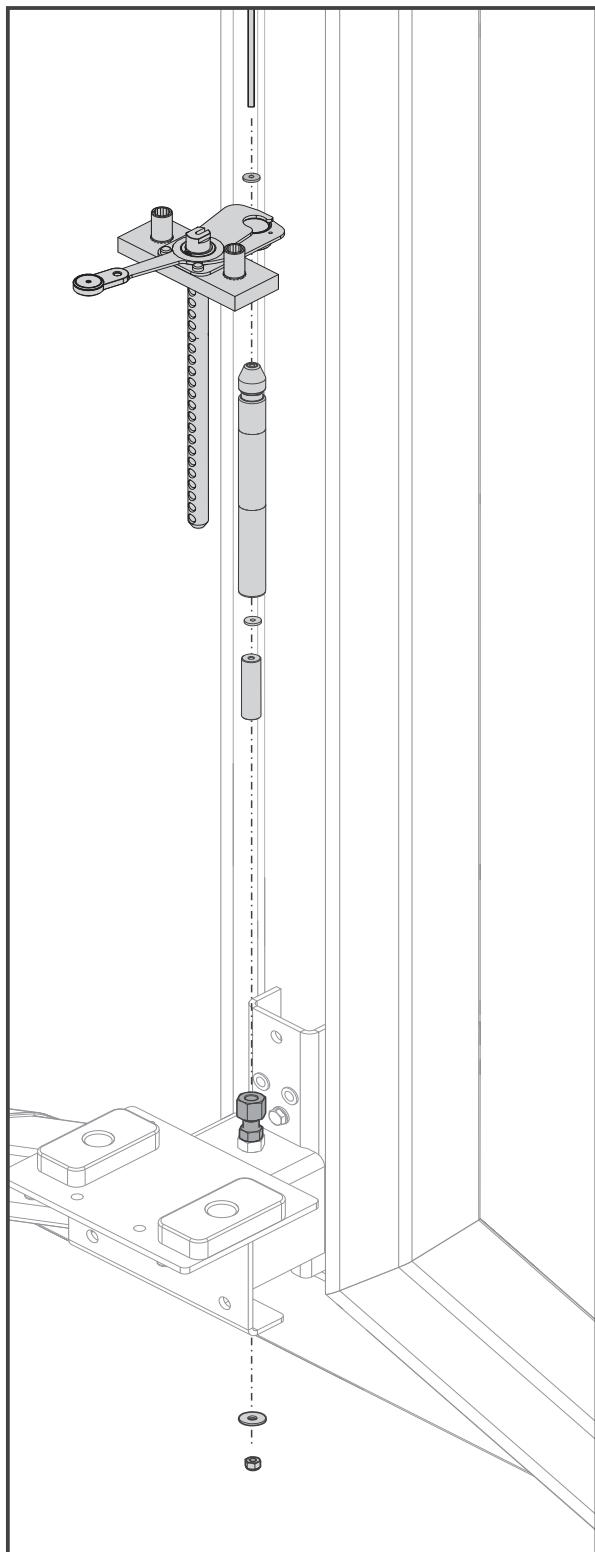
STEP 12



ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
7	Insert hex Nut	M6	1
23	Flat washer	M6	1
14	Rubber Washer		2
17	Spacer		1
F	Fractionated Weight (5kg)		1
I	Top Plate		



STEP 12 (CONTINUE)



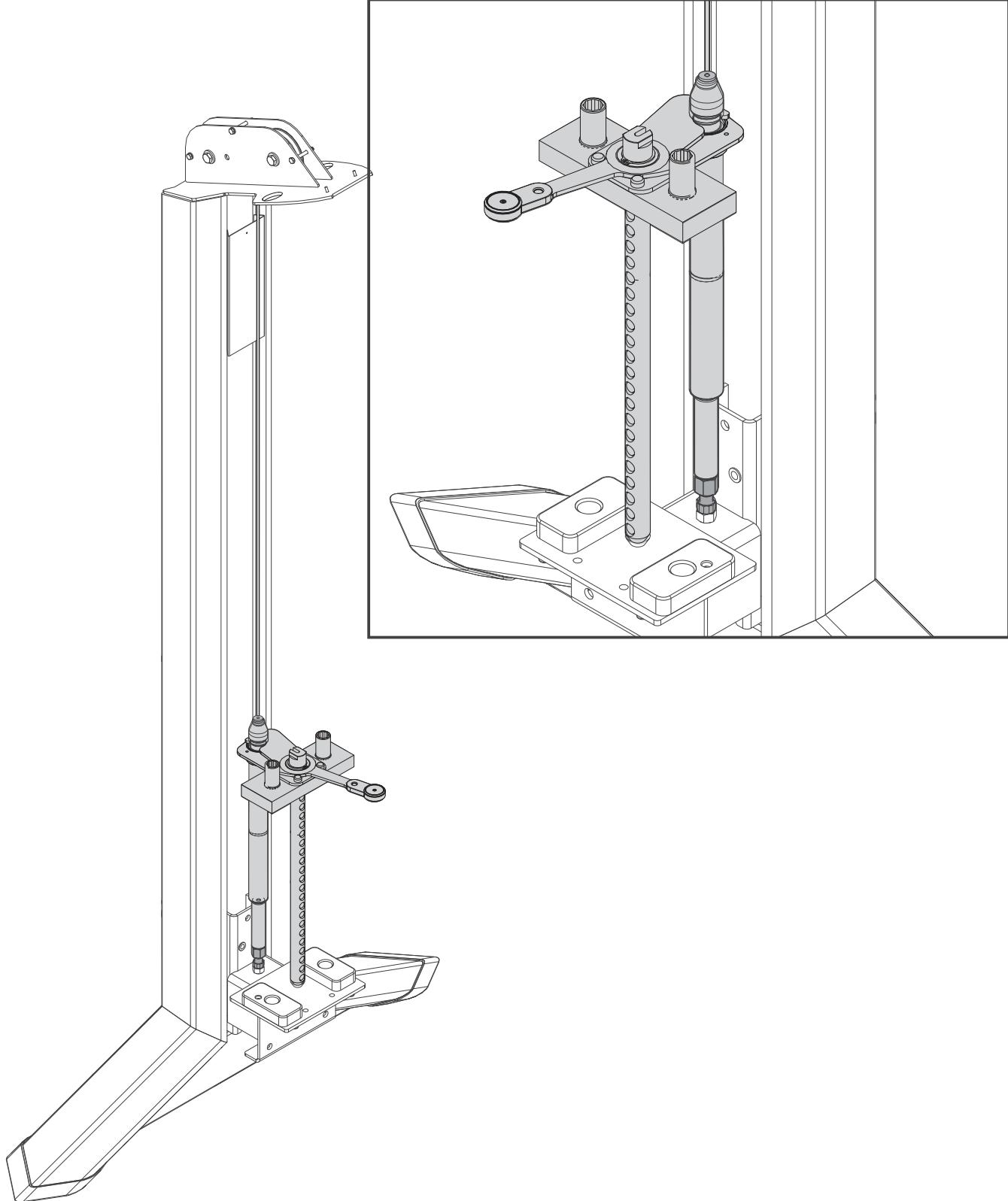
Tighten the nut (7) with the washer (23) until the guide fractionated of the rod is fixed avoiding slacks in it.

ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
7	Hex Nut	M6	1



Wrench 10

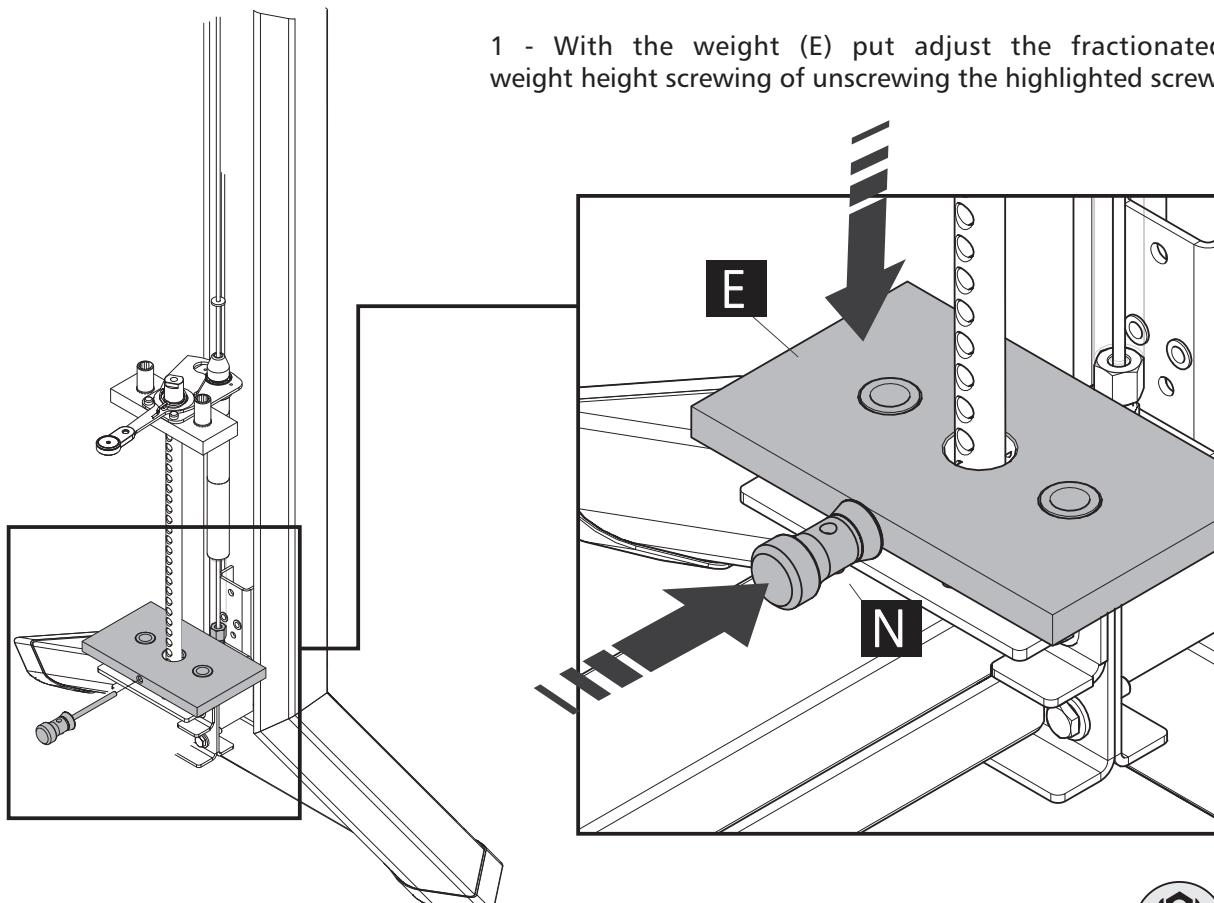
STEP 12 (CONTINUE)



STEP 13

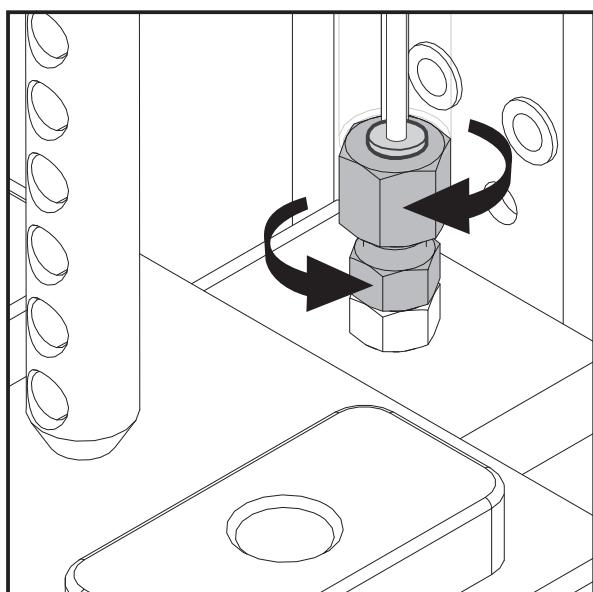
FRACTIONATED WEIGHT REGULATION

1 - With the weight (E) put adjust the fractionated weight height screwing of unscrewing the highlighted screw.

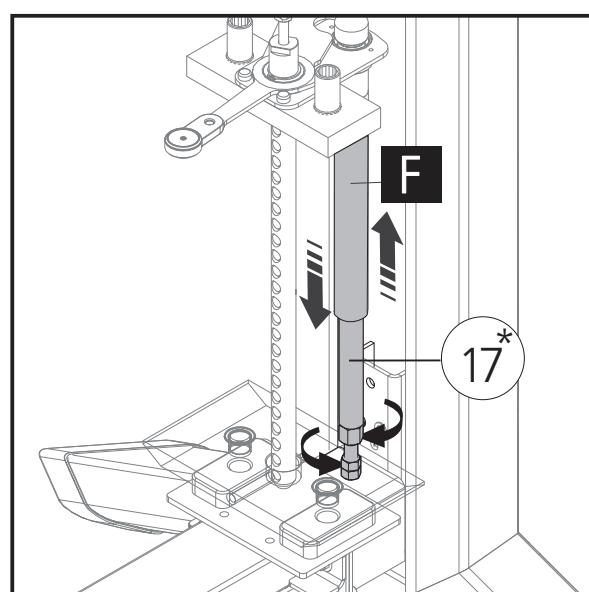


22 mm Llave Fija

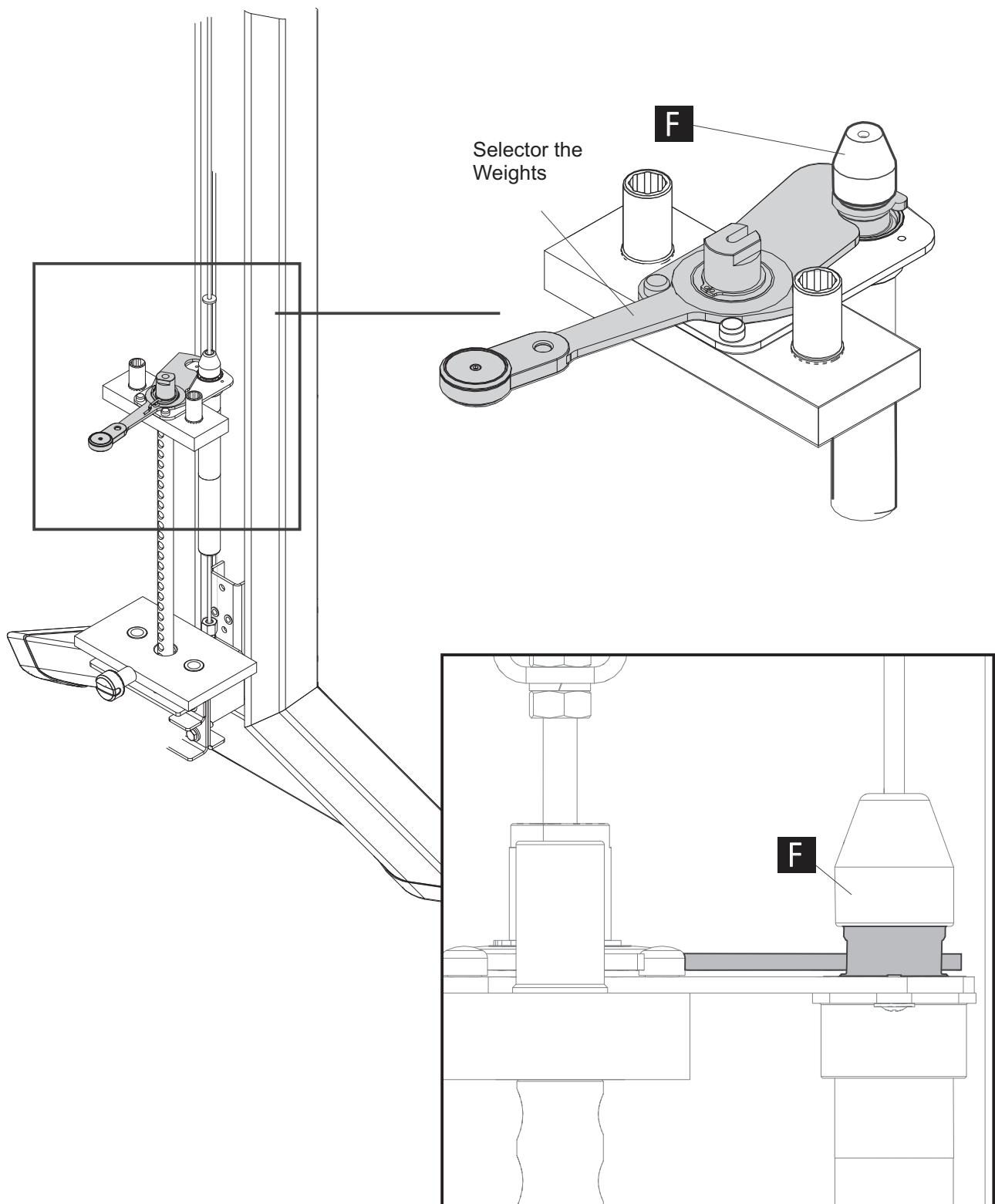
4 - Adjust the fractionated weight height until you can select with the highlighted lever.



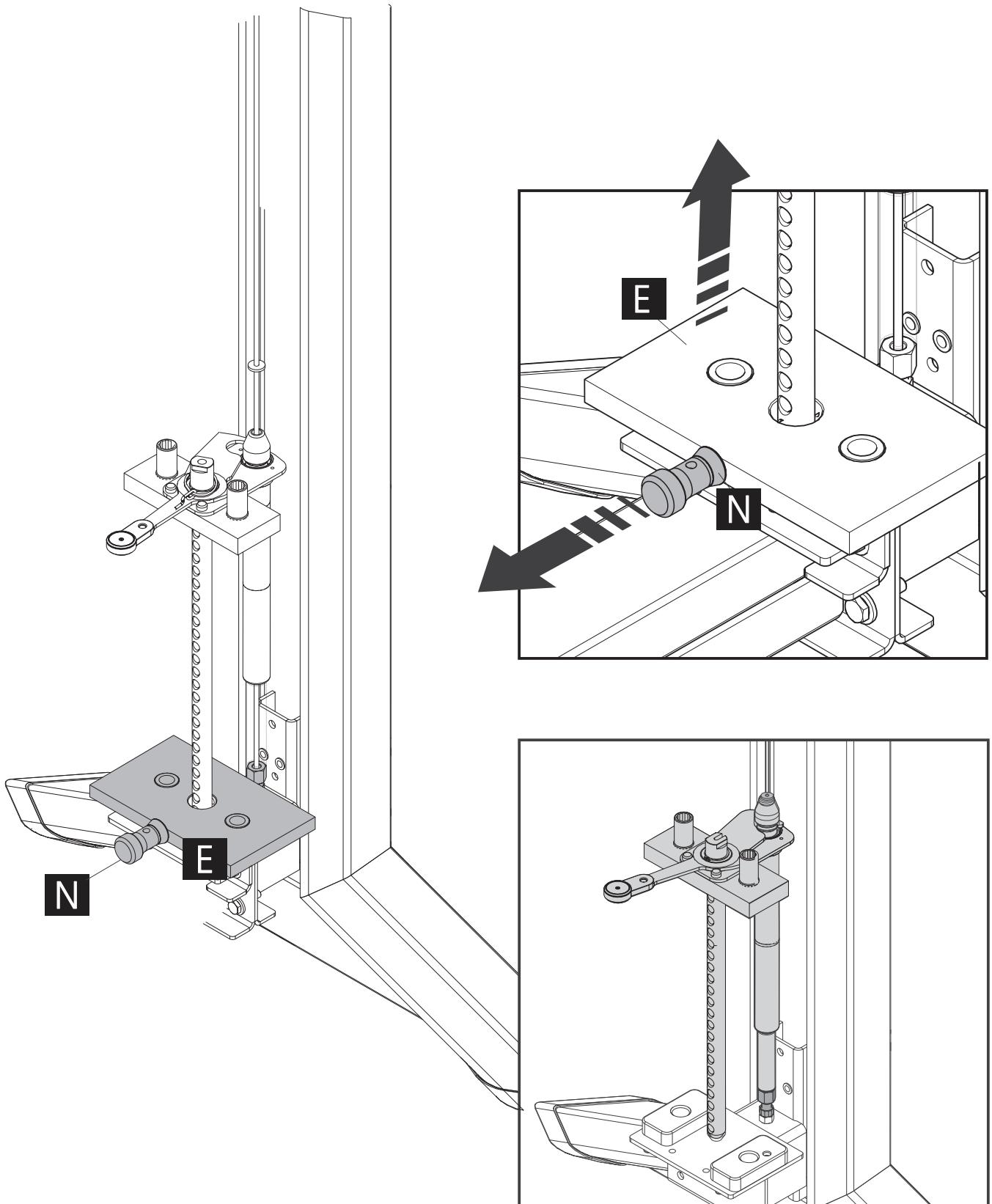
Wrench 22 mm



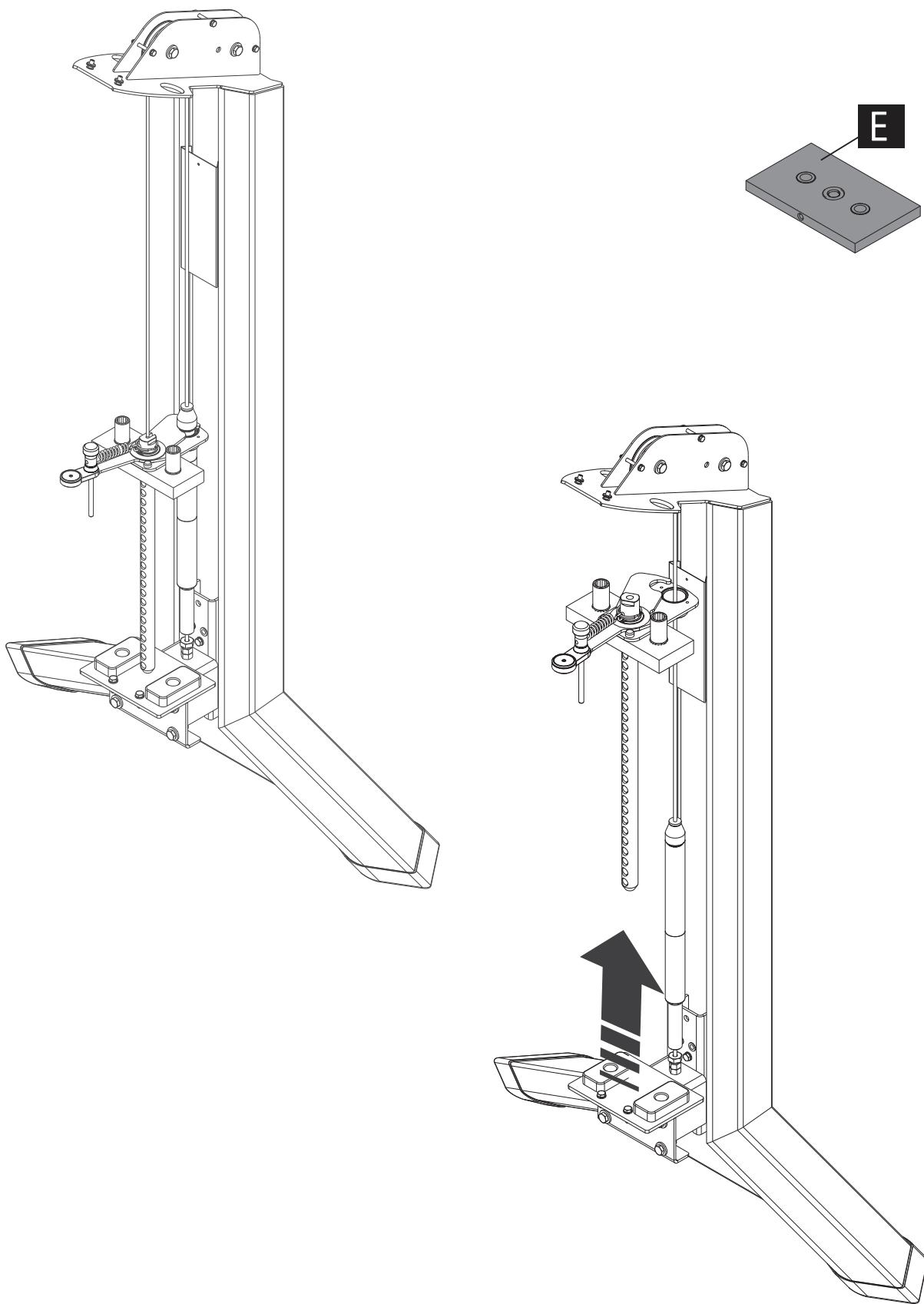
* Only version EDGE



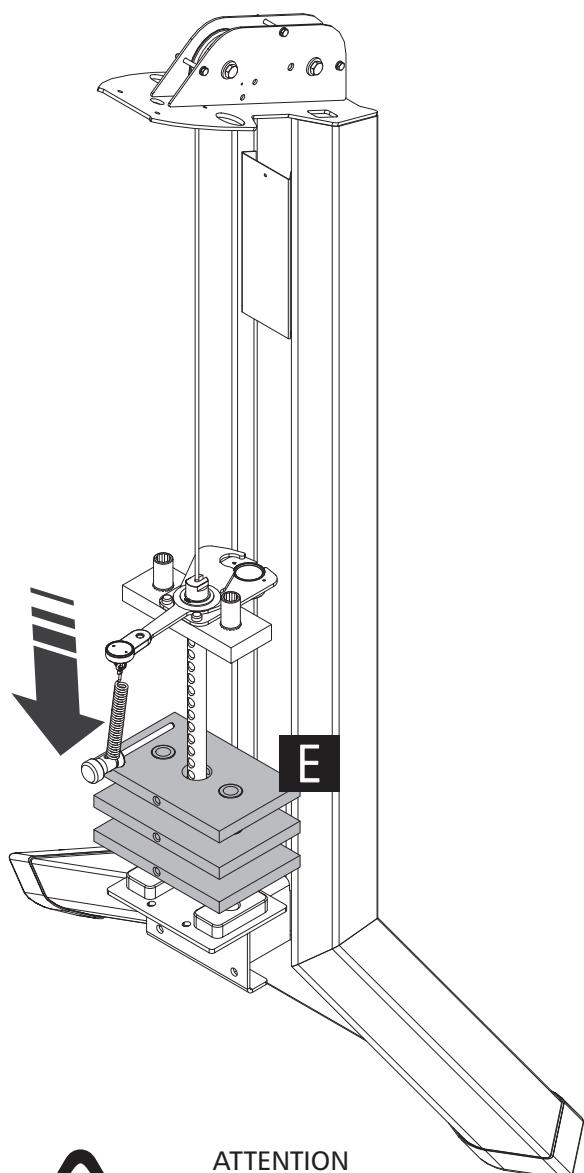
STEP 13 (CONTINUE)



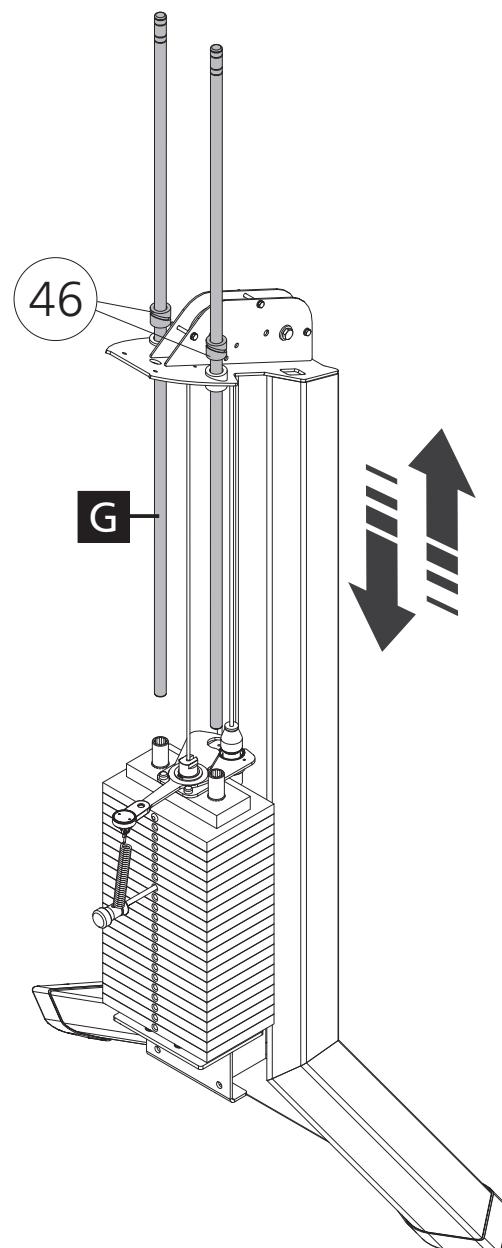
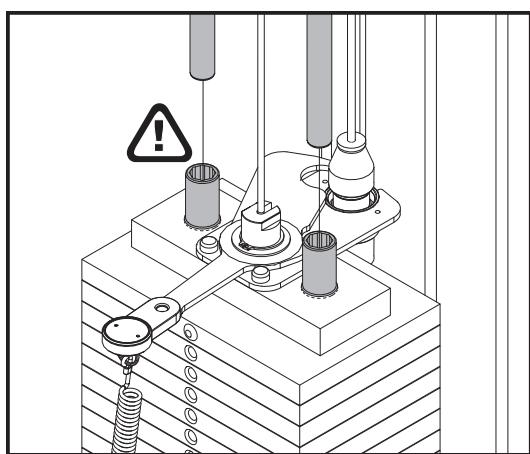
STEP 13 (CONTINUE)



STEP 14

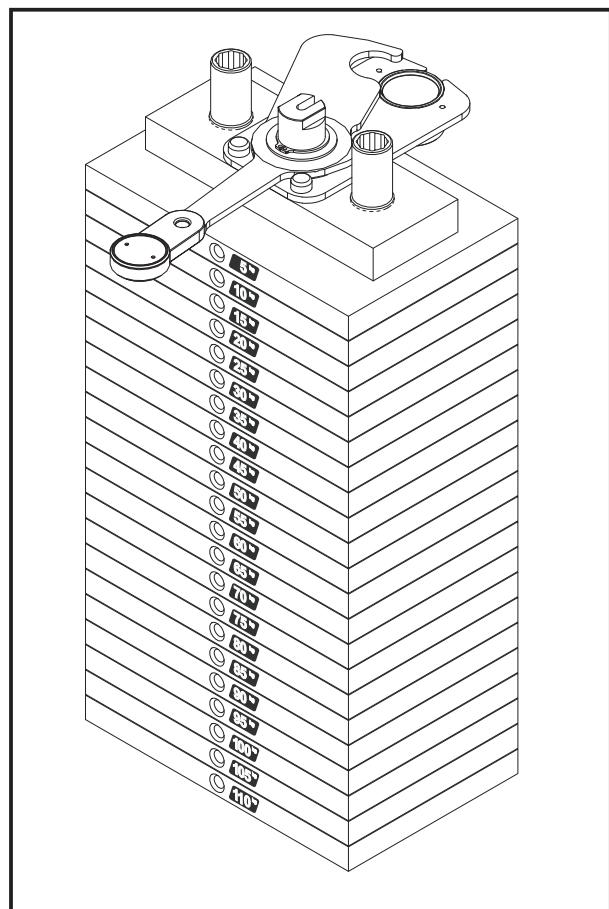
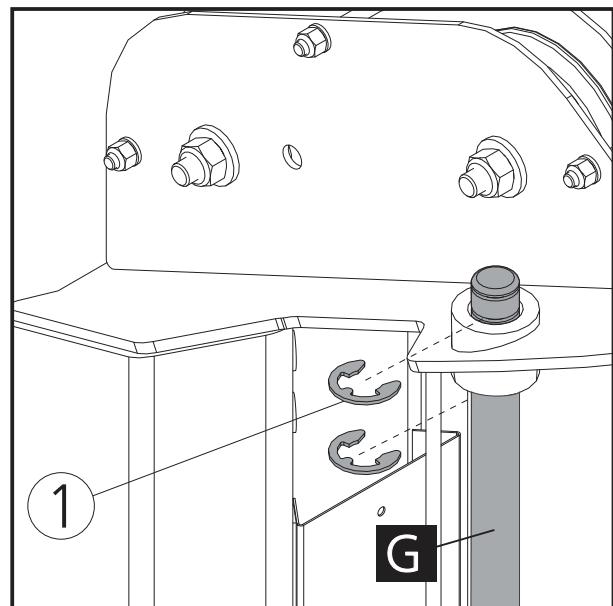
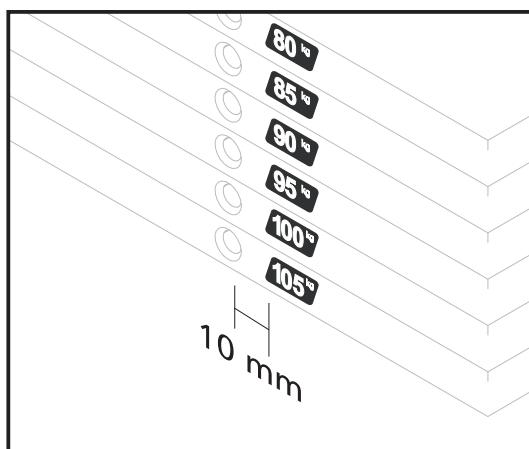
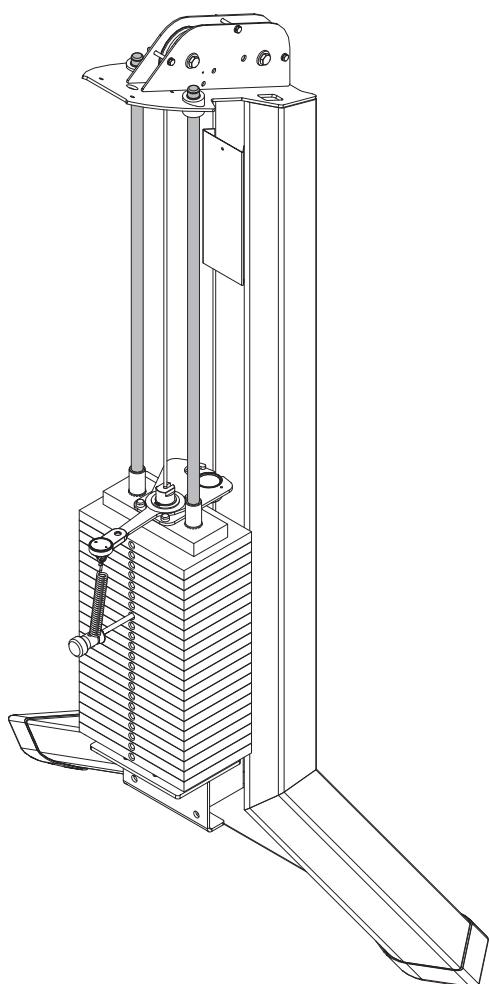


ATTENTION
PUT THE RUBBER
SPACER BEFORE THE
WEIGHTS.



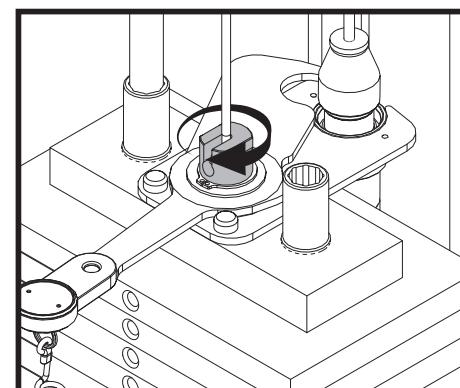
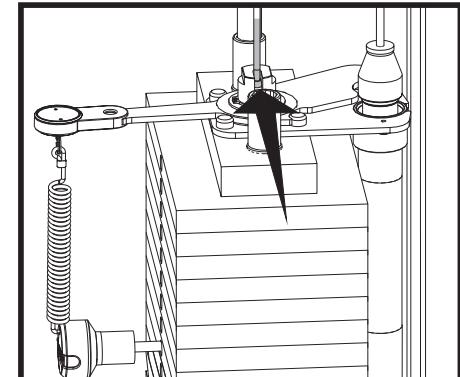
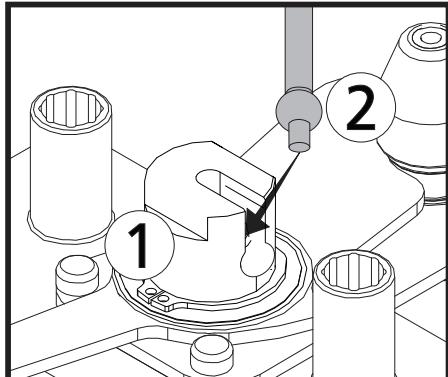
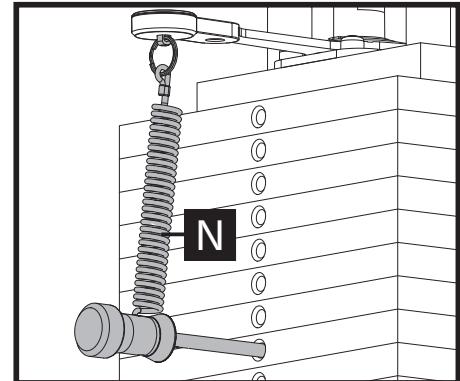
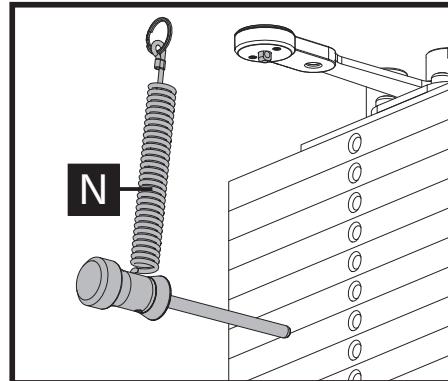
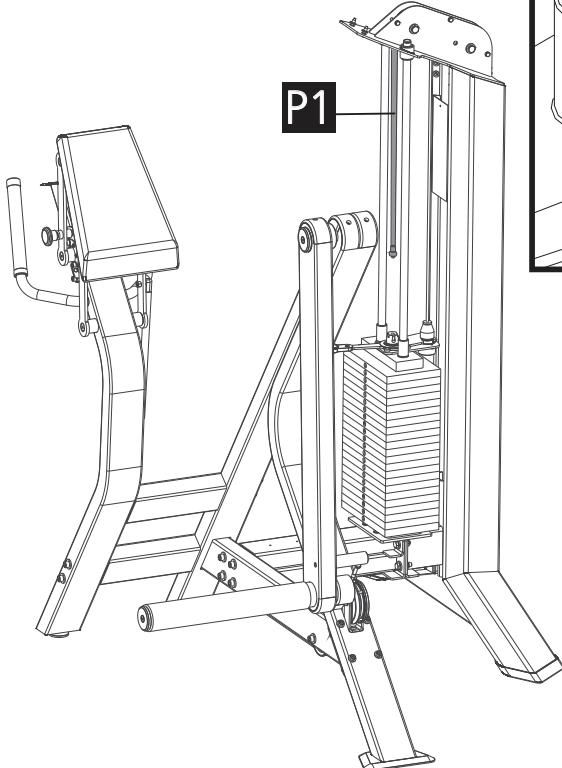
ID.	PART	DESCRIPTION	QUANT.
46	Rod guide	-	2

STEP 14 (CONTINUE)



ID.	PART	DESCRIPCIÓN	CANT.
1	Retaining Ring		4

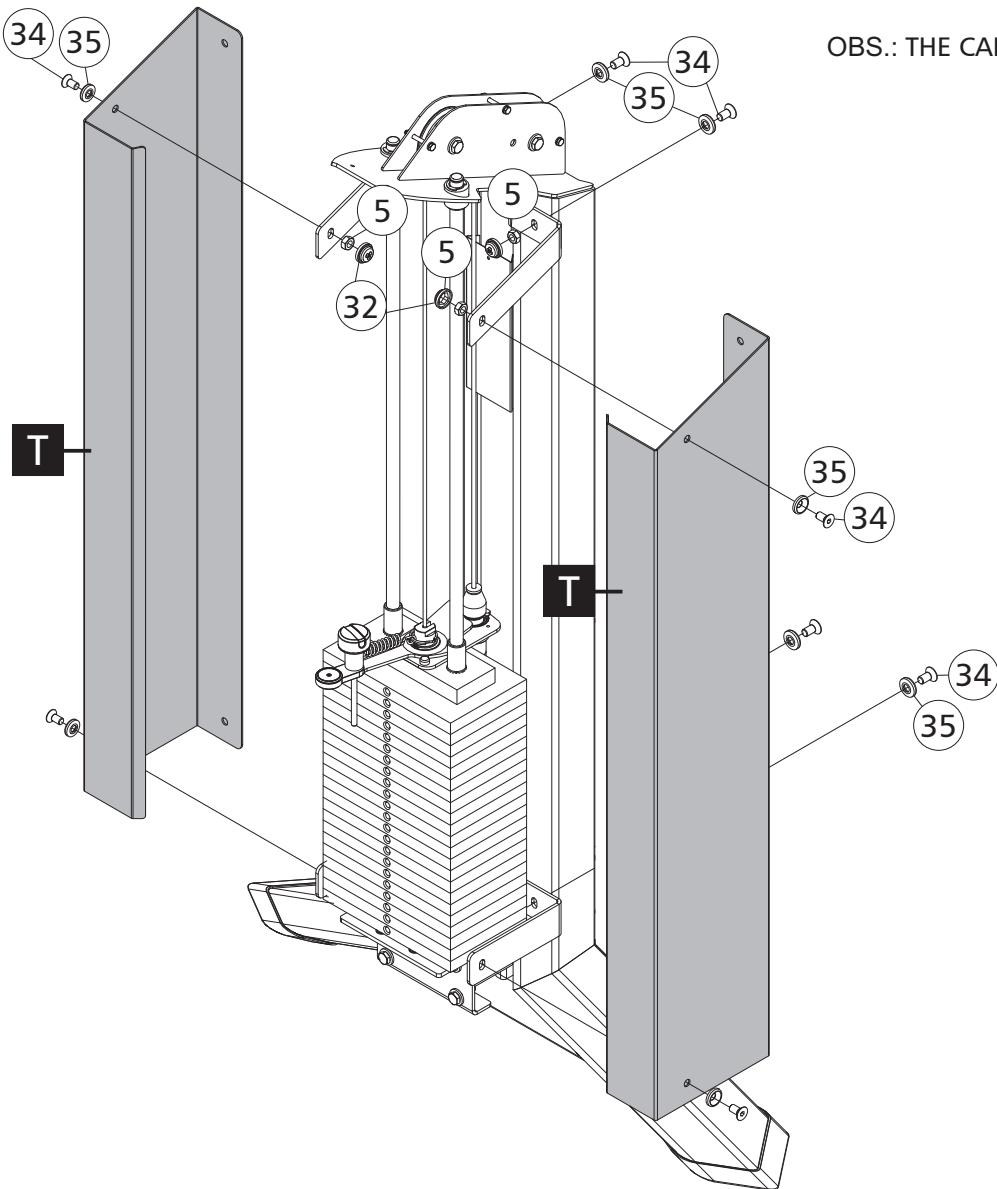
STEP 15



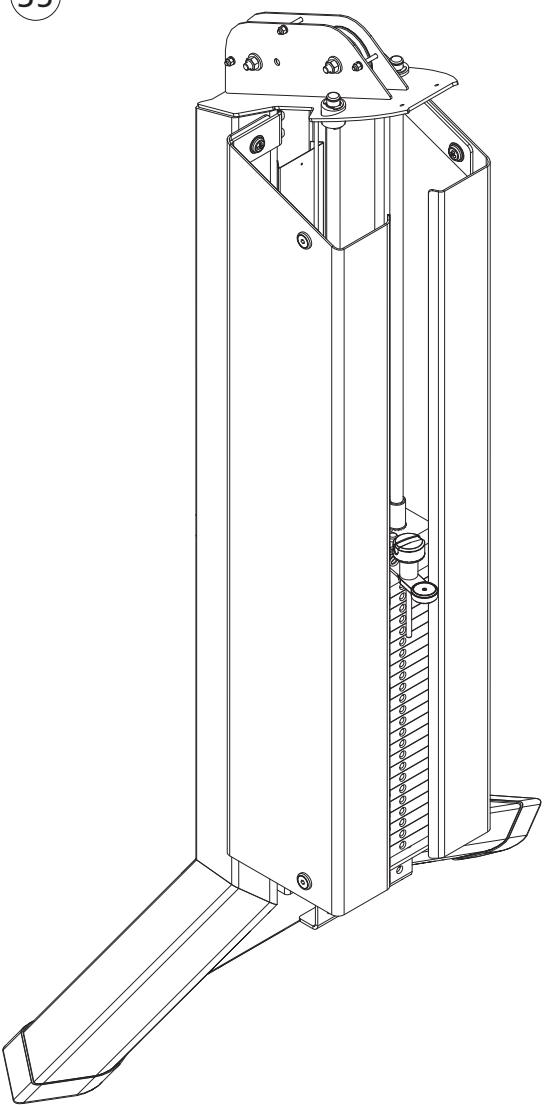

Tool
Fix wrench 22 mm

STEP 16

ASSEMBLY THE CAREEN



OBS.: THE CAREEN ARE SOLD SEPARATELY.

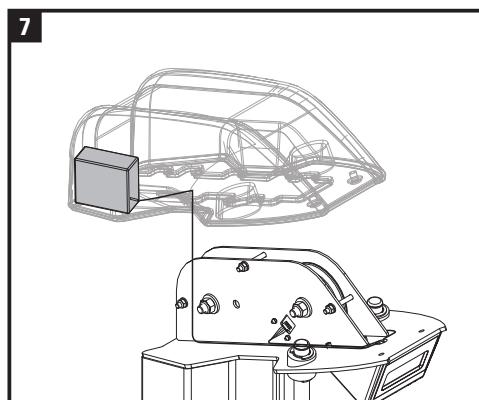
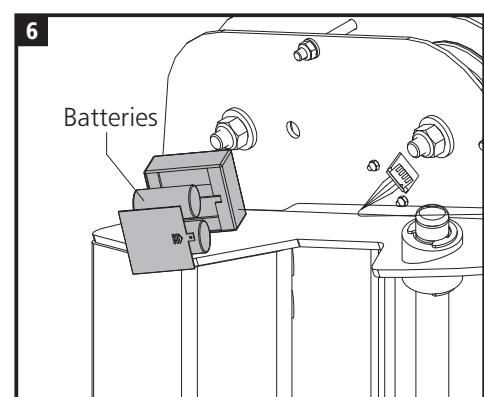
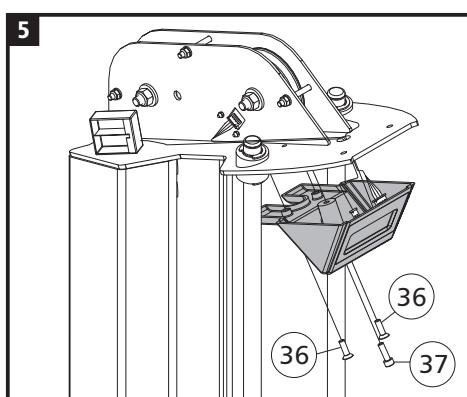
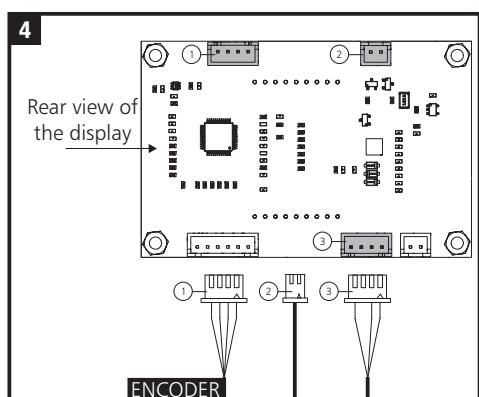
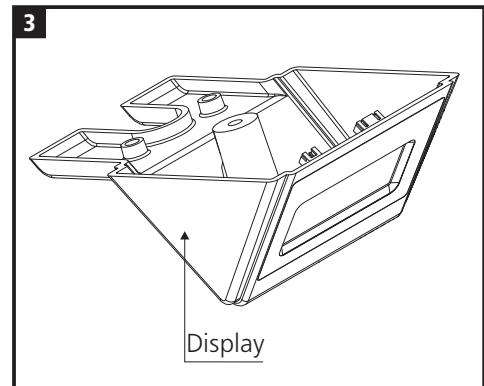
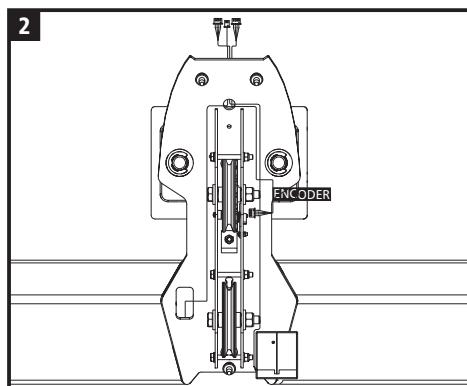
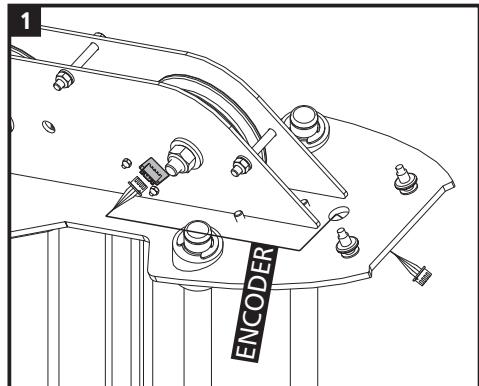


ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
05	Hex Nut Nylon	M8	8
32	Plug	-	8
34	Internal Hex Flat Head Screw	M10X20	8
35	Bush	-	8

ASSEMBLY - OPTIONAL

STEP 17

ASSEMBLY THE COUNTER (OPTIONAL)



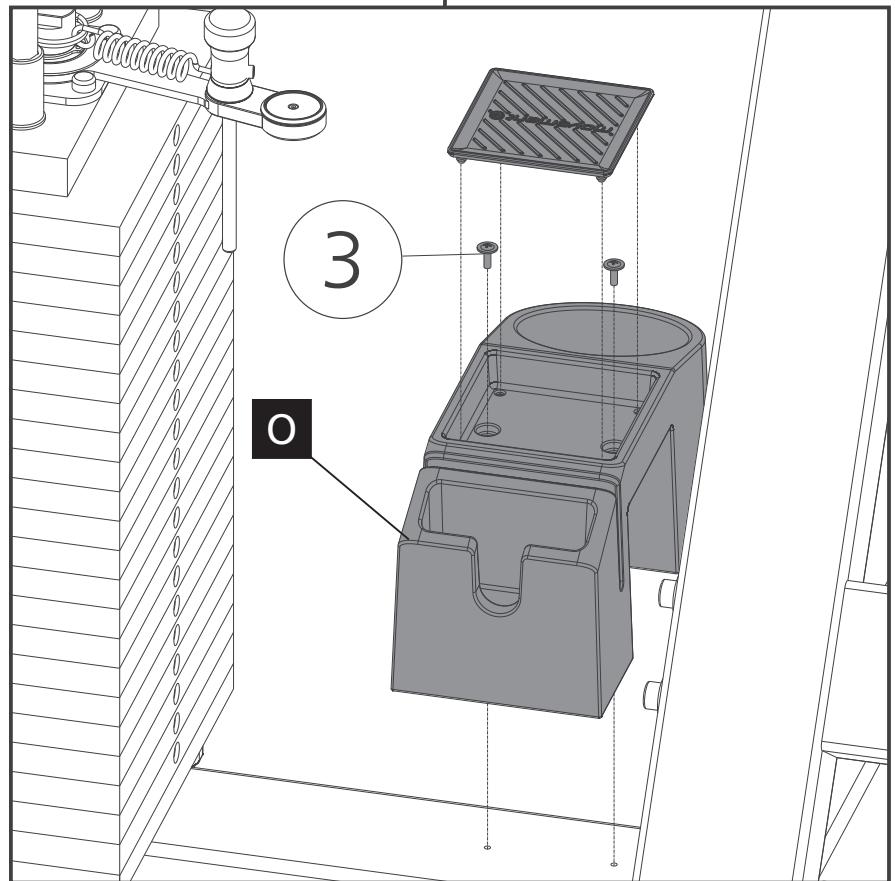
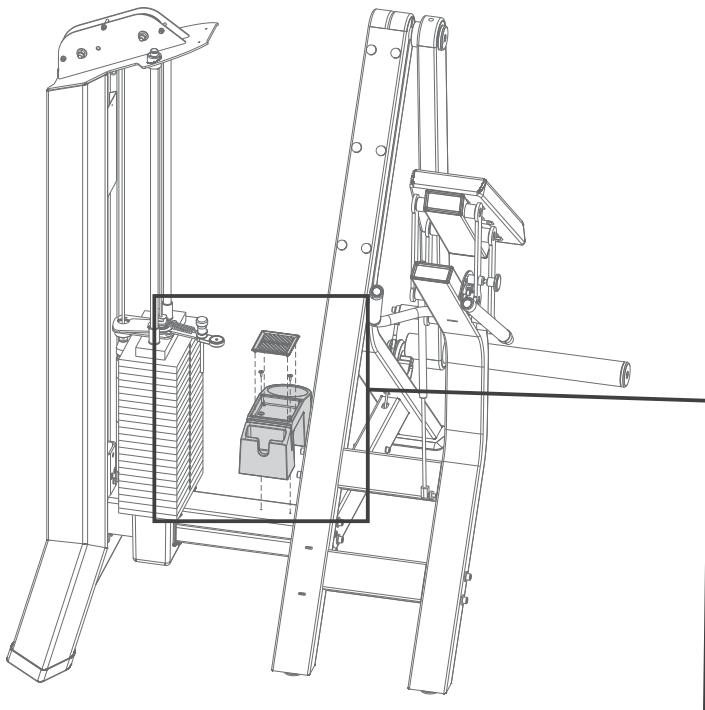
OBS: Place the battery dor inside the with the velcro before mount the shroud in the tower

ID.	PART	DESCRIPTION	QUANT.
36	Internal flat head hex screw	M6X16	2
37	Internal Hex Cyl. Head. screw	M6X20	1



Allen n°8
Allen n°5

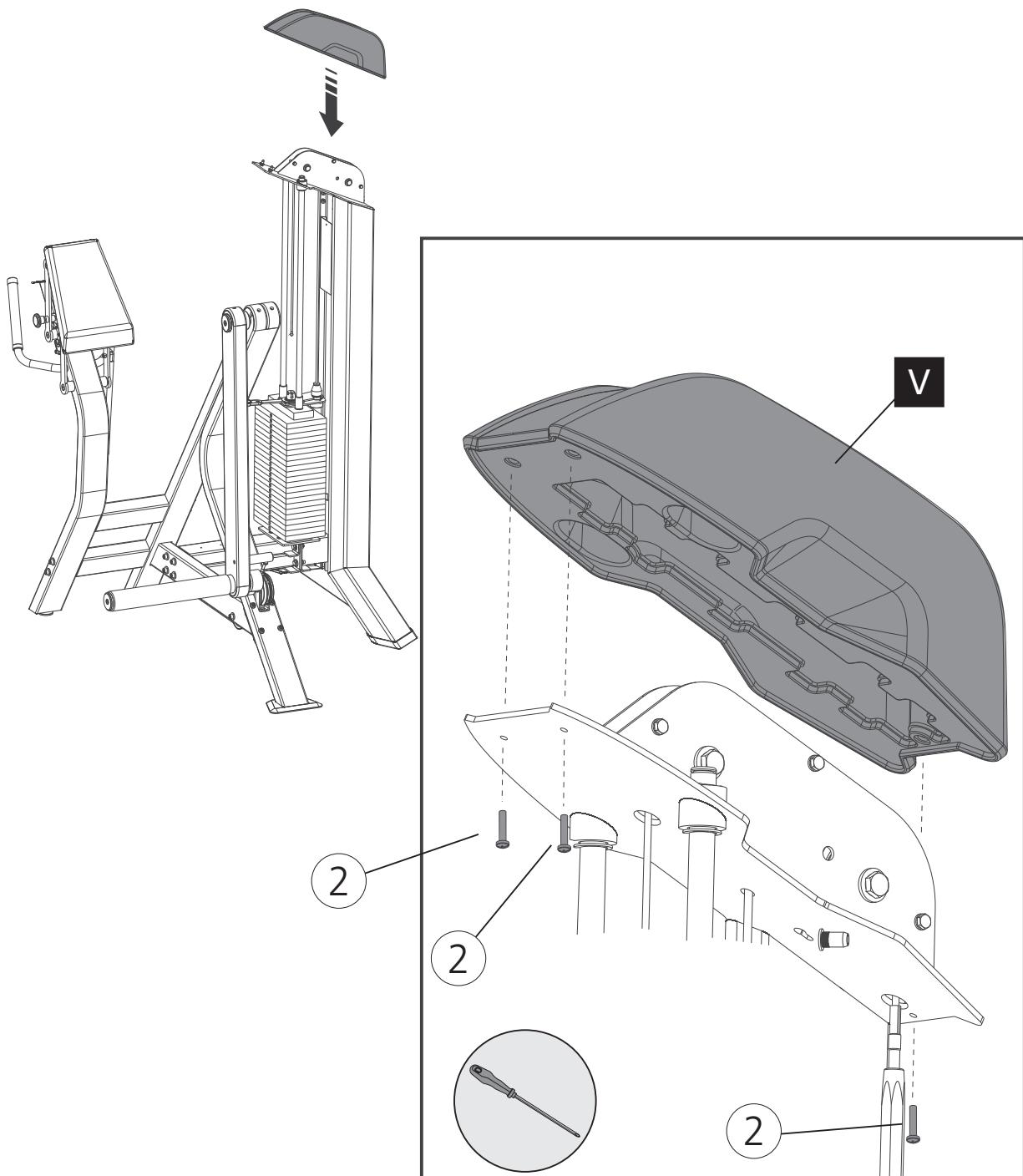
STEP 17



Phillips Screwdriver

ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
3	Internal Hex Flat Head Bolt	M4X12	2

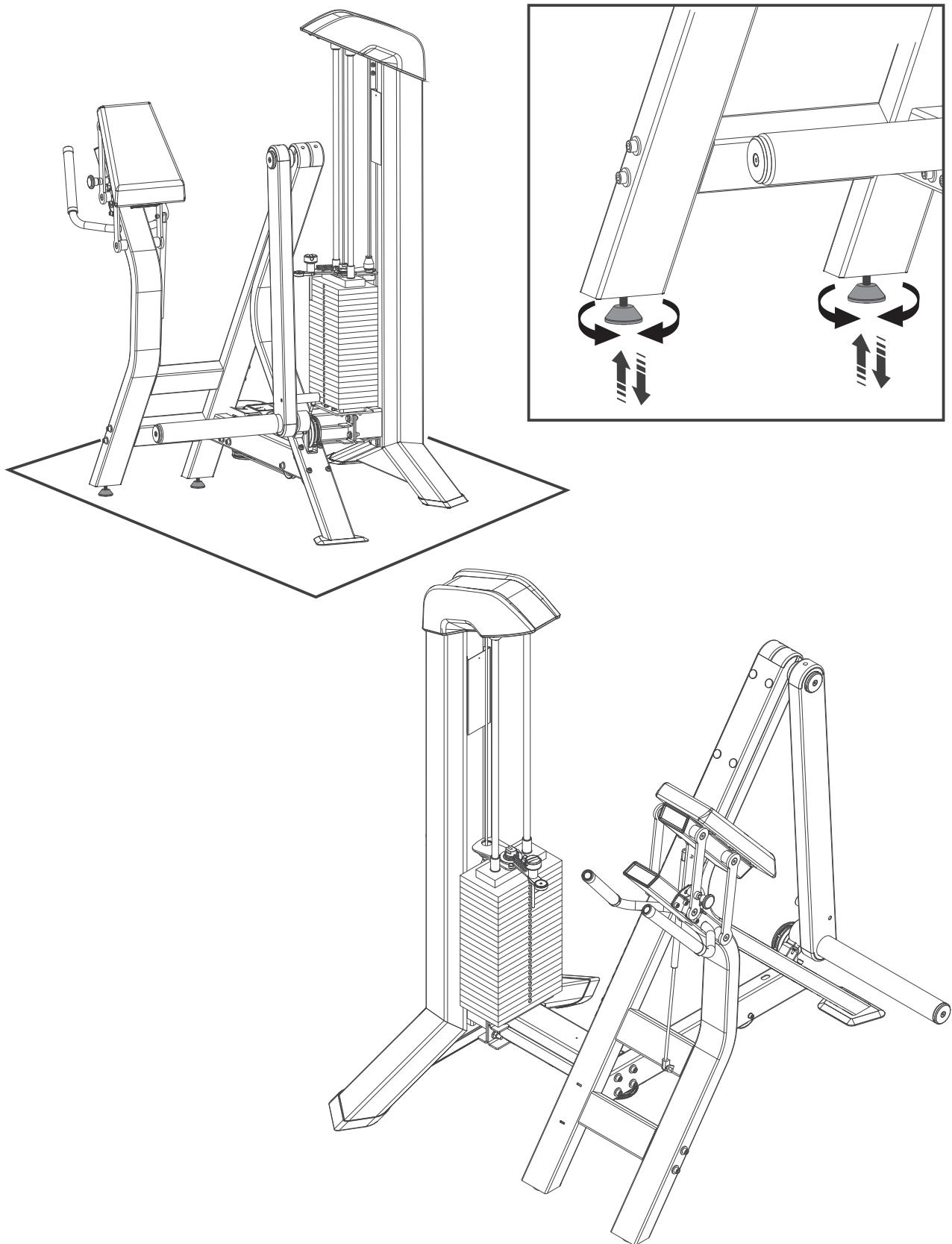
STEP 18



ID.	PART	DESCRIPTION	QTY.
2	Philip Slot Pan head	M5x25mm	3

 Philips Screwdriver

STEP 19



LIMITED WARRANTY - STRENGTH LINE

Please, read carefully the conditions and terms of this warranty before using your MOVEMENT equipment. Using the equipment, you agree in fallowing the terms and warranty conditions.

BRUDDEN EQUIPMENTS LTDA. warranties all new MOVEMENT products free from defects in manufacturing and in materials for the warranty period estabelished belowm The warranty periods starts in the product purchasing issuance date of the invoice ussued by, Brudden or by accredited dealer.

This warrenty is only for defects found out during the warranty period and only the products original purchaser.

To use this warranty non conformity and let the equipment at BRUDDEN'S disposal or its autorized technical assistance, BRUDDEN'S commitment in this warranty is limited as shown ahead.

WIN UP TO 3 WARRANTY YEARS SIGNING UP YOUR WARRANTY EQUIPMENT ON LINE MOVEMENT!

IMPORTANT: in order to be totally covered by the period described, **IT IS NECESSARY TO REGISTER YOUR PRODUCT** on site www.movement.com.br/garantia. if the register **IS NOT DONE, ONLY** the legal warranty of the Consumer Protection Cod (art. 26, II) of 90 (ninety) days will be validated.

3 (three) Years, already included the legal warranty of the Consumer Protection Code (art. 26, II) of 90 ninety) days

- Chassis (except painting) and metal sctuctures

1 (one) year, already included the legal warranty of the Consumer Protection Code (art. 26, II) of 90 ninety) days

- Components and mechanics parts
- Pulleys
- Snap link
- Bearings
- Spring
- Fixing components
- General painting, including chrome and zinc plated items.
- Electronic components (except batteries).

6 month - Already included the legal warranty of the Consumer Protection Code (art. 26, II) of 90 ninety) days

- Steel cable

90 days - Legal warranty of the Consumer Protection Code (art. 26, II)

- Labor
- Knob
- Transport wheels
- Plastic shroud and finishes
- Stickers
- Foams
- Handle

CONDITIONS AND RESTRICTIONS

THE WARRANTY IS VALID ONLY IF IT IS ACCORDING TO THE CONDITIONS BELOW:

1. Movement products guarantee is valid only when
 - 1-1. The product is with the original buyer and with the original proof of purchase (purchase invoice);
 - 1-2. Is the not been the subject of: accidents inadequate of the use or negligence, improper operation, abuse, inadequate transport and storage, maintenance not according to the specifications in the instructions manual, improper service, or any modification not made by Brudden;
 - 1-3. The spare parts used are supplied by Brudden;
 - 1-4. Complaints made within the warranty period.
2. The warranty does not cover damage or failure in equipments caused by faults in the basic maintenance and necessary as described in the manual.

THE WARRANTY DOES NOT APPLY WHEN

- * Natural wear parts and finishing items in general, including, but not limited to the following: careens, adhesives, seats, supports or foam back seats, plastic or rubber coatings;
- * Modified or repaired products, by thirds, without written prior authorization by Brudden;
- * Services call to install the product or instructions to the owners about how to use the product;
- * Repairs carried out in Movement products without the series number or with the altered identification or damaged;
- * Pickup and delivery relating to repairs;
- * No expense of services happened after the services warranty.

WARRANTY GENERAL CONDITIONS

Brudden's Limited warranty services can be obtained by contacting your authorized dealer where it was purchased. Expenses resulting from any product transport to a technical assistance (technical visit) by an authorized assistant, are on the buyer, been or not covered by this warranty. The present warranty limits itself exclusively to the repair, replacement or modification of the supplied product. Brudden reserves the right to modify its products without notice and / or change the specifications and introduce products improvements any time, without incurring the obligation to make the same in products previously manufactured.

Brudden is not responsible for people's injuries, in thirds, in other equipments e installations, loss of profits or any consequential damage.

Conozca otros equipos y sepa más sobre las líneas de Productos Movement, accediendo a nuestra página web

www.movement.com.br



Brudden se reserva el derecho de paralizar la fabricación de sus productos sin previo aviso y/o modificar las especificaciones e introducir mejoras en los mismos productos en cualquier momento sin incurrir en la obligación de realizar lo mismo en productos anteriormente fabricados.

ATENCIÓN AL CONSUMIDOR

Cx. Postal 11 - CEP 17580-000 - Pompéia - SP -

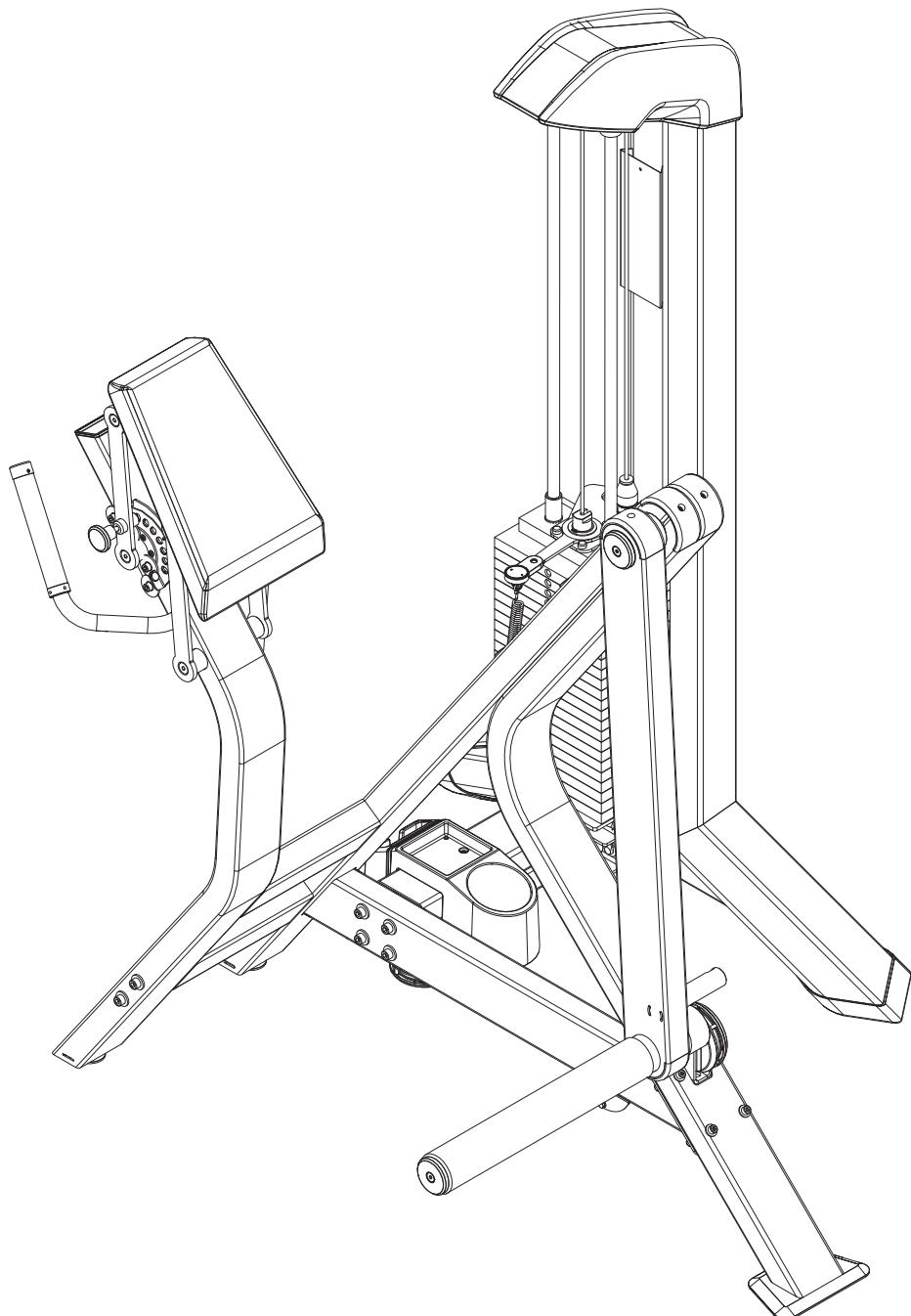
Tel.0800-7724080

falecom@movement.com.br

Manufactured by
BRUDDEN EQUIPAMENTOS LTDA.
AV. INDUSTRIAL, 700 DISTRITO INDUSTRIAL.
CEP 17580-000 POMPÉIA SP
CNPJ:43.061.654/0001-38

MANUAL DE MONTAJE

LEA ATENTAMENTE ESTE MANUAL ANTES DE UTILIZAR EL EQUIPO.
GUARDE ESTE MANUAL PARA CONSULTAR Y COMO FUTURA REFERENCIA



EDGE

GLUTEAL

¡BIENVENIDO A MOVEMENT!

Para confirmar la Garantía MOVEMENT, registre su equipo en la página web www.movement.com.br/garantia.

El registro es gratuito, práctico y rápido. Permitirá una cobertura mayor de su inversión, además de facilitar nuestra comunicación agilizando eventuales pedidos de servicios o asistencia técnica.

De acuerdo con el manual de instrucciones, la ausencia del registro afectará a sus derechos de garantía. Para obtener más información, consulte la página de GARANTÍA de este manual.

Con el objetivo de ofrecer productos, servicios y soluciones innovadoras que respondan las necesidades de ocio, bienestar y confort y animar a las personas a tener una vida más agradable y sana, Brudden Equipamientos Ltda creó la marca MOVEMENT.

Fundada para desarrollar y producir equipos de gimnasia, Movement se destacó enseguida en el mercado brasileño por la tradición en practicidad y durabilidad que hace de Brudden un ícono en calidad en los mercados en los que actúa.

Invirtiendo mucho en investigación y desarrollo junto a instituciones reconocidas como la Escuela de Educación Física y Deportes de la Universidad de São Paulo - EEEFE/USP, Movement promueve la mejora de la calidad de vida a los perfiles y hábitos más diferentes con una notable presencia en Residencias, Condominios, Gimnasios, Clubes, Hoteles, Clínicas, Empresas y Organizaciones.

La calidad de los equipos se extiende a los servicios prestados por su amplia red de atención y Puntos Autorizados repartidos por todo el territorio nacional.

Movement está siempre cerca de usted y de su familia en pro de una vida más sana, rentable para los inversores y agradable para aquellos que entrenan con uno de nuestros equipos.

Acceda a nuestra página web, registre su producto y sepa más sobre lo que nuestras empresas hacen en pro de mejorar la calidad de su vida.

INFORMACIÓN IMPORTANTE SOBRE SEGURIDAD

ANTES DE INICIAR CUALQUIER PROGRAMA DE ACTIVIDAD FÍSICA CONSULTE UN MÉDICO PARA REALIZAR EXÁMENES QUE DETERMINEN SI EXISTE ALGUNA CONTRAINDICACIÓN PARA LA PRÁCTICA DE EJERCICIOS FÍSICOS, YA QUE SÓLO ASÍ SE PODRÁ EJERCITAR CON LA MÁXIMA SEGURIDAD.

Al utilizar los equipos de la Línea EDGE, es necesario tomar algunas precauciones básicas para garantizar su seguridad y la de terceros.

LEA todas las instrucciones antes de utilizar el equipo. NUNCA deje a niños jugar cerca del equipo.

No deje cerca de los equipos a niños o personas no familiarizadas con su funcionamiento durante la realización de ejercicios.

MANTENGA SIEMPRE las manos lejos de las poleas y partes móviles.

REALICE la entrada o salida del equipo con cuidado, evitando posibles accidentes.

Si siente náuseas, falta de aire, dolor de cabeza, temblores o dolor en el pecho, PARE inmediatamente de utilizar el equipo y busque ayuda médica.

NO utilice este equipo bajo el efecto de analgésicos, sedantes, estimulantes o cualquier sustancia que altere sus facultades de percepción, motoras y de juicio espacio - temporal.

NO realice ejercicios descalzo, con tacones o con calzado que tenga suela resbaladiza. Utilice un calzado apropiado para deportes.

MANTENGA el suelo alrededor de los aparatos siempre seco y limpio, evitando posibles caídas y resbalones. NO exagere en la ejecución de los ejercicios.

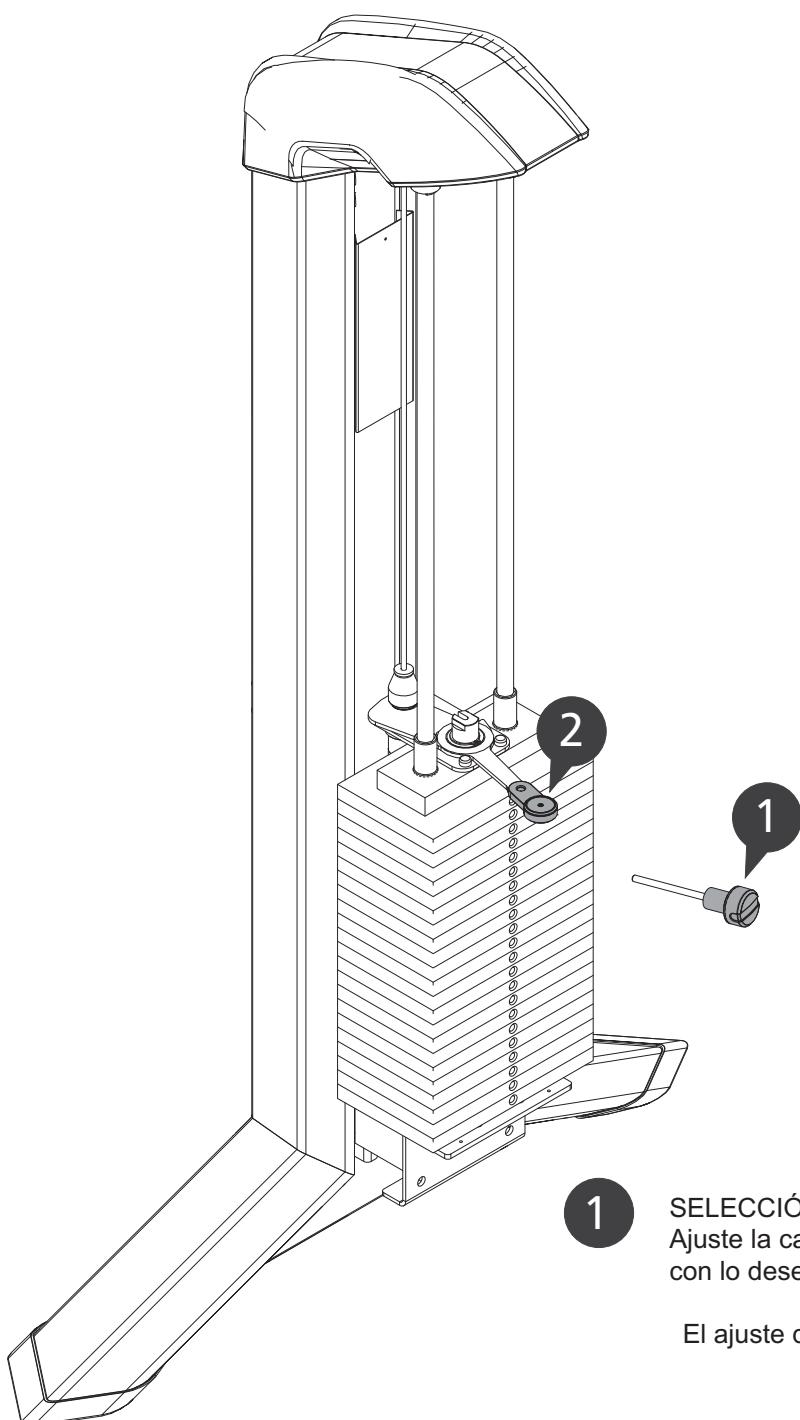
El exceso no tiene ventajas y puede causar lesiones.

NUNCA proceda o implante modificaciones/adaptaciones en los dispositivos o partes del aparato.

El incumplimiento de estas determinaciones podrá resultar en lesiones al usuario y la pérdida de la garantía de las piezas.

MANTENGA cualquier prenda de vestir suelta o grande, cordones de calzado y cuerdas de cualquier tipo, en uso o no, alejados de las partes móviles del equipo.

UTILICE el equipo solamente como es recomendado por el manual del fabricante.



5 kg	10 kg
10 kg	20 kg
15 kg	30 kg
20 kg	40 kg
25 kg	50 kg
30 kg	60 kg
35 kg	70 kg
40 kg	80 kg
45 kg	90 kg
50 kg	100 kg
55 kg	110 kg
60 kg	120 kg
65 kg	130 kg
70 kg	140 kg
75 kg	150 kg
80 kg	160 kg
85 kg	170 kg
90 kg	180 kg
95 kg	190 kg
100 kg	200 kg
105 kg	210 kg
110 kg	220 kg
115 kg	230 kg
120 kg	240 kg
125 kg	
130 kg	
135 kg	
140 kg	

1 SELECCIÓN DE CARGA

Ajuste la carga de trabajo (Peso) de acuerdo con lo deseado*.

El ajuste de carga varía de acuerdo con el equipo.

2 SELECCIÓN DE CARGA FRACTONADA

Ajuste la carga fraccionada para trabajo con peso fraccionado (2,5kg, 5kg o 7,5kg) o (5kg, 10kg o 15kg) de acuerdo con lo deseado*

El ajuste de carga fraccionada varía de acuerdo con el equipo.



INSTRUCCIONES

Los adhesivos en forma de Triángulo amarillos indican un relativo riesgo para el usuario, si las instrucciones no son seguidas.



¡CUIDADO
NO COLOCAR LAS MANOS ENTRE LOS PESOS. RIESGO DE APLASTAMIENTO.



¡CUIDADO
NO COLOCAR LAS MANOS EN LAS POLEAS. RIESGO DE APLASTAMIENTO.



¡CUIDADO
EQUIPO NO DESARROLLADO PARA NIÑOS. MANTENGA A NIÑOS LEJOS DEL EQUIPO. RIESGO DE ACCIDENTES.

NOMBRE DEL EQUIPO

MÚSCULOS TRABAJADOS

INSTRUCCIONES

POSICIÓN INICIAL

POSICIÓN FINAL

INFORMACIÓN DEL EQUIPO

EDGE

GLÚTEO
glute

1 Seleccione el ejercicio deseado

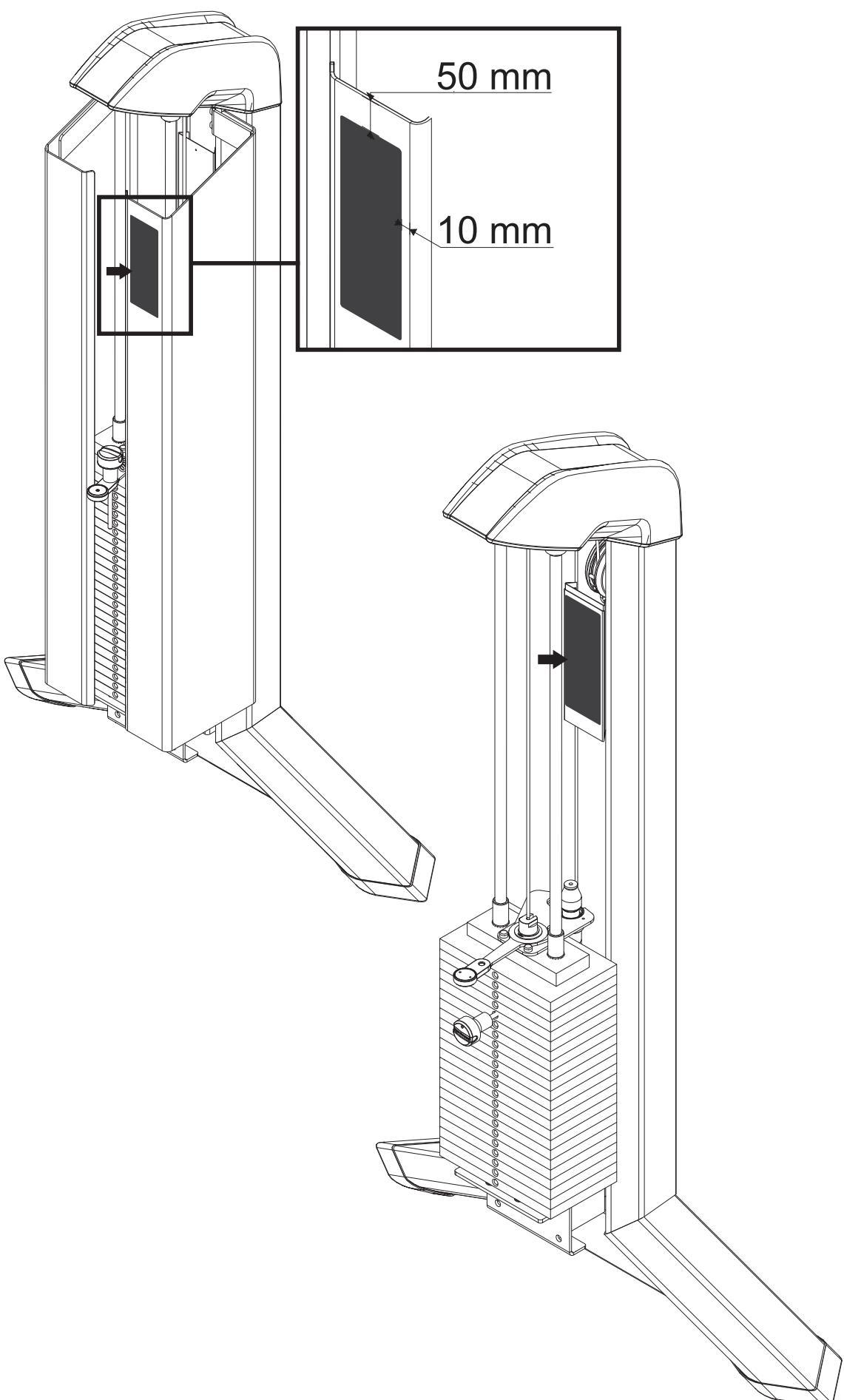
2 Colóquese adecuadamente en el equipo y ejecute el ejercicio.

movement

Evite accidentes. No permita niños cerca del equipo. Consulte un médico antes de iniciar cualquier actividad física. El fabricante no es responsable por el uso indebido del equipo.

En el carenado frontal del equipo*, encontrará información relativa al modelo, tal como: Nombre del equipo, Posiciones de Uso Inicial y Final, además de los relativos Grupos Musculares abarcados en el ejercicio.

* No existente en todos los modelos



¡ATENCIÓN!

En el carenado frontal de cada equipo, encontrará información relativa a la SEGURIDAD Y MANTENIMIENTO DE LOS CABLES DE ACERO.

Verifique DIARIAMENTE los ítems citados para la seguridad del usuario.

TABLA DE MANTENIMENTO

En el carenado trasero de cada equipo, encontrará una TABLA DE MANTENIMIENTO

La tabla sugiere la verificación de diversos ítems del equipo y y la Periodicidad de verificación

ATENCIÓN

SEGURIDAD Y MANTENIMIENTO DE LOS CABLES DE ACERO

IMPORTANTE

Los cables son ítems de desgaste. Es su responsabilidad evitar la ruptura inesperada de los cables.

La inspección de los cables debe llevarse a cabo diariamente

Inspeccione todos los cables, el revestimiento de nylon en todos ellos y en el área cerca de la fijación en cada extremo del cable.

SUSTITUYA CUALQUIER CABLE DAÑADO O GASTADO INMEDIATAMENTE

No deje que el equipo sea utilizado hasta que los cables dañados o desgastados sean sustituidos. Utilizar o permitir que una máquina sea utilizada con un cable sospechoso, puede resultar en heridas graves.

Ver manual para saber más.

¡ATENCIÓN!!

En la torre de cada equipo de la línea EDGE, encontrará información sobre la SEGURIDAD Y MANTENIMIENTO DE LOS CABLES DE ACERO.

Verifique DIARIAMENTE los ítems citados para la seguridad del usuario.

TABLA DE MANTENIMIENTO

Compruebe el funcionamiento y la integridad de los siguientes componentes. Inspeccionar el equipo de acuerdo con esta tabla. Sustituir todos los componentes dañados, rotos o desgastados inmediatamente.

CABLES Compruebe la tensión, acabados y revestimiento.	●
Compruebe si la tuerca de fijación en la pila de pesos está apretada.	●
ACOLCHADOS / ASIENTOS Limpiar y secar Higienizar	● ●
ESTRUCTURA: Limpiar y secar Pulir / Encerar	● ●
TUERCAS / TORNILLOS / FIJACIÓN: Apriete y / o ajustes necesarios	●
GUÍAS DE LOS PESOS: Lubricar y limpiar	●
ASIENTO: Limpiar e higienizar	●
AJUSTES / PERNO DE TRABA	●
PERNO DE TRABA DE LOS PESOS	●
ADHESIVOS DE ADVERTENCIA	●
PEGAS / RODAMIENTOS	●

PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN, LEA EL MANUAL DE INSTRUCCIONES DEL PRODUCTO.

TABLA DE MANTENIMIENTO

En la torre de cada equipo de la línea EDGE, encontrará una TABLA DE MANTENIMIENTO.

La tabla sugiere la verificación de diversos ítems del equipo y la Periodicidad de verificación.

* La localización de los adhesivos pueden variar de acuerdo con el modelo de equipo.

INFORMACIÓN GENERAL DE MANTENIMIENTO

INFORMACIÓN GENERAL DE MANTENIMIENTO

RELLENOS:

- Para garantizar una vida prolongada de los rellenos y una higiene adecuada, límpie sólo con un paño húmedo: (agua y jabón o detergente neutro) después de cada entrenamiento.
- Evitar utilizar productos abrasivos o productos de limpieza no destinados al uso en vinilo.
- Sustituya los rellenos dañados inmediatamente.
- Mantenga objetos punzantes o cortantes lejos de los rellenos.

ADHESIVOS:

- Inspeccionar y familiarizarse con todos los avisos de seguridad u otra información para el usuario descritos en cada adhesivo.

TUERCAS Y TORNILLOS:

- Verifique periódicamente todas las tuercas y tornillos.

Si es necesario, reapriételos, garantizado que todos los componentes están debidamente encajados. ATENDIENDO REQUISITOS DE SEGURIDAD

- Los tornillos y tuercas siguen normas y tolerancias.

SUPERFICIES ANTIDERRAPANTES:

- Estas superficies son diseñadas para proporcionar bases seguras y deben sustituirse si presentan desgastes o se vuelven resbaladizas.

LUBRICACIÓN:

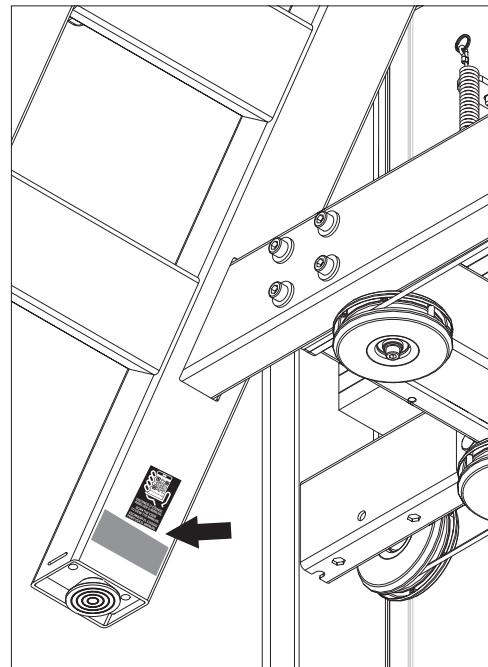
- 1 - Para limpiar los ejes, utilice un paño seco y limpio, eliminando toda la suciedad y polvo.
- 2 - Posteriormente, pase un paño seco y limpio con vaselina sólida, dejando una capa fina.
- 3 - Acto seguido, simular 4 veces los movimientos del ejercicio de la máquina sin peso.
- 4 - Por último, retire el exceso de vaselina con otro paño seco y limpio.

No intente arreglar su equipo solo. Solamente siga las tareas de mantenimiento descritas en este manual.

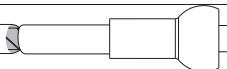
Si es necesaria más información, entre en contacto con la asistencia técnica Brudden/Movement o consulte en nuestra página web la asistencia técnica autorizada más cercana.

NÚMERO DE SERIE

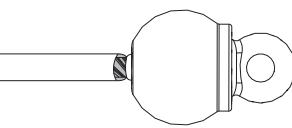
El número de serie contiene información pertinente a la clase de equipo y datos del fabricante. No remueva el adhesivo del número de serie, ya que este facilita la entrega de información a un punto autorizado o para el fabricante. Si el adhesivo con el número de serie se despega, entre en contacto inmediatamente con el fabricante.



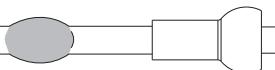
INFORMACIÓN GENERAL DE MANTENIMIENTO



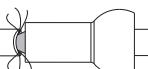
Durante el uso del equipo el cable puede sufrir daños por mal uso o por falta de mantenimiento. El cable puede estar dañado inclusive si no tiene fracturas visibles. Esté atento a las fracturas cercanas a los componentes del cable de acero como por ejemplo a la bola de caucho.



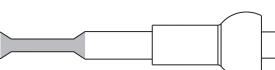
Revise siempre el cable de acero en el caso que encuentre torceduras sustituya el cable inmediatamente.



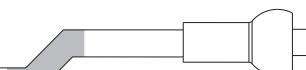
En el caso que el cable se rompa internamente una protuberancia puede surgir en la parte externa del cable, sustituya el cable inmediatamente.



Sustituya cualquier cable de acero expuesto en las extremidades.



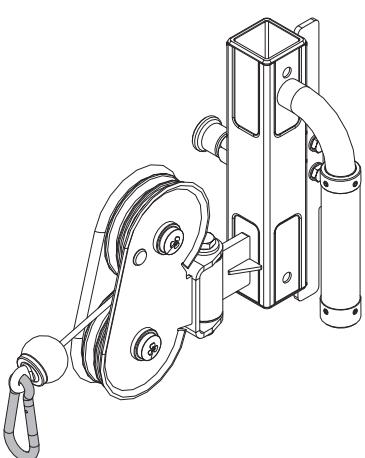
Cable de acero golpeado o fuera de su forma original puede que este se puede romper o causar daños a otras partes del equipo



Cable de acero torcido o fuera de su forma original puede que este se puede romper o causar daños a otras partes del equipo



Exposición de la punta del cable de acero.



Sustitución del Mosquetón

Sustituya el mosquetón siempre que haya la menor señal de desgaste, deformación, dificultad para cerrar y todo lo que pueda ser perjudicial para su resistencia.

Para sustituir, utilizar siempre un mosquetón proporcionado directamente por MOVEMENT. Si no es posible obtener un mosquetón proporcionado por MOVEMENT, utilizar un mosquetón que cumpla rigurosamente los siguientes requisitos.

- Material de composición: Inox AISI 316;
- Capacidad máxima cerrado: 1600 kg;
- Capacidad máxima abierto: 350kg.

ADVERTÊNCIAS

- **Mensualmente, compruebe con atención las condiciones del mosquetón;**
- **No modifique de ninguna manera los mosquetones;**
- **La apertura del mosquetón se debe hacer girado hacia la columna de pesos.**

INFORMACIÓN GENERAL DE MANTENIMIENTO

RUTINAS DE MANTENIMIENTO

Movement ha diseñado todos los aparatos con componente y sistemas que necesiten poco mantenimiento.
Las siguientes instrucciones poseen orientaciones de mantenimiento con carácter más preventivo que correctivo.
Las siguientes tablas servirás de control y anotación de los mantenimientos realizados.

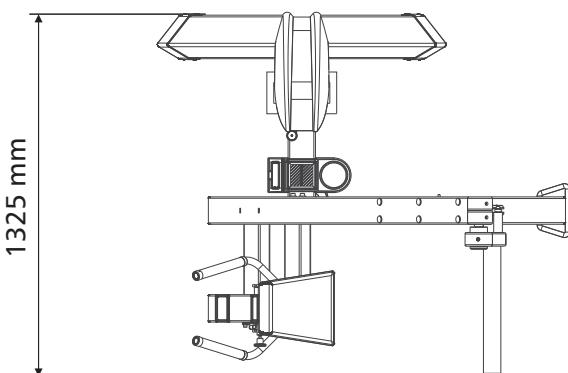
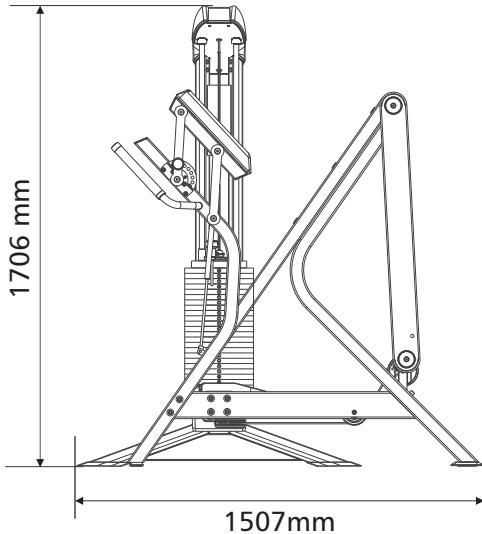
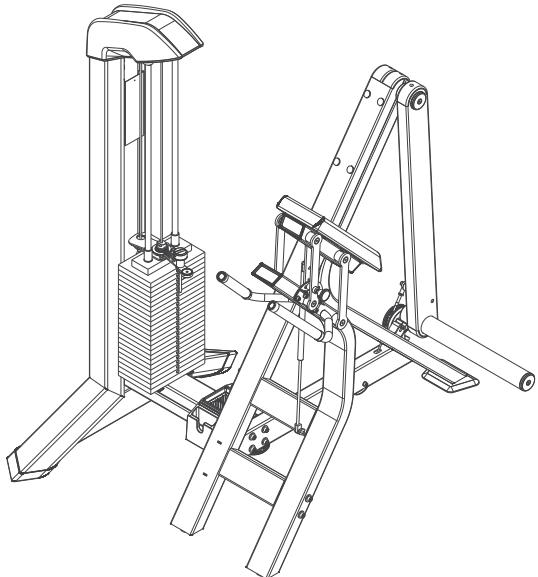
Como recomendación general para conservación, el equipo no deberá ser expuesto a incidencia directa o indirecta de luz solar, a intemperies (lluvia, viento, arena/polvo), a elementos o productos abrasivos y/o corrosivos y elementos químicos en general.

EQUIPOS Y COMPONENTES	PERIODICIDAD	
	USO INTENSO <small>Grandes Academias/Clubes/Centros de Entrenamiento</small>	USO MODERADO <small>Pequeñas Academias/Residencias/Clínicas de Rehabilitación</small>
1 - Verificar estado y ajustar si es necesario: conexiones, abrazaderas, pernos de regulación, poleas y pernos de carga	DAILY	WEEKLY
2 - Verificar el estado de las barras y palancas articuladas	WEEKLY	EVERY 3 MONTHS
3 - Verificar y apretar si es necesario, tuercas y tornillos	WEEKLY	EVERY 3 MONTHS
4 - Inspeccionar superficies antiderrapantes	WEEKLY	EVERY 3 MONTHS
5 - Limpieza de los acolchados	DAILY	WEEKLY
6 - Limpieza o lubricación de las guías de los pesos	MONTHLY OR WHEN NECESSARY	MENSAL OU QUANDO NECESSÁRIO
7- Limpieza de la estructura (partes de metal no lubricadas)	EVERY 6 MONTHS OR WHEN NECESSARY	EVERY 6 MONTHS OR WHEN NECESSARY

GLÚTEO

DIMENSIONES

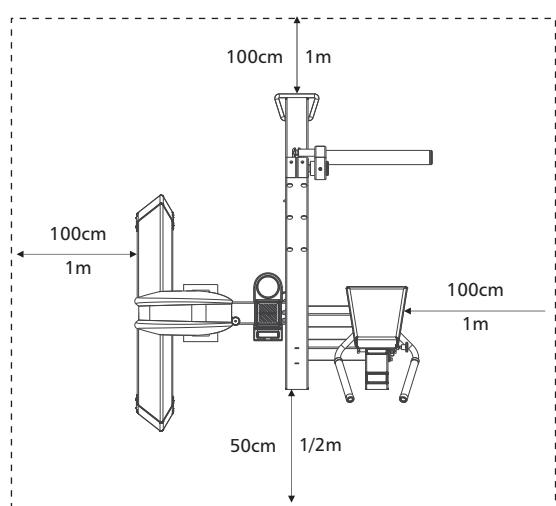
- CARGA MÁXIMA para uso: Edge: 112,5 kg
- Peso del EQUIPO: Edge: 270 kg



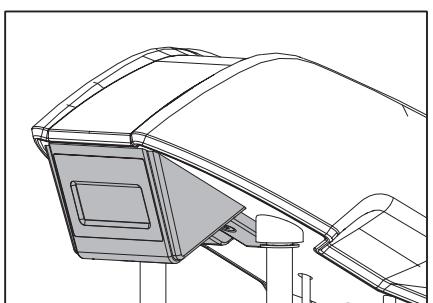
ÁREA MÍNIMA PARA MONTAJE



Recomendamos que en las proximidades del aparato se respeten las siguientes medidas:



Puntos de movimiento: 1m
(100cm) Laterales: 1/2m (50cm)



CONTADOR

La línea EDGE posee una versión que viene acompañada con un contador de ciclos, tiempo del ejercicio y tiempo de descanso. Este contador tiene como objetivo ayudar al usuario a saber cómo está su ritmo de ejercicio. El contador sólo incluye modelos NEW EDGE PLUS. Para entrar en el modo de mantenimiento del contador se debe acercar un imán al contador y entrar en modo de mantenimiento. El contador mostrará la versión, % de la batería de 0 a 100 y el total de repeticiones, la información se mostrará automáticamente. Para entrar en el modo de mantenimiento del contador no puede estar en standby y debe estar con las pilas cargadas. Para retirar el contador del stand by se debe realizar una repetición. Si ha terminado de comprobar la información, el contador se ha vuelto al modo normal automáticamente.

INFORMACIÓN DEL EQUIPO

La cantidad de pesos puede variar de acuerdo con el equipo y la siguiente tabla.

PESOS

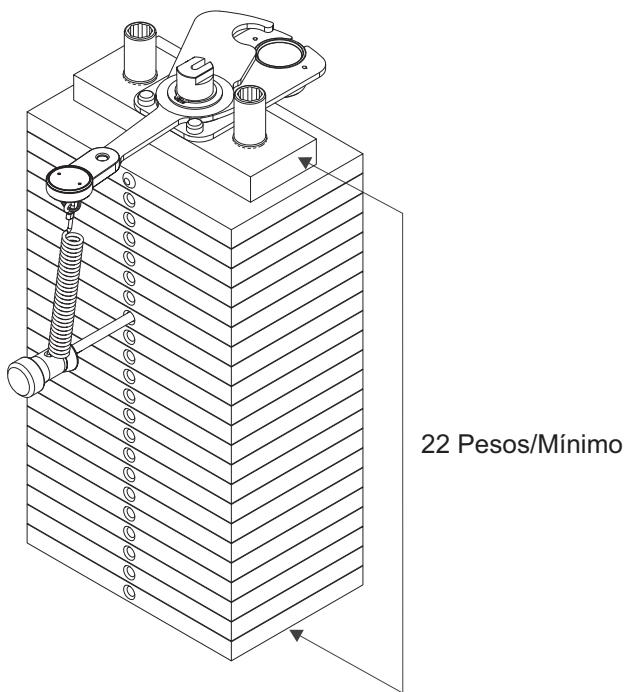


TABLA DE PESOS

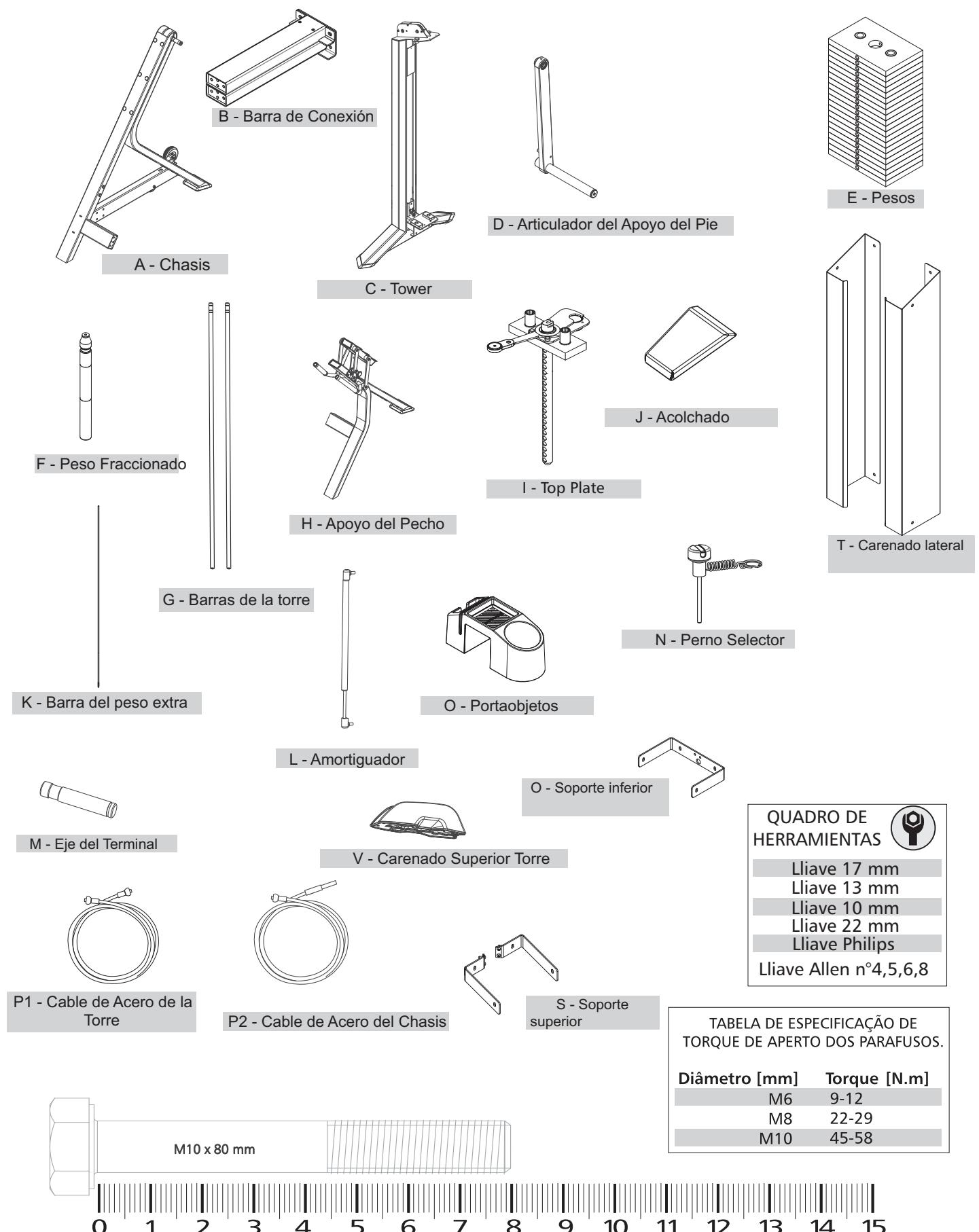
DESCRIPCIÓN

CANTIDAD DE PESOS

EDGE

GLÚTEO	22 PESOS
REMADA GUIADA	22 PESOS
LEG PRESS	22 PESOS
BÍCEPS/TRÍCEPS	22 PESOS
ESTIRÓN ALTA REMADA MULTIPRESS	22 PESOS
(SHOULDER/SUPINO	22 PESOS
PECK FLY/REAL DELT	29 PESOS
EXTENSORA/FLEXORA	24 PESOS
ADUCTOR/ABDUCTOR	22 PESOS
ABDOMINAL	22 PESOS

MONTAJE



Escala: 1:1

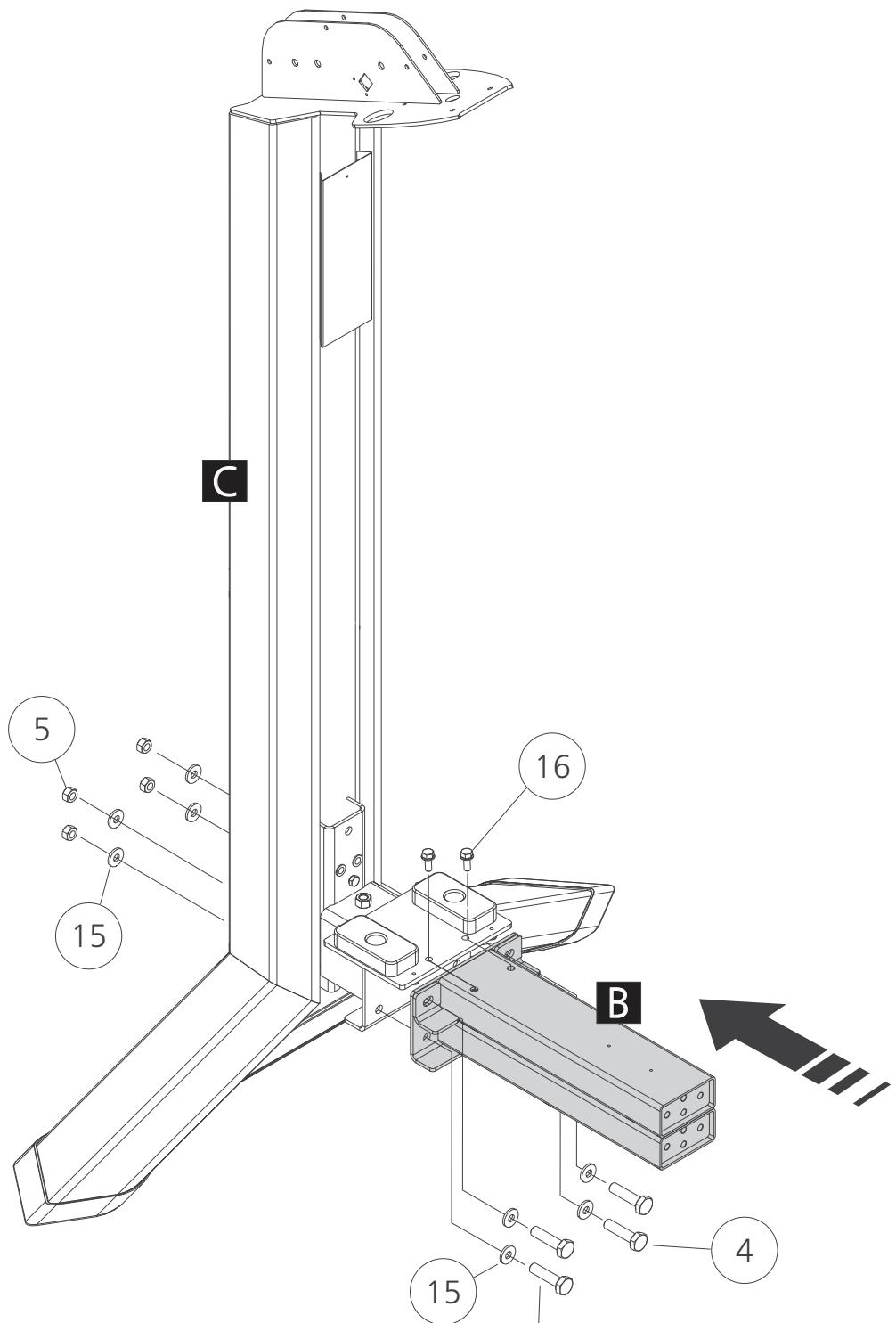
RÉGUA PARA REFERÊNCIA

Milímetros

PASO 1

Fije la Barra de Conexión (B) en la Torre de Peso (C);

INSTRUCCIONES DE MONTAJE



Llave Allen 13 mm
Llave Allen 17 mm

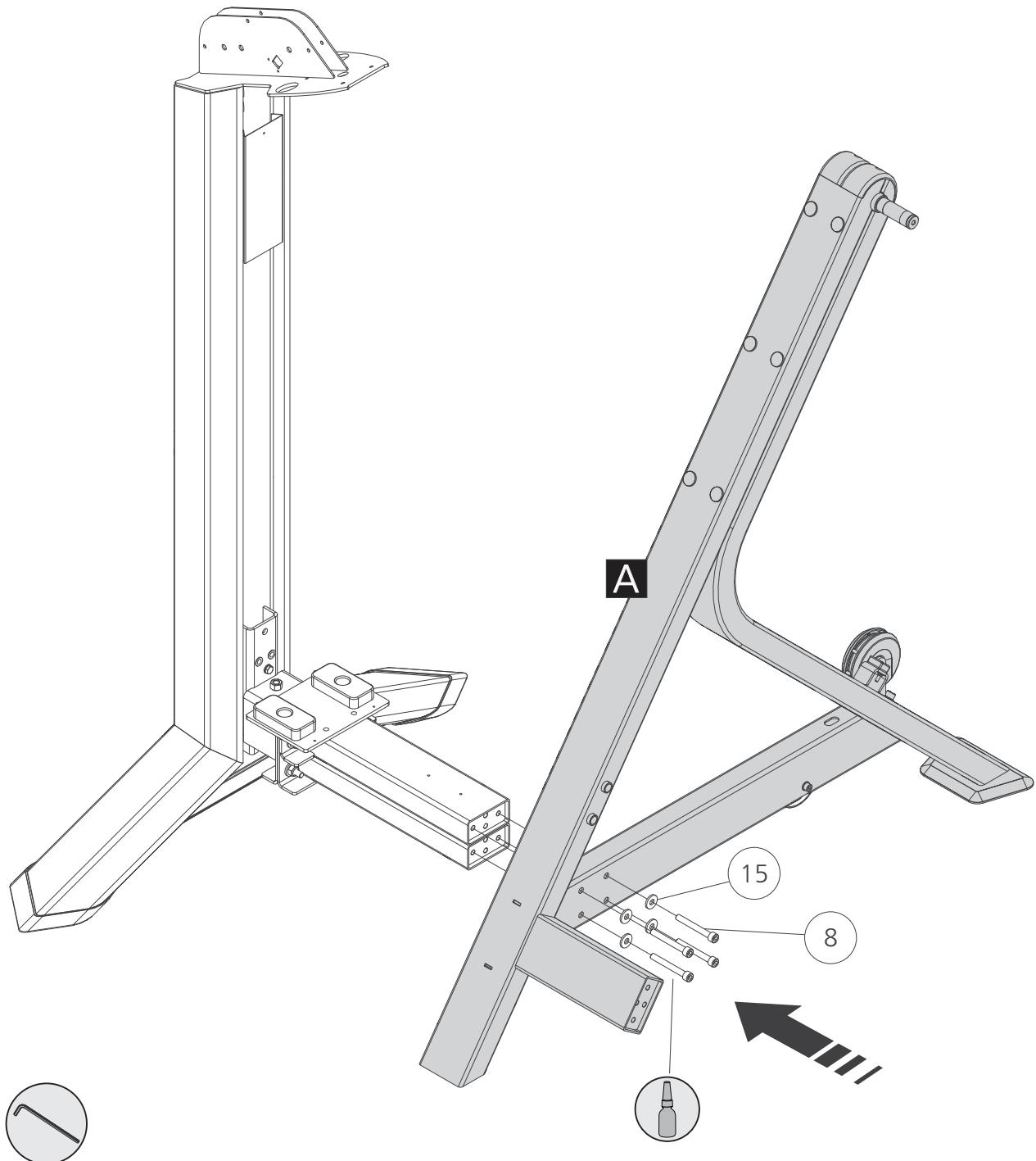
ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	QTY.
16	Tornillo Cab. Hexag. de Brida	M8X20	2
4	Tornillo Cabeza Hexagonal	M10X35	4
5	Tuerca Hexagonal Inserto Nylon	M10	4
15	Arandela Lisa	M10	8



Adhesivo Traba Rosca
Torque Medio

PASO 2

Después de montar la Barra de Conexión con la Torre de Pesos, una el conjunto con el chasis del equipo (A).



Llave Allen 8 mm

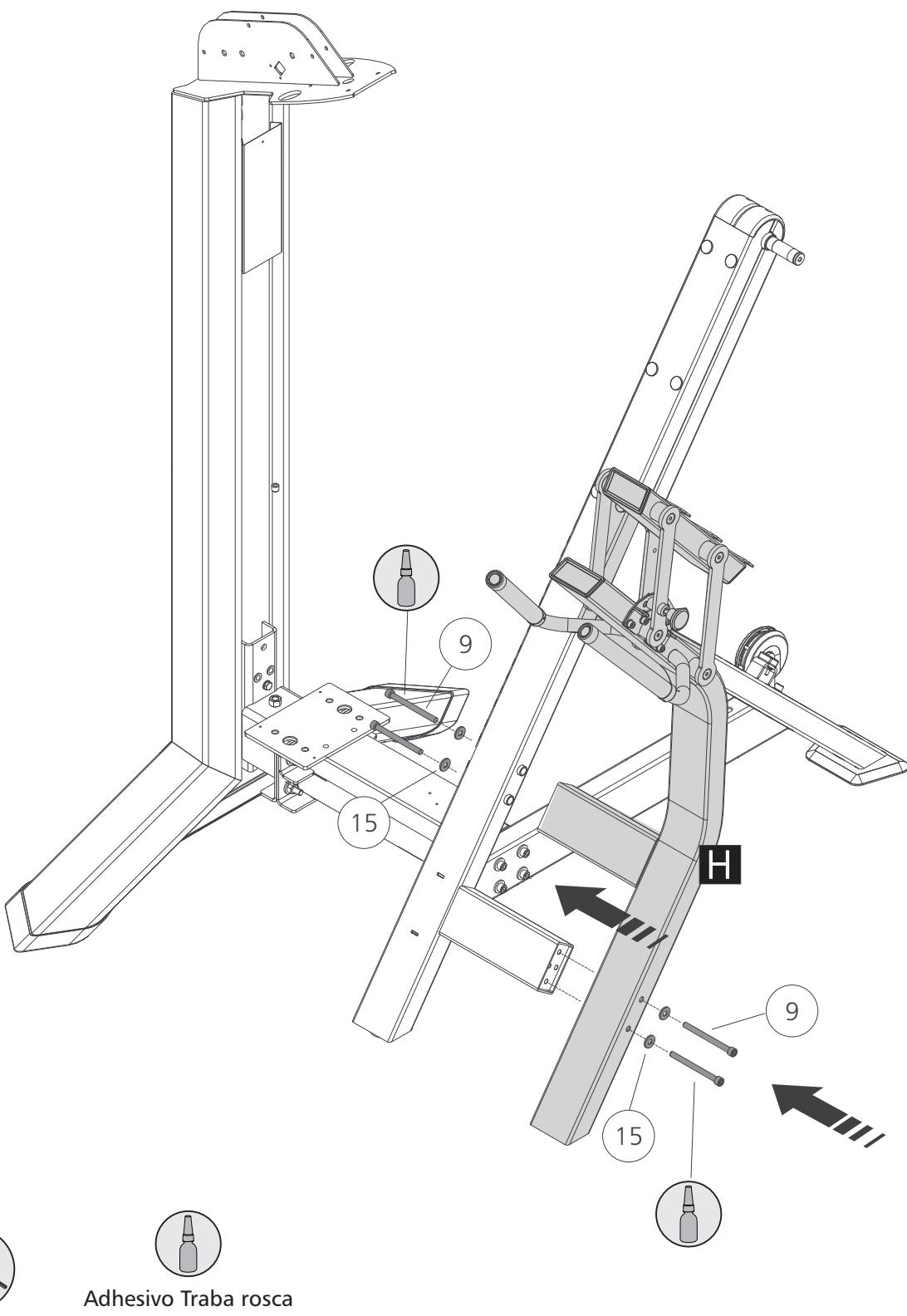
ID.	PEIZA	DESCRIPCIÓN	QTY.
15	Arandela Lisa	M10	4
8	Tornillo Cab. Cil. Hexag. Interno	M10X80	4



Adhesivo Traba Rosca
Torque Medio

STEP 3

Fije al conjunto montado el apoyo del Pecho completo (H).



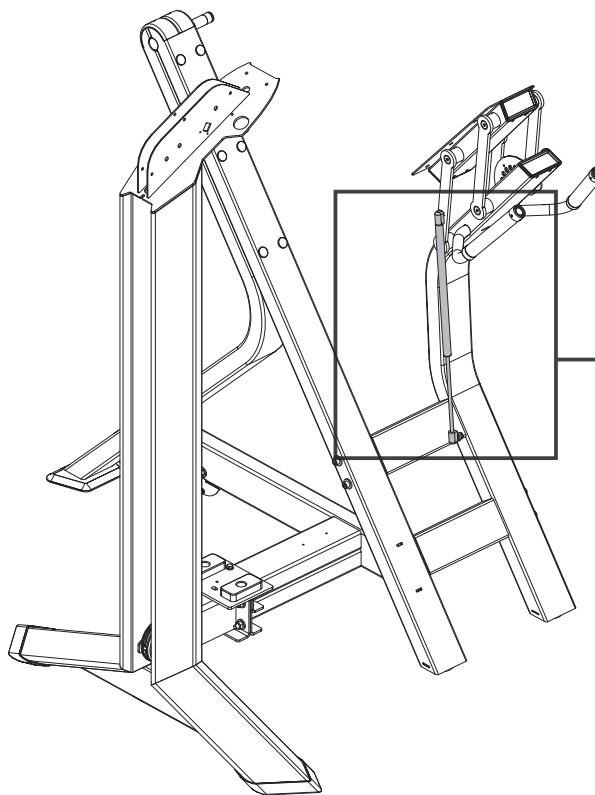
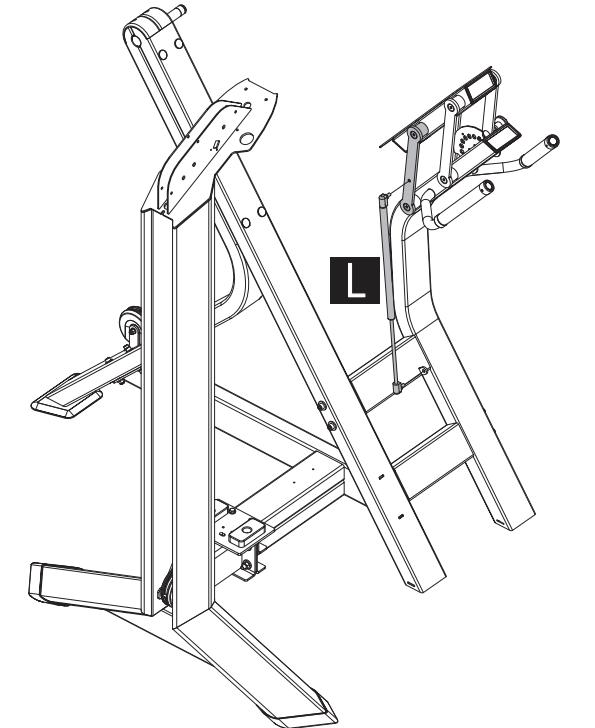
Llave allen 8 mm

Adhesivo Traba rosca
torque medio

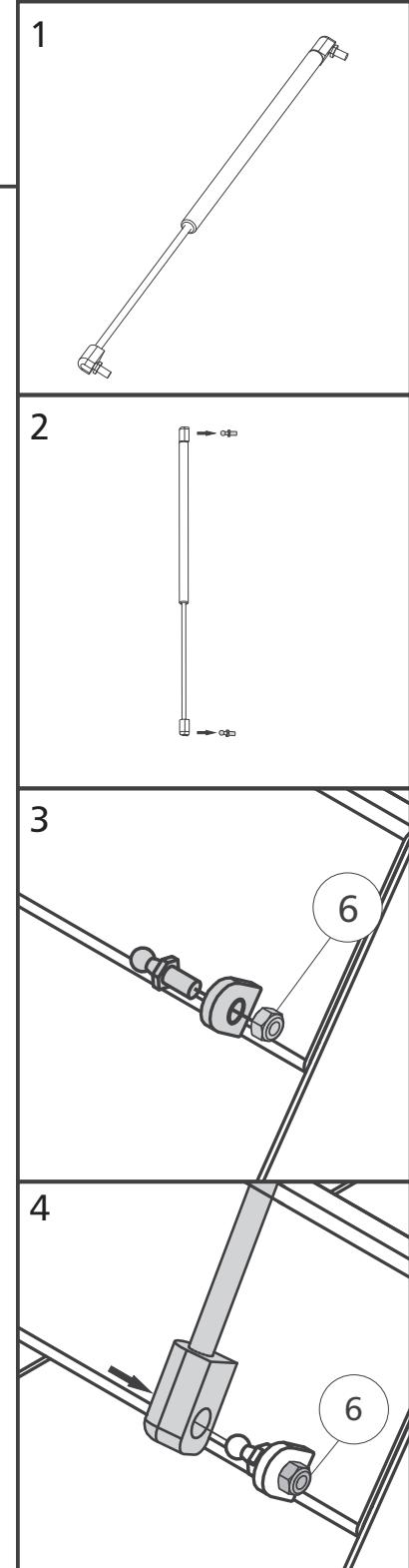
ID.	PIEZA	DESCRIPTION	QTY.
9	Tornillo Cab. Cil. Hexag. Interno	M10X120	4
15	Arandela Lisa	M10	4

PASO 4

Monte el amortiguador (L) en el soporte del apoyo del pecho.



DETALLE L

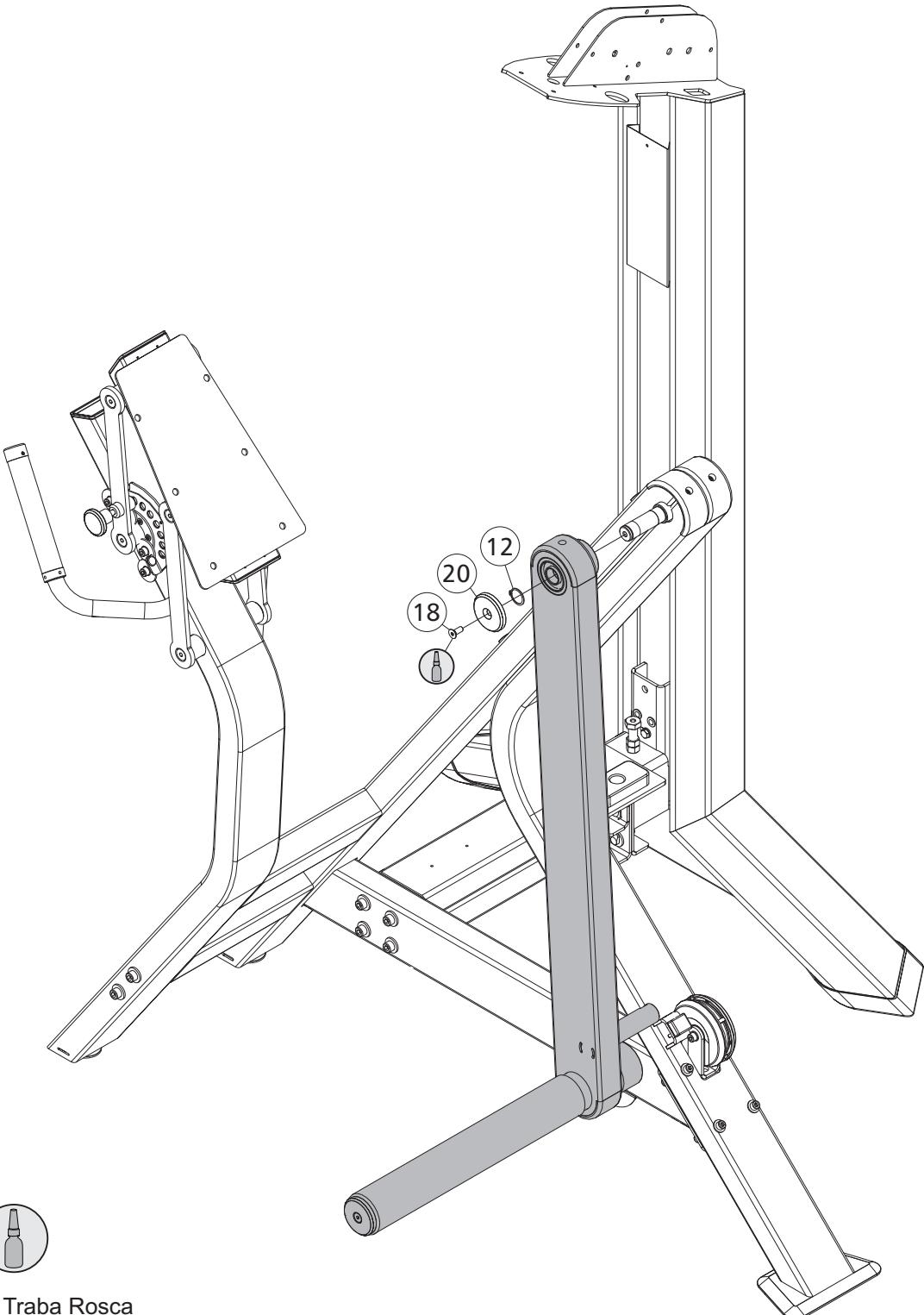


Llave Fija 13 mm

ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	QTY
6	Tuerca Hexagonal	M8	2

PASO 5

Monte el Articulador del Apoyo del Pie (D).



Adhesivo Traba Rosca
Torque Medi

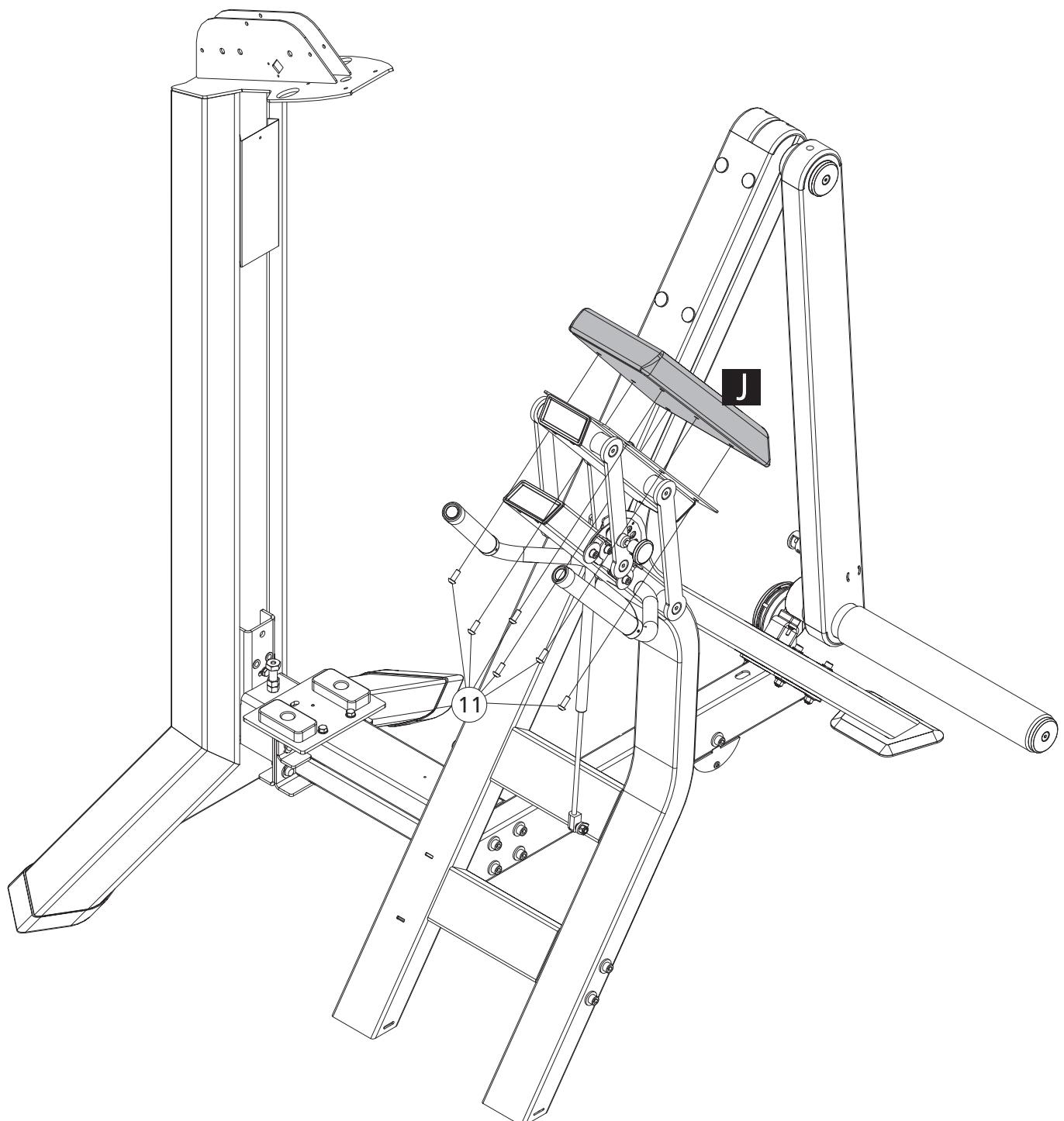
ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
18	Tornillo Cab. Plana Hexag.	M08X20	1
12	Anillo para Eje	Ø 25mm	1
20	Tapón		1

Herramientas
Alicate para anillo
elástico

Llave Allen 5 mm

PASO 6

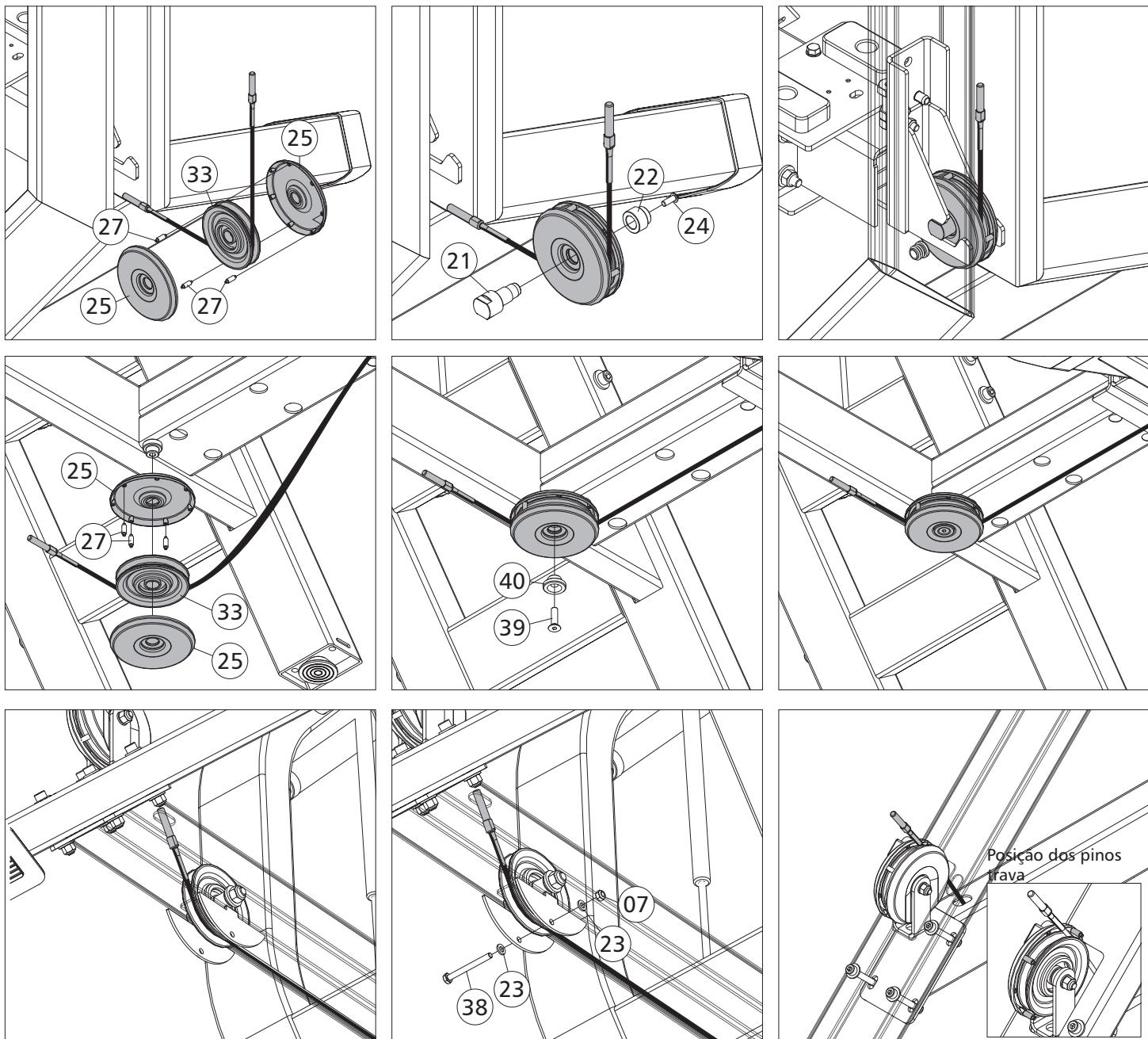
Monte el Acolchado (J).



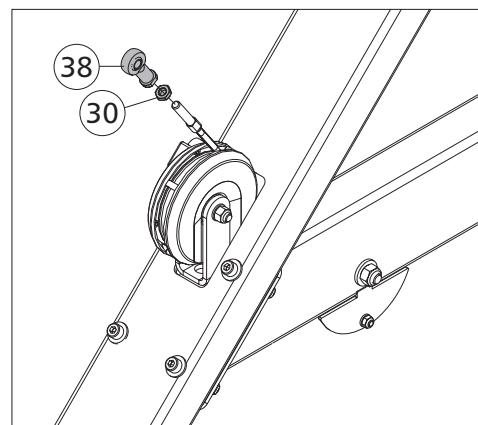
Llave Allen 5 mm

ID. PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
11	Tornillo Cab.Ab.Hex.Interno M8x25	6

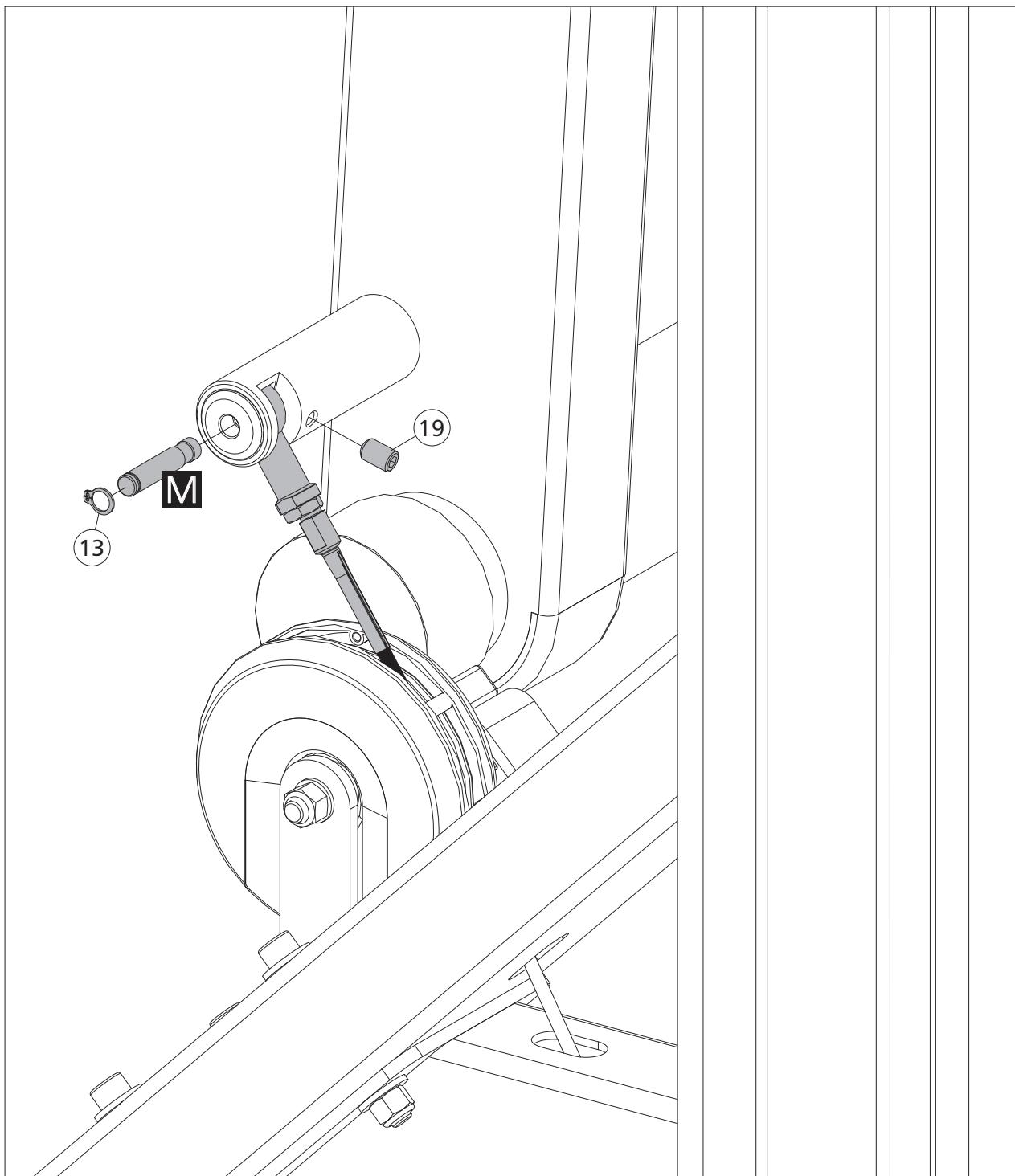
PASO 7



ID.	PIEZA	DESCRIÓN	CANT.
07	Tuerca Hex. Inserto nylon	M6	1
21	Eje de la polea	-	1
22	Buje del eje	-	1
23	Arandela lisa	M6	2
24	Tornillo Cab. Aba. Hexag. Int.	M6X16	1
25	Capa de la polea	-	2
27	Perno traba del cable de acero	-	9
28	Terminal Rotular	-	1
30	Tuerca hexagonal Perfil bajo	M8	1
33	Polea	-	1
38	Tornillo Cab. Hexagonal	M6X60	1
39	Tornillo Cab. Plana Hexagonal	M8X30	1
40	Buje	-	1



PASO 8

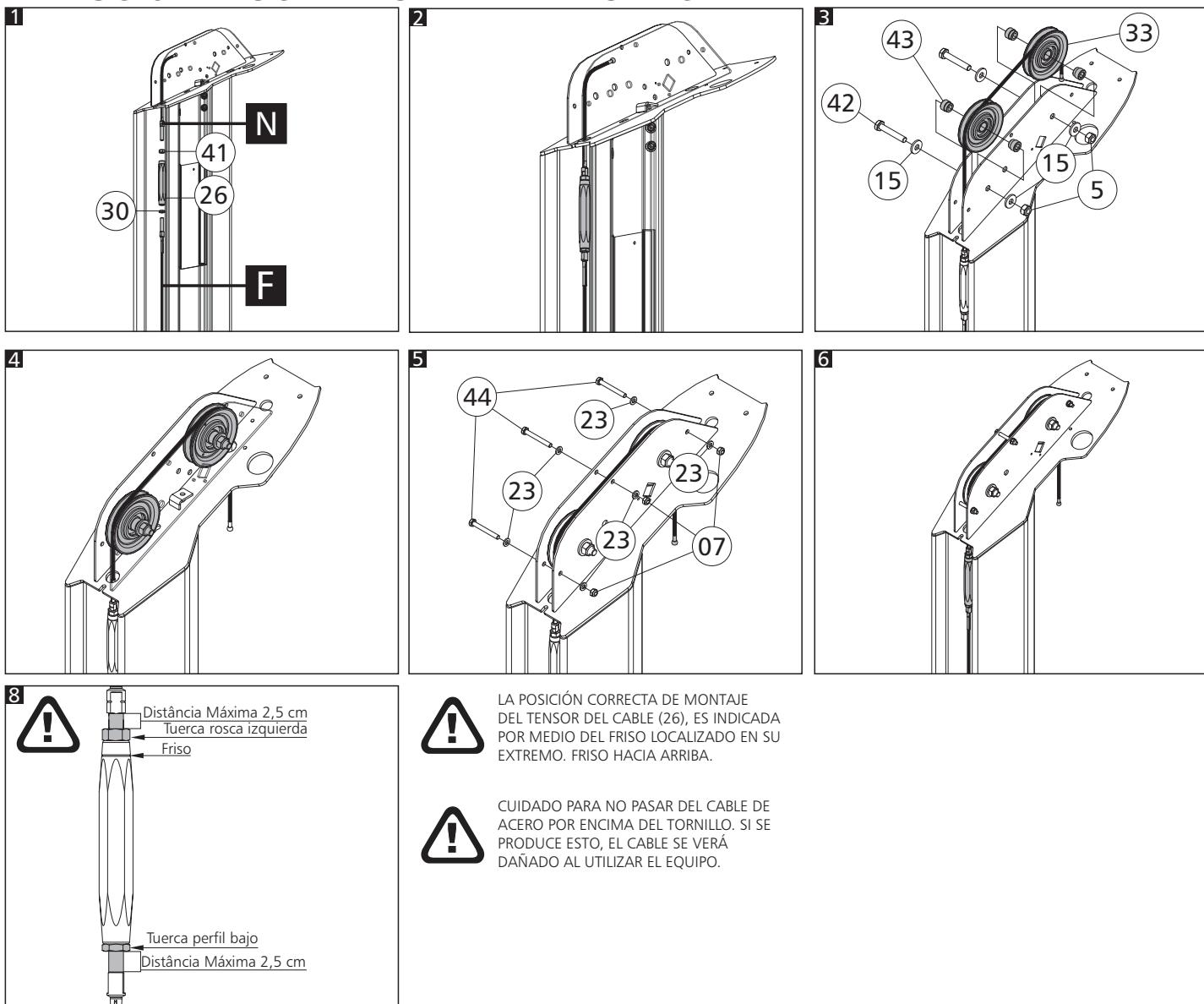


ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
27	Perno Traba		3
28	Terminal Rotular		1
30	Tuerca Hexagonal de bajo perfil	M8	1


 Herramientas
 Alicate para anillo
 elástico


 Llave Allen 4 mm

PASO 9 - PASO DEL CABLE DE ACERO

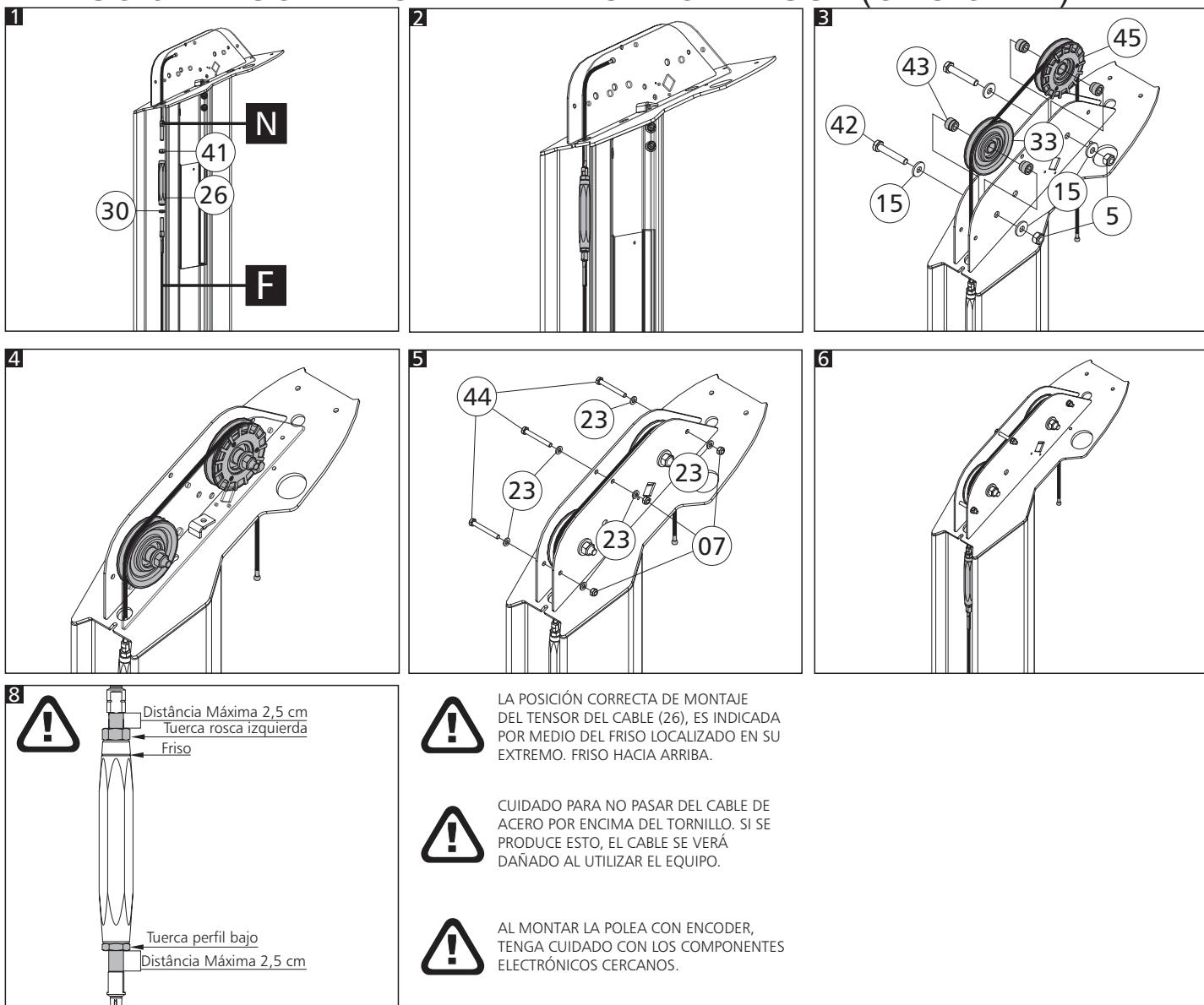


ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
07	Tuerca Hex. Inserto Nylon	M6	3
05	Tuerca Hex. Inserto Nylon	M10	2
15	Arandela lisa	M10	4
23	Arandela lisa	M6	6
26	Tensor del cable de acero	-	1
30	Tuerca Sextavada perfil bajo	M8	1
33	Polea	-	2
41	Tuerca Hex. Rosca Izquierda	M8	1
42	Tornillo Cab. Hexagonal	M10X60	2
43	Buje	-	4
44	Tornillo Cab. Hexagonal	M6X50	3



Ferramentas
Chave fixa 17 mm
Chave fixa 10 mm

PASO 9 - PASO DEL CABLE DE ACERO - PLUS - (OPCIONAL)



ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
07	Tuerca Hex. Inserto Nylon	M6	3
05	Tuerca Hex. Inserto Nylon	M10	2
15	Arandela lisa	M10	4
23	Arandela lisa	M6	6
26	Tensor del cable de acero	-	1
30	Tuerca Sextavada perfil bajo	M8	1
33	Polea	-	1
41	Tuerca Hex. Rosca Izquierda	M8	1
42	Tornillo Cab. Hexagonal	M10X60	2
43	Buje	-	4
44	Tornillo Cab. Hexagonal	M6X50	3
45	Polea con encoder	-	1



Ferramentas
Chave fixa 17 mm
Chave fixa 10 mm

PASO 10

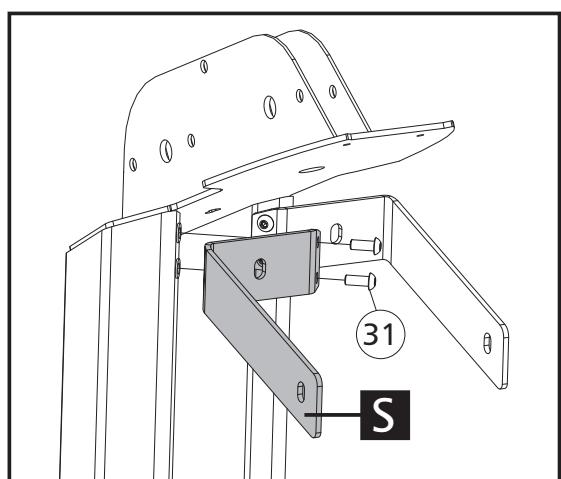
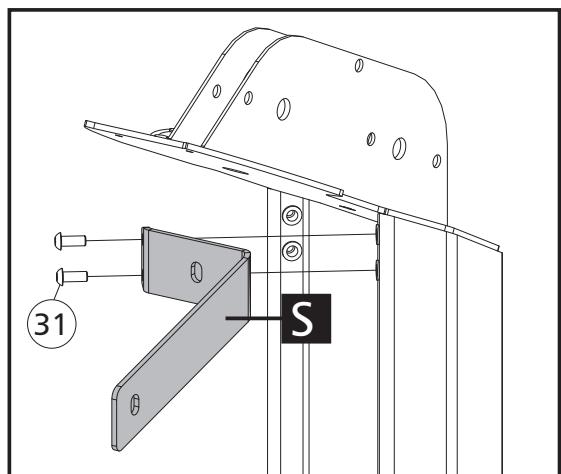
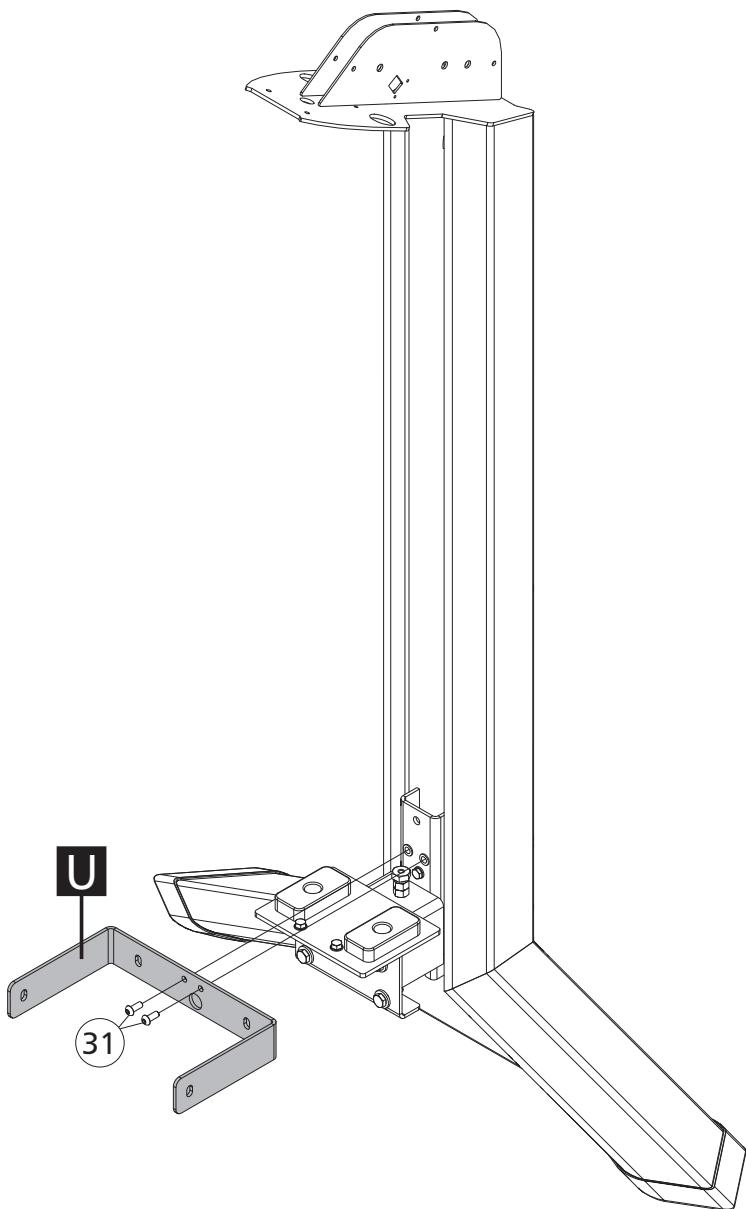
FIJACIÓN DEL CARENADO

INSTRUCCIONES:

1 - Los soportes del carenado deben ser fijados antes de la fijación de los pesos.

2 - Fije el soporte inferior (O) utilizando los tornillos (31).

3 - A continuación, fije un soporte superior (S) de cada vez utilizando el tornillo (31) (Figura 10-1 y 10-2)



ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
31	Tornillo Cab. Aba. Hexag. Interno	M8X20	6

PASO 11

MONTAJE DE LA TORRE DE PESO

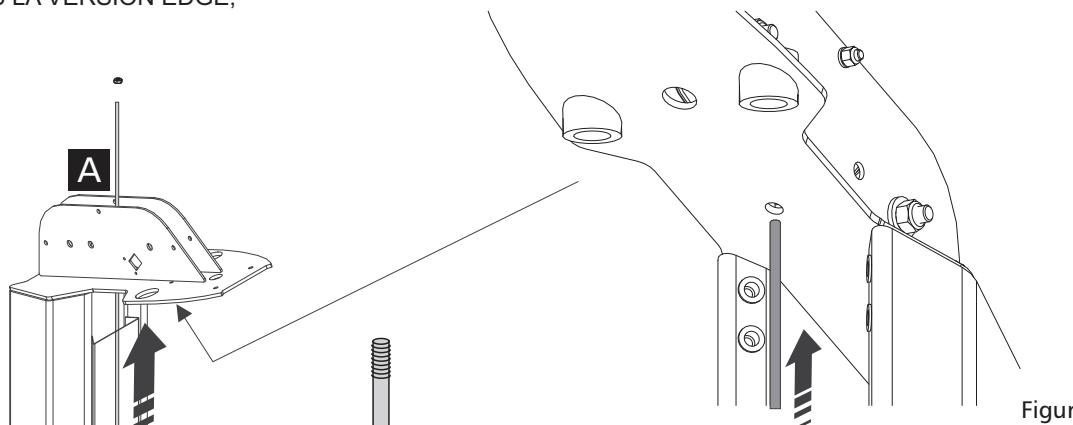
MONTAJE DE LA BARRA DEL PESO FRACCIONADO
(5 Kg) SI SU EQUIPO ES LA VERSIÓN EDGE,
VAYA A LA PÁGINA 36

Figura 1

- 1- Pase la barra del peso fraccionado (H) por el orificio localizado en la parte superior de la torre, de acuerdo con el detalle mostrado en la figura anterior. (figura 1);

La parte enroscada de la barra debe estar girada hacia arriba



La parte biselada de la barra debe estar girada hacia abajo

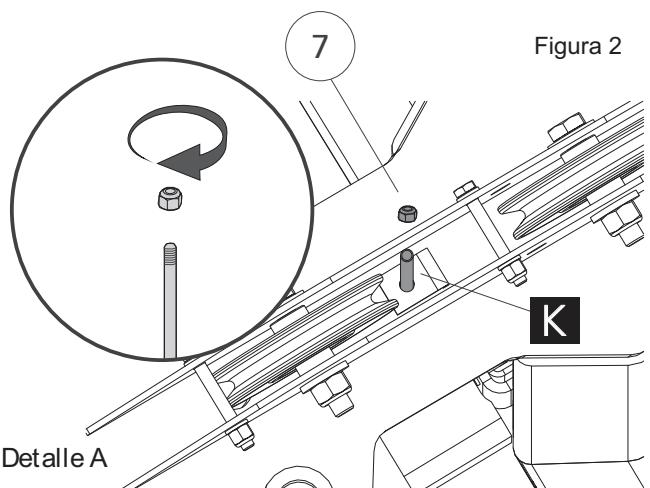
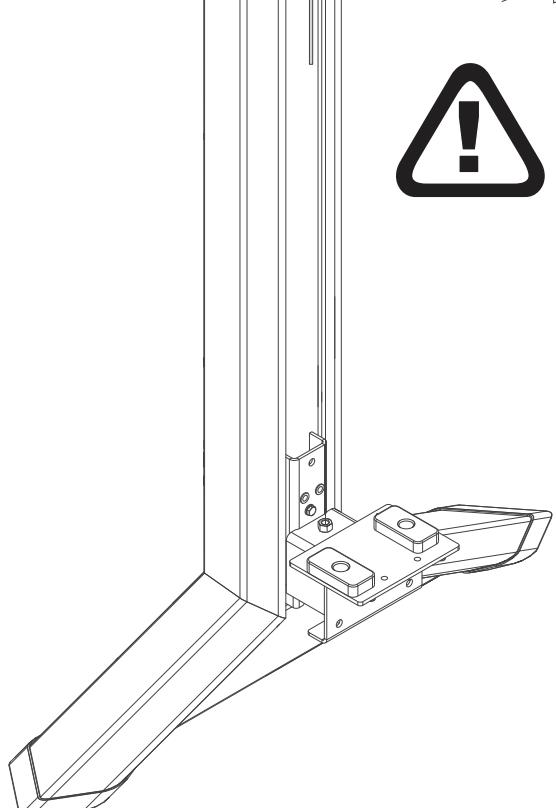


Figura 2

- 2- Después de pasar la barra del peso fraccionado por el orificio localizado en la parte superior de la torre, trabe la barra utilizando la tuerca

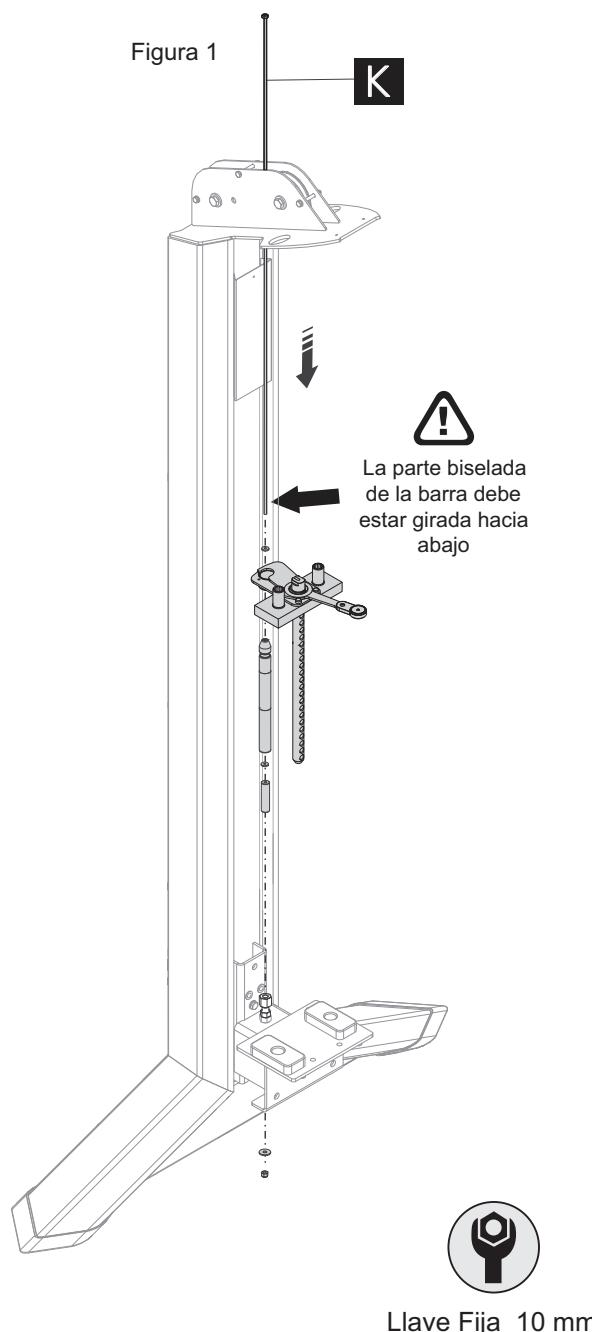


Llave Fija 10 mm

ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT
7	Nylon insert hex nut	M6	1

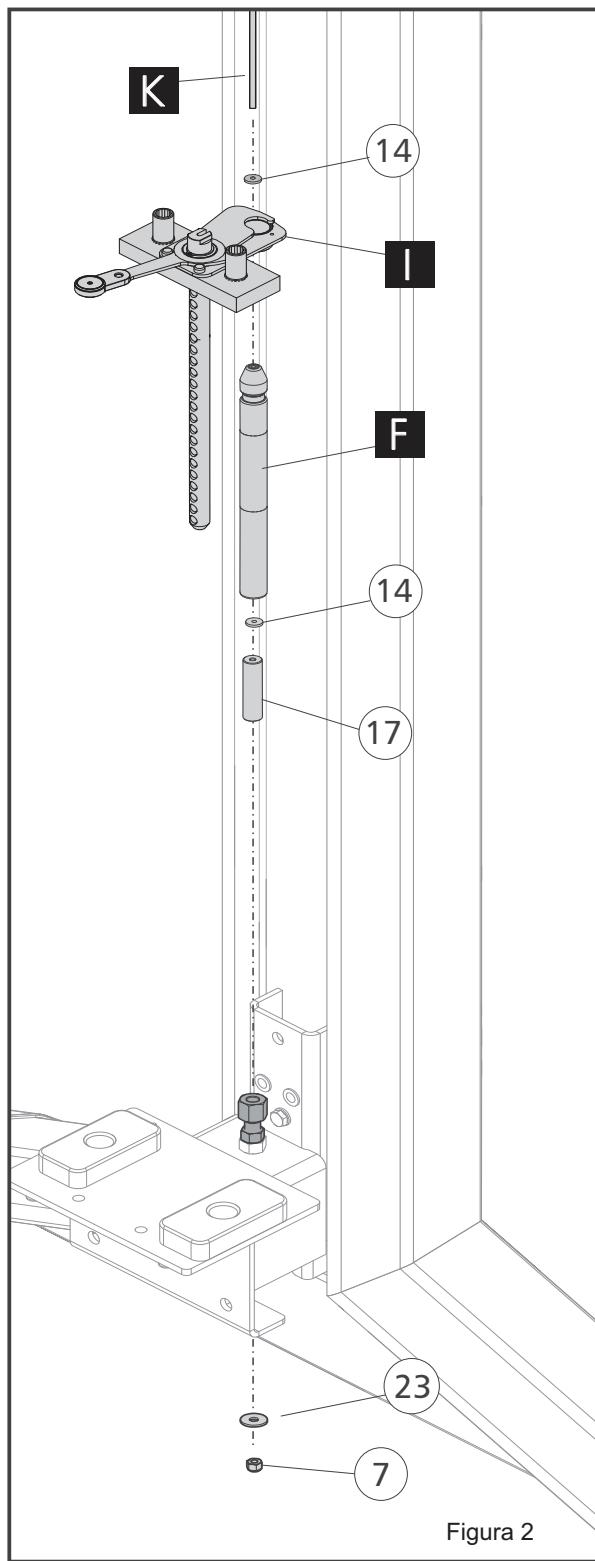
PASO 12

Posicione la BARRA GUÍA DEL PESO EXTRA (K) con la TUERCA HEXAGONAL INSERTO DE NYLON M6, ya bloqueada, en la parte superior (Figura 1);

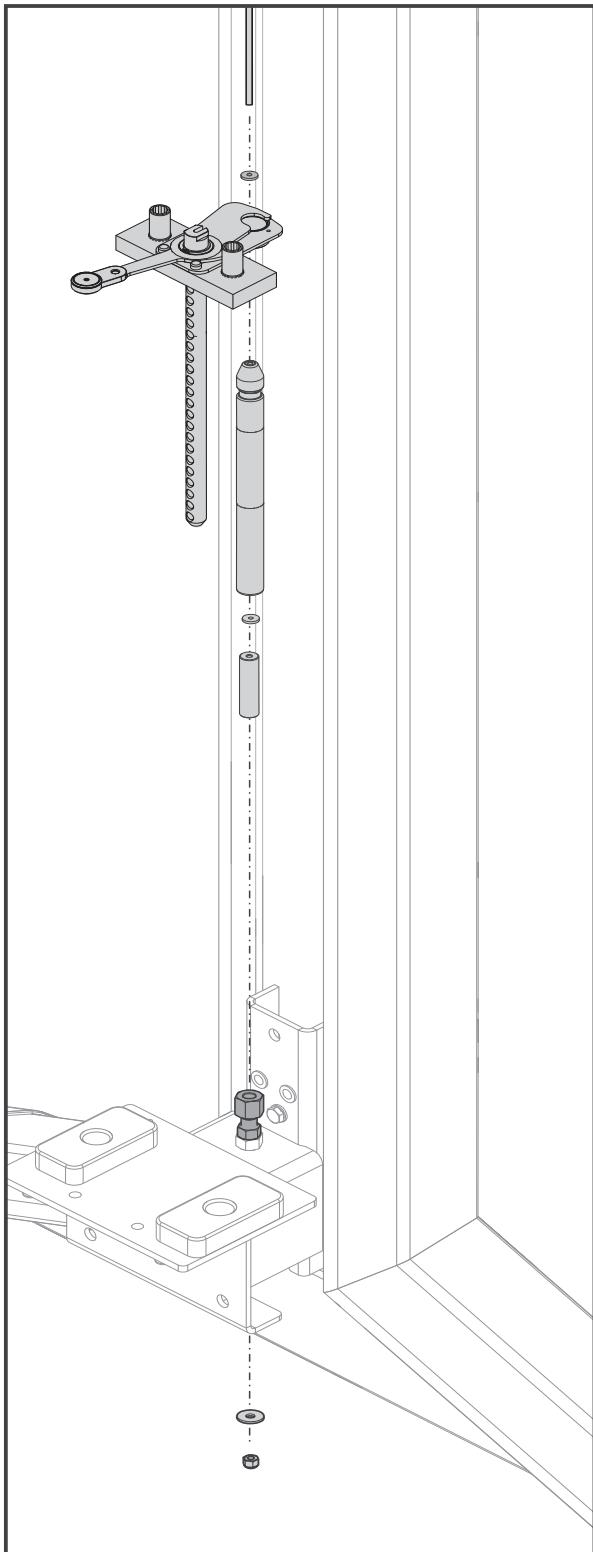


ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
7	Tuerca hexagonal inserto Nylon M6		1
23	Arandela Lisa M6		1
14	Arandela de Goma		2
17	Batiante		1
F	Peso Fraccionado (5kg)		1
I	Top Plate		1

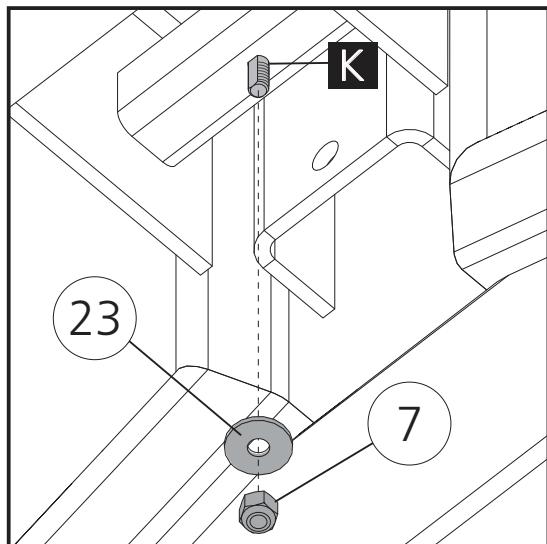
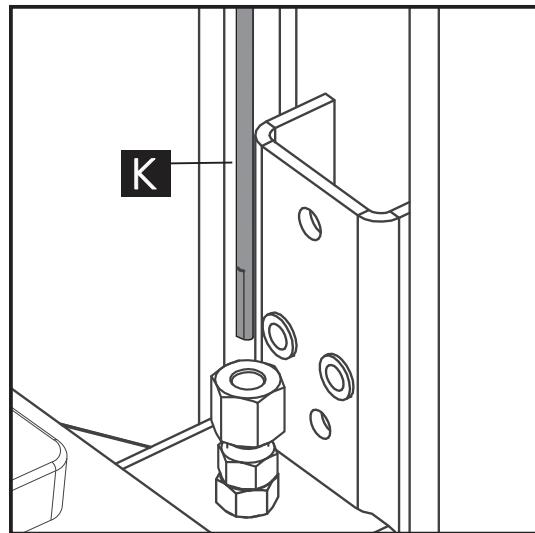
Baje la misma pasando por el TOP PLATE, ARANDELA DE GOMA y PESO EXTRA (5 Kg)



PASO 12 (CONTINUACIÓN)



La parte biselada de la barra debe estar girada hacia abajo



Apriete la tuerca hasta fijar la barra guía del peso extra, evitando huecos en la misma.

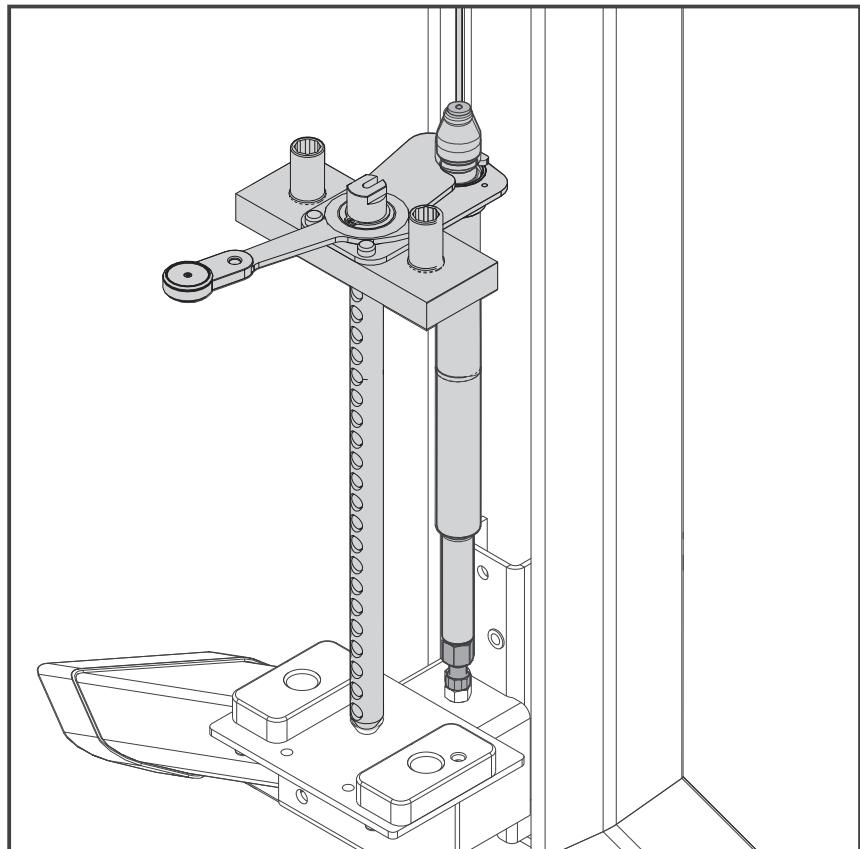
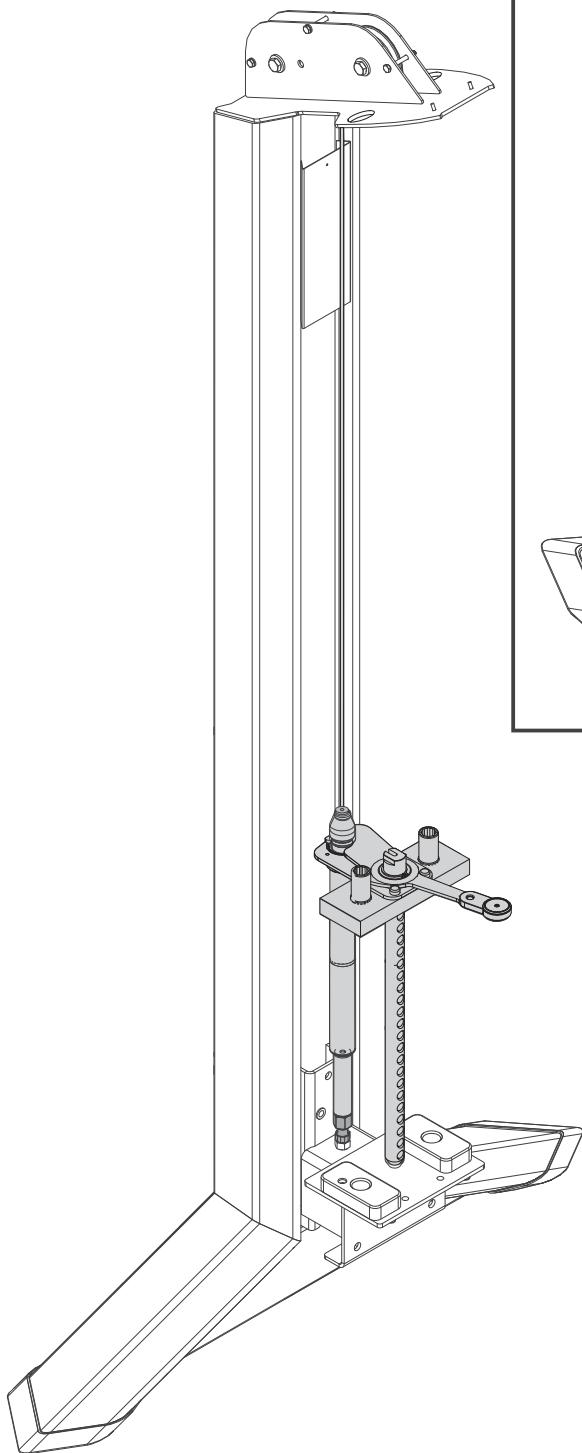
ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT..
7	Tuerca Hexagonal	M6	1



Llave Fija 10 mm

PASO 12 (CONTINUACIÓN)

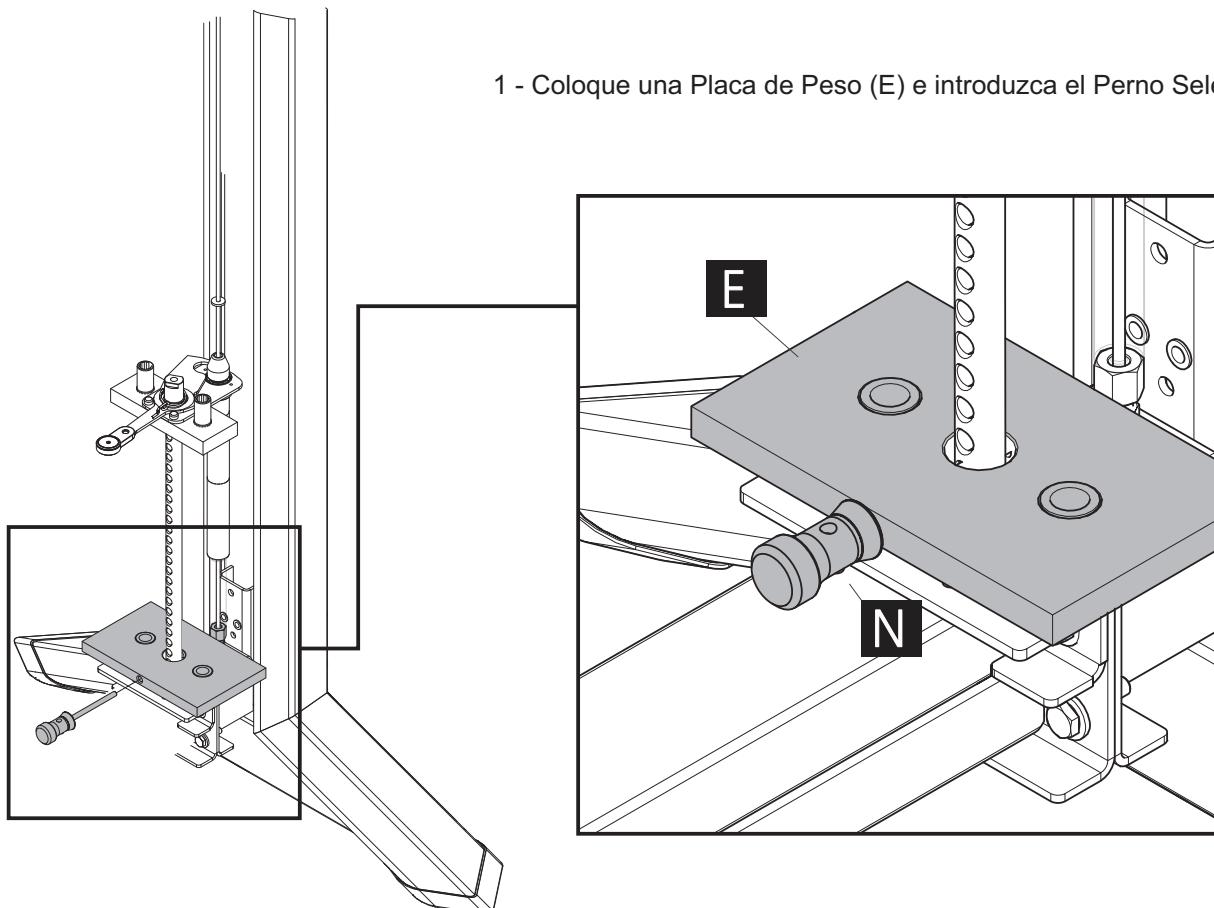
CONJUNTO MONTADO



PASO 13

AJUSTE DE ALTURA DEL PESO FRACCIONADO

1 - Coloque una Placa de Peso (E) e introduzca el Perno Selector (N);



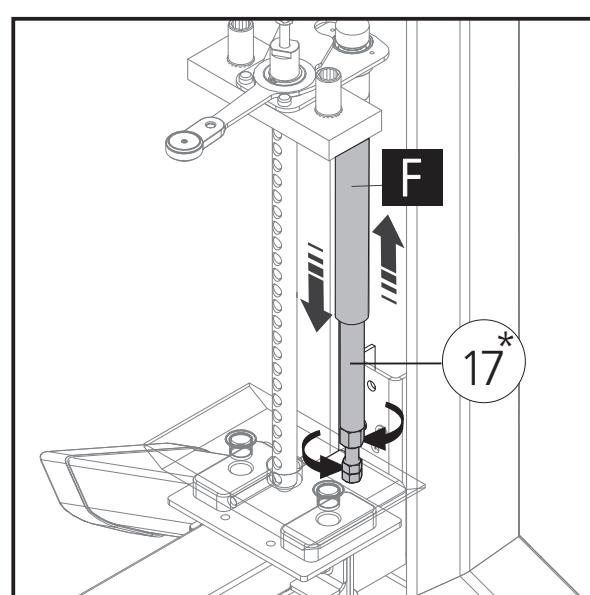
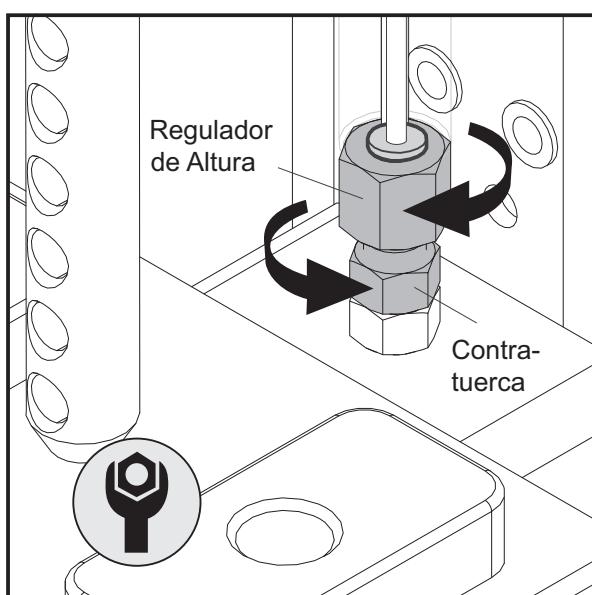
2 - Regule la altura del peso fraccionado girando el regulador de altura.

Compruebe si la contratuerca está libre para la regulación.

Después de regular, apriétela de nuevo hasta trabarla utilizando una llave fija de 22mm.



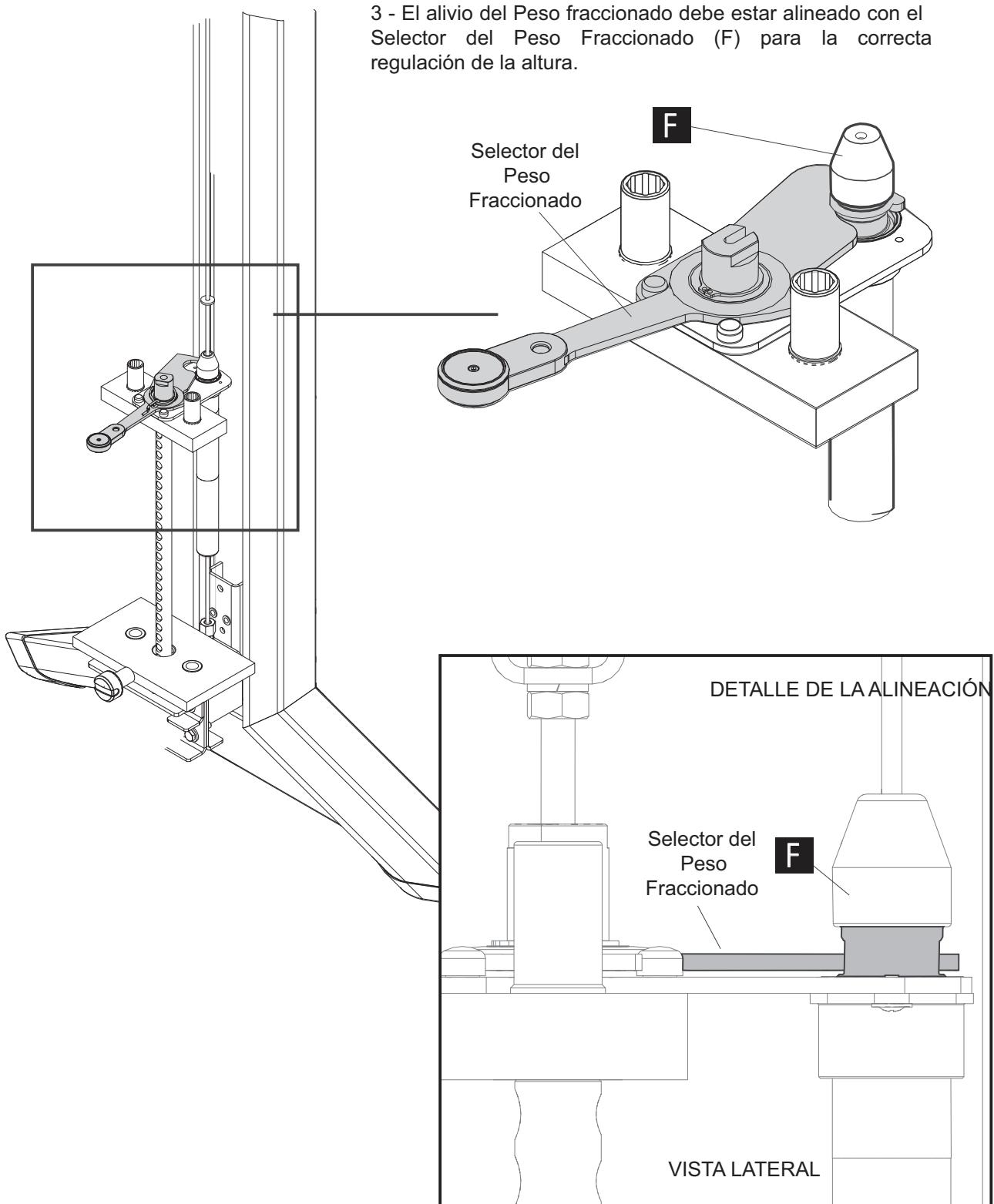
22 mm Llave Fija



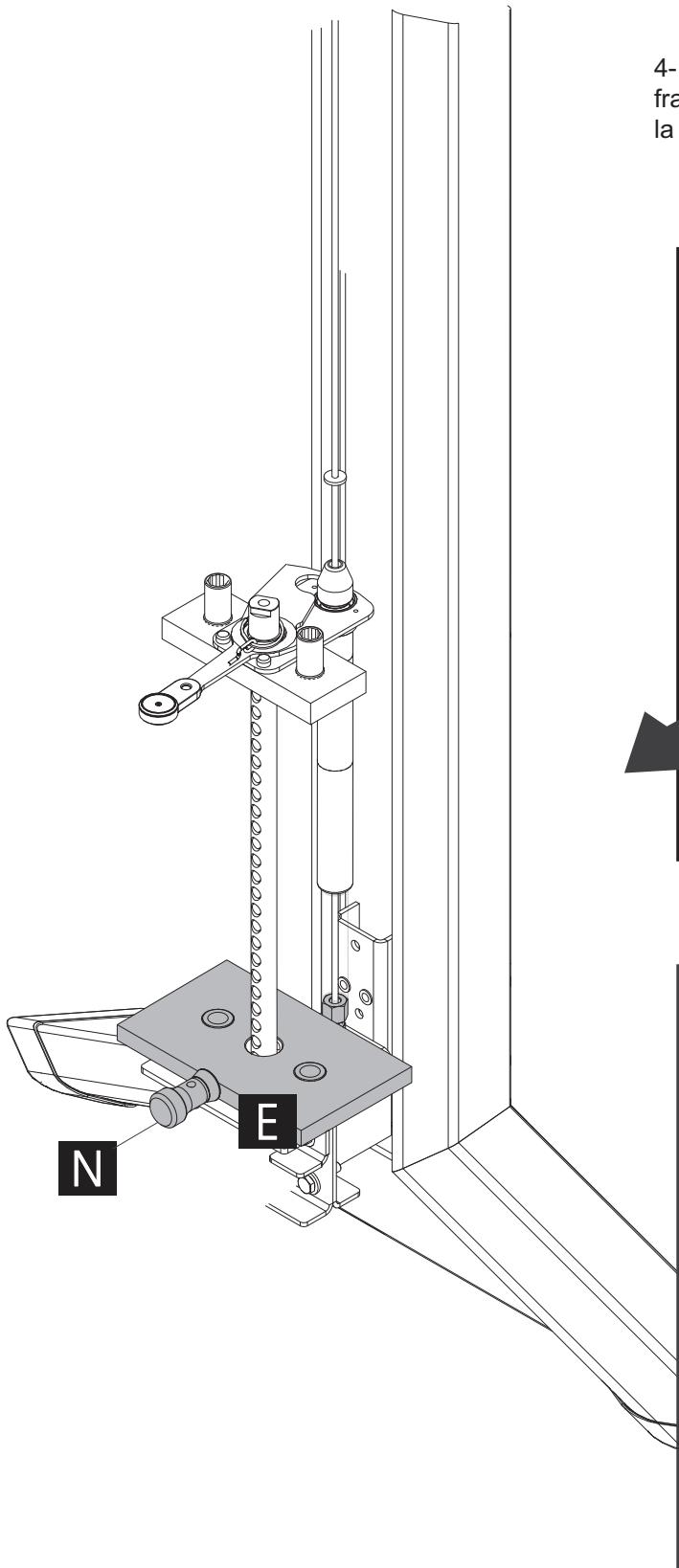
* Sólo en el Equipo Versión EDGE PLUS

PASO 13 (CONTINUACIÓN)

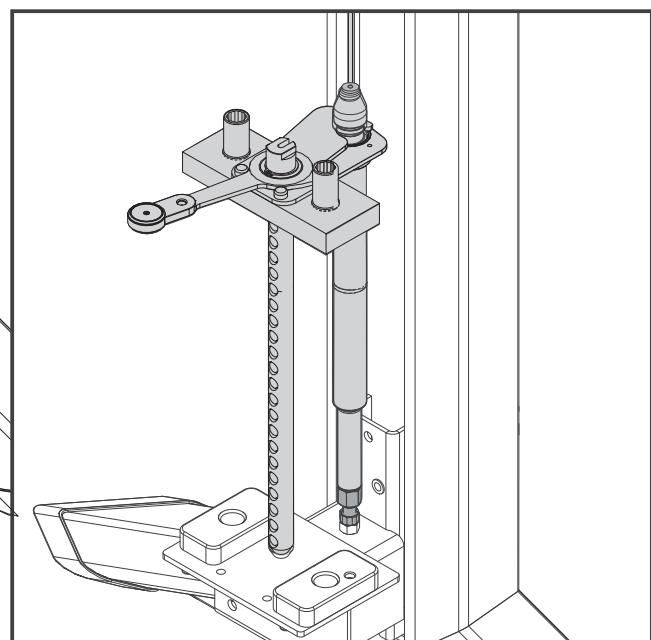
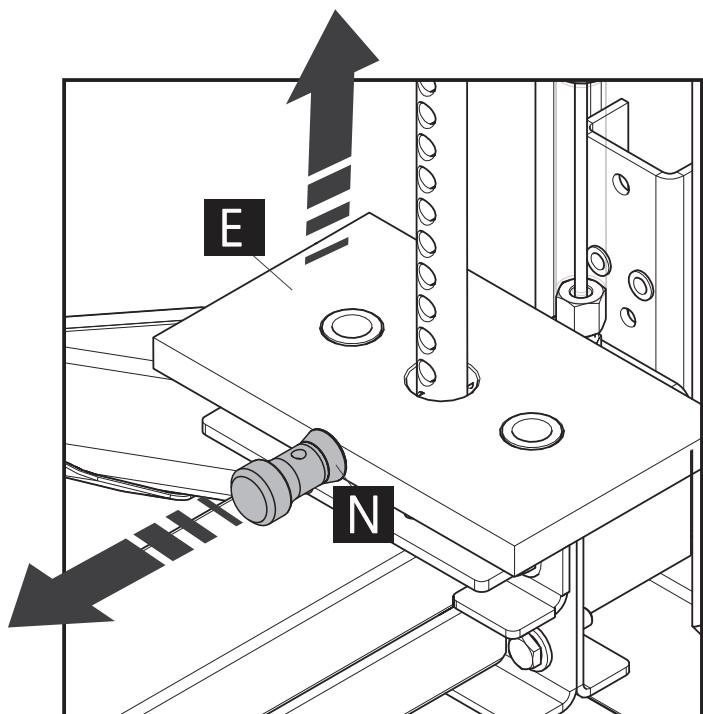
3 - El alivio del Peso fraccionado debe estar alineado con el Selector del Peso Fraccionado (F) para la correcta regulación de la altura.



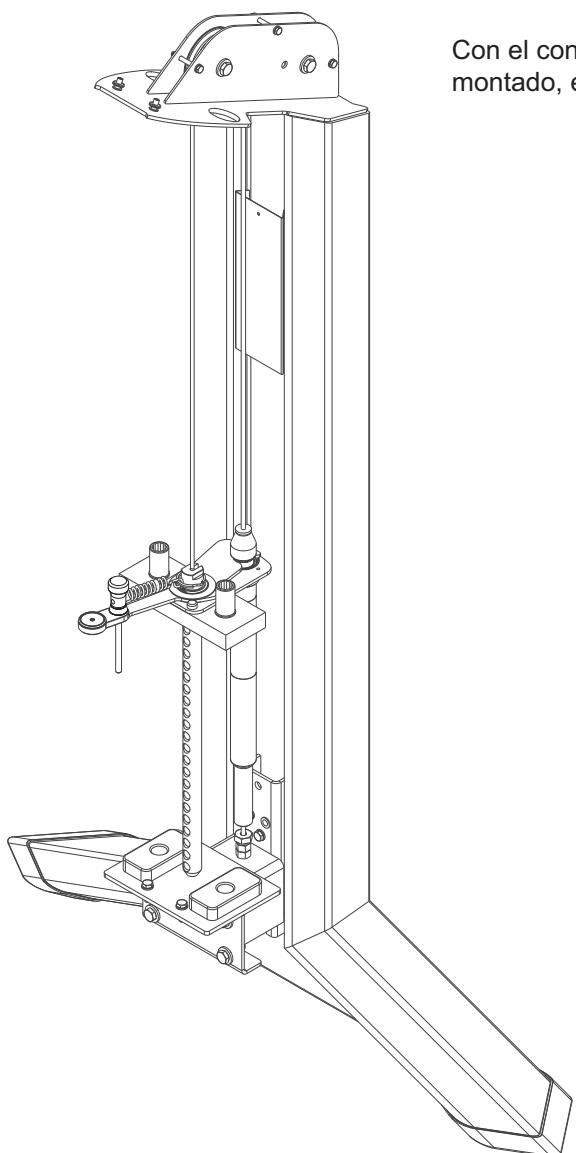
PASO 13 (CONTINUACIÓN)



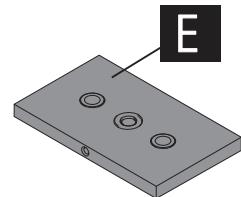
4- Después de regular la altura del peso fraccionado, retire el Perno Selector de Pesos y la Placa de Peso colocada para realizar el ajuste.



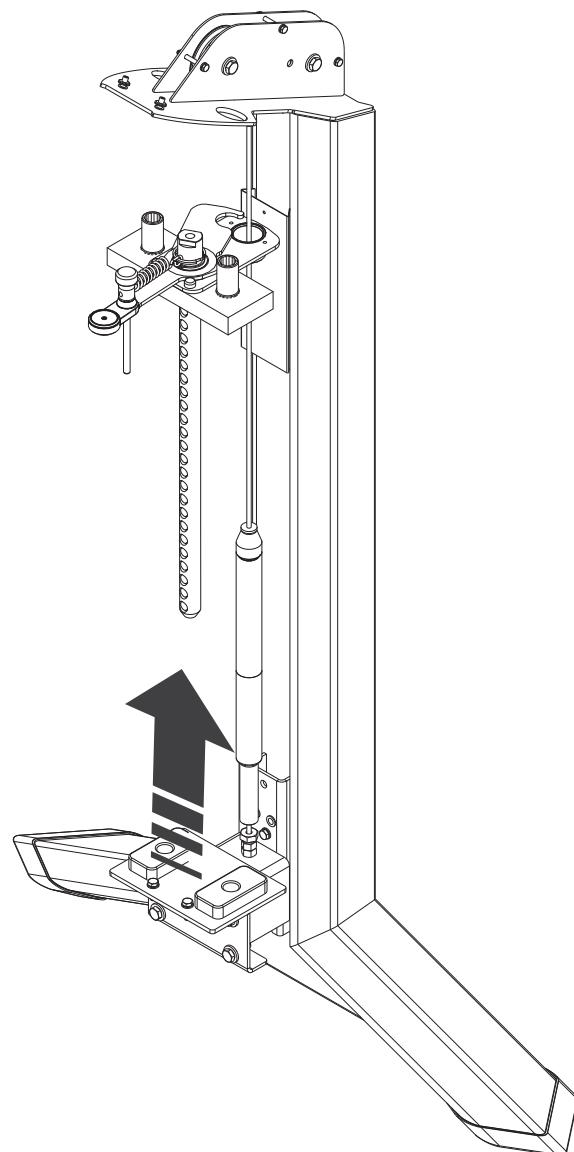
PASO 13 (CONTINUACIÓN)



Con el conjunto Peso Fraccionado / Top Plate montado, empiece a colocar las Placas de Peso (E).

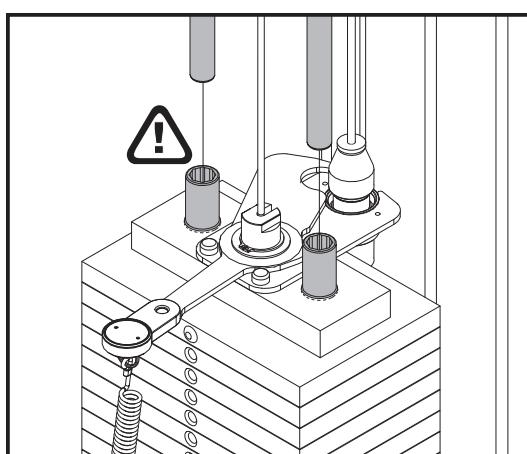
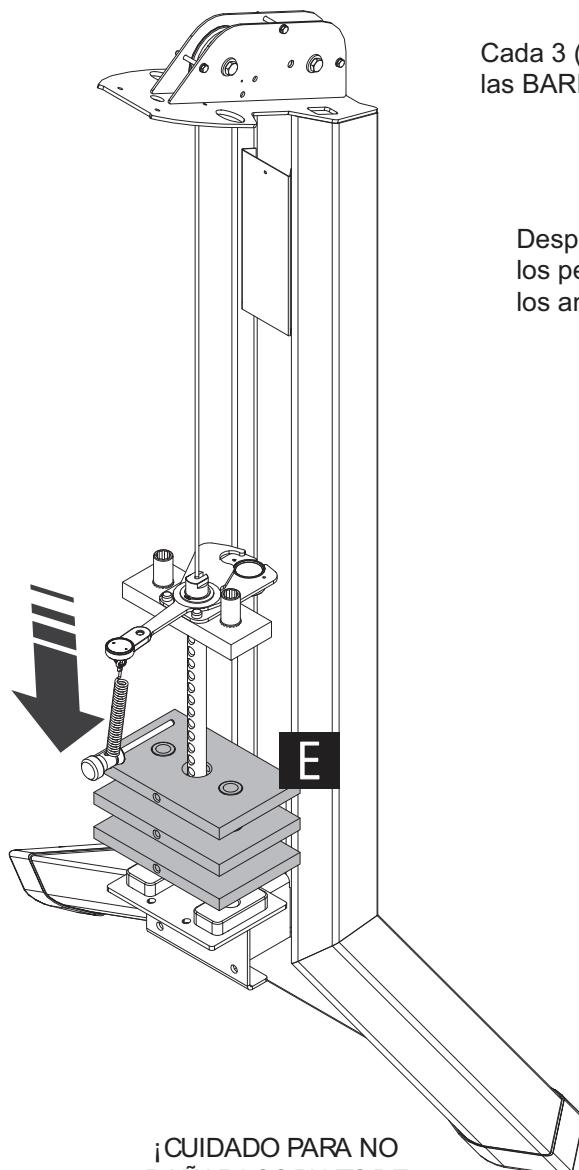


Levante el conjunto para empezar a colocar las placas de peso.



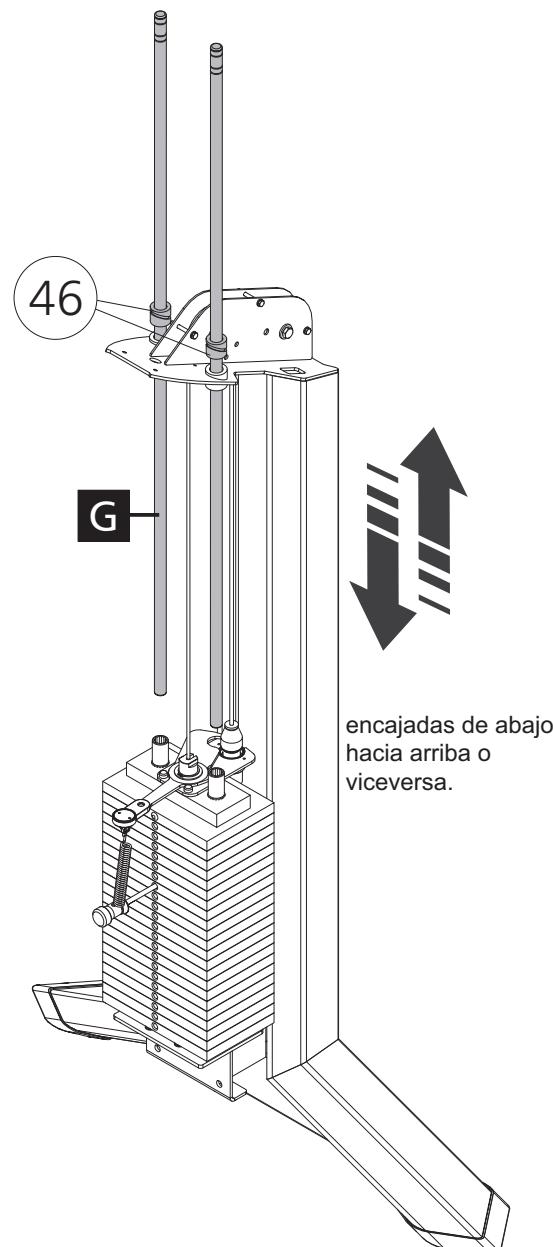
PASO 14

MONTAJE DE LOS PESOS

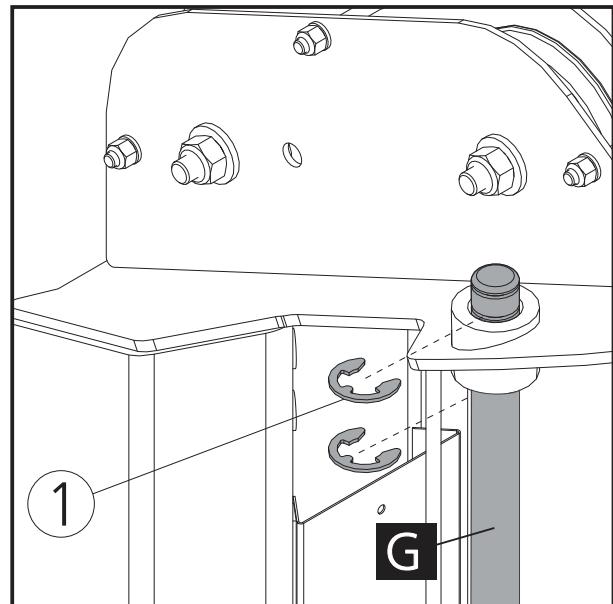
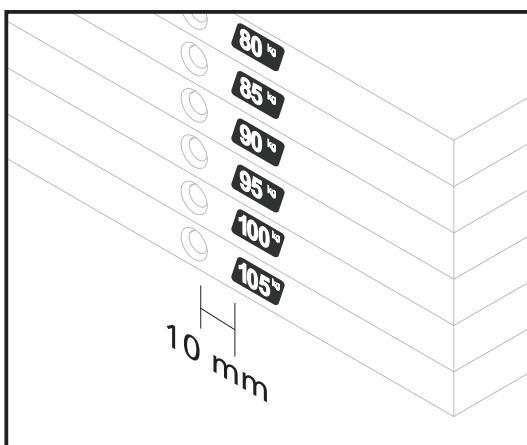
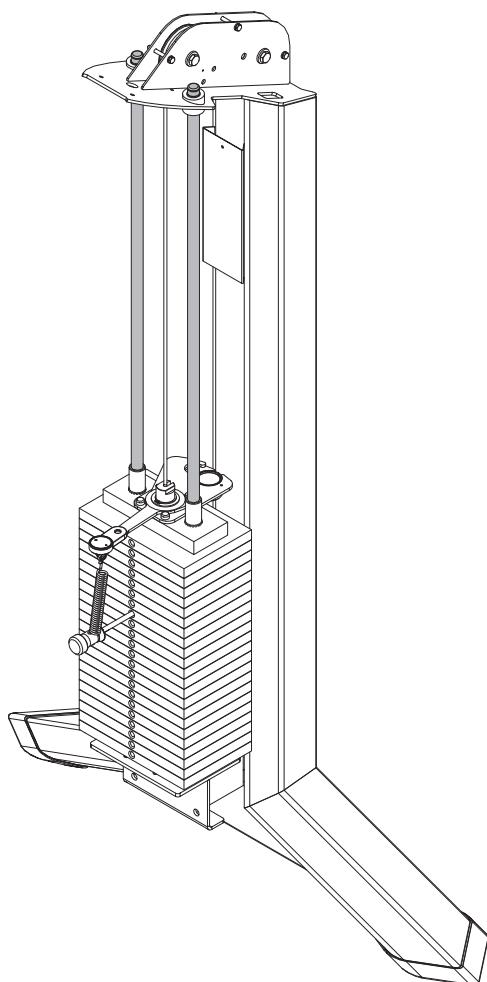


Cada 3 (tres) Placas de Peso (E), realice la alineación utilizando las BARRAS (G) para ponerlos y alinearlos con la torre;

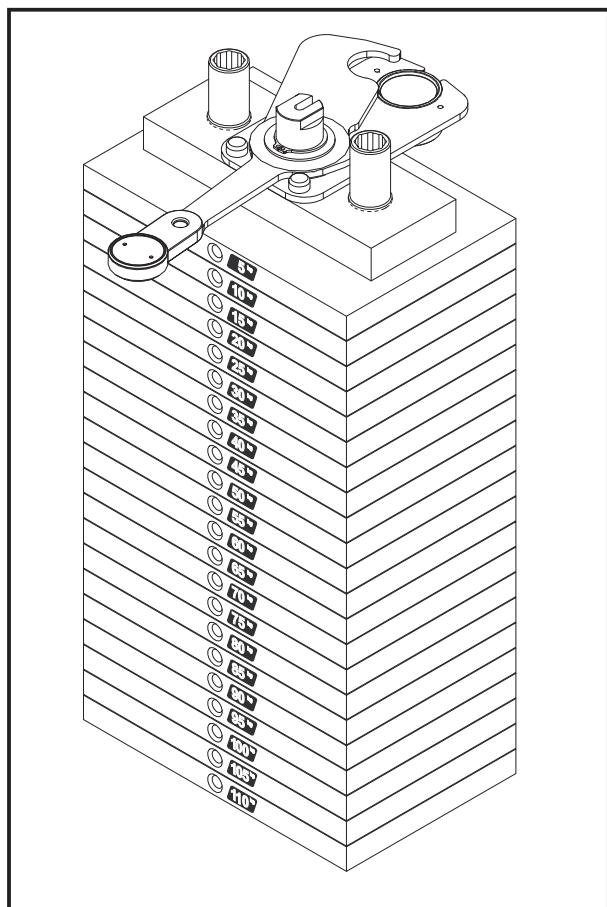
Después de colocar todos los pesos, baje el TOP PLATE hasta los pesos y acto seguido introduzca las barras y fíjelas con los anillos de retención



PASO 14 (CONTINUACIÓN)



REPITA LA OPERACIÓN EN AMBAS BARRAS DE LA TORRE (G)

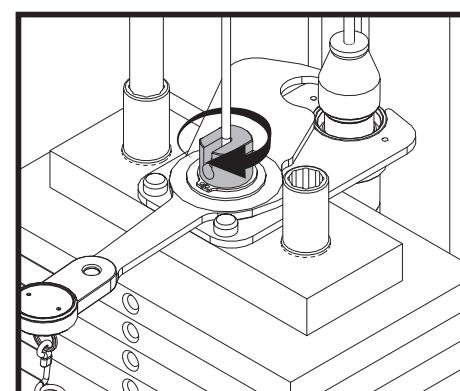
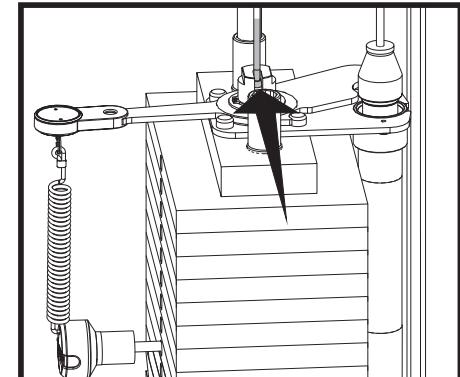
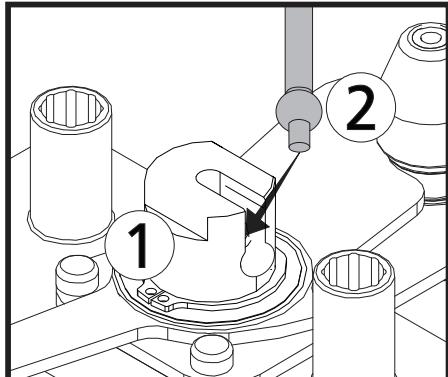
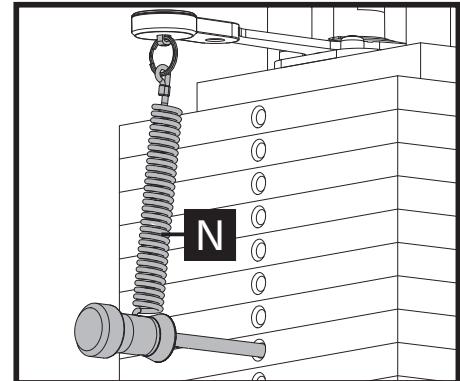
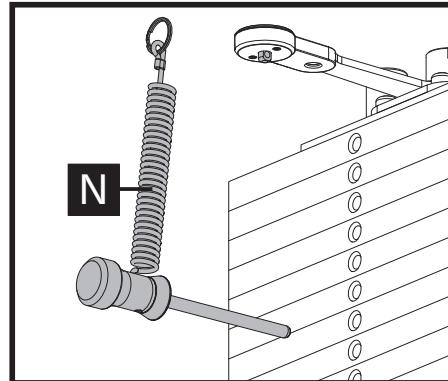
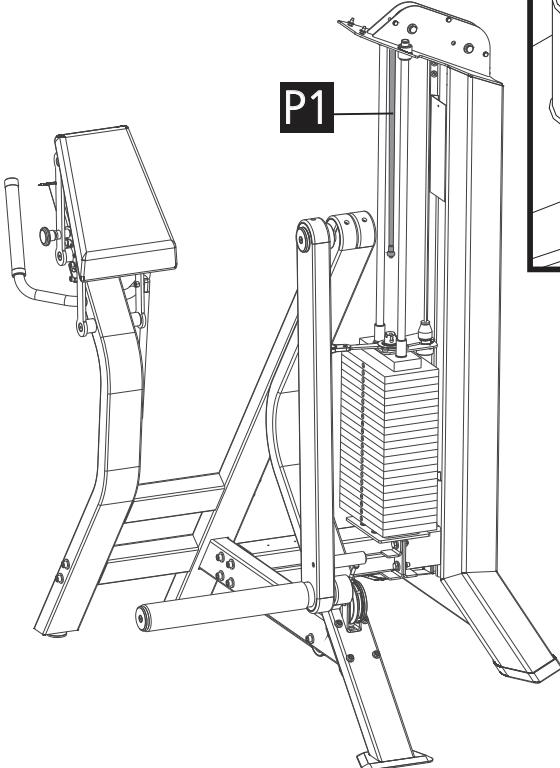


ID.	PART	DESCRIPCIÓN	CANT.
1	Anillo de retención		4



Para una mejor fijación de los adhesivos, hacer una limpieza en el local de aplicación utilizando alcohol, retirando polvo y/o residuos de grasa

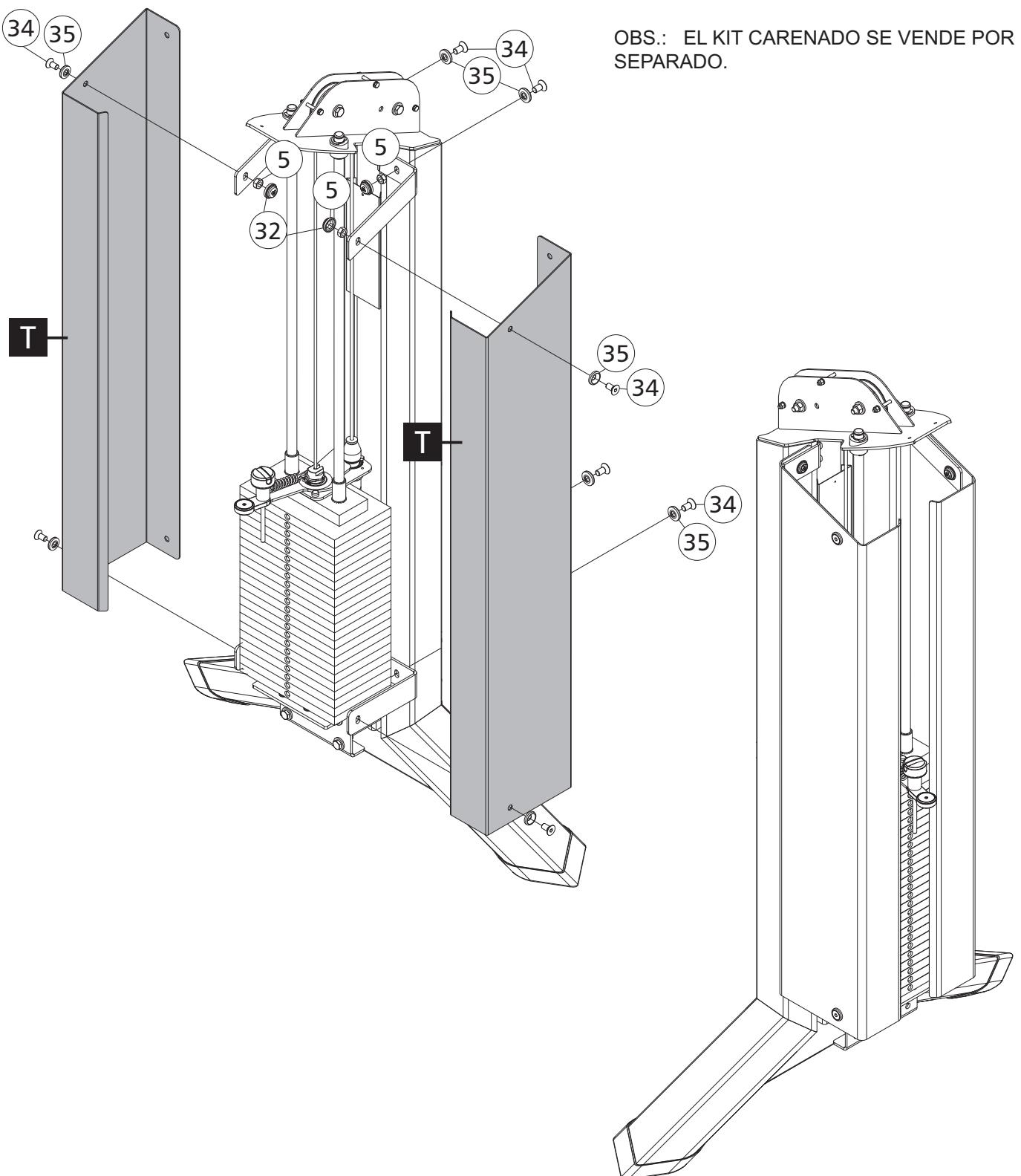
STEP 15




Herramientas
Llave fija 22 mm

PASO 17

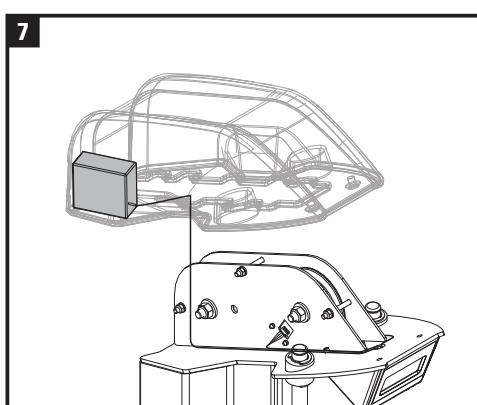
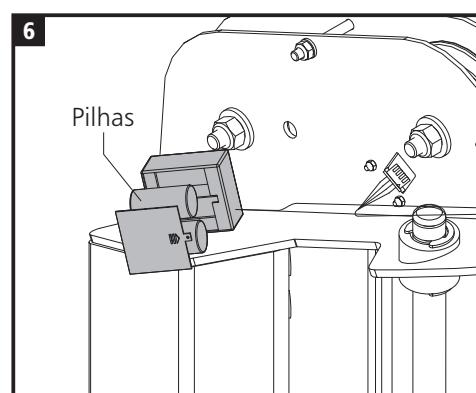
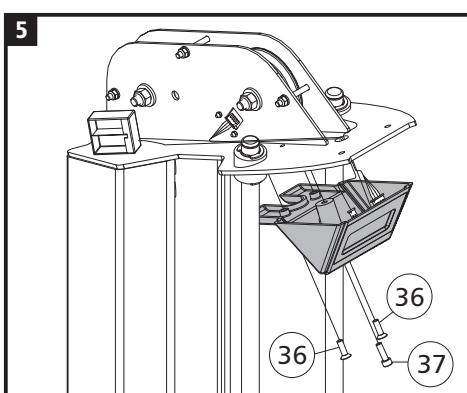
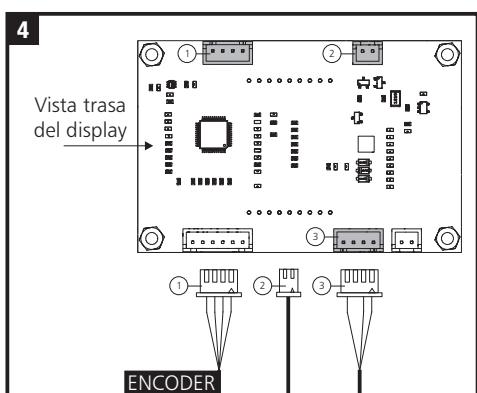
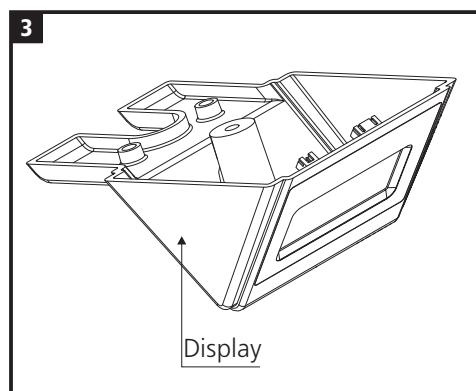
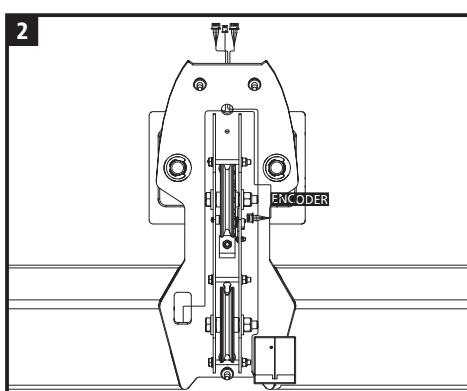
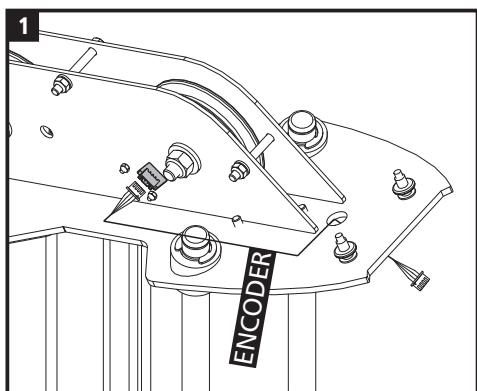
MONTAJE DEL CARENADO LATERAL



ID.	PIEZA	DESCRIPCION	CANT.
05	Tuerca Hexagonal nylon	M8	8
32	Plug (OPCIONAL)	-	8
34	Tornillo Cab Plana hexag interno	M10X20	8
35	Buje (OPCIONAL)	-	8

PASSO 17

MONTAJE DEL CONTADOR (OPCIONALE)



OBS: Coloque la puerta de pila dentro de la carenado con el velcro antes de montar el carenado en la torre.

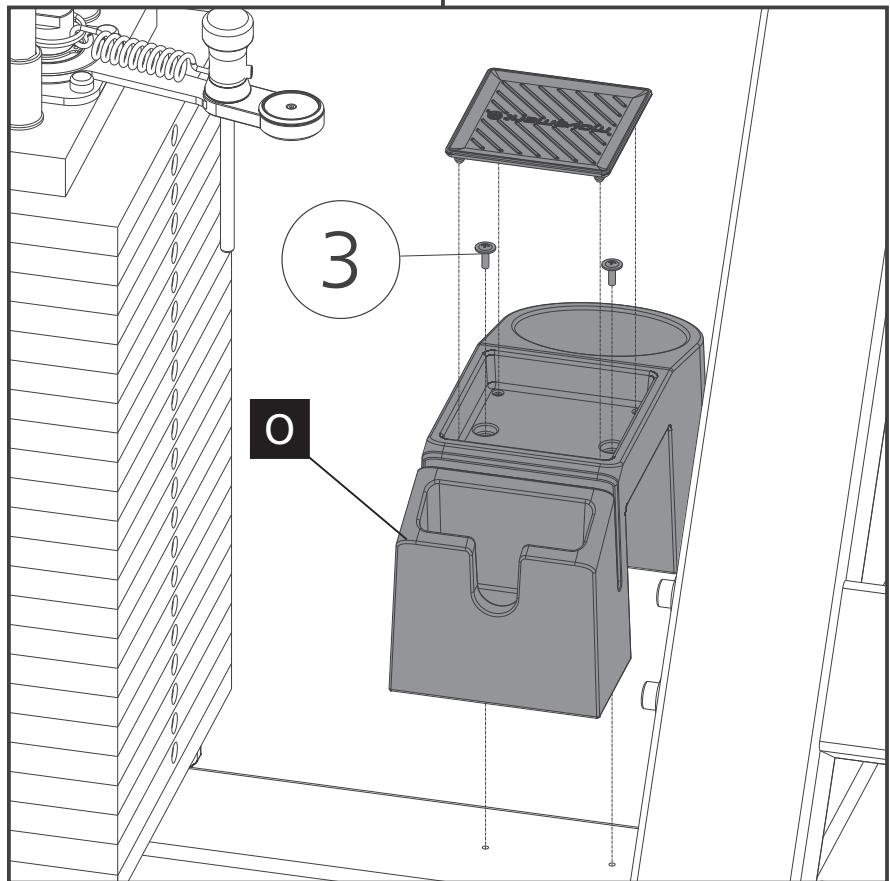
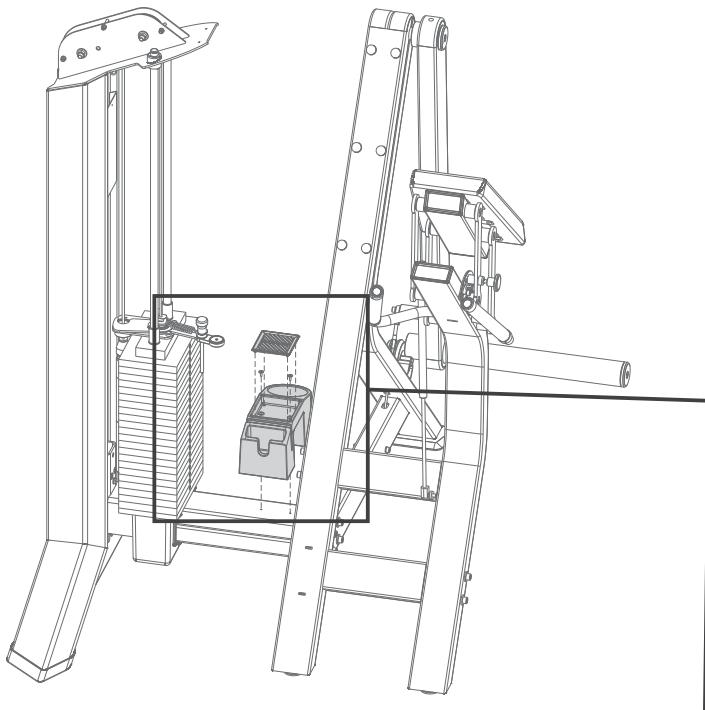
ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
36	Tornillo Cab. Plana Hex. Int.	M6X16	2
37	Tornillo Cab. Cil. Hex. Int.	M6X20	1



Allen n°8
Allen n°5

PASO 18

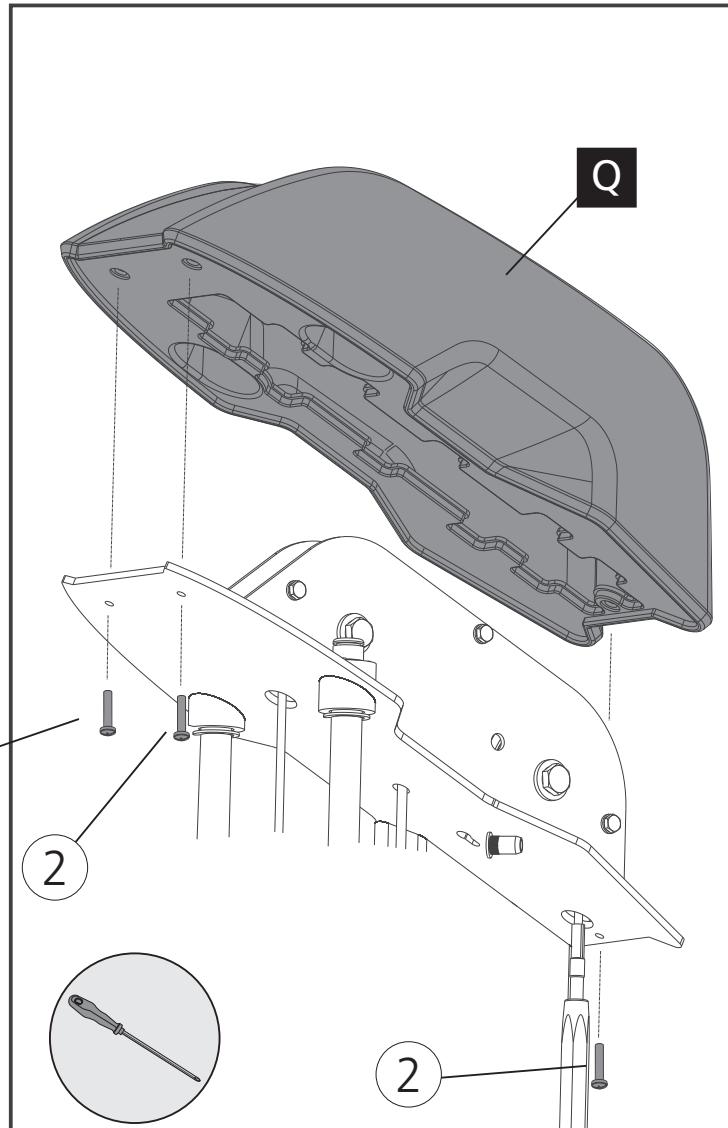
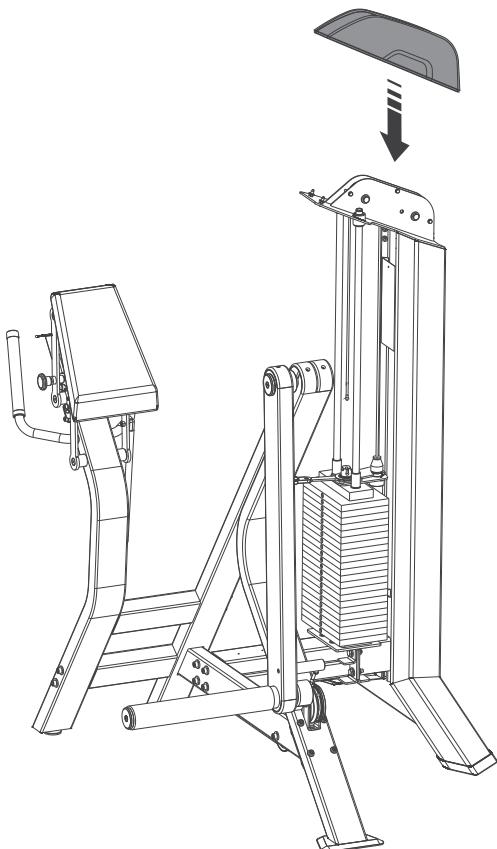
MONTE EL PORTAOBJETOS (O) EN EL CHASIS.



ID.	PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANT.
3	Tornillo Tril. Cab. de Brida	M4X12	2

PASO 19

Monte el Carenado Superior de la Torre (V).



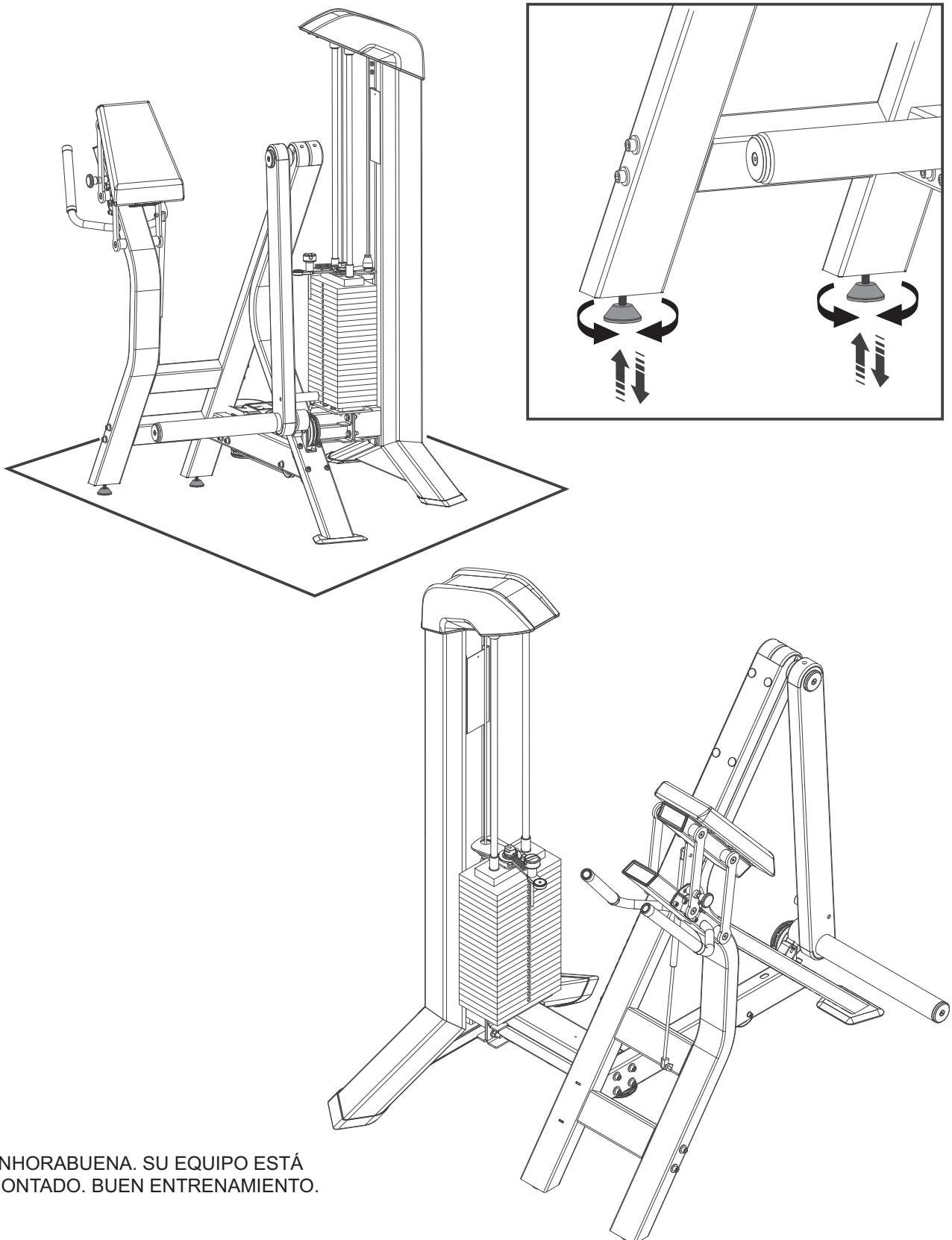
ID.	PART	DESCRIPCIÓN	CANT.
2	Tornillo Cab. Destornillador Philips	M5x25mm	3



Llave Philips

PASO 20

Verifique la Nivelación del Equipo, si es necesario utilice los Pies Regulables para el mismo.



ENHORABUENA. SU EQUIPO ESTÁ
MONTADO. BUEN ENTRENAMIENTO.

GARANTIA LIMITADA - LÍNEA MUSCULACIÓN

Por favor, lea con cuidado los términos y condiciones de esta garantía antes de utilizar su equipo MOVEMENT. Al utilizar el equipo, estará concordando en seguir los siguientes términos e y condiciones de la garantía.

BRUDDEN EQUIPAMENTOS LTDA. garantiza que todos los productos nuevos MOVEMENT no tienen defectos en materiales ni fabricación para los periodos de garantía establecidos a continuación.

Los períodos de garantía empiezan en la fecha de emisión de la factura de compra del producto emitida por BRUDDEN o por el distribuidor acreditado.

Esta garantía solamente se aplicará en defectos descubiertos durante el periodo de garantía y sólo al comprador original de producto. Para utilizar esta garantía, el comprador deberá entrar e en contacto con un asistente técnico autorizado MOVEMENT en menos de 30 días después de descubrir cualquier no conformidad y dejar el equipo disponible para la inspección de BRUDDEN o de su asistencia técnica autorizada. El compromiso de BRUDDEN en esta garantía está limitado como se demuestra más adelante.

¡CONSIGA HASTA 3 AÑOS DE GARANTÍA REGISTRANDO SU EQUIPO EN LA GARANTÍA ONLINE MOVEMENT!

Para ser cubierto totalmente por los plazos descritos, ES NECESARIO REGISTRAR SU PRODUCTO en la página web www.movement.com.br/garantia. Si el registro NO SE REALIZA, SÓLO la garantía legal del Código de Defensa del Consumidor (art. 26, II) de 90 (noventa) días será validada.

3 (tres) Años, ya incluida la garantía legal del Código de Protección al Consumidor (art. 26, II) de 90 noventa) días

· Chasis (excepto pintura) y estructuras metálicas

1 (un) año, ya incluida la garantía legal del Código de Protección al Consumidor (art. 26, II) de 90 noventa) días

- Componentes y piezas mecánicas
- Poleas
- Mosquetón
- Aspectos
- Primavera
- Fijación de componentes
- Pintura general, incluidos elementos cromados y cincados.
- Componentes electrónicos (excepto baterías).

6 meses - Ya incluida la garantía legal del Código de Protección al Consumidor (art. 26, II) de 90 noventa) días

- Cable de acero

90 días - Garantía legal del Código de Protección al Consumidor (art. 26, II)

- Labor
- Mando
- Ruedas de transporte
- Revestimiento y acabados de plástico
- Adhesivos
- Espumas
- Encargarse de

CONDICIONES Y RESTRINCCIONES

LA GARANTÍA ES VÁLIDA SI ESTÁ DE ACUERDO CON LAS SIGUIENTES CONDICIONES:

1. La Garantía se aplica a los productos Movement sólo cuando:

1-1. El producto esté con el comprador original y con comprobante de compra original (factura de compra);
1-2. No ha sido objeto de: accidentes, uso inadecuado o negligente, operación indebida, abuso, transporte y almacenamiento inadecuado, mantenimiento en desacuerdo con las especificaciones contenidas en el manual de instrucciones, servicio impropio o modificación no realizada por Brudden;

1-3. Las piezas de repuesto utilizadas son proporcionadas por Brudden;

1-4. Reclamaciones hechas dentro del plazo de garantía.

2. Esta garantía no cubre daños o fallos en equipos causados por fallos en el mantenimiento básico y necesario como se describe en el manual.

LA GARANTÍA NO SE APLICA:

Piezas de desgaste natural e ítems de acabado en general, incluyendo pero sin limitarse a los siguientes: carenados, adhesivos, asiento, apoyos o respaldo de espuma, revestimiento de goma o plástico;

- Productos reparados o modificados por terceros, sin la previa autorización pro escrito de Brudden;
- Llamada de servicios para la instalación del producto o instrucciones a los propietarios sobre cómo utilizar el producto;
- Reparaciones efectuadas en productos Movement sin el número de serie o con la identificación alterada e dañada;
- Retirada y entrega referente a reparaciones;
- Ningún gasto de servicios ocurrido después del periodo de garantía de servicios.

CONDICIONES GENERALES DE LA GARANTÍA

El servicio de la Garantía Limitada Brudden puede obtenerse entrando en contacto con un revendedor autorizado o de quien compró el producto. Los gastos derivados de eventuales transportes del producto hasta una asistencia técnica o desplazamiento (visita técnica) realizados por el asistente autorizado, son responsabilidad del comprador, estando o no el producto cubierto por esta garantía. La responsabilidad de la presente garantía se limita exclusivamente a la reparación, modificación y/o sustitución del producto proporcionado.

Bradden no es responsable por daños a personas, terceros, a otros equipos e instalaciones, lucros cesante o cualquier daño emergente.

Bradden se reserva el derecho de paralizar la fabricación de sus productos sin previo aviso y/o modificar las especificaciones e introducir mejoras en los productos en cualquier momento, sin incurrir en la obligación de realizar lo mismo en productos anteriormente fabricados.

Conozca otros equipos y sepa más sobre las líneas de Productos Movement, accediendo a nuestra página web

www.movement.com.br



Brudden se reserva el derecho de paralizar la fabricación de sus productos sin previo aviso y/o modificar las especificaciones e introducir mejoras en los mismos productos en cualquier momento sin incurrir en la obligación de realizar lo mismo en productos anteriormente fabricados.

ATENCIÓN AL CONSUMIDOR

Cx. Postal 11 - CEP 17580-000 - Pompéia - SP -
Tel.0800-7724080
falecom@movement.com.br

FABRICADO POR:

BRUDDEN EQUIPAMENTOS LTDA.
AV. INDUSTRIAL, 700 DISTRITO INDUSTRIAL.
CEP 17580-000 POMPÉIA SP
CNPJ:43.061.654/0001-38